



Vettel hinn nýi Schumacher? **kappakstur 36**

Sykursætir pastellitir **tíska 44**



Undir stjörnubjörtum Saharahimni **marokkó 32**

spottið **16**



# FRÉTTABLAÐIÐ

Helgarblað

17. mars 2012  
65. tölublað 12. árgangur  
Sími: 512 5000

MEST LESNA  
DAGBLAÐ Á ÍSLANDI\*

\*Samkvæmt retriðisöskrun Capacent Gallup júlí - september 2011



## Nýtt líf í Dyngjunni

Edda V. Guðmundsdóttir veitir forstöðu eina áfangahemili landsins sem er eingöngu fyrir konur.

**samfélagsverðlaun 28**



## Furðumeiðsl í fótbolta

Skringileg íþróttameiðsl eru býsna algeng, sérstaklega hjá markmönnum.

**íþróttir 40**

## Upp á líf og dauða

Heimsbyggðin fylgist með Hungurleikunum.

**menning 38**

## 3 SÉRBLÖÐ í Fréttablaðinu

Fermingargjafir | Fólk | Atvinna



## GRÍNBRÆÐUR

Sýningar á nýrri þáttaröð grínhópsins Mið-Íslands, sem Ari Eldjárn er hluti af, hefjast senn á Stöð 2. Ari segir Fóstbræðrabættina, sem sýndir voru á sömu stöð fyrir rúmum áratug og skörðuðu meðal annarra Þorsteini Guðmundssyni, hafa haft mikil áhrif á sig. Þeir félagarnir ræða vítt og breitt um grín í Fréttablaðinu. **Sjá síðu 26**

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

# 200 einstaklingar utangarðs

Um 200 manns sem koma árlega á meðferðarheimilið Vog hafa áður fengið þar meðferð tíu sinnum eða oftar. Mjög margir búa við óviðunandi aðstæður. Um 40 til 50 manns eru taldir heimilislausir í Reykjavík.

**SAMFÉLAGSMÁL** Um tvö hundruð manns sem koma árlega á Vog hafa sótt sér meðferð þangað áður tíu sinnum eða oftar. Flestir glíma við geðræn vandamál. Samkvæmt upplýsingum Fréttablaðsins þurfa hátt í 150 af þessum 200 frekari úrræði frá heilbrigðis- eða félagsmálafyrirvöldum eftir áfengis- og vímuefnameðferðina á Vog.

Samkvæmt upplýsingum frá Reykjavíkurborg eru um tíu prósent

með veruleg andfélagsleg vandamál eða hafa verið í fangelsi 2 ár eða lengur. Um 15 prósent eru með alvarlega, virka geðsjúkdóma og um 20 prósent með alvarlegar geðraskanir. Um 50 manns úr þessum hópi geta gert sér vonir um bata með leiðum sem boðið er upp á á Vog.

Þórarinn Tyrfinngsson, yfirlæknir á Vog, segir erfitt að skilgreina þann hóp sem er talinn „utangarðs“. Um 40 til 50 einstaklingar sem eru

í daglegri neyslu og stöðugri vímu koma árlega á Vog. Margir þeirra eiga í engin hús að venda.

„Sumir yfirgefa heimili sín, aðrir geta ekki stofnað sín eigin,“ segir Þórarinn. „Oftar en ekki er þetta fólk með geðræn vandamál, fíkniefnatengd vandamál eða aðra sjúkdóma sem koma í veg fyrir að fólk geti verið í sínu eigin húsnæði.“

Reykjavíkurborg mun verja 40 milljónum króna í samfélags-

verkefnið Borgarverði, þar sem utangarðsfólki verður veitt ýmis þjónusta.

Þorleifur Gunnlaugsson, fulltrúi VG í velferðarráði, segir þó brýnt að auka úrræðin enn frekar. Meðal annars telur hann nauðsynlegt að endurskoða rekstur Gistiskýlisins við Þingholtsstræti 25, en áframhaldandi samstarfssamningur við Samhjálp var lagður fram á fundi velferðarráðs á miðvikudag. -sv

**Endurlifðu gamlar minningar á DVD!**

4 fyrir 3 af ljósmyndum á pappir yfir á DVD eða CD  
Lágmark 50 myndir

Verð frá 74 kr myndin

**GAGNVIRKNI**  
www.gagnvirkni.is - 5174511  
Hamraborg 1, Kópavogi

Gildir til 23. mars

Opið 10-18  
Nýtt kortatímabil

**Kringlukast**  
20-50% afsláttur

Kringlan

**Kaup hlaup**

Opíð til **18** í dag

VORÍÐ ER HÖNDIÐ Í SMÁRALIND

NÝJAR VÖRUR Á TILBOÐI

Kynntu þér tilboðin í Kauphlaupsblaðinu á [smaralind.is](http://smaralind.is)

Smáralind



Kringlan

JÓNSSON & LEIMACKS • JILIS

Fimmtudag  
til mánudags

# Kringlukast

Nýtt kortatímabil

Nýjar  
vörur

20-50%  
afsláttur

Mán - mið 10-18.30, fim 10-21, fös 10-19, lau 10-18, sun 13-18 | Sími 517 9000





### Túlípanar

Stórkostleg sýning á fjölda tegunda í anda gamla Sigtúnsins!



### Orkideur

Mikill fjöldi tegunda á magnaðri Orkideusýningu.



# Blómasýning ársins í Blómavali Skútuvogi

## BLÓMASÝNING ÁRSINS

Þessa sýningarinnar er íslensk eyðibýli

Komdu og sjáðu ótrúlega blómasýningu í Skútuvogi.

Sýningin er fyrir alla fjölskylduna og unnendur blóma og garðræktar!

Fjöldi afbrigða af túlipönum, orkideum, gerberum og liljum.

### TAKTU ÞÁTT!

Veldu fallegasta túlipanann, orkideuna og liljuna og þú gætir unnið veglegt gjafabréf!

Ekki láta þessa einstöku sýningu framhjá þér fara!



tílboð  
10 stk.  
Túlípanar  
**990<sub>kr</sub>**

tílboð  
Gerberur  
og rósabúnt  
**999<sub>kr</sub>**

tílboð  
Orkideur  
**1.990<sub>kr</sub>**



Liljur og Gerberur verða líka á sýningunni.



**999<sub>kr</sub>**

Prímíulur 3 stk.



tílboð  
Tet a tet 1 stk.  
**199<sub>kr</sub>**  
takmarkað magn

Tet a Tet páskaliljur í potti



**399<sub>kr</sub>**

Perulilja í potti (Muscari)

**blómaval**  
heillandi heimur

Skútuvogur - Grafarholt - Hafnarfjörður - Akureyri  
Egilsstaðir - Akranes - Ísafjörður - Selfoss - Reykjanesbær



**NÝTT  
VISATÍMABIL**



**TAX FREE  
DAGAR**

**TAX  
FREE**

**DAGAR**

*Fatnaður á alla fjölskylduna!*

Dagana 15. - 18. mars  
afnemun við VSK af  
ÖLLUM FATNAÐI.

Þú færð allan dömu-, herra  
og barnafatnað, undirföt,  
sokka og sokkabuxur án  
virðisaukaskatts þessa fjóra daga.

Að sjálfsgöðu fær ríkissjóður 25,5% virðisaukaskatt af þessari sölu. Verðlækkunin 20,32% er alfarið á kostnað Hagkaups.

Tilboðin gilda út sunnudaginn 18. mars 2012.

**HAGKAUP**  
Ein ferð betra verð

## KJÖRKASSINN



Hræðist þú uppgang glæpa-gengja hér á landi?

JÁ 88%  
NEI 12%

## SPURNING DAGSINS Í DAG:

Átt þú iPad eða annars konar spjaldtölvu?

Segðu skoðun þína inni á Vísis **vísir**

Breytingar á Vestfjörðum:

## Erlendum íbúum fækkar

**VESTFIRÐIR** Íbúum Vestfjarða með erlent ríkisfang fækkaði um 12 prósent milli ára 2010 og 2011, að því er fram kemur á vef Bæjarins besta.

Á síðasta ári voru 622 íbúar á Vestfjörðum með erlent ríkisfang, 321 kona og 301 karl. Á sama tíma ári fyrr voru 709 erlendir ríkisborgarar skráðir til heimilis í fjórðungnum og hefur þeim því fækkað um 87 milli ára.

Erlendum ríkisborgurum fækkaði mest milli ára í Bolungarvík. Árið 2010 bjuggu 166 innflytjendur í Bolungarvík en árið 2011 voru 102 innflytjendur skráðir til heimilis í bænum. Hæst er hlutfall innflytjenda á Tálknafirði eða tæplega 20 prósent, en þar eru 60 af 302 íbúum með erlent ríkisfang.

8

# Fimm milljarða sparnaður

Forgreiðslur á um 20% lána frá AGS og Norðurlöndum sparar um fimm milljarða króna í vaxtagreiðslur, að sögn seðlabankastjóra. Hann segir greiðslurnar ekkert hafa með tafir á afléttingu gjaldeyrishafta að gera.

**EFNAHAGSMÁL** Forgreiðsla á lánunum Ríkissjóðs Íslands og Seðlabankans upp á 116,1 milljarð króna, sem tilkynnt var um á fimmtudag, munu spara hinu opinbera um fimm milljarða króna í vaxtagreiðslur. Um er að ræða lán sem Alþjóðagjaldeyrissjóðurinn (AGS) og Norðurlöndin veittu Íslendingum í tengslum við efnahagsáætlun AGS og stjórnvalda. Erlend skuldastaða þjóðarbúsins lækkar um 6,6% af landsframleiðslu við greiðsluna. Endurgreiðslan nær til gjalddaga sem áttu að falla á árinu 2013 í tilfalli AGS-lána, og til gjalddaga sem myndu falla á árunum 2014, 2015 og 2016 í tilfalli Norðurland-lána.

Alls námu lán AGS og Norðurlandanna til Íslands í upphafi um 3,4 milljörðum evra, eða 564 milljörðum króna miðað við núverandi gengi. Endurgreiðslan sem innt var af hendi nemur því um fimmtungi af þeim lánunum sem Ísland fékk í tengslum við áætlunina.

Már Guðmundsson seðlabankastjóri segir að ljóst hafi verið að ekki hafi verið þörf á jafnstórum forða og var til staðar á þessu ári. Endurgreiðslan hafi því staðið til í lengri tíma. „Það kostar mikið að vera með þennan forða. Með því að greiða hluta hans til baka getum við sparað um fimm milljarða króna í vaxtakostnað án þess að veikja á nokkurn hátt okkar

erlendu lausafjárstöðu. Með því að greiða þetta niður erum við ekki að breyta nettó-forðanum mikið en hins vegar að spara heimikinn kostnað.“

Í lok árs 2011 var síðasti hluti lána frá Norðurlöndum til ríkissjóðs og Seðlabankans, sem bætt var við gjaldeyrisforðanum, greiddur út. Um var að ræða um 141 milljarð króna. Gjaldreyrisforðinn, sem er að fullu skuldsettur, var 1.081 milljarður króna í lok janúar síðastliðins og hefur aldrei verið meiri í sögu þjóðarinnar.

Greining Íslandsbanka hélt því fram í gær að endurgreiðslan kæmi í beinu framhaldi af því að fyrr í vikunni voru lög um gjaldeyrishöft hert. Í Morgunkorni greiningarinnar í gær segir að eðlilegt sé að þegar „losun haftanna virðist vera að dragast á langinn sé minni áhersla lögð á að vera með stóran gjaldeyrisforða en áður“.

Már segir forgreiðsluna ekkert hafa með tafir á afléttingu gjaldeyrishafta að gera. „Það er ekkert sem segir að afnám haftanna sé að dragast meira á langinn en var útlit fyrir í lok síðasta árs. Þá töldum við rétt að draga á öll lánin, annars hefði aðgangur að þeim lokast, og fara svo í þessa aðgerð. Með þessu lengjum við í lánunum okkar en borgum niður stysta hlutann.“ thordur@frettabladid.is



Með því að greiða þetta niður erum við ekki að breyta nettó-forðanum mikið...

**MÁR GUÐMUNDSSON**  
SEÐLABANKASTJÓRI



**EVURUR** Már Guðmundsson seðlabankastjóri segir að ekki hafi verið þörf á jafnstórum gjaldeyrisforða og var til staðar á þessu ári. Forðinn hefur aldrei verið stærri.

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

## Breytingar á gjaldeyrishöftum

Lögum um gjaldeyrismál var breytt 13. mars síðastliðinn. Í fyrsta lagi fela breytingarnar í sér að undanþága á greiðslum úr þrotabúum og samningskröfum samkvæmt nauðasamningi í íslenskum krónum er felld úr gildi. Slíkar greiðslur eru nú háðar samþykki Seðlabanka Íslands. Þessi breyting var gerð til að koma í veg fyrir að útgreiðslur innlendra þrotabúa valdi óstöðugleika í greiðsluöfnuði eða dragi úr áætlun um losun gjaldeyrishafta.

Í öðru lagi var gert óheimilt að kaupa erlendan gjaldeyri fyrir verðbætur og afborganir af höfuðstóli skuldabréfa. Í þriðja lagi var undanþága skilaneftnda og slitastjórna gömlu bankanna frá banni við fjármagnshreyfingum milli landa í erlendum gjaldeyri afnumin.

Dýradagar í Garðheimum

# Stórhundakynning

Laugardag og sunnudag  
frá kl. 12:00 - 17:00

Yfir 30 tegundir  
stórra hunda sýndar

St. Bernharðs  
Rottweiler

Dobermann  
Franskur Mastiff

Alaskan Malamute  
Old English Sheepdog  
Rhodesian Ridgeback

**Hundafimi**  
laugardag kl. 14:00

**Vinnuhundadeildin**  
verður á svæðinu laugardag  
og sunnudag frá 14:00-17:00

20% afsláttur af öllu fóðri

30% afsláttur af nagbeinum  
og dotti

Kynningar frá

ROYAL CANIN

Hill's

OK

PST HEAD

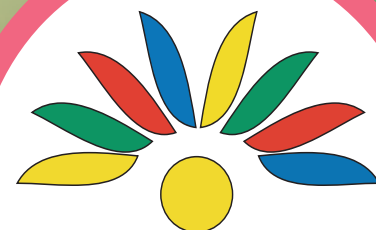
Kynnist dráttarhundunum!

Dráttarhundar draga krakka  
frá kl. 13:30 laugardag og sunnudag

tilboð kynningar lukkupottur



Ég er St. Bernharðshundur  
ég veg 100 kg. og verð í  
Garðheimum um helgina!



**GARÐHEIMAR**

PERSÓNULEG ÞJÓNUSTA  
Í 20ÁR



# Gefðu sparnað í fermingargjöf og Landsbankinn bætir 5.000 krónum við

**Pegar fermingarbörn leggja** 30.000 krónur eða meira inn á Framtíðargrunn Landsbankans greiðir bankinn 5.000 króna mótframlag inn á sama reikning. Þannig viljum við hvetja til sparnaðar.





**STUND MILLI STRÍÐA** Formúlu 1-ökubórin Sebastian Vettel beið rólegur á annarri æfingu fyrir kappaksturinn í Ástralíu sem fer fram um helgina.

FRÉTTABLAÐIÐ/AP

Sérstaða Íslands skaðar samkeppnisstöðu Össurar að mati Niels Jakobsen stjórnarformanns:

## Segir rekstrarumhverfinu hafa hrakað

**VIDSKIPTI** Fljótfernisleg, tíð og ófagleg lagasetning og vilji til þess að búa til sér-Íslenskar lausnir sem ekki hafa verið reyndar annars staðar grefur undan stöðugleika og fyrirsjáanleika sem nauðsynlegur er í alþjóðaviðskiptum. Þetta sagði Niels Jacobsen, stjórnarformaður Össurar, á aðalfundi félagsins sem fram fór í gær.

Jacobsen ítrekar með orðum sínum gagnrýni á rekstrarumhverfi Íslenskra stórfyrirtækja sem hann setti fram á aðalfundi Össurar fyrir ári síðan.

„Fyrirtækja- og lagaumhverfinu á Íslandi hefur hrakað síðustu ár,“ sagði hann og benti á að Össur starfaði nú á almennri undanþágu frá ríkjandi gjalddeyrishöftum.

Yrði undanþágan afnumin myndi það hins vegar kippa fótunum undan rekstri fyrirtækisins.

„Við þurfum að sætta okkur við þvingaða skráningu á hlutabréfamarkað hér, minnkandi seljanleika og tvöfalt hlutabréfa-verð. Við þurfum að þreifa okkur áfram í umhverfi alls kyns óvenjulegra reglugerða sem samkeppnisaðilar okkar þurfa ekki að taka tillit til.“

Jacobsen sagði síðasta ár annars hafa verið fyrirtækinu gjöfult. „Frá skráningu árið 1999 hefur stærð Össurar aukist tuttugu og tvöfalt miðað við sölu og fyrirtækið orðið eitt af arðbærustu fyrirtækjum Evrópu á sviði heilbrigðis- og stjórnskiptum.“



**Á FUNDI** Niels Jacobsen stjórnarformaður Össurar á fundi í höfuðstöðvum fyrirtækisins í Reykjavík.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFAN

### NÁMSKEIÐ

## Velkomin í núíð – frá streitu til sáttar

Mindfulness-based Stress Reduction

Árvekni, stundum kallað gjörhygli, byggist á hugleiðsluáferðum búddískrar sálfræði. Í árveknipjálfun er tvínað saman áferðum hugrænnar atferlismeðferðar og sálfræði austrænnar vísu. Rannsóknir hafa sýnt fram á að árveknipjálfun hefur jákvæð áhrif á vellíðan, bætir heilsufar, dregur úr streitu, kvíða og depurð.

Áherslan er að læra að nema staðar „hér og nú“, láta af sjálfstýringu hugans og sættast betur við það sem er. Með fræðslu, stuttum hugleiðsluáferðum og annarri hugarþjálfun er markmiðið að öðlast meiri hugarró og njóta betur líðandi stundar.

Námskeiðið er í 6 vikur og hefst miðvikudaginn 21. mars í ráðstefnusal Nordica Hótel kl. 17:30 til 19:00.

Athugið: Engin kennsla verður 4. apríl í dymbilvikunni.

Skráning er hjá Nordica Spa í síma 444 5090 og á <http://nordicaspa.is>

Verð: 36.000 kr.

Meðlimir Nordica Spa fá 10% afslátt

Leiðbeinendur:

Margrét Bärðardóttir og Herdís Finnbogadóttir sálfræðingar



**Innifalið**  
1 vika ókeypis aðgangur í alla opna tíma Nordica Spa, gufu og heita potta

## Hermaðurinn vildi ekki til Afganistan

Hermaður sem skaut sextán manns til bana í Afganistan síðastliðinn sunnudag hafði misst framan af fæti og hlotið heilaskaða í herþjónustu í Írak, segir lögmaður hans. Hann hélt að hann yrði ekki sendur til frekari herþjónustu.

**AFGANISTAN, AP** Bandaríski hermaðurinn sem myrti sextán Afgana í síðustu viku hafði misst hluta af fæti og hlotið heilaskaða í Írak. Þetta sagði lögfræðingur hans, John Henry Browne, sem greindi frá högum hans í bandarískum fjölmiðlum í gær. Hann hefur rætt við fjölskyldu mannsins og manninn sjálfan.

Maðurinn fór út af herstöðinni um klukkan þrjú aðfaranótt síðasta sunnudags. Hann réðst svo inn á heimili í nágrenninu og skaut á þá sem þar voru. Níu þeirra sem létust voru börn. Maðurinn brenndi nokkur líkana einnig.

Rannsakendur málsins greindu frá því í gær að maðurinn hefði neytt áfengis áður en hann fór af herstöðinni. Hermönnum er bannað að neyta áfengis í landinu.

Nafn mannsins hefur ekki verið gefið upp en hann var yfirherður á fimmtudag þótt hann sýni ekki samstarfsvilja við rannsókn málsins. Hann er 38 ára gamall og hafði verið í hernum í ellefu ár. Hann er giftur og á tvö ung börn, þrjú og fjögurra ára gömul. Fjölskylda hans hefur nú verið flutt frá heimili sínu á herstöð í nágrenni borgarinnar Tacoma í Washington vegna átta hersins um öryggi þeirra.

Maðurinn hefur fengið margar orður fyrir störf sín í hernum að sögn lögmannsins. Hann hefur þrisvar sinnum farið til Íraks og slasaðist tvisvar. Hann hlaut heilahristing í bílslysi sem varð í kjölfar bílsprengru. Þá meiddist hann á fæti í átökum og þurfti að fara í aðgerð þar sem hluti af öðrum fæti hans var fjarlægður.

### Gagnrýndi Bandaríkjamenn harðlega

Hamid Karzai, forseti Afganistan, gagnrýndi Bandaríkjamenn harðlega í gær. Hann fundaði með fjölskyldum þeirra sextán sem létust í skotárás bandaríska hermanna í Kabúl í gær. Fjölskyldurnar telja að fleiri en einn skotmaður hafi tekið þátt í árásinni og segja ekki hafa fengið fullnægjandi upplýsingar hjá bandarískum yfirvöldum á staðnum.

Á fimmtudag tilkynntu talíbanar að þeir hygðust slíta öllum viðræðum við Bandaríkjamenn og Karzai tilkynnti að hann vildi flýta brottför þeirra frá landinu. Þá hefur hann krafist þess að erlend herlið fari frá strjálbýlum svæðum í landinu strax. „Svona hegðun getum við ekki líðið. Tíminn fyrir slíkt er líðinn,“ sagði Karzai í gær. Hann sagðist vilja eiga í góðu sambandi við Bandaríkin en það væri sífellt erfiðara.

### 14 létust í þyrsluslysi

Tyrknesk herþyrla hrapaði á hús í Kabúl í gær með þeim afleiðingum að tólf tyrkneskir hermenn og tvö börn létu lífið. Ekki er vitað hvað varð til þess að þyril hrapaði en ekkert er talið benda til þess að árás hafi verið gerð á hana.



Hermaðurinn hafði staðið í þeirri meiningu að hann yrði ekki sendur með herdeild sinni til Afganistan í lok síðasta árs. „Hann var ekki spenntur fyrir því að fara í nýtt verkefni. Honum var sagt að hann færi ekki, og svo sagt að hann færi,“ sagði Browne. Það væri skritið að þrátt fyrir allt hafi hann verið sendur til herþjónustu á ný.

Maðurinn kom til Afganistan í desember síðastliðnum. Fyrsta febrúar var hann sendur

til Panjwai í nágrenni Kandahar. Á laugardag, daginn fyrir skotárásina, varð hermaðurinn vitni að því þegar annar hermaður missti fótinn í sprengjuárás. Þessar upplýsingar fékk Browne frá fjölskyldu mannsins, en þær höfðu ekki verið sannreynðar hjá hernum.

Hermaðurinn var fluttur frá Afganistan til Kúveit á miðvikudag og fluttur á hann í herfangelsi í Bandaríkjunum.

thorunn@frettabladid.is

## KALT ÚTI MÚR BÚÐAR VERÐ

Ryco-1509 Öliufylltur 2000W rafmagnsöfn m/termo stillingum og yfirhitavörn 9 píljá  
**8.690**

Ryco-2006T Rafmagnspílofn Turbo með yfirhitavarni 3 stillingum 2000w  
**5.890**

Rafmagnshita-blásari 2Kw 1 fasa  
**1.995**

Panelofnar í MIKLU ÚRVALI! FRÁBÆRT VERÐ!  
EN 442 CE  
KRNAR OG HITASTILLAR FRÁ Danferðs  
**MÚRBÚÐIN**  
– Afslátt eða gott verð?  
Sími 412 2500 - sala@murbudin.is - www.murbudin.is

Kletthálsi Reykjavík  
Reykjanesbæ  
Akureyri  
Húsavík  
Vestmannaeyjum

## Námskeið um ræktun matjurta og kryddjurta með lítilli fyrirhöfn!

**HEIÐUR BJÖRNSDÓTTIR** kennir hve auðvelt er að rækta grænmeti og kryddjurtir og gefur góð ráð sem nýtast byrjendum jafnt sem lengra komnum.

**Fimmtudaginn 22. mars**  
**KL. 19.30 - 22.30**

Á námskeiðinu verður þessum spurningum m.a. svarað:

- Hvernig er best að byrja?
- Hvernig fá plönturnar næringu?
- Hvernig á að sálforrækta?
- Hvað þarf til að fá uppskeru allt sumarið?
- Hvernig er plantað út?
- Hvaða áhöld þarf?
- Hvaða jurtir eru fjölærar?

Hægt er að skrá sig á námskeiðið með tölvupósti á [lagmuli@heilsuhusid.is](mailto:lagmuli@heilsuhusid.is) eða í síma 578 0300 milli kl. 10 - 18 virka daga. Verð kr. 6.100,-

Námskeiðsgögn  
fylgja sem hægt er  
að nota ár eftir ár!

[www.heilsuhusid.is](http://www.heilsuhusid.is)  
**heilsuhúsið**

**Hemmi Gunn**  
– og svaraðu nú!

Fjölbreyttur og fjögurur þáttur

**BYLGJAN** 25. ÁRÁ 989

alla sunnudaga klukkan 16.  
Njótið vel



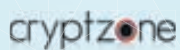
# Ert þú með læst fyrir tölvuþrjótum?

– Öryggi tölvukerfisins þíns er okkur mikilvægt

Mörg fyrirtæki freistast til að spara í öryggismálum tölvukerfa sinna. Við mælum ekki með því. Kostnaður við að hafa öryggismálin í lagi er hverfandi hjá því tjóni sem tölvuárás getur valdið í beinu tapi og glötuðu orðspori. Sem betur fer eru til öflugar varnir sem við mælum með að þú kynnis þér.

## Advania býður

- ▶ Öryggisráðgjöf
- ▶ Rafræn skilríki
- ▶ Öruggan tölvupóst
- ▶ Gagnavernd
- ▶ Dulritun
- ▶ Rafrænar undirritanir
- ▶ Örugg starfsmannakort
- ▶ Hýsingu
- ▶ Rekstrarþjónustu
- ▶ Varnir gegn árásum



## Raunveruleg hættu



„Það er svolítið um það að hótanir berist: „Heyrðu við ætlum að skemma tölvukerfið þitt nema þú borgir þetta mikið fjármagn inn á þessa reikninga.“ Og það eru raunverulega flest fyrirtæki sem enda með því að gera það.“

Ýmir Vigfússon

lektor í tölvunarfræði við HR í Kastljósi 14.03.2012

## Hafðu samband

Starfsmenn öryggislausna Advania eru til þjónustu reiðubúnir í síma 440 9000. Nánari upplýsingar má finna á [www.advania.is/oryggi](http://www.advania.is/oryggi).



advania

Welcome to IT

# Asaki VERKFÆRI

\*\*\*\*\* 5 stjörnu verkfæri **MÚRBÚÐARVERÐ**

AR636 18V Skrúfuvél Ni-Cd 2,0Ah 158Nm **18.890,-**

ALM18DB 18V Li-Ion boruvél 2,8Ah / 38Nm **39.990,-**

ALM14DF 14,4V Li-Ion herösluskrúfuvél 2,8Ah 135Nm **36.890,-**

AV224 620W höggboruvél SDS & heröslupatróna **13.900,-**

ALB10DAS 10,8V Li-Ion Boröskrúfuvél 1,4Ah 30Nm **14.890,-**

AB693 150W Pössvél 93x185mm **5.890,-**

ALM18DD 18V höggboruvél Li-Ion 2,8Ah 38Nm 2 hraðar **41.890,-**

ATH: Tvær rafhlöður, taska og hraðvirkir hleðslutæki fylgir hverri hleðsluvél!

**MÚRBÚÐIN**  
Meiri gæði  
Lægra verð

Kletthálsi Reykjav. Reykjanesbæ Akureyri Húsavík Vestmannaeyjum

— Afslátt eða gott verð? —  
Símí 412 2500 - sala@murbudin.is - www.murbudin.is

Landsvirkjun birti í gær ársreikning fyrirtækisins fyrir árið 2011:

## Stjórn leggur til metarðgreiðslu

**VIÐSKIPTI** Stjórn Landsvirkjunar mun á aðalfundi félagsins leggja til að 1,8 milljarða króna arður verði greiddur til ríkissjóðs, eiganda Landsvirkjunar. Hefur Landsvirkjun aldrei greitt svo háa upphæð í arð. Frá þessu var greint í gær samhliða framlagningu Landsvirkjunar á ársreikningi fyrir árið 2011.

Eftir skatta hagnaðist Landsvirkjun um jafngildi 3,4 milljarða króna á árinu. Minnkaði hagnaður fyrirtækisins því um rúm 60 prósent milli ára. Rekstrartekjur námu jafngildi 55,4 milljarða á

**1,8** milljarðar króna er sú upphæð sem stjórn Landsvirkjunar leggur til að verði greidd út sem arður til ríkissjóðs. Landsvirkjun hefur ekki áður greitt út svo háa upphæð í arð.

árinu sem er aukning um 15,5 prósent frá 2010. Rekstrargjöld jukust á móti um rúm 14 prósent og nam rekstrarhagnaður fyrir

skatta, afskriftir og fjármagnsliði jafngildi 43,8 milljarða.

Í tilkynningu sem Landsvirkjun sendi frá sér í gær segir að lausafjárstaða fyrirtækisins sé sterk og hafi fyrirtækið í árslok haft aðgang að jafngildi 82 milljarða króna. Þessi sterka lausafjárstaða geri það að verkum að fyrirtækið geti staðið straum af afborgunum lána á næstu árum.

Skuldir fyrirtækisins numu í árslok 2011 jafngildi 317,9 milljarða króna og lækkuðu um 21,7 milljarða á árinu 2011.

- mþl

Kofi Annan hvetur Öryggisráð Sp til að tala einni röddu í málefnum Sýrlands:

## Viðbrögð stjórnvalda vonbrigði

**SVISS, AP** Kofi Annan, sérstakur erindreki Arababandalagsins og Sameinuðu þjóðanna vegna Sýrlands, segir að ef ekki verði tekið á málum þar muni það hafa alvarlegar afleiðingar fyrir öll ríkin í kring. Aðstæðurnar séu flóknari en í Lfbíu.

Annan átti símafund með Öryggisráði Sameinuðu þjóðanna í gær. Hann ætlar að senda teymi til Damaskus og reyna að koma á koppinn alþjóðlegri eftirlitsnefnd. Í kjölfarið hyggst hann sjálfur snúa aftur til Sýrlands.

Hann hvatti öryggisráðið til þess að tala einni röddu í málefnum Sýrlands, en Rússar og Kínverjar hafa komið í veg fyrir samþykktir ráðsins gegn Assad Sýrlandsforseta.

Annan sagði að viðbrögð sýr-lenskra stjórnvalda hefðu valdið vonbrigðum hingað til.

Tyrknesk yfirvöld hvöttu í gær fólk til að koma sér frá Sýrlandi. Þá



**MÓTMÆLI Í IDLIB** Þessi mynd er sögð vera af mótmælum í Idlib í gær. FRÉTTABLAÐIÐ/AP

verður í næstu viku dregið úr diplómatisikum samskiptum Tyrklands við Sýrland. Þá hafa Sadí-Arabía, Kúveit og Barein greint frá því að sendiráðum þeirra í Sýrlandi verði lokað.

Greint var frá því í gær að átök hefðu brotist út í nágrenni Damaskus í gær, í fyrsta skipti í margar vikur. Tugir þúsunda mótmæltu víða um landið eftir föstudagsbænir í gær.

- þeb

**BYLGJAN**  
989

**Sprengisandur**  
kraftmikill þjóðmálaþáttur

Sigurjón M. Egilsson  
stýrir Sprengisandi  
á sunnudagsmorgnum kl. 10–12

**Nú fjármögnum við bíla með reynslu**

Nú gefst þér kostur á að fjármagna kaup á allt að tíu ára gömlum bílum með Ergo. Kynntu þér málið og reiknaðu með okkur á [ergo.is](http://ergo.is)

Suðurlandsbraut 14 > sími 440 4400 > [www.ergo.is](http://www.ergo.is) > [ergo@ergo.is](mailto:ergo@ergo.is)

**ergo**

# FRUMSÝNING



VERÐ FRÁ KR. 3.490.000

## EF VIÐ HÆTTUM OKKUR ALDREI INN Á ÓKUNNAR SLÓÐIR HVERNIG UPPGÖTVUM VIÐ ÞÁ NÝJAR?

Við hjá Honda leggjum ástríðu okkar í að skoða nýjar slóðir og nýjar hugmyndir. Það er einmitt þar sem allir nýju möguleikarnir liggja. Þetta er hugmyndin á bakvið nýjan Civic. Hönnuðir okkar vildu hanna besta Civic frá upphafi, þannig að þeir lögðu af stað í stærsta ferðalag sitt til þessa.

## FRUMSÝNUM NÝJAN CIVIC UM HELGINA

**LAUGARDAG** MILLI KL. 10:00 OG 16:00

**SUNNUDAG** MILLI KL. 13:00 OG 16:00



[www.honda.is](http://www.honda.is)



Vatnagördum 24 - 26 • Sími 520 1100 • [www.bernhard.is](http://www.bernhard.is)

NÝTT KORTATÍMABIL NÝTT KORTATÍMABIL NÝTT KORTA

## BÓNUS BUFFALÓ FULLELDAÐ KJÚKLINGAÆNGIR OG LEGGIR



**398**  
KR. BOXIÐ



**598**  
KR. BOXIÐ



**1995**  
KR. KG



**1195**  
KR. KG

FERSK NAUTAPIPARSTEIK

FERSKT 100% NAUTAHAKK



**595**  
KR. PK

FERSKIR NAUTAHAMBORGARAR  
4 STK. 80 GRAMMA / M. BRAUÐI



**1359**  
KR. KG

KS FROSID LAMBALAERI



**1995**  
KR. KG

KJÖRFUGL FERSKAR  
KJÚKLINGABRINGUR



**3598**  
KR. KG

KAUPFÉLAG SKAGFIRÐINGA  
FROSID LAMBAFILLET



**1398**  
KR. KG

DÝSKAR FROSNAR  
GRÍSA LUNDIR



**698**  
KR. KG

ALI GRÍSAKJÖT  
FERSKUR GRÍSA BÓGUR



**129**  
KR. 200G

EUROSHOPPER  
STEIKTUR LAUKUR

## SKÚFFUKAKA



**359**  
KR. 380G

MYLLU  
SÚKKULAÐI SKÚFFUKAKA

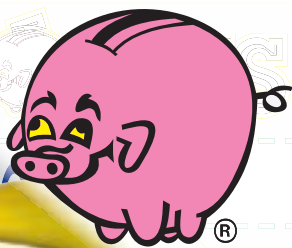


**BÓNUS PYLSUR 10 STK**  
**359 KR.** ca. 480 gr.  
**PYLSUBRAUÐ 5 STK**  
**139 KR.**

		7				2
6	2	8	9	4		5
9			2			6
		6			8	
2		9	7			4
		9		1		
8			5			9
5		2	6	9	1	7
9					5	

ÚRLAUSN Á SUDUKO GÁTU Á BONUS.IS 54

**BONUS BONUS BONUS BONUS**



**ÁTÍMABIL NÝTT KORTATÍMABIL NÝTT KORTATÍM**



**169**  
KR. KG

**RAUÐAR VATNSMELÓNUR**



**439**  
KR. KG

**STEINALAUS RAUÐ VÍNBER**



**195**  
KR. KG

**GULAR MELÓNUR**

**FERSKT ÍTALSKT BLAÐSALAT**



**298**  
KR. 100G

**ROCOLA WILD**



**298**  
KR. 100G

**MESCLUM BLANDAÐ**



**298**  
KR. 100G

**BABY SPINAT**



**398**  
KR. KG

**MANGÓ**



**698**  
KR. 500 GR

**HEIMA MÖNDLUR**



**159**  
KR. 500 GR

**DANSKAR GULRÆTUR**



**498**  
KR. 600 GR

**600G FERSKAR DÖÐLUR**



**195**  
KR. KG

**STÓRAR PERUR Í LAUSU**



**359**  
KR. 200 GR

**BONUS SPINAT FERSKT FRÁ SPÁNI**



**495**  
KR. 750G

**LÁRPERA AVÓCADÓ 750G**



**298**  
KR. 250 ML

**FROOSH SMOOTHIE 250 ML. ÓSVIKINN ÁVAXTA ORKUDRYKKUR**



**195**  
KR. KG

**STÓRAR APPELSÍNUR Í LAUSU**



**259**  
KR. 330ML

**HIMNESKUR ENGIFER-DRYKKUR**



**359**  
KR. 1 LTR.

**ALMOND DREAM MÖNDLUMJÓLK MEÐ KALKI**



**298**  
KR. 1 LTR.

**RICE DREAM RÍSMJÓLK MEÐ KALKI**



**498**  
KR 750 ML

**598**  
KR 750 ML

**HIMNESKT: RAUÐRÓFUSAFI EPLA & MANGÓSAFI**



**BONUS BÝÐUR BETUR**

Hér færðu veitutengda VILDARPUNKTA VISA Vildarklúbbur







# Stofnfundur breiðfylkingar um lýðræði og almannahag

sunnudaginn 18. mars, kl. 14 - 17 á Grand hóteli

Á fundinum verða kjarnastefna og lög félagsins borin undir atkvæði. Valið verður í framkvæmdaráð og úrskurðarnefnd. Kosið verður um nafn á samtökunum. Á staðnum verður hægt að skrá sig sem stofnfélaga, taka þátt í afgreiðslu mála og gefa kost á sér til frekari starfa.

Kaffi og meðlæti.



Heimilin



Réttlæti



Stjórnarskrá



Auðlindir



Siðvæðing

# Þjóðarsátt um nýjan gjaldmiðil

## Fjármál

Jóhanna Sigurðardóttir  
forsætisráðherra



Stærsti vandi atvinnulífs og Sheimila í landinu um þessar mundir er veikburða króna. Ekkert hefur valdið jafn miklum búsfjum á síðari árum og gríðarlegt fall krónunnar samfara hrúni bankanna haustið 2008. Þótt gengisskuldur heimilanna minnki hratt hefur fall krónunnar og hækkuð verðlags í kjölfarið rýrt kaupmátt

svo mjög að tvísýnt er um greiðslugetu stórra hópa af íbúðalánum.

Helmingskur skulda fyrirtækja í landinu er í erlendum gjaldmiðlum. Fyrirtæki, sem aðeins hafa tekjur í íslenskum krónum, eru illa í stakk búin til að mæta frekara gengissigi.

Hvort tveggja, gengisvandi heimila og fyrirtækja, er sífellt viðfangsefni stjórnvalda og stofnana sem verja dýrmætum tíma, kunnáttu og fé í að leysa viðfangsefni sem beint eða óbeint má rekja til ótryggs gjaldmiðils og yfirvofandi verðbólgukskuta.

Þótt krónan hafi vissulega hjálpað útflutningsgreinum okkar

og ferðapjónustu eftir hrúni gengur ekki til lengdar að búa við örmynt sem kostar samfélagið, heimilin, fyrirtækin og hið opinbera ofurvexti og sveiflukennari og lakari lífskjör en ella væri.

### Verðum að marka stefnu

Síðastliðinn mánudag þurfti Alþingi að glíma við þennan innbyggða vanda; veikburða íslenska krónu. Þá brá svo við að ágæt samstaða náðist í þinginu um að herða enn gjaldeyrishöftin vegna vaxandi útstreymis á gjaldeyri og aukinnar hættu á gengissigi krónunnar. En gjaldeyrishöftin eru eins og lyfjameðferð við erfiðum

sjúkdómseinkennum. Hvort sem mönnum líkar betur eða verr er raunveruleg lækning fólgin í rötækum uppskurði. Gjalddeyrishöft, verðtrygging og önnur hjálpartæki krónunnar tala sínu máli og sýna svart á hvítu hvers konar stuðningsumhverfi þarf sífellt að búa henni með ærinni fyrirhöfn.

Stærsta verkefnið framundan er að undirbúa upptöku nýs gjaldmiðils og losa um höftin sem samofin eru krónum. Skýr stefnu-mótun um framtíðarskipan í gjaldmiðilsmálum er því eitt af brýnustu verkefnum stjórn-málanna á næstu misserum.

Enginn stjórn-málflokkur getur

Enginn stjórn-málflokkur

getur lokað augunum fyrir því að haldið er uppi fólksku gengi krónunnar...

lokað augunum fyrir því að haldið er uppi fólksku gengi krónunnar og ef engin væru gjaldeyrishöftin þyrfti ekki að spyrja um afleiðingarnar: Aukna verðbólgu, rýrari kaupmátt og aukna skuldsættingu heimila og fyrirtækja.

Þótt Samfylkingin sé eini flokkurinn sem talað hefur skýrt í þessum efnunum og hvatt til aðildar að Evrópusambandinu og upptöku evru hafa stjórn-málamenn úr nær öllum flokkum stigið fram og viðurkennt mikilvægi þess að ráða fram úr gjaldmiðilsvandanum. Umræða um einhliða upptöku annarra gjaldmiðla ber þessu glöggt vitni. Veigamikil rök hníga að því að besti kosturinn sé þó eftir sem áður að taka upp evru samfara aðild að Evrópusambandinu, ekki síst vegna þess að langstærstur hluti viðskipta okkar er við lönd innan evrusvæðisins, eða 42 prósent þeirra. Til samanburðar eru viðskipti okkar í Kanada-dollurum innan við 2 prósent. Með sama hætti eru viðskiptin 10 prósent í Bandaríkjadöllum sem og í breskum pundum og dönskum krónum. Loks er á það að líta að í ályktun Alþingis um aðildarvið-ræður við ESB er ekki gert ráð fyrir að íslensk stjórn-völd beiti sér fyrir upptöku annarra gjaldmiðla meðan viðræður standa yfir.

### Setjumst við samningaborðið

Hreinskiptin og opin umræða um nýjan gjaldmiðil er þjóðarnaúdsyn og mikilvægt er að ræða og meta þá kosti sem í stöðunni kunna að vera. Þetta á líka við um Samfylkinguna sem verður líka að vera opin fyrir umræðu um kosti og galla annarra gjaldmiðla ef svo illa færi að aðildarumsókn að ESB yrði felld í þjóðaratkvæðagreiðslu. Að mínu viti kemur enda ekki til álita að búa við óbreytt ástand til framtíðar. Því skora ég á forystumenn allra stjórn-málflokka að koma með opnum huga að þessu verkefni. Við þurfum þjóðarsátt um lausn á gjaldmiðilsvandanum.

Ríkisstjórnin ætlar ekki að láta sitt eftir liggja í þessu efni. Á vegum efnahags- og viðskipta-ráðherra hefur nú verið skipuð samráðsnefnd allra flokka og aðila vinnuarkáðarins um mótun gengis- og peningamála-stefnu. Nefndinni er ætlað að skila greinargerð til ráðherra fyrir lok maímánaðar. Viðfangsefni hennar eru að fara yfir helstu kosti þjóðarinnar í gjaldeyris- og peningamálum, hvort heldur sem þeir felast í því að halda krónum eða taka upp aðra mynt.

Jafnframt vinnur Seðlabanki Íslands að viðamikilli skýrslu um leiðir í gjaldmiðilsmálum þjóðarinnar og er þess vænst að hún komi út með vorinu eða snemma sumars.

### Með opnum huga

Ýmislegt bendir til þess að meiri ró sé að færast yfir evrusvæðið og góðar fréttir eru teknar að berast af mörkuðum beggja vegna Atlantsála eftir kreppuástand undanfarinna ára. Lánveitingar til heimila í löndum Evrópusambandsins hafa aukist á þessu ári. Þótt of snemma sé að slá því föstu að tekist hafi að koma böndum á skuldakreppuna í evrulöndunum er þó ýmislegt sem bendir í þá áttina.

Batnandi ytri skilyrði koma íslensku þjóðinni til góða. En ávaxtanna af fórnnum sínum undanfarin ár myndi hún njóta í enn ríkari mæli ef hún þyrfti ekki að glíma við gjaldmiðilsvanda sem samofinn er efnahagslegum óstöðugleika. Stjórn-völd geta ekki lengur skotið sér undan því að ræða í fullri alvöru og með opnum huga um stærsta vanda þjóðarinnar; gjaldmiðil sem nauðsynlegt er að hafa í gjaldeyrishöftum. Hagsmunir samfélagsins alls eru í húfi.



# 100 KRÓNUR

Í mars renna 100 kr. af hverjum seldum pakka af Nicotinell beint til átaksins Mottumars.

Mundu að það eru bláu pakkarnir frá Nicotinell sem styrkja gott málefni.



Nicotinell er samstarfsaðili Krabbameinsfélagsins

Nicotinell

Lesi skal vandlega leiðbeiningar á umbúðum og fylgiseðli. Nicotinell lyfjatyggigúmmi inniheldur 2 mg eða 4 mg nikótín (nikótín-pólacrilín). Nicotinell lyfjatyggigúmmi er notað til að draga úr nikótínþörf og fráhrarfseinkennum nikótíns hjá einstaklingum sem eru háðir nikótíni. Þannig getur það auðveldað reykingafólki sem vill hætta að reykja eða að draga úr reykningum. Ekki má nota fleiri en 25 stk. 2 mg lyfjatyggigúmmi eða meira en 15 stk. 4 mg lyfjatyggigúmmi á sólarhring. Ef þú ert með ofnæmi fyrir nikótíni eða einhverju öðrum innihaldsefnum eða reykir ekki má ekki nota Nicotinell lyfjatyggigúmmi. Ráðferðu þig við lækinn eða lyfjafraeðing ef þú hefur nýlega fengið hjartabilun eða hjartastopp - ert með hjartasjúkdóma, of háan blóðþrýsting, sykursýki, ofvirkan skjaldkirtill, ofvirkar nýmahettur, alvarlega skerta nýrna- og/eða lífrarstarfsemi eða magasár. Ef þú ert barnshafandi eða með barn á brjósti máttu einungis nota lyfið í samráði við lækni. Lyfið er ekki ætlað börnum yngri en 18 ára nema í samráði við lækni. Geymið þar sem börn hvorki ná til né sjá. Markaðsleyfishafi: Novartis Healthcare. Umboð á Íslandi: Artisan ehf., Suðurhruun 12a, 210 Garðabæ.

# Líffæragjöf – ljós í myrkrinu

## Heilbrigðismál

Áslaug Björt  
Guðmundardóttir  
aðstandandi



Íerindi Runólfs Pálssonar, yfir-læknis nýrnalækninga á Landspítalanum, á Málþinginu „Líffæri fyrir lífið“ sem haldið var fyrir stuttu, kom fram að samkvæmt skoðanakönnunum vilja 80-90 prósent Íslendinga gefa líffæri eftir andlát sitt. Þó neita aðstandendur líffæragjöf í 40 prósentum tilfella. Sem aðstandandi líffæragjafa langar mig að deila reynslu okkar fjölskyldunnar ef það kynni að verða til þess að breyta viðhorfum einhverra. Málið varðar okkur öll því enginn veit hvenær við gætum staðið í sporum aðstandenda mögulegs líffæragjafa – eða í þeim sporum að þurfa sjálf á líffæragjöf að halda.

Fyrir einu og hálfu ári síðan lést dótturdóttir mín, Rebekka Ýr, aðeins 6 vikna gömul. Banamein hennar var vöggudauði, sem þrátt fyrir miklar rannsóknir er enn óútskýrð ráðgáta læknisfræðinnar. Afar sjaldgæft er að hans verði vart fyrir en barnið hefur verið látið það lengi að ekkert er hægt að gera.

Í tilfelli Rebekku varð röð tilviljana til þess að þessu var öfugt farið og snör viðbrögð foreldra hennar og sjúkraliðs urðu til þess að hið ótrúlega gerðist. Hjarta hennar fór aftur að slá en hún komst þó ekki til meðvitundar. Við tóku erfiðir dagar mikilla rannsókna sem leiddu í ljós að þrátt fyrir endurlífgunina var útilokað að hún myndi nokkru sinni vakna til okkar á nýjan leik. Jafnvel heilastofn hennar sýndi engin viðbrögð sem þýddi að heiladauðinn var algjör.

Tilfinningunni sem fylgir slíkum fréttum verður best lýst eins og þungu höggi eða holskeflu sem sópar í einu vetfangi burt öllum björtum vonum varðandi þetta litla líf sem draumur okkar allra var að vernda og elska um ókomna tíð. Erfiðar spurningar leita á hugann um tilgang okkar hér á jörð og um lífið sjálft, dauðann og almættið. Ungir foreldrar stóðu nú frammi fyrir þeirri staðreynd að dóttir þeirra myndi aldrei vakna aftur til lífsins. Þó lá hún þarna hjá okkur og hjarta hennar sló ákveðið í litlu brjósti. Svartnættið var algjört þegar foreldrarnir voru boðaðir á fund lækna sem nefndu við þau þann möguleika að gefa líffæri. Þeim var gefin stutt stund til umhugsunar, en þau þurftu ekki nema að líta hvort á annað áður en ákvörðun var tekin.

Eitthvað mjög mikilvægt gerðist við að þessi möguleiki opnaðist. Af þessum fundi komu þau með nýtt blik í augum. Blik, sem gaf okkur öllum von um að ljós væri í myrkrinu sem fram að þessu hafði vírst algjört. Skugginn sem lagst hafði yfir tilveruna var skyndilega upplýstur gleði yfir því að geta nú, mitt í allri sorginni, veitt ljósi til annarra sem lá lífið á. Sorgin var vissulega sár, en gleðin var líka fólksvalaus yfir þessu kraftaverki sem litla stúlkan okkar gat með sínu stutta lífi komið til leiðar. Getur lífstillgangur okkar orðið mikið stærri þegar öllu er á botninn hvolft? Eftir að ákvörðun um líffæragjöf hafði verið tekin voru næstu skref í ferlinu unnin hratt og fumlaut. Daginn eftir kom teymi lækna til landsins frá Svíþjóð sem undirbjó það sem til stóð á meðan við aðstandendur kvöddum litla ljósið okkar. Að nokkrum klukkustundum liðnum höfðu lækarnir lokið sínu verki og flugu með líffærin til þeirra sem á þurftu á halda og við tóku langar aðgerðir sama kvöld þar úti.

Nokkrum mánuðum síðar barst bréf frá Sahlgrenska sjúkrahúsinu í Gautaborg þar sem fréttir fengust af þeim sem líffærin báðu. Mánaðargamall drengur hafði fengið hjartað, en frá fæðingu

höfðu vélar haldið honum á lífi þar sem hans eigið hjarta var óstarfhæft. Fram að þessu hafði von um heppilegan hjartagjafa verið lítil. Hann dafnaði nú eðlilega og var hraustur. Lífrin hafði verið grædd í 9 mánaða gamla stúlku sem einnig hafði átt við lífshættuleg veikindi að stríða. Einhver vandamál höfðu komið upp við ígræðsluna en góð von var um framhaldið.

Kona með sykursýki á mjög háu stigi hafði fengið brisið og bæði nýrun. Aðgerðin hafði gengið mjög vel og konan hafði ekki lengur þörf fyrir insúlín. Líffæragjafadeild Sahlgrenska sjúkrahússins þakkar



Skugginn sem lagst hafði yfir tilveruna var skyndilega upplýstur gleði yfir því að geta nú, mitt í allri sorginni, veitt ljósi til annarra sem lá lífið á.

í bréfinu fyrir samstarfið við Landspítalan og foreldrum líffæragjafans eru færðar sérstakar þakkir fyrir að hafa átt þennan stóra þátt í að gefa þremur manneskjum tækifæri til lífs.

Nú liggur fyrir þingsályktunartillaga um að taka upp ætlað sam-

þykki fólks fyrir líffæragjöf, en samkvæmt núgildandi lögum frá 1991 um ákvörðun dauða og brott-nám líffæra til ígræðslu, er gert ráð fyrir ætlaðri neitun eða upplýstu samþykki. Ætlað samþykki eins og þingsályktunartillagan gerir ráð fyrir, þýðir að allir

verða mögulegir líffæragjafar við andlát nema þeir hafi sjálfir tilgreint annað, líkt og tíðkast í Noregi og víðar. Ákvarðanir um líffæragjöf þarf oft að taka hratt og þær eru teknar undir erfiðum kringumstæðum. Ástvinur okkar liggur fyrir dauðanum eða er ný-látinn. Líffæragjöf er ekki það sem við hugsum helst um við slíkar aðstæður. Nái umrædd þingsályktunartillaga fram að ganga, þarf ekki að koma til þessara ákvarðana. Gengið væri út frá því að við værum öll mögulegir líffæragjafar eins og meirihluti fólks vill vera.



## Viltu fá aðstoð við skattframtalið þitt?

Hér er tækifærið því lögfræðipjónusta Lögréttu í samstarfi við Arion banka, Mannréttindaráð Reykjavíkurborgar og KPMG veitir endurgjaldslausu ráðgjöf við gerð skattframtala sunnudaginn 18. mars frá kl. 11-17 í Háskólanum í Reykjavík, aðalbyggingu.

Allir velkomnir

Nánari upplýsingar á [arionbanki.is/fraedsla](http://arionbanki.is/fraedsla) eða [facebook.com/logfrodur](https://www.facebook.com/logfrodur)

[arionbanki.is](http://arionbanki.is) – 444 7000

 Arion banki

# KRÓNAN



- fyrst og fremst  
ódyr!

**30% afsláttur**

**1598** kr. kg

Verð áður ~~2298~~ kr. kg  
Grísalundir, erlendar

**20% afsláttur**

**1998** kr. kg

Verð áður ~~2498~~ kr. kg  
IM ferskar kjúklingabringur

## FREIÐSTANDI TILBOÐ!

**20% afsláttur**

**1380** kr. kg

Goða lambalæri, frosið

**20% afsláttur**

**1598** kr. kg

Verð áður ~~1998~~ kr. kg  
Lambalærissneiðar

**30% afsláttur**

**1189** kr. kg

Verð áður ~~1698~~ kr. kg  
Grísagúllas og snitsel

**799** kr. pk.

Coke, 4x2 lítrar

**89** kr. stk.

Toppur með sítrónubragði, 0,5l

**579** kr. pk.

Krónu bragðarefur

**289** kr. pk.

Trolli gúmmibaukur, 6 teg.



Gjafakort Krónunnar fæst  
á [www.kronan.is](http://www.kronan.is)

# ÚRVAL GRÆNMETA!

Nýtt  
kortatímabil!

30%  
afsláttur

349 kr. kg

Verð áður 499 kr. kg  
Avocado



479 kr. kg

Rauð paprika



2 fyrir 1

Myllu ráðskonubrauð



499 kr. pk.

Hollt og gott spínatpoki, 200 g



949 kr. stk.

Gulrótarkaka, 2ja hæða



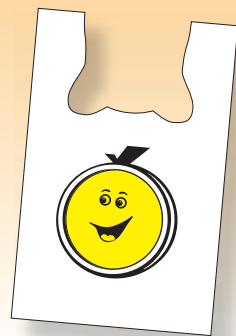
339 kr. pk.

Allra kleinur, 10 stk. í pk.

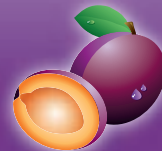
ávaxta-  
markaður  
Krónunnar

Veldu einhverja tíu ávexti  
á ávaxtamarkaði Krónunnar,  
settu þá í poka eins og þennan  
og borgaðu aðeins 390 kr.

AÐEINS  
39 kr.  
STYKKIÐ



Gættu þess að láta ávaxtafjöldann standa á heilum tug.  
Stykkjaverð er 49 kr. ef ekki er verslað á heilum tug.



KÍKTU Á  
kronan.is  
- meira fyrir minna

Sjá opnunartíma verslana Krónunnar  
á [www.kronan.is](http://www.kronan.is)



# Við bjóðum námskeið í Meniga



## Nýttu þér ókeypis námskeið Íslandsbanka í Meniga heimilisbókhaldinu



Meniga heimilisbókhaldið, sem nú er hluti af Netbanka Íslandsbanka, hjálpar þér að ná yfirsýn yfir fjármál heimilisins og finna raunhæfar leiðir til sparnaðar.

Næstu námskeið verða í húsnæði Íslandsbanka að Suðurlandsbraut 14, 3. hæð (inngangur á vesturgafli).

- Miðvikudaginn 21. mars kl. 17.30 - 19.30
- Fimmtudaginn 22. mars kl. 17.30 - 19.30
- Miðvikudaginn 28. mars kl. 17.30 - 19.30



Allar nánari upplýsingar og skráning á [islandsbanki.is](http://islandsbanki.is)

Við bjóðum  
góða þjónustu

[islandsbanki.is](http://islandsbanki.is) | Sími 440 4000

  
Íslandsbanki

EWEMW/S& / NR5142





# VORTILBOÐ

25-50%  
AFSLÁTTUR AF ÖLLUM HEILSURÚMUM

## ROYAL OG CLASSIC

Hágæða fjölstillanleg  
rafmagnsrúm

á 25% afslætti.

12 mánaða vaxtalaus

VISA / EURO greiðsludreifing

Smíðum raf-  
magnsrúm í öllum  
stærðum!



## FERMINGARTILBOÐ

Á HEILSURÚMUM - VERÐ 120X200 FRÁ KR. 79.442

Öllum  
fermingarrúmum  
fylgir dýnuhlíf, lak og  
sængurver.

Gjafapakki að verðmæti  
kr. 17.500,-

## FAGLEG RÁÐGJÖF OG FRÍ LEGUGREINING

Komdu í heimsókn, prófaðu legugreininguna, og fáðu  
faglega ráðgjöf um val á heilsudýnum, án skuldbindinga!

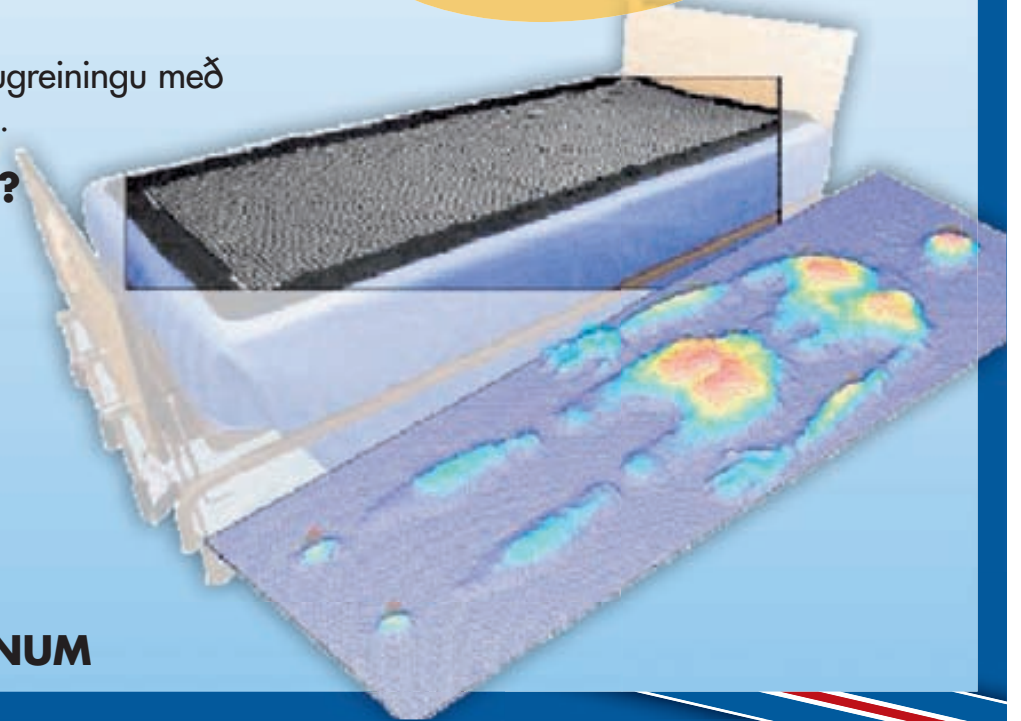
RúmGott býður öllum viðskiptavinum upp á fría legugreiningu með  
hinum byltingarkennda Xsensor Medical Pro búnaði.

### HVENÆR ER ÞÖRF Á LEGUGREININGU?

- Finnurðu fyrir eymslum í mjóbaki?
- Vaknarðu oft með verki í mjöðm?
- Finnurðu fyrir eymslum eða dofa í öxlunum?
- Sefurðu illa vegna annara óþæginda?
  - hryggskekkju
  - brjósklos
  - samföllnum hryggjaliðum
  - spengdum hryggjaliðum
  - gigt, til dæmis:
  - slitgigt, vefjagigt eða liðagigt.

### FREMSTIR Í FRAMLEIÐSLU Á HEILSUDÝNUM

Vertu örugg/ur.  
Komdu í greiningu



VIÐ FRAMLEIÐUM ÞITT RÚM EFTIR ÞÍNUM ÞÖRFUM  
SÉRSMÍÐUM RÚM OG DÝNUR Í SUMARHÚS FELLIHÝSI OG TJALDVAGNA

Löggiltir dýnuframleiðendur, starfandi í 60 ár

RúmGott · Smiðjuvegi 2 (við hliðina á Bónus) · Kópavogi · Sími 544 2121

Opið virka daga frá kl. 10-18 og laugardaga kl. 11-16 · [www.rumgott.is](http://www.rumgott.is)

VERSLUNIN  
**Rúm  
Gott**  
ÍSLENSK HEILSURÚM



Öll Jotun  
innimálning

20%  
afsláttur

Allar  
gólfflísar

20%  
afsláttur



# Allt fínt fyrir páska!

## Hreinsefna kynning

Í Skútvogi  
kl 13:00- 17:00  
Ný öflug  
hreinsefnalína  
fyrir heimilið  
á frábæru verði.



**NYTT!**

Greina- og  
hekkklippur

20 %  
afsláttur



**GLÖS**

3 fyrir 2  
af völdum glösum



6 glös í setti

699

18 glös

1.398

979 kr/m<sup>2</sup>

VERÐ  
VERND

LÆGSTA  
LÁGA  
VERÐ  
HÚSASMIÐJUNNAR

Eikarplastparket  
Kaindl, 6 mm, slitbolsflokkur 31.  
147049



VERÐ  
VERND

4.590

LÆGSTA  
LÁGA  
VERÐ  
HÚSASMIÐJUNNAR

Hreinlætistækj  
Emmevi, Giglio.  
7900011

Kaupauki ljós  
fylgir með borvél

Meðan birgðir endast!

**HITACHI**

Rafhlöðuborvél DS14DCL  
14,4V, hleðslutími 60 mín.  
Lithíum rafhlöður 1,5Ah 2 stk.  
5247014



29.995

74.890



Pvottavél  
EWF106410W.  
1000sn. Tekur 6 kg.  
Stærð 85x60x60cm.  
1805650

Electrolux

5 ÁRA  
ÁBYRGÐ

30 DAGA  
SKILARETTUR



Kaffi Garður Skútvogi opið til kl. 17 um helgar.

Pylsa eða pizza  
og kók **199** kr.

\*Afsláttur gildir ekki af vörum merktum „Lægsta lága verð Húsasmiðjunnar“  
enda er það lægsta verð sem við bjóðum á hverjum tíma.



**HÚSASMIÐJAN**



FORSTÖÐUKONA DYNGJUNNAR Edda V. Guðmundsdóttir hefur veitt Dyngjunni forstöðu í tíu ár. Hún segir starf sitt gefandi, enda sjái hún árangur af því á hverjum einasta degi.

FRÉTTABLAÐIÐ/ANTÓN

# Búa sig undir nýtt líf í Dyngjunni

Á undanförunum 24 árum árum hefur 971 kona og að minnsta kosti jafn mörg börn dvalið á áfangaheimilinu Dyngjunni, sem í vikunni hlaut Samfélagsverðlaun Fréttablaðsins. Þar byggja konur á öllum aldri upp líf sitt að nýju í öruggu umhverfi eftir áfengis- og fíkniefnameðferð. **Hólmfríður Helga Sigurðardóttir** heimsótti forstöðukonuna **Eddu V. Guðmundsdóttur** í Dyngjuna.

**D**yngjuna er að finna í stóru einbýlis-húsi í Vogunum, sem stíngur ekkert í stúf við önnur fjölskylduhús í hverfinu. Innan dyra er heimilislegur andi og það er augljóst að þarna ráða konur ríkjum. Gangurinn er fullur af skóm og íbúðin er hrein og hlýleg. Á móti blaðamanni tekur forstöðukonan Edda Guðmundsdóttir og býður hann inn á skrifstofuna sína, sem er í einu herbergjanna á neðri hæðinni. Hún segir þennan góða anda koma til af því að Dyngjan er raunverulegt heimili, þar sem íbúðunum líður vel. „Konurnar sem hér búa eru ekki í meðferð hérna, heldur á þessu mikilvæga millistigi, þar sem þær æfa sig í því að lifa sem eðlilegustu lífi,“ útskýrir hún. Hún segir það oft koma gestum Dyngjunnar þægilega á óvart hversu eðlilegt heimilislífið er. „Kannski skilur fólk þá betur að þetta er bara heimili og að konurnar sem hér búa eru bara venjulegar manneskjur, haldnar sjúkdómi sem hefur leikið þær illa. Þetta eru ekki vondar manneskjur.“

## Hafa börnin sín hjá sér

Í heild hefur 971 kona skráð sig inn í Dyngjuna frá því árið 1988, þegar heimilið var opnað. Þá tölu má að minnsta kosti tvöfalda til að áætla heildarfjölda þeirra sem þar hafa dvalið í gegnum árin, því margar kvennanna hafa börnin sín með sér, ýmist að hluta eða alfarið. Þetta er eitt það mikilvægasta við starf Dyngjunnar, að mati Eddu. „Konurnar eru oft meiddar í móðurhjáttanu og þess vegna er svo mikilvægt að þær fái tækifæri til að nálgast sín börn. Stundum eru þær búnar að missa börnin sín, en oft eru þær í því ferli að vinna þau til sín aftur. Við reynum að leyfa þeim að hafa börnin hjá sér

eins og hægt er. Stundum þarf að takmarka það vegna plássleysis en við reynum alltaf að koma til móts við þær. Börnin þeirra fá alltaf að koma í heimsókn, hvenær sem er, og þá er ekki verið að spögulera hvort barnið sé 3 eða 35 ára. Mæður eru bara þannig gerðar að börnin þeirra verða alltaf börnin þeirra, sama hvað þau eru gömul.“

Hún segir það jafnframt gera þeim gott, sem eiga börn, en fá ekki að umgangast þau, að umgangast börn hinna kvennanna. „Móðurharta þeirra allra krumpast þegar þær fá börn í heimsókn. Ef konurnar vilja hafa börnin sín hjá sér yfir nótt þurfa þær alltaf að spyrja herbergisfélaga sinn leyfis. Það hefur gerst einu sinni frá því ég byrjaði hér að kona hafi verið treg til þess. Hér ríkir mikil samkennd.“

## Konur á öllum aldri

Heimiliskonur í Dyngjunni hafa margar hverjar átt við erfiða fíkn að stríða. Það eru alla jafna ráðgjafar á meðferðarstöðum á borð við SÁÁ, Hlaðgerðarkot eða Krýsuvík, sem beina þeim inn í Dyngjuna. Þeir meta stöðu kvennanna eftir meðferð svo að það sé ekki gott fyrir þær að snúa aftur heim því þá sé hætt við að þær falli aftur í sama farið. Oft eiga þær heldur ekkert heimili til að snúa aftur til. Í Dyngjunni finna þær öruggan samastað, sem þær eiga vísan á meðan þær eru að koma undir sig fótum í nýju lífi.

Á heimilinu búa að jafnaði 14 konur í senn og dreifast á herbergin í þessu stóra fjölskylduhúsi. Oftast eru þær tvær saman í herbergi, en aðeins tvö af átta herbergjum í húsinu eru einstaklingsherbergi. Þær eru á öllum aldri, eins og þverskurður af konunum í þjóðfélaginu, eins og Edda segir. „Það er langbest jafnvægi þannig að aldursbilið sé sem breiðast, því svoleiðis virðast þær geta gefið mest hver til

annarrar. Yfirleitt raðast þetta líka þannig, því það eru konur á öllum aldri sem eru að koma úr meðferð.“

## Mynda sterk tengsl

Margar konur dvelja frá átta til tíu mánuði í Dyngjunni, jafnvel í heilt ár. Aðrar dvelja þar skemur, enda er misjafnt hversu mikinn stuðning hver og ein þarf til að geta skapað þann grunn til að fara aftur út í lífið. Þar sem þær eyða svo miklum tíma saman myndast oft sterk tengsl þeirra á milli. Eftir að þær útskrifast



Börnin þeirra fá alltaf að koma í heimsókn, hvenær sem er, og þá er ekki verið að hugsa um hvort barnið er 3 eða 35 ára.

halda margar þeirra áfram að koma í heimsókn og bjóða jafnvel nýjum heimiliskonum í heimsókn til sín. „Það er alveg yndislegt að sjá þetta og mjög hvetjandi fyrir þær sem dvelja hér að sjá hvað gengur vel hjá hinum sem voru hér einu sinni, að sjá hvað getur gerst hjá þeim ef þeim tekst að halda sér edru.“

Hún segir samkenndina milli kvennanna sterka og þeim þykir mjög slæmt ef eitthvað kemur upp á, svo sem ef einhver ónáðar þær á heimilinu eða ein úr hópnun fellur. „Þær halda mjög vel utan um hver aðra, fara í flokkum á AA-fundi, eyða miklum tíma saman og peppa hver aðra upp. Auðvitað getur líka fokið í þær, það er ekki alltaf tómlíða, en öllu jöfnu leggja þær sig allar fram við að halda hlutunum göðum.“

## Skýr verkaskipting á heimilinu

Innanhúss gegna konurnar allar sínum embættum, sem er útteilt

vikulega á húsfundi. Ein fær það verkefni að vekja hinar og hella upp á könnuna á morgnana, önnur sér um að elda kvöldmatinn, sú þriðja um að þrifa sameiginleg rými og þar fram eftir götunum. Í heild eru húsfundirnir þrjár vikur, auk þess að konurnar mæta á þrjá AA-fundi á viku. Auk þess að útteila heimiliskonunum á húsfundunum ræða konurnar markmið sín, sem geta verið allt frá því að taka betur til í kringum sig, hreyfa sig meira, eða hafa samband við fólkíð sitt. Edda

Ástandið hefur líka sett strik í reikninginn í rekstri Dyngjunnar, sem er háður framlögum frá ríki, borg og hinum ýmsu sjóðum. Það kom sér því vel fyrir Dyngjuna að fá peningaverðlaunin sem fylgdu samfélagsverðlaunum Fréttablaðsins, en þau námu 1 milljón króna. „Fyrir það fyrsta var gott að fá viðurkenninguna. Í því er fölginn mikil hvatning fyrir okkur. En peningaverðlaunin eru ekki minna mikilvæg, því reksturinn hjá okkur er orðinn erfiður. Ég leita alltaf í þá styrki sem eru í boði, en nú er orðið minna um þá. Þá gerast hlutir eins og þessi, sem mér finnst það vera einhvers konar forsjón. Þá reddast málin, í það minnsta í smá tíma.“

## Árangur en stundum vonbrigði

Ár Eddu í Dyngjunni eru orðin ansi mörg, en fyrir utan að hafa verið þar fastur starfsmaður í tíu ár var hún ráðgjafi hússins um nokkurra ára skeið, og sat vikulega á fundum með konunum. Hún segir starfið mjög gefandi, þó það eigi sínar dökku hliðar líka. „Hér gerist margt og ég sé árangur á hverjum degi. En auðvitað sé ég líka allt skúffelsið. Það er erfið að sjá konurnar falla, þegar sjúkdómurinn tekur sig upp hjá þeim aftur. En yfirleitt er þetta gaman og það er svo gefandi að sjá þegar batinn fer að koma hjá þeim, þær verða þægilegri í umgengni og líf þeirra fer að fyllast af góðum hlutum. Þá kemur í ljós að þetta eru bara venjulegar, góðar konur sem fríka með hverjum deginum. Það er sko engin lygi — það er mikill fegurðarauki í því fölginn að vera edru, það er alveg á hreinu. Og svo þurfa þær bara að vinna að því að halda sjúkdómnum niðri. Borða, sofa, hafa sæmilega hreina samvisku og mæta á AA-fundi. Þannig er uppskriftin, þetta er nú ekki mikið flóknara en það.“

Áfram  
veginn 2012



CHEVROLET

# NÝR AVEO

## Sigurvegari!



Mánaðargreiðsla\*  
**32.158 kr.**  
AVEO LTZ bsk.



## Best in Class



Euro NCAP er virtasta eftirlitsstofnun Evrópu um öryggismál í bílaiðnaðinum. Þegar sérfræðingar Euro NCAP kveða upp sinn árlega dóm, vekur það athygli um allan heim. (sjá [www.euroncap.com](http://www.euroncap.com)).

Nýlega var kunngert að nýr Aveo stæði uppi sem sigurvegari í sínum flokki, „Best in Class 2011“, eftir ítarlega úttekt á öryggisþáttum í 53 nýjum bílum á Evrópumarkaði. Og við fullyrðum að ef dæmt hefði verið um hönnun bílsins í leiðinni væri annar bikar kominn í hús.

Við gætum reynt að lýsa nýjum Aveo í löngu máli, en við viljum heldur að þú upplifir hann á eigin forsendum. Komdu, skoðuðu og reynsluaktu Aveo, - það er öruggast.

AVEO LTZ • 1.6l • bsk • kr. 2.790 þús.  
AVEO LTZ • 1.6l • sjsk • kr. 2.990 þús.  
Aveo kemur vel útbúinn staðalbúnaði. sjá [benni.is](http://benni.is)

**Bilabúð Benna**  
Sérfræðingar í bílum

Komdu og reynsluaktu Chevrolet í dag - Opið í dag frá kl. 12-16.



SPARK



AVEO



CRUZE



ORLANDO



CAPTIVA



CAMARO

Bilabúð Benna - Tangarhöfða 8 - 590 2000 • Njarðarbraut 9 - Reykjanesbæ - 420 3330 • Bílaríki - Glerárgötu 36 - Akureyri - 461 3636 • [benni.is](http://benni.is)



**PUNGT HUGSI** Geir H. Haarde fylgist einbeittur með vitnisburði Steingríms J. Sigfússonar í vikunni. Hann hefur setið í dómnum í á sjöunda tug klukkustunda undanfarnar tvær vikur ásamt verjanda sínum, Andra Árnasyni, og aðstoðarfólki hans.



**NÓG AÐ GERA** Blaða- og fréttamenn sátu um allan sal frá morgni og fram eftir degi og greindu frá því sem fram fór fyrir dómnum. Hér sjást hvorki fleiri né færri en fjórir fréttamenn Ríkisútvarpsins. Í baksýn er pistlahöfundurinn Ólafur Arnarson.



**RÍSIÐ ÚR SÆTUM** Fimmtán dómáram munu næstu vikur liggja yfir því sem fram hefur komið í málinu og að lokum dæma um sekt eða sýknu Geirs.

# Landsdómur undir feld

Vitnaleiðslum og málflutningi fyrir **Landsdómi** í máli Geirs H. Haarde er nú lokið. Réttarhöldin hafa staðið í tvær vikur og fyrir dóminn hafa komið fjörutíu vitni. **Gunnar V. Andrésen** hefur setið löngum stundum í Þjóðmenningarhúsinu og tekið myndir í velflestum réttarhléum.



**ÞÉTTSKRIFAÐ** Geir hefur verið óþreytandi við að punkta hjá sér nær allt sem gerist í dómnum. Stílabækur hans eru þéttskrifaðar og skipulagðar og hafa eflaust nýst vel við undirbúning málflutnings verjanda hans í gær.



**DYGGILEGA STUDDUR** Fjölskylda og vinir Geirs áttu fastan sess á fremsta bekk á meðan á réttarhöldunum stóð. Kona hans, Inga Jóna Þórðardóttir, vék varla úr áhorfendasalnum.



DIDRIKSONS 1913  
Grundstad SWEDEN



DEVOLD



# FERMINGAR- DAGAR

Í ELLINGSEN

Mikið úrval af fermingargjöfum í Ellingsen. Útivistarfatnaður, gönguskór, bakpökar, veiðivörur, sleðavörur og margt fleira. Komdu og skoðaðu úrvalið!



TATONKA CONA BAKPÖKI  
25 l, 1,3 kg

**19.192 KR.**  
VERÐ ÁÐUR 23.990 KR.



TATONKA HITABRÚSI 750 ml.

**4.990 KR.**



HAWKE SJÓNAUKAR

VERÐ FRÁ  
**4.990 KR.**



BERGANS SKEL VETTLINGAR  
Stærðir S-XL

**11.192 KR.**  
VERÐ ÁÐUR 13.990 KR.



DEVOLD ACTIVE BUXUR  
KK og KVK

**9.990 KR.**



DEVOLD  
EXPEDITION BUXUR  
KK og KVK

**10.990 KR.**



DEVOLD ACTIVE BOLUR  
KK og KVK

**10.990 KR.**



DEVOLD  
EXPEDITION BOLUR  
KK og KVK

**10.990 KR.**



ABU DIPLOMAT  
FLUGUSTANGARSETT

**17.592 KR.**  
FULLT VERÐ 21.990 KR.



TATONKA GÖNGULEGGHLÍFAR

VERÐ FRÁ  
**5.990 KR.**



COLEMAN PAKKI  
Svefnpoki, dýna og tjald.

**16.016 KR.**  
FULLT VERÐ ÁÐUR 22.880

**Leitaðu ráða hjá okkur.** Hjá Ellingsen starfa sérfræðingar í öllum deildum. Við veitum faglega og vandaða ráðgjöf og finnum réttu vörurnar sem uppfylla þínar þarfar. Við seljum eingöngu þrautreyndar hágæðavörur sem henta fyrir íslenskar aðstæður.

REYKJAVÍK • Fiskislóð 1 • Sími 580 8500 • mánud.-föstud. 10-18 • laugard. 10-16  
AKUREYRI • Tryggvabraut 1-3 • Sími 460 3630 • mánud.-föstud. 8-18 • laugard. 10-16 • [ellingsen.is](http://ellingsen.is)

Munið gjafabréfin!



**Ellingsen**

- FULLT HÚS ÆVINTÝRA



ÆVAGAMALT ÞORP Heimsóknin í hið ævagamla þorp Kasbah Ait Benhaddou var forvitnileg og skemmtileg. Í þorpinu búa enn um tíu fjölskyldur þó flestar séu þær fluttar í nálæg og nýrri þorp skammt frá.

# Stjörnuþjartur Sahara-himinn

Í **Marokkó** má finna himinhá fjöll með snævipöktum tindum, hvítar strendur, eyðimerkur og vinalagt fólk. *Sara McMahon* dvaldi í þrjár vikur í Marokkó í byrjun árs og heillaðist af menningu landsins, fólkinu sem þar býr og síðast en ekki síst; matnum.

**E**f ætti að lýsa Marokkó í einu orði yrði orðið „andstæðukennt“ líklega fyrir valinu. Á einum degi er hægt að aka frá Sahara-eyðimörkinni, þvert yfir Atlasfjöllin þar sem snævipaktir tindar blasa við manni, í gegnum ys og þys Marrakech og niður að strönd þar sem Suður-Atlantshafið sleikir hvítar strendur.

Ég heimsótti landið í fyrsta sinn í byrjun árs og var það jafnframt í fyrsta sinn sem ég ferðaðist til annarrar heimsálfu en Evrópu. Ætli marokkósk matargerð og svöltil ævintýraþrá hafi ekki verið það sem lokkaði mig til landsins í upphafi og ekki varð ég fyrir vonbrigðum í þeim efnum; maturinn var dásamlegur og hver dagur lumaði á nýjum ævintýrum og upplifunum.

## Lífleg stræti Marrakech

Fyrsti áfangastaður minn var borgin Marrakech þar sem gist var í gamla bænum, svonefndri Medinu, aðeins steinsnar frá markaðsgötunum og hinu fræga torgi Jamal el Fna. Gist var í Riad, hefðbundnu marokkósku húsi, sem breytt hafði verið í gistiheimili. Eigendur þess, Adil og Andrea El Qadimi, reyndust ómetanleg þegar kom að því að undirbúa óreyndan Evrópubúa fyrir marokkóska menningu og kenndu þau mér listina að prúttu, nokkur þörf orð í arabísku og hvernig forðast mætti ágenka sölumenn.

Í hverjum bæ í Marokkó má finna markaðstorg, eða souq, og er markaðstorgið í Marrakech sannkallað vöndarhús lítilla, króköttra stræta sem forvitnilegt er að þræða í gegnum. Áreitið er þó mikið og stanslaust því auk þess að banda burt sölumönnum verður fólk að vara sig á umferð hjóla, skellinaðra og hestvagna sem æða um þessi þröngu og háværur stræti.

Par sem matarmenning heimanna heillaði mig ákvað ég að sækja matreiðslunámskeið á meðan á dvöl minni stóð. Það fór fram á gamalgrónum veitingastað í Marrakech er nefnist La Maison Arabe og þar lærði ég að elda klassískan kjúklingarétt í tagine-potti. Kokkurinn og lærimeistari minn var afskaplega fróður um allt er viðkom marokkóskri matargerð og kynnti okkur meðal annars fyrir kryddblöndu sem nefnd er „king of house“ og inniheldur hvorki meira né minna en fjörutú og fimm ólík krydd. Þetta nota heimamenn á flesta kjöt- og grænmetisrétti.

## Stjörnuþjartur Sahara-himinn

Eftir þrjá daga í Marrakech var ferðinni heitið út í eyðimerkur-svæði Marokkó undir leiðsögn Adils. Fyrsti viðkomastaður okkar var Kasbah Ait Benhaddou sem er gamalt berbaþorp eða virki. Þó flestar fjölskyldurnar hafi nú flutt sig um set búa enn um tíu fjölskyldur í þessu ævagamla þorpi



MORGUNKAFFI Í TODRA-GLJÚFRINU Hótelíð í Todra-gljúfrinu var að hluta byggt inn í klettana. Það var ansi kalt í matsalnum um morguninn og því gott að ná sæti nálægt hitaranum. En útsýnið var einstakt.

í húsum sem byggð eru úr leir og krefjast lagfæringar ár hvert svo þau veðrist einfaldlega ekki burt. Mér var boðið inn í eitt þessara húsa og í setustofunni, sem var byggð inn í helli, blasti við mér öflugt vopnabúr í eigu húsráðanda sem útskýrði fyrir skelkuðum gesti að vopnin væru hættulaus með öllu. Þau höfðu verið notuð við gerð stórmynda á borð við The Mummy, Gladiator, Alexander og Kingdom of Heaven, en Ait Benhaddou er vinsæll tókustaður slíkra kvikmynda.

Næst var ferðinni heitið í gegnum Dal rósanna og Hin þúsund Kasbah og um nóttina var gist í Todra-gljúfrinu þar sem 200 metra háir klettur gnæfðu yfir náttstað okkar. Það var ólýsanleg tilfinning að vakna daginn eftir, líta út um gluggann á þessa klettaborg og upplifa sig svo agnarsmáa gegn náttúrunni.

Að morgunmat loknum lá leiðin til Sahara-eyðimerkurinnar nálægt landamærum Alsír. Við mörk sandhólanna beið mín úlfaldi, sem ég gaf nafnið Pési, og ungur berbi að nafni Muhammed sem fór fyrir okkur út í eyðimörkina. Við komum að búðunum stuttu eftir sólsetur og Muhammed hófst þá strax handa við gerð kvöldmatarins á meðan vinur hans, Hammed, sá um að skemmta ferðalöngunum sem höfðu þá fengið þjálfi nöfn upp á arabíska vísu; Fatima og Ali Baba. Kvöldinu var svo eytt í spjall og trommuleik við ylenn af svolitlu báli undir stjörnuþjartum Sahara-himni og þurftu ferðalangarnir að svara forvitni piltanna, sem ekki höfðu gengið í skóla eða ferðast út fyrir eyðimörkina, um heimaland sitt og daglegt líf á norðlægum slóðum og auðvitað öfugt, því við vorum jafn forvitin um lífið í Sahara.

Næsta dag var Tuareg-Húsið heimsótt sem er eins konar samyrkjubúð þar sem seldar eru vörur



SAHARA EYÐIMÖRKIN Mohammed, leiðsögumaður okkar um Sahara eyðimörkina, í hefðbundnum marokkóskum klæðum. Hettufatið kallast jellaba og er notað sem yfirfat víða í Marokkó. Hvíta yfirklaðið er þó sérstakt fyrir íbúa Sahara og kallast gandora og varnar því að fólk verði of heitt undir heitri eyðimerkursólinni. Túrbanninn þykir alveg nauðsynlegur í eyðimörkinni, hann ver fólk fyrir sandfoki auk þess að halda á því hita þegar kalt er og kæla þegar heitt er.

heimamanna. Orðið „tuareg“ er samheiti yfir þann hóp fólks sem byggir Sahara og á ættir að rekja til Malí, Alsír og Níger. Einn starfsmanna samyrkjubúðarinnar leiddi okkur um húsakynninn og sýndi okkur meðal annars gólf-teppi sem ofin voru af konum frá ólíkum svæðum Marokkó. Hann útskýrði fyrir okkur að berbar eiga ekkert ritmál og því hafi þeir ofið skilaboð eða sögu fjölskyldu sinnar í teppi og þannig mætti lesa úr munstri teppanna ferðalög og atburði í lífi hvarra fjölskyldu fyrir sig. Eftir kynninguna hófust svo teppakaupin. Líkaði mér ekki teppið sem mér var sýnt sagði ég „houzz“, sem þýðir burt. Þótti mér teppið aftur á móti fallegt sagði ég „khaly“ sem þýðir að setja ætti teppið til hliðar. Eftir miklar vanga-

veltur stóðu loks eftir tvö teppi og var mér þá boðið sæti og upp á myntute og með því hófust samningaviðræður. Að lokum urðum við ásátt um verð, gengið var frá kaupunum og mér boðinn hádegisverður.

## Háskaferð yfir Atlasfjöllin

Eftir ævintýraferðina út í hrjóstrugar eyðimerkur landsins lá leiðin aftur til Marrakech og þaðan til strandbæjarinnar Mirleft. Bærinn stendur við Suður-Atlantshafið og þar hafði franskri herinn eitt sinn bækistöðvar. Mirleft er rólegur og vinalægur bær og andrúmsloftið þar ólíkt því sem ríkir í Marrakech. Þangað sækja einnig innlendir ferðamenn í nokkrum mæli auk þess sem staðurinn er þekktur meðal brimbrettafólks. Skammt frá Mirleft má líka finna Gzira-klettana, sem mætti kalla Dyrhólaey þeirra Marokkóbúa.

Á leiðinni til baka frá Mirleft til Marrakech var ákveðið að fara yfir Atlasfjöllin í stað þess að aka eftir nýju hraðbrautinni. Stefnan var tekin á Taroudant, borg sem gengur undir nafninu „amma Marrakech“, og þaðan í átt til fjalla. Ferðin gekk vel í fyrstu; vegurinn var sémilegur og útsýnið alveg einstakt. En eftir því sem leið á ferðina varð vegurinn þrengri, lélegri og fjallshlíðin þverhníptari – en útsýnið áfram alveg jafn einstakt. Hæst fór vegurinn upp í 2100 metra hæð, en hæsti tindur Atlasfjallanna heitir Toubkal og trónir í 4167 metra hæð. Að lokum komust þó ferðalangarnir heilu og höldnu til Marrakech, en bílferð sú mun seint líða mér úr minni.

Eftir vikurnar þrjár í Marokkó var ég orðin forfallinn aðdáandi lands og þjóðar og lofaði sjálfri mér hátíðlega að hingað mundi ég koma aftur. Þó ekki væri nema til að kaupa stærra tagine-pott og heilsa upp á gamla vini.







70% afsláttur  
á nýjum og stærri  
nammibar!



Kynning  
frá OSUSHI!



Ginger  
býður þér  
að smakka!



# Breytt og bætt 10-11 í Lágmúla!

## Opnunarpertí í dag!

Það verður mikið um dýrðir í dag í 10-11 í Lágmúla þar sem við fögnum glæsilegum endurbótum á versluninni. Við viljum endilega fá sem flesta í heimsókn – það er nóg um að vera!

Kynningar frá OSUSHI, Ginger og Myllunni kl. 12–16  
DJ. Dettifoss og kynning á orkudrykknum Burn kl. 16–17:30

Kaffi, kleinur, ís og Svali fyrir alla frá kl. 10:11

### Sjáumst í Lágmúlanum!



Nýjungar!  
Nachos, popp  
og krap



# 1011

...alltaf opið!

# COSTA BRAVA

4, 7, 10, 11 OG 14 DAGA FERÐIR Í BOÐI

Lloret de Mar á Costa Brava er nýr áfangastaður Express ferða á Spáni. Lloret de Mar er heillandi strandbær sem býður upp á frábæra og fjölskylduvæna afþreyingu; skemmtigarða, köfun, sólarstrendur, golfvelli og barnvæn leiksvæði. Fjöldi góðra veitingastaða er á svæðinu og njóta hefðbundnir spænskir fiskréttir mikillar hylli ferðamanna. Lloret de Mar er í Katalóníu-héraði og þar er að finna margar minjar frá tímum Rómverja sem áhugavert er að skoða. Flugð er með Iceland Express til Barcelona og farþegum ekið til og frá Lloret de Mar gegn vægu gjaldi.



SPÁNN

**FERÐA LEIKUR**

Skráðu þig í Netklúbb Express ferða og þú gætir unnið ferð fyrir tvo til Costa Brava!

Flug og gisting í viku.  
Dregið 15. júní.

# GÓÐA VÆÐRIÐ

## GOLF

### Vilnías

7 daga ferðir frá 26. júní-28. ágúst

7 daga golf-, spa- og menningarferðir til Vilnías. Vilnías, höfuðborg Litháens, er ein af elstu borgum Evrópu og af mörgum talin með þeim fegurstu. Hótelíð Lemeridien Vilnías er glæsilegt 5\* hótél um 20 mín. frá miðbænum.

Verð frá:

**189.500 kr.**

**Innifalið í netverði:** Flug með sköttum og öðrum greiðslum, gisting á Lemeridien Vilnías í 7 nætur með morgun- og kvöldverði, golf (5 hringir) á þremur völlum, akstur til og frá flugvelli og akstur til og frá golfvöllum.



LÁTTU OKKUR  
GERA TILBOÐ Í  
HÓPAFERÐINA  
ÞÍNA!

### Prag

7 daga ferðir frá 20. júní-29. ágúst

7 daga menningar- og golfferðir til Prag í Tékklandi. Þar gefst fólki kostur á að kynna spennandi menningu borgarinnar og spila golf við bestu aðstæður. Boðið verður upp á akstur til fimm glæsilegra golfvalla. Perla Hotel 4\* er frábærlega staðsett í hjarta borgarinnar.

Verð frá:

**198.900 kr.**

**Innifalið í netverði m.v. 8 fullorðna:** Flug með sköttum og öðrum greiðslum, gisting á Perla Hotel 4\* í 7 nætur með morgunverði, 5 hringir á 5 völlum, akstur til og frá flugvelli og akstur til og frá golfvöllum.

### Kraká

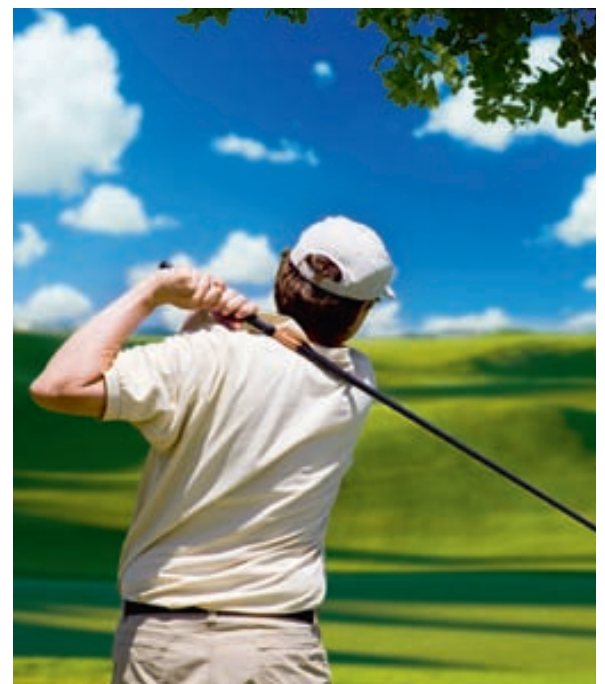
7 daga ferðir frá 7. júní-28. ágúst

Kraká er ein stærsta og fallegasta borg Póllands. Þessi tæplega 1.000 ára gamla borg var eitt sinn höfuðborg Póllands og er ein af háborgum pólskrar menningar. Hótelíð Villa Pacoldi 3\* er staðsett á golfvelli og er aðeins 40 mín. frá miðbæ Krakár.

Verð frá:

**166.900 kr.**

**Innifalið í netverði:** Flug með sköttum og öðrum greiðslum, gisting á Hotel Villa Pacoldi 3\* í 7 nætur með morgun- og kvöldverði, ótakmarkað golf, akstur til og frá flugvelli.





## Don Juan Hotel ★★ ★

Verð á mann í 7 daga, frá:

# 79.930 kr.

Með fullu fæði

Netverð á mann, m.v. 2 fullorðna og 2 börn, 2-11 ára. Flogið út 4. júní.  
Netverð m.v. 2 fullorðna frá 91.900 kr.



## Costa Encantada Aparthotel ★★ ★ ★

Verð á mann í 7 daga, frá:

# 78.400 kr.

Netverð á mann, m.v. 2 fullorðna og 2 börn, 2-11 ára. Flogið út 8. júní.  
Netverð m.v. 2 fullorðna frá 95.100 kr.

## Guitart Central Park Silver ★★ ★

Verð á mann í 7 daga, frá:

# 84.950 kr.

Með hálfu fæði í standard herbergi

Netverð á mann, m.v. 2 fullorðna og 1 barn, 2-11 ára. Flogið út 4. júní.  
Netverð m.v. 2 fullorðna frá 92.600 kr.



**BÓKAÐU  
NÚNA!  
TAKMARKAÐ  
SÆTAFRAMBOÐ**

## Guitart Central Park I Gold ★★ ★ ★

Verð á mann í 7 daga, frá:

# 98.200 kr.

Allt innifalið!

Netverð á mann, m.v. 2 fullorðna og 3 börn, 2-11 ára í Junior-svítu. Flogið út 8. júní.  
Netverð m.v. 2 fullorðna frá 117.800 kr.

# Á GÓÐU VERÐI



## Garda-vatnið

16. júní-23. júní

Fáir staðir í Evrópu hafa notið jafn mikilla vinsælda og Garda-vatnið í norðurhluta Ítalíu. Upplifðu ævintýrlega menningarferð til Garda-vatnsins með Margréti Laxness.

Netverð á mann í tvíbýli frá:

# 199.900 kr.

Innifalið: Flug með sköttum og öðrum greiðslum, gisting á 3\* hóteli Le Palme, akstur til og frá hóteli.

Fararstjóri: Margrét Laxness

## Sigling um Miðjarðarhafið

8. júní-18. júní - Allt innifalið á skipi!

Það er algjört ævintýri að geta sameinað dvöl í hinni dýrðlegu Barcelona og vikusiglingu um Miðjarðarhafið þar sem lífað er í vellystingum um borð í lúxusskipinu Sovereign.

Verð á mann frá:

# 289.000 kr.

Innifalið: Flug með sköttum og öðrum greiðslum, akstur til og frá flugvelli, gisting í þrjár nætur í Barcelona með morgunverði. Sigling í 7 daga í innri klefa í skipinu með fullu fæði og allir drykkir innifaldir. Flugvallaskattar og hafnargjöld.



## Páskaferð til Berlínar

2. apríl-9. apríl

Í þessari ferð verður sameinuð menning, listir, sögulegur fróðlegur, skoðunarferðir á mjög spennandi staði og afþreying af ýmsum toga. Íslensk fararstjórn.

Netverð á mann í tvíbýli frá:

# 132.900 kr.

Innifalið: Flug til Berlínar með sköttum og öðrum greiðslum, akstur til og frá flugvelli, gisting á 4\* hóteli með ríkulegum morgunverði og íslensk fararstjórn.

# BORGIR

## Express ferðir



# Er Vettel hinn nýi Schumacher?

Keppnistímabilið í **Formúlu 1** hefst á morgun þegar ástralski kappaksturinn verður ræstur á götubrautinni í Melbourne. Sebastian Vettel hafði gríðarlega yfirburði í fyrra og var öruggur heimsmeistari þegar fjögur mót voru eftir af tímabilinu. **Birgir Þór Harðarson** kannaði hvort Vettel gæti reynst jafn sigursæll og Michael Schumacher, sigursælasti ökuþór allra tíma.

**Þ**egar Michael Schumacher var upp á sitt besta í byrjun aldarinnar voru yfirburðir hans slíkir að talið var að hann myndi aldrei eiga sér jafnoka, hvorki í framtíð né fortíð. Hægt er að hafa skoðanir á því eins og hverju öðru, hvort Schumacher sé allra bestur eða ekki, en eitt er víst að landi hans, Sebastian Vettel, hefur sýnt hversu hæfileikaríkur hann er rétt eins og Schumacher gerði forðum.

Sebastian Vettel fæddist í Heppenheim í Þýskalandi árið 1987, um það leyti sem Schumacher var að skapa sér gott orð í mótorsportinu í heimalandinu. Seinna varð Schumacher fyrirmynd Vettels, sem enn lítur upp til gamla meistarans.

Þó ferill Vettels í Formúlu 1 hafi verið stuttur hefur hann verið ævintýrlegur. 24 ára gamall er Vettel nú þegar orðinn tvöfaldur heimsmeistari eftir ekki nema fjögur heil tímabil í heimsmeistarakeppninni. Það er afrek sem hæst skrifuðu öllum öðrum áður, nema Michael Schumacher.

Schumacher keppir enn og hefur nú þriðja ár endurkomu sinnar í Formúlu 1. Þeir Ross Brawn, liðsstjóri Mercedes-liðsins, hafa átt mjög farsælt samband í Formúlu 1. Brawn var hjá Benetton og Ferrari öll heimsmeistaraár Schumachers og hefur sagt það vera draum sinn að gera Schumacher að sigurvegaraftur. Ef Mercedes-bíllinn lofar getur Schumacher bætt sigurmet sitt sem nú er 91 mótssigur. Það gera 32% af öllum þeim mótum sem hann hefur ræst.

Hingað til hefur ferill Vettels í Formúlu 1 verið ótrúlega áþekkur upphafi ferils Schumachers. Báðir byrjuðu á miðju tímabili (1991 og 2007), báðir sóttu sinn fyrsta sigur ári síðar og báðir urðu tvöfaldir heimsmeistarar með besta liðinu á ráslínunni eftir fjögur ár í deildinni. Það er því ekki úr vegi að spyrja hvort Vettel sé hinn nýi Schumacher?

## Í vænni stöðu

Það má færa góð rök fyrir því að Vettel verði sigursælli en Schumacher. Schumacher færði sig um set í lok árs 1995, þegar hann var á svipuðum stað og Vettel er nú, og fór yfir til Ferrari. Það átti eftir að reynast góð ákvörðun en það tók hann samt fimm ár að ná titlinum aftur. Vettel er í þeirri stöðu nú að vera enn í heimsmeistarabílnum og eiga bestu möguleikana á heimsmeistaratilinum.

Mótið á morgun mun samt sem áður segja okkur mikið um hversu góður Sebastian Vettel virkilega er. Formúla 1 snýst nefnilega ekki bara um hversu hratt ökuþór kemst hringinn, heldur líka hversu góðan skilning hann hefur á öku-tækni og keppnisáætluninni sem liðið leggur upp fyrir hann.

Sagt er að það sem á endanum gerði Schumacher að sigursælasta ökuþór allra tíma sé ótrúleg þekking hans á bílnum, keppnisáætlunum og stærðfræðinni á bak við velgengi. Þannig náði hann að byggja upp Ferrari-liðið og fullkomna bílinn ár eftir ár.

Það sem ástralski kappaksturinn mun segja okkur um Vettel er hversu áreiðanlegur hann er sem ökuþór til langs tíma. Hér treystir Red Bull-liðið á tækniþekkingu hans og þroska til að takast á við



**ARFTAKINN** Michael Schumacher er sigursælasti ökuþór allra tíma í Formúlu 1. Sebastian Vettel hefur nú sitt fimmta heila tímabil í mótariðinni og ætlar að sækja sinn þriðja titil í röð. Vettel hefur bæði hæfileika og tækifæri til að verða jafn sigursæll og lærifaðir hans, ef ekki betri.

NORDICPHOTOS/AFP

## FORMÚLU 1 TÍMABILIÐ 2012

1	Ástralía	Melbourne	18. mars
2	Malasía	Kúala Lúmpúr	25. mars
3	Kína	Sjanghæ	15. apríl
4	Barein	Sakhir	22. apríl
5	Spánn	Barcelona	13. maí
6	Mónakó	Monte Carlo	27. maí
7	Kanada	Montreal	10. júní
8	Evrópa	Valencia	24. júní
9	Bretland	Silverstone	8. júlí
10	Þýskaland	Hockenheim	22. júlí
11	Ungverjal.	Budapest	29. júlí
12	Belgía	Spa	2. sept.
13	Ítalía	Monza	9. sept.



14	Singapúr	Marina Bay	23. sept.
15	Japan	Suzuka	7. október
16	Kórea	Yeongam	14. október
17	Indland	Nýja Delhi	28. október
18	Abu Dhabi	Yas Marina	4. nóv.
19	BNA	Austin	18. nóv.
20	Brasilía	Sao Paulo	25. nóv.

Heimild: FIA

© GRAPHIC NEWS

verkefni sem uppskera ekki fyrir en eftir langan tíma.

Þótt óþjálfuðu auga geti sýnt Formúla 1 vera einstaklingsþrótt er það fjarri lagi. Liðsheild skiptir miklu máli og góður andi er mikilvægur svo samstarfið gangi betur en hjá andstæðingunum. Christian Horner, liðsstjóri Red Bull, skaut því að fjölmiðlamönnum sem fylgdu með æfingum keppnisliðanna í Barcelona í byrjun mánaðarins, að

Vettel ætti enn eftir að sýna hvað í honum býr í raun. Við höfum séð hversu fátíðlega vel hann getur ekið einn stakan hring í tímatökum en eigum enn eftir að sjá hann þroskast frekar í keppninni sjálfri.

Þrátt fyrir það er Vettel nú þegar tvöfaldur heimsmeistari og sigurstranglegastur fyrir tímabilið í ár. Michael Schumacher þarf að fara að spýta í lófana ætli hann að halda meti sínu til eilíðar.

## FIMM ATRIÐI SEM VERT ER AÐ FYLGJAST MEÐ

### 1. Hausinn á Hamilton

Lewis Hamilton átti mjög erfitt uppdráttar í fyrra einfaldlega vegna þess að hugarfarið var ekki í lagi. Hann virkaði oft og tíðum pirraður og lenti í óþarfa óhöppum. Nú segist hann vera búinn að taka til í sínu lífi. Það verður áhugavert að sjá hvernig það er í raun.

### 2. Liðsfélagaslagir

Tvö spennandi einvígi munu eiga sér stað í öllum 20 mótum ársins. Fyrst ber að nefna Force India-slaginn þar sem Paul di Resta og Nico Hülkenberg takast á. Báðir eru jafn reyndir í Formúlunni, hafa keppt í 19 mótum. Annars vegar verður háð barátta innan Toro Rosso þar sem nýliðarnir Daniel Ricciardo og Jean-Eric Vergne munu berjast um að hafa yfirhöndina. Orðrómur þess efnis að sigurvegari einvígisins muni erfa sæti Marks Webber hjá systurlíðinu Red Bull hefur flogið hátt undanfarið.

### 3. Ferrari og Alonso

Ferrari átti ómurlægt undirbúningstímabil og lítur út fyrir að fyrri hluti tímabilsins verði liðinu erfiður ljár í þúfu. Ekki má því gleyma að Fernando Alonso hefur oft reynst göldróttur og gæti allt eins galdrað fram sigur eða tvo í rauða Ferrari-brakinu.



**LÍTUR VEL ÚT** McLaren liðið hefur framleitt góðan bíl í vetur. Liðið verður þó að framleiða stöðugar uppfærslur á bílinn til að missa ekki af lestinni.

### 4. Tæknistrið og nýjungar

Í Formúlu 1 er gríðarleg áhersla lögð á einföldustu smáatriði við smíði bílanna. Búið er að banna tvöfalda loftdreifa, þústblásna loftdreifa og fyrirframforrituð vélkerfi vegna þeirra yfirburða sem nýjungarnar veittu þeim sem notuðu slíkt. Ekkert lið virðist hafa fundið sérstaka glufu í reglum ársins en bílarnir eru í stöðugri þróun yfir allt tímabilið og því spennandi að sjá með hvaða tæki liðin mæta í mót ársins.

### 5. Kimi Räikkönen

Finninn fljúgandi er mættur aftur, enn jafn hreinskilinn og ekkert að flækja hlutina óþarflaga mikið. Kimi hefur alltaf verið eldfljótur og sannaði á undirbúningstímabilinu að hann er það enn. Hann mun vonandi geta strítt stóru strákunum aðeins nái hann taktinum aftur.

## SEX HEIMSMEISTARAR Á RÁSLÍNUNNI

Fjórðungur allra þeirra sem ræsa kappaksturinn í Melbourne hafa einhvern tíma orðið heimsmeistarar.

Á morgun keppa sex heimsmeistarar í Formúlu 1 og hafa aldrei fleiri heimsmeistarar keppt samtímis. Útlit er fyrir að titilbaráttan verði gríðarlega jöfn, þá sérstaklega á milli Red Bull og McLaren. Þeir Sebastian Vettel, Jensen Button og Lewis Hamilton eru taldir líklegastir til að sigra.

Kimi Räikkönen snýr aftur eftir að hafa keppt í rallyi

undanfarið tvö ár. Hann er orðinn leiður á því og ekur fyrir Lotus sem sýnt hefur fina takta á undirbúningstímabilinu. Kimi benti á það í viðtali nýverið að það væru mikil mistök að afskrifa hann í baráttunni um titilinn.

Þá mæta þeir Fernando Alonso og Michael Schumacher til leiks, yfirvegaðir en grimmir.

**33%**

**MARMARA MORTEL**

Verð áður ..... 4.499  
Tilboðsverð ..... 2.999  
Þú sparar ..... 1.500

**Tefal talent**  
• Öll línin

**20%**



**20%**

**GARMIN HLAUPAÚR FR-110**

Verð áður ..... 29.900  
Tilboðsverð ..... 23.920  
Þú sparar ..... 5.980

**20%**

**GARMIN LEIÐSÖGUTÆKI NUVI 40**

Verð áður ..... 24.900  
Tilboðsverð ..... 19.920  
Þú sparar ..... 4.980

**20%**

**GARMIN ÚTIVISTARTÆKI DAKOTA 10**

Verð áður ..... 29.900  
Tilboðsverð ..... 23.920  
Þú sparar ..... 5.980

**25%**

**ÖLL MUFFINSFORM**



**20%**

**AEG RYKSUGA 4120**

Verð áður ..... 19.900  
Tilboðsverð ..... 15.920  
Þú sparar ..... 3.980

**40%**

**GASTROMAX OSTASKERI**

Verð áður ..... 999  
Tilboðsverð ..... 599

**20%**

**Thermos • Öll línin**  
100 ár í fararbroddi



**50%**

**PÖNNUKÖKUPANNA Á ALLAR HELLUR**

Verð áður ..... 4.389  
Tilboðsverð ..... 2.194  
Þú sparar ..... 2.195

**33%**

**TRISTAR SALT&PIPAKÖR**

Verð áður ..... 2.999  
Tilboðsverð ..... 1.999  
Þú sparar ..... 1.000

# Kringlukast

**NÝTT KORTATÍMABÍL**

## alt að 55% afsláttur byggð og búð

568 9400 byggtogbuid.is | Kringlunni  
facebook.com / byggtogbuid

**20%**

**GUFUSLÉTTIR**

Verð áður ..... 9.990  
Tilboðsverð ..... 7.990  
Þú sparar ..... 2.000

**35%**

**SCHOU 14L POTTUR MEÐ LOKI**

Verð áður ..... 17.999  
Tilboðsverð ..... 11.699  
Þú sparar ..... 6.300

**20%**

**ERGORAPIDO SKAFTRYKSUGA**

Verð áður ..... 24.900  
Tilboðsverð ..... 19.920  
Þú sparar ..... 4.980

**55%**

**STÁLSKAFA&SAXARI**

Verð áður ..... 2.199  
Tilboðsverð ..... 999  
Þú sparar ..... 1.200

**50%**

**ELDHÚSVOG 1GR TIL 3KG**

Verð áður ..... 5.999  
Tilboðsverð ..... 2.999  
Þú sparar ..... 3.000

**20%**

**HOMEDICS SHIATSU NUDDSESSA**

Verð áður ..... 45.750  
Tilboðsverð ..... 36.600  
Þú sparar ..... 9.150

**20%**

**HOMEDICS SÆNSKT NUDDSESSA**

Verð áður ..... 29.875  
Tilboðsverð ..... 23.900  
Þú sparar ..... 5.975

**30%**

**HOMEDICS RAKATÆKI**

Verð áður ..... 24.999  
Tilboðsverð ..... 17.499  
Þú sparar ..... 7.500

**20%**

**ERGORAPIDO SKAFTRYKSUGA**

Verð áður ..... 24.900  
Tilboðsverð ..... 19.920  
Þú sparar ..... 4.980

**55%**

**STÁLSKAFA&SAXARI**

Verð áður ..... 2.199  
Tilboðsverð ..... 999  
Þú sparar ..... 1.200

**50%**

**ELDHÚSVOG 1GR TIL 3KG**

Verð áður ..... 5.999  
Tilboðsverð ..... 2.999  
Þú sparar ..... 3.000

**20%**

**HOMEDICS SHIATSU NUDDSESSA**

Verð áður ..... 45.750  
Tilboðsverð ..... 36.600  
Þú sparar ..... 9.150

**20%**

**HOMEDICS SÆNSKT NUDDSESSA**

Verð áður ..... 29.875  
Tilboðsverð ..... 23.900  
Þú sparar ..... 5.975

2 illy espressó- og cappucinobollar fylgja með. Verðmæti 8.521

**33%**

**FRANCIS FRANCIS Y1**

Verð áður ..... 29.900  
Tilboðsverð ..... 19.900  
Þú sparar ..... 10.000

**FRANCIS FRANCIS X7**

Verð áður ..... 36.900  
Tilboðsverð ..... 29.990  
Þú sparar ..... 6.910

**23%**

**SÓDAVATNSTÆKI WASSERMAX - STÁL**

Verð áður ..... 21.999  
Tilboðsverð ..... 16.999  
Þú sparar ..... 5.000

Frítt bragðefni að verðmæti 1.199 fylgir með

**RYKSUGUVÉLMENNI frá Hoover**  
• Ryksugar meira og á styttri tíma

**RBC 003**

Verð áður ..... 64.990  
Tilboðsverð ..... 56.990  
Þú sparar ..... 8.000

**RBC 006**

Verð áður ..... 74.990  
Tilboðsverð ..... 65.990  
Þú sparar ..... 9.000

**RBC 009**

Verð áður ..... 84.990  
Tilboðsverð ..... 74.990  
Þú sparar ..... 10.000

**ÓDÝRI HEIMILIS-TÆKJA MARKAÐURINN ALLT A 2.990**

**25%**

**25%**

**25%**

**34%**

**25%**



**10.000**

**EXQUISIT ÞVOTTAVÉL**

Verð áður ..... 74.900  
Tilboðsverð ..... 64.900  
Þú sparar ..... 10.000

**5.000**

**EXQUISIT ÞURRKARI**

Verð áður ..... 54.900  
Tilboðsverð ..... 49.900  
Þú sparar ..... 5.000

**10.000**

**EXQUISIT KÆLISKÁPUR**

Verð áður ..... 39.900  
Tilboðsverð ..... 29.900  
Þú sparar ..... 10.000

**40%**

**MEBUS PRÁÐLAUS VEDURSTÖÐ**

Verð áður ..... 9.999  
Tilboðsverð ..... 5.999  
Þú sparar ..... 4.000

**30%**

**TRISTAR BLANDARI 500W MED 1.5L GLERKÖNNU**

Verð áður ..... 9.999  
Tilboðsverð ..... 6.999  
Þú sparar ..... 3.000

**25%**

**ALLAR BAÐVOGIR**

**33%**

**NAFNAKANNA**

Verð áður ..... 1.499  
Tilboðsverð ..... 999

**50%**

**HNÍFASETT MED BRETTI**

Verð áður ..... 1.999  
Tilboðsverð ..... 999  
Þú sparar ..... 1.000

## STRÍÐSSÖGUR FYRIR UNGLINGA?



Suzanne Collins höfundur Hungurleikanna hefur sagt frá því að hún fékk hugmyndina að Hungurleikunum þegar hún var að flakka á milli sjónvarpsstöðva og fylgdist eina stundina með raunveruleikaþætti og skipti svo yfir á stöð þar sem verið var að fjalla um Íraksstríðið.

Og Hungurleikana má vissulega sjá sem ádeilu á bæði raunveruleikasjónvarp og stríð. Þegnum Panem er haldið í skefjum með því að neyða þá til þátttöku í skelfilegum raunveruleikaþætti þar sem ofbeldi og átök eru sjónvarpsefni sem allir horfa á, hvort sem þeim líkar betur eða verr.

Þrífleikur Collins er dystópía, þegnar Panem búa við ógnarstjórn

þar sem einungis íbúar höfuðborgarinnar hafa nóg að bíta og brenna. Raunar þurfa þeir ekki að afla sér matar sjálfir og gangast aðallega upp í því að hugsa um útlitið, breyta því, bæta og lagfæra.

Collins hefur væntanlega rakað inn fé á bókunum, en ef marka má netráp býr hún enn í Connecticut með manni og börnum, rétt eins og áður. Áður en hún setti þá á blað hafði hún getið sér gott orð fyrir fimm bóka fantasíu-seríu, Undirheima-annálana (Underworld Chronicles). Og áður en hún gerðist rithöfundur starfaði hún sem textahöfundur fyrir barnasjónvarp. Vegurinn þaðan yfir í harðneskju Hungurleikanna er langur en átök og orrustur í Undirheima-annálunum gefa fyrirheit um það sem koma skyldi.

Faðir Collins, sem var liðsforingi í Bandaríkjaher, veitti henni ráð áður en hún hóf að skrifa um Undirheimana, en efnið þeirra bóka tengist hernaði með margvíslegum hætti. Faðir hennar sagði henni raunar margt um stríð og orrustur fyrr og nú. Og Collins upplifði það sem barn að sjá á eftir föður sínum í Víetnamstríðið, en biðin eftir að hann sneri aftur var erfið að hennar sögn.

Unglingarnir sem eru aðalsöguhetjur Hungurleikanna eru settir í ómanneskjulegar aðstæður, og grimmilegt ofbeldi sögunnar hefur reynst sumum lesendum tilefni til þess að túlka þrífleikinn sem allegoría um erfiðleika unglingsáranna. Það list höfundu ekki á: „Ég skrifa um stríð. Fyrir unglinga,“ sagði hún í viðtali við The New York Times.



# AÐALFUNDUR

## Félags iðn- og tæknigreina

verður haldinn í Iðnaðarmannasalnum Skipholti 70, laugardaginn 24. mars 2012 kl. 11.00.

### Dagskrá:

1. Skýrsla félagsstjórnar um starf félagsins á liðnu starfsári.
  2. Endurskoðaðir reikningar lagðir fram til umræðu og afgreiðslu.
  3. Ákvarðanir teknar um ávöxtun sjóða félagsins.
  4. Kjöri stjórnar, trúnaðarráðs og samninganefndar, kjörstjórnar, skoðunarmanna reikninga og uppstillinganefndar lýst.
  5. Kosning endurskoðenda.
  6. Tillögur um fulltrúa á þing Alþýðusambands Íslands 2012.
  7. Tillögur um fulltrúa á ársfundi lífeyrissjóða sem FIT er aðili að.
  8. Önnur mál.
- Veitingar í boði félagsins.

Stjórnin.



Félagið veitir ferðastyrk til þeirra félagsmanna sem búa í meira en 40 km fjarlægð frá fundarstað.



SNJÖLL MEÐ BOGANN Katniss Everdeen bregst ekki bogalistin í Hungurleikunum.

# Upp á líf og dauða

Kvikmyndin Hungurleikarnir verður frumsýnd í næstu viku. Myndin er byggð á samnefndri bók eftir rithöfundinn **Suzanne Collins**, fyrstu bók í þrífleik sem hefur heltekið milljónir lesenda um heim allan. **Sigríður Björg Tómasdóttir** kynnti sér um hvað æðið snýst.

Fyrsta bókin í þrífleik Suzanne Collins sem segir frá ævintýrum Katniss Everdeen kom út árið 2008. Bókin sló í gegn og sama á við um bækurnar tvær sem fylgdu í kjölfarið en bækurnar hafa selst í 11 milljónum eintaka bara í Bandaríkjunum. Sem dæmi um slagkraft bókanna þá útnefndi vikuritíð Time Collins sem eina af 100 áhrifamesta fólki heims árið 2010. Collins tókst sem sagt heldur betur að ná eyrum fjöldans með bók sem sumum þykir allt of hryllileg fyrir þau ungmenni sem hún var skrifuð fyrir. En þess ber að geta að líkt og bækurnar um Harry Potter, hafa bækurnar um Katniss Everdeen náð athygli fullorðinna lesenda.

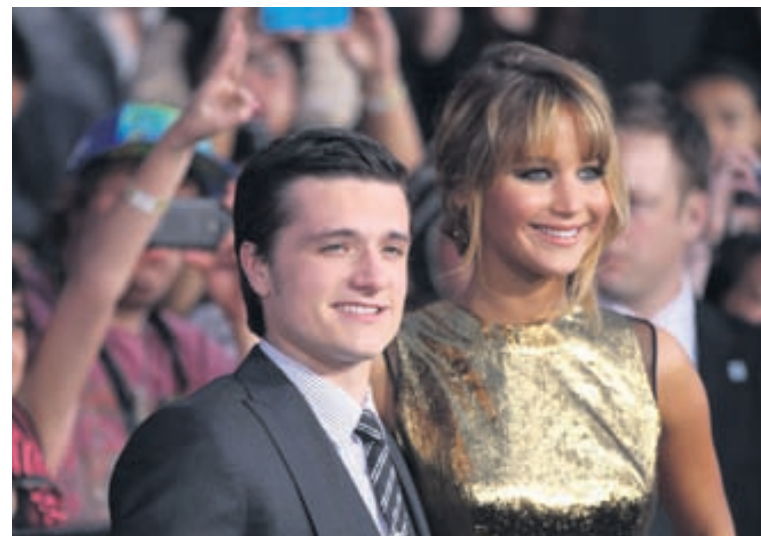
### Rústir Norður-Ameríku

Söguvið bókarnar er ríkið Panem sem reist er á rústum ríkis sem eitt sinn hét Norður-Ameríka. Höfuðstaðurinn Kapitol ræðum lögum og lofum í ríkinu sem sett er saman úr tólf umdæmum auk höfuðborgarinnar. Þau höfðu áður verið þrettán en í uppreisn umdæmanna gegn höfuðborginni, áratugum áður en sagan hefst, var því þrettánda eytt. Stjórnvöld kalla uppreisnartímenn Myrkratíðina og það er tími sem þau vilja alls ekki að endurtaki sig. Til þess að tryggja hlýðni borgara Panem hafa þau gripið til ýmissa ráða, ekkert samband er til að mynda milli umdæma og fjölmiðlar flytja einungis fregnir sem stjórnvöldum eru þóknarlegar. En eitt helsta kúgunartæki stjórnvalda eru Hungurleikarnir. Þeir fara fram ár hvert í refsingarskyni fyrir uppreisnina og í þeim felst að umdæmin tólf þurfa að senda eina stelpu og einn strákur til að taka þátt í leikum upp á líf og dauða, aðeins einn þátttakandi lifir af grimmilegan bardaga sem fram fer á risastórum útileikvangi. Öllu sem á sér stað á leikvanginum, sem hannaður er af leiksmiðum sem hafa mikinn metnað til að gera umhverfið sem ævintýrlegast, er sjónvarpað og þurfa íbúar umdæmanna að fylgjast með því hvernig hver þátttakandinn af öðrum fellur við þessar grimmuölegu aðstæður.

Í upphafi bókarnar Hungurleikarnir er dagur sláttunnar einmitt runninn upp, en svo nefnist dagurinn þegar nöfn þátttakenda leikanna eru dregin – í pottinum eru nöfn allra barna í umdæmunum sem eru á aldrinum tólf til átján ára.

### Sextán ára söguhetja

Aðalsöguhetja bókanna, hin sextán ára Katniss Everdeen, óttast Hungurleikana eins og önnur börn í tólfra umdæmi, þar sem hún býr. Á hverju ári síðan hún varð tólf ára hefur miði með nafni hennar verið settur í nafnapottinn sem dregið er úr. En til þess að afla fjölskyldu sinni matar hefur hún einnig náð í auka matarskammt gegn því að setja nafn sitt í pottinn og því eru tuttugu miðar með nafninu hennar í pottinum, ekki bara fimm eins og þeir ættu að vera.



Í AÐALHLUTVERKI Pau Jennifer Lawson og Josh Hutcherson sem leikur Peeta voru glaðbeitt á galafrumsýningu Hunger Games.

En það er ekki nafn hennar sem dregið er út í sláttunni, heldur nafn litlu systur hennar, Primrose Everdeen. Katniss býður sig umsvifalaust fram í stað hennar og þannig hefst þátttaka hennar í leikum.

Katniss er eftirminnileg söguhetja. Hún hefur séð fjölskyldu sinni fyrir mat með ólöglegum veiðum en færni hennar með bogann kemur sér vitaskuld vel í Hungurleikunum. Hún kann að berjast upp á líf og dauða, greina kringumstæður og leysa vandamálin með því að hugsa út fyrir kassann. Hún er hins vegar heldur lélegri í því að skilja og átta sig á tilfinningum annarra, hvort sem það er veiðifélagi hennar, Gale, aðdáandi hennar og hinn þátttakandi tólfra umdæmis í Hungurleikunum, Peeta. Sorgarviðbrögð móður hennar þegar faðir hennar lést eru henni einnig óskiljanleg. Í upphafi bókarnar kemur fram að hún er ekki enn búin að fyrirgefa móður sinni fyrir að hafa brotnað saman þegar þau gerðist, fimm árum fyrr. Eina manneskjan sem hún elskar skilyrðislaust er litla systir hennar, Prim, og það skýrir hvers vegna hún vill ekkert frekar en vernda hana.

Töffaraskapurinn, sjálfsbjargarviðleitni og lítið innsæi þegar kemur að tilfinningum kallar fram hug-

renningatengsl við aðra kvensöguhetju í nýlegum þrífleik, Lisbeth Salander í Millennium-þrífleikum, þó að ekki sé hægt að bera bækurnar saman að öðru leyti. Þær eiga það vissulega sameiginlegt að vera söguhetjur sem ráða við óraunverulegt álag og taka ráðin í sínar hendur þegar við á.

### Blóði drifin saga

Hungurleikarnir eru æsispennandi og hröð saga, óhugnanleg og blóði drifin. Hún hentar sem sagt býsna vel til kvikmyndagerðar og kapphlaupið um réttinn til að mynda bækurnar hófst um leið og sú fyrsta þar komin út. Reyndar var svo keppst um ýmislegt fleira, nokkrir leikstjórar komu til að mynda til greina en það var Gary Ross, sem meðal annars leikstýrði kvikmyndinni Seabiscuit, sem hreppti hnossið. Þrífleikur Collins á sér dygga aðdáendur og þeir fylgdust grannt með því þegar verið var að velja í hlutverk í kvikmyndinni.

Einkum var fylgst grannt með því hver yrði valinn í hlutverk Katniss. Fjölmargar leikkonur voru kallaðar til en sú sem hreppti hnossið heitir Jennifer Lawrence, hingað til best þekkt fyrir aðalhlutverk í myndinni Winter's Bone en hún hlaut Óskarsútnefningu fyrir leik sinn í þeirri mynd. Margir aðdáendur létu í ljós áhyggjur sínar af þessu vali, hún væri of gömul og of ljóshærð. Lawrence sem er 21 árs litaði á sér hárið fyrir töku myndarinnar og sör að taka hlutverkið afar alvarlega. Aðdáendur geta dæmt um hvernig henni hefur tekist upp frá og með næsta föstudegi en þá verður myndin heimsfrumsýnd hér á landi.

# FERMINGARGJAFIR

LAUGARDAGUR 17. MARS 2012

**Kynningarblað** Fermingar fyrr og nú, óskir fermingarbarna, hárið og sniðugar gjafir



MYND/ALLI

## SÓFAPLÖTUSNÚÐAR

ONBEATAIR ÞRÁÐLAUSA HÁTALARAVAGGAN STREYMR TÓNLISTINNI ÞINNI HVERT SEM ER Á HEIMILINU.



JBL OnBeatAir byltir því hvernig hægt er að hlusta á tónlist. Hægt er að streyma tónlist þráðlaust frá hvaða herbergi heimilisins sem er í vögguna í gegnum þráðlaust Wi-fi net.

Nú er hægt að liggja upp í sófa og velja hvað á að hlusta á og njóta án þess að þurfa að standa upp – ekki nema þú sért í stuði til að dansa!



**JBL**

by HARMAN

Hannað fyrir

iPod iPhone iPad



STOFNAB 1971

## Sjónvarpsmiðstöðin

RAFTÆKJAVERSLUN • SÍÐUMÚLA 2 • SÍMI 568 9090 • www.sm.is

## Syngur sjálf í veislunni

Þórhildur Kristinsdóttir fermist í Víkurkirkju þann 9. apríl, annan í páskum. Fermingarbörnin þann daginn verða þrjú í heildina en tvær skólasystur Þórhildar fermast með henni. „Hínir tveir krakkarnir í árganginum fermast svo á hvítasunnudag,“ segir Þórhildur sem hefur haft gaman af öllum undirbúningnum í vetur. „Fermingarfræðslan hjá séra Haraldi M. Kristjánssyni var mjög skemmtileg og við lærðum mjög margt,“ upplýsir Þórhildur en fermingarbörnin fimm hittust einu sinni í viku á heimili prestsins. „Við höfum lært öll boðorðin, trúarjátninguna og ýmislegt fleira utanbókar. Svo er séra Haraldur mjög skemmtilegur og fékk okkur til að spjalla um ýmislegt sem tengist trúnni,“ segir Þórhildur sem þótti bara skemmtilegt að mæta í messur í vetur og þykir allt eins líklegt að hún haldi því áfram.



Þórhildur Kristinsdóttir fermist ásamt tveimur skólasystrum sínum í Víkurkirkju á annan í páskum. MYND/HARPA JÓNSDÓTTIR

Fermingarveisla Þórhildar verður í Víkurskóla og boðið verður upp á kökuveislu. Þórhildur segir að fjölmörgum hafi verið boðið og vonast hún til þess að sem flestir mæti þó um nokkuð langan veg sé að fara.

Innt eftir því hvers hún óskar sér í fermingargjöf nefnir hún tvennt. „Ég vonast eftir að fá ferðatösku og ef það er ekki allt of dýrt þá langar mig svolítið í rafmagnspíanó,“ segir Þórhildur sem hefur sjálf lært á píanó. Tónlistariðkun er enda rík á heimilinu enda faðir Þórhildar, Kristinn Níelsson, deildarstjóri tónlistarskólans í bænum. Þórhildur er einnig mikill söngflugl og nýtur þar leiðsagnar móður sinnar, Hörpu Jónsdóttur, sem menntuð er í söng. Þórhildur og vinkona hennar stóðu sig enda með þryði á dögnum þegar þær unnu söngvakeppni Samsuðs og tóku þátt í söngvakeppni Samfés.

En ætlar hún að taka lagið í veislunni sinni? „Já, það getur vel verið að ég syngi eitt eða tvö lög í veislunni,“ segir hún glaðlega.

Útgefandi: 365 miðlar ehf., Skaftahlíð 24, s. 512 5000

Umsjónarmenn auglýsinga: Ívar Örn Hansen, ivarorn@365.is s. 512 5429

Ábyrgðarmaður: Jón Laufdal.

## IN HOC SIGNO VINCES

(Undir þessu tákni muntu sigra)



Fyrir orrustuna um Milvian brú yfir Tiberfljót, 28. október 312 fyrir réttum 1700 árum, sá Konstantín mikli teikn krossins á himni og orðin „in hoc signo vinces“ „Undir þessu tákni muntu sigra“. Arið 313 er Konstantín var orðinn keisari veitti hann kristnum mönnum trúfrelsi eftir langvarandi ofsóknir.

Menin eru smíðuð á Íslandi eftir hugmynd Dr Gunnars Jónssonar og fást silfurhúðuð á 3.500,- úr silfri: 5.900,- (með demanti: 11.500,-) og úr 14k gulli á 49.500,- (með demanti: 55.000,-).

**Erna**

Skipholti 3  
Sími: 552 0775  
www.erna.is

## Þríkrossinn



Íslenskt handverk  
Ný útfærsla í silfri  
Fjórar stærðir

Skartgripur með trúarlega merkingu seldur til styrktar blindum og sjónskertum á Íslandi. Fæst í skartgripa- og gjafaverslunum og á [www.blind.is](http://www.blind.is).



Samtök blindra og sjónskerra á Íslandi  
STOFNAD 1939

Hamrahlíð 17 • 105 Reykjavík • Sími 525 0000 • [www.blind.is](http://www.blind.is)



Blómaskrautið er í ýmsum útfærslum. Einnig er hægt að fá hárbönd með litlum blómum. Ágústa Hreinsdóttir, hársnyrttimeistari Hárla Expo, segir að blóm í alls kyns útfærslum séu það nýjasta í hárskrauti. Á myndinni til hægri er Ágústa á stofunni.



## Fléttur og blóm í hárið

Ágústa Hreinsdóttir, hársnyrttimeistari hjá Hár Expo, er nýkomin frá New York þar sem hún sat námskeið fyrir fagfólk. Hún segir að blóm í öllum gerðum séu vinsæl um þessar mundir.

Tískan í hárklippingu eða greiðslu er mjög í anda fatatískunnar. Einfaldleikinn fær að njóta sín. Léttir liðir, edlilegir litir og hárið er enn sítt. Mikilvægt er að halda því vel hirtu og fallegu,“ segir Ágústa.

„Vafningar ýmiss konar í hárinu eru vinsælir, líkt og sjá mátti á stjörnunum á Óskarsverðlaunahátíðinni. Þá eru fléttur í margvíslegum útfærslum enn mjög vinsælar og verða líklega aðalfermingargreiðslan þetta vorið. Fléttugreiðslurnar þykja látlausar og fallegar,“ greinir hún frá.

### Látlaus tíska

Ágústa segir að hárskrautið eigi að

vera látlaust eins og greiðslan og þess vegna komi blóm sterk inn í tískuheiminum. Ég sá í New York að blómamyndir eru á bolum og kjólum fyrir sumarið og þar með verða blóm einnig vinsæl í hárið. Þetta fylgist allt að í tískusveiflum,“ segir hún.

„Ég hef legið yfir vörulistum með fallegu blómaskrauti fyrir hárið undanfarið. Þetta eru til dæmis stór blóm sem hægt er að setja aftan á hnakkann eða mörg lítil. Það má vel nota lifandi blóm ef fermingarbörnin vilja það frekar. Einnig er mikið úrval af hárböndum með litlum blómum. Litirnir eru svipaðir og í fatatískunni, laxableikt, fölbleikt og drapplitad. Einnig er hægt

að fá þessi blóm í hvítu en ljós litur er alltaf vinsælastur hjá fermingarstúlkum,“ segir Ágústa.

### Léttir liðir

Hún segir að mömmurnar fari ekki lengur í greiðslu á fermingardegri dótturrinnar. „Konur á öllum aldri eru með sítt hár í dag og gæta þess í flestum tilfellum að hirða það vel með litun og klippingu. Síðan er alltaf fallett að setja léttu liði í hárið og það hentar vel síðu hári.“

Þegar Ágústa er spurð um nýjustu straumana í klippingu segir hún að skálínur séu fyrirferðamiklar í vortískunni. Sítt hár er áfram vinsælt en það er mikið tjásað og er það gert með nýrri aðferð.

## Krakkarnir taka upplýsta ákvörðun

Hjálmar Jónsson dómkirkjuprestur hefur búið unglunga undir fermingu í 35 ár. Hann segist ekki finna neinn mun á unglungum dagsins í dag og fyrir þrjátíu og fimm árum. Það sé 4000 ára gömul hefð fyrir því að hafa áhyggjur af óhlýðni unglunga en þeir séu alltaf jafn skemmtilegir.

„Eini munurinn sem ég finn fyrir er sá að þegar ég var að byrja minn prestskap var ég prestur á Sauðárkróki og hafði þá kynnst krökkunum í barnastarfinu áður en kom að fermingarfræðslunni,“ segir Hjálmar spurður hvort honum finnst fermingarbörn dagsins í dag frábrugðin fermingarbörnunum þegar hann var að byrja, fyrir 35 árum. „Þá þekkti maður líka fjölskyldur þeirra og aðstæður. Hér er svæðið stærra og kynnin eru minni og stopulli þangað til kemur að fermingavetrinum. En krakkar á þessum aldri eru ekkert öðruvísi en þá. Þau eru alveg jafn hugmyndarík og skemmtileg.“

Hjálmar segist ekki hafa nokkrar áhyggjur af því að unglingar í dag séu verr staddir en í gamla daga. „Alls ekki. Ég vitna stundum í fjögur þúsund ára gamalt skrif á leirtöflum þar sem því er lýst að augljóst sé að nú líði að lokum heimsins þar sem börn séu hætt að hlýða foreldrum sínum og allt virðist ganga á afturfótunum. Það eru nú ekki alveg fjögur þúsund ár síðan ég byrjaði en það var líka talað um þetta þá svo ég hef engar áhyggjur af því. Auðvitað er margt að varast en krakkar í dag læra það. Þar eru heimilin, skólarnir og kirkjan gifurlega mikilvæg.“

Stundum er því haldið fram að börn fermist vegna gjafanna, en Hjálmar blæs á þá umræðu. „Það hefur alltaf verið talað um þetta sama. Að börn séu að fermast vegna gjafanna, það er aldrei



Hjálmar Jónsson dómkirkjuprestur segir unglunga ekki hafa breyst neitt á þeim þrjátíu og fimm árum sem hann hefur starfað sem prestur. MYND: STEFÁN

minnst á slíkt þegar menn eiga afmæli eða fólk giftir sig. Ég er sannfærður um að svo er ekki. Unglingarnir ákveða sjálfir hvort þeir fermast og njóta til þess tilstyrks fjölskyldu sinnar. Það fyrsta sem við prestar segjum börnunum í fermingarfræðslunni er að þau séu að taka sjálfstæða ákvörðun en svo eru ýmsir aðrir sem eru andsnúnir fermingu og liggja ekki á þeirri skoðun sinni. Þannig að það fermist enginn án þess að vilja það sjálfur, það þarf jafnvel að ganga gegn ákveðnum fordómum til að fermast. Þess vegna er raunin sú, ekki síður nú en áður, að krakkarnir taka upplýsta ákvörðun um að fermast, byggða á trú sinni og viðhorfum og krakkar í dag eru síður en svo verr í stakk búnir til þess heldur en áður var.“



# Við bjóðum góðar fram tíðarhorfur

EVNEMW / SIA / 7M85102



## Framtíðarreikningur Íslandsbanka er góð fermingargjöf

Með honum geta foreldrar, ömmur, afar, frændur eða frænkur tryggt fermingarbarninu veglegan sjóð sem losnar við 18 ára aldur, um það bil þegar næstu stóru

áfangar í lífinu blasa við. Hann ber ávallt hæstu vexti almennra verðtryggðra innlánsreikninga bankans og er því framúrskarandi valkostur fyrir langtímasparnað.

Hægt er að stofna og leggja inn á Framtíðarreikning í útibúum Íslandsbanka.

Við bjóðum  
góða þjónustu

islandsbanki.is | Sími 440 4000

  
Íslandsbanki

# Amma fermdist í sveit árið 1924

Prestssonurinn Þórður Sigurðarson, sem fermdist árið 2003, tók viðtal við ömmu sína, Svanfríði Guðnýju Kristjánsdóttur frá Brautarhóli, daginn fyrir eigin fermingu. Svanfríður er látin en Fréttablaðið fékk leyfi til að birta spjallið.

„Ég fæddist 1910 svo fermingin hefur verið 1924. Þetta var á hvítasunnu. Ég hafði gengið til prestsins á Völlum fyrir ferminguna. Presturinn, séra Stefán Kristinsson, spurði okkur út úr í kirkju og hlýddi okkur yfir. Ég kunní nú marga sálma, milli fjörutíu og fimmtíu. Flest fermingarbörnin höfðu metnað og vildu kunna sem flesta sálma því presturinn vildi það.

Fermingarmessurnar voru alltaf fjölmennar. Á þessum hvítasunnudegi var hríðarveður. Engu að síður var kirkjan troðfull og þurfti að setja inn aukastóla. Börnin voru miklu fleiri í sveitinni þá en nú. Mörg systkini á hverjum bæ.

## Fermingarkjöll að láni

Ég var í hvítum kjól og mér var kalt. Kjöllinn var þunnur og fínn. Ég átti hann ekki því hann var fenginn að láni. Fermingarkjólur voru hvítir og ónothæfir fyrir aðra daga og voru því lánsföt. Ég fékk síðan sparikjól fyrir önnur tilefni. Þetta var áður en kyrtlarnir komu til sögunnar. Ég var í dönskum skóm sem svo voru kallaðir. Þeir voru svartir og ágætir. Við fórum út að Völlum þar sem presturinn bjó og svo skiptum við stelpurnar um föt inni á kontór prestsins. Vinkona mín var með kyrtil og í skautbúningi.



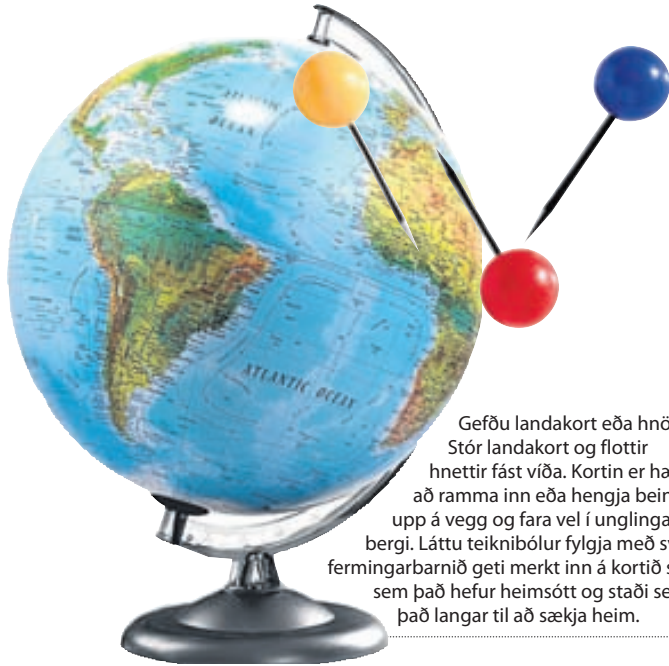
Svanfríður Guðný Kristjánsdóttir frá Brautarhóli með fermingarsystur sinni, Önnur Stefánsdóttur frá Gröf. Þær fermdust árið 1924 að Völlum.

Þegar við vorum búin að fara í fermingarfötin gengum við út í kirkju með fjölskyldum okkar. Við fengum sérstakt sæti í messunni. Þegar stólræðan var búin var sunginn fermingarsálmur: „Lát þennan dag, ó Drottinn, nú.“ Þá færðum við okkur upp að altarinu og settumst þar. Presturinn hélt ræðu númer tvö, fermingarræðuna, og talaði beint til okkar. Síðan vorum við fermd. Við þurftum ekki að svara prestinum með öðru en jáyrði því yfirheyrslur voru búnar í spurningum. Svo tók presturinn í hönd okkar um leið og hann var búinn að ferma. Það var engin altarisganga í guðsþjónustunni en hún var í vikunni á eftir.

## Sauðburður hafði áhrif

Þetta var eftirminnilegur dagur. Við vinkonurnar, og allir krakkar á þessum tíma, tókum fermingarheitið alvarlega. Við vildum tilheyra Guði. Það var engin veisla. Börnunum sem fermdust og foreldrum þeirra var boðið inn á prestssetrið. Þegar við komum heim skipti ég um föt, enda var sauðburður og allir að sinna skepnunum. Ég fór að ná saman kindunum sem voru úti. Það var ekki vonskuveður en nauðsynlegt að koma skepnunum inn.

Það var ekki til síðs að gefa margar gjafir á þessum tíma. Ég fékk fermingarkort og Gíslí bróðir minn hafði keypt notað úr, sem hann gaf mér. Pabbi og mamma gáfu mér kind.“



Gefðu landakort eða hnött. Stór landakort og flottir hnöttir fást víða. Kortin er hægt að ramma inn eða hengja beint upp á vegg og fara vel í unglíngaherbergi. Láttu teikniþólur fylgja með svo fermingarbarnið geti merkt inn á kortið staði sem það hefur heimsótt og staði sem það langar til að sækja heim.



Gefðu tré. Fermingarbarnið getur gróðursett það í garðinum og það vex með því. Það getur verið gaman að vitja þess seinna og segja börnum og barnabörnum frá því að þarna sé fermingartré orðið fullvaxta.

# Gjafir sem endast

Það er margt sem hugur fermingarbarna girnist enda eiga þau lífið fram undan. Símar, fartölvur, húsgögn í herbergið, myndavélar og utanlandsferðir eru þar á meðal. Umræddar gjafir eru þó ekki á færi allra og það má láta sér detta ýmislegt annað í hug.



Gefðu myndaalbúm. Standir þú barninu nærri áttu eflaust myndir af því við ýmis tilefni; úr fjölskylduboðum, útilegum, utanlandsferðum og úr daglegu lífi. Þetta geta jafnvel verið myndir sem unglíngurinn og foreldrar hans hafa aldrei séð og vekja eflaust lukku. Það er ekki verra að dunda sér við að skreyta albúmið en í fönðurverslunum fást alls kyns fallegir límmiðar til að gera gjöfina enn persónulegri.



Gefðu ferðatösku. Góð ferðataska eru lífstíðareign og kemur yfirleitt að góðum notum.

NORDICPHOTOS/GETTY

Gefðu spegil. Sjálfsmýndin mótast sem aldrei fyrr í kringum fermingardurinn og fáir aldurshópar spegla sig meira. Gefðu fallegan spegil í herbergið. Þú getur verið viss um að hann verður í stöðugri notkun.



Gefðu tíma í hljóðveri. Hver vill ekki eiga upptöku af sér að syngja uppáhaldslagið? Það getur verið óborganlegt að eiga slíka upptöku seinna og upplagt að grafa hana upp fyrir stórveislur og brúðkaup síðar um ævina.

## FERMINGARBÖRNIN EIGA SKILIÐ ALLT ÞAÐ BESTA!

<p><b>NINTENDO 3DS</b> Á SÉR ENGA HLIÐSTÆÐU Í HEIMI LEIKJATÖLVA</p> <p>PAKKATILBOD: Nintendo 3DS með tölvuleik: 44.900 kr</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Mario 3D Land fylgir hvítri tölvu</li> <li>Cats &amp; Dogs fylgir bleikri tölvu</li> </ul> <p><b>NINTENDO 3DS</b>. Verð: 39.900 kr</p>	<p><b>Wii -LEIKJATÖLVAN SEM SLEGIÐ HEFUR ÖLL SÖLUMET</b></p> <p><b>Nintendo Wii</b>. Verð: 33.900 kr</p> <p>Mario Kart fylgir ...!</p>	<p><b>Pioneer</b> DÚNDUR HLJÓMTÆKJASTÆÐA</p> <p>X-HM10-K Verð: 39.900,- Án iPod-vöggv</p> <p>X-HM20-K Verð: 49.900,- Með iPod-vöggv</p>	<p><b>SHARP</b> SHARP · LC22DV510 <b>22" LED SJÓNVARP með DVD</b></p> <p>Verð: 79.900 kr - <b>TILBOD: 69.900 kr</b></p>
<p><b>OLYMPUS</b> VG-160 <b>HÁGÆÐA MYNDAVÉL</b> Verð: 16.900,-</p> <p>Verð: 9.900,- <b>SJÓNAUKAR OG MYNDAVÉLAR Í MIKLU ÚRVALI</b></p>	<p><b>MÖGNUM STÆÐA</b> XLHF151PH <b>SHARP</b> með iPod-vöggv</p> <p>Geislasplari · Útvarp · iPod/iPhone vaggva · Vekjaraklukka Verð: 44.900 kr</p>	<p><b>SAMSUNG</b> UE22D5004BW <b>22" LED SJÓNVARP</b></p> <p>Upplausn: 1920 x 1080 Full HD · 100 Hz Verð: 64.900 kr</p>	<p><b>SAMSUNG</b> NP305U1A <b>FRÁBÆR FARTÖLVA</b></p> <p>Skjár/upplausn: 11.6" 1366x768 LED Gloss · Örgjörvi: AMD E450 · Vinnsluminni: RAM 4 GB · Harður diskur: 500GB · 5400RPM · Skjákort: AMD Radeon™ (Int. Graphic) shared · Rafhlöðuending: 6 klt. · Litur: Svört/Silfur Verð: 99.900</p>

# FÓLK

KYNNINGARBLAÐ



## GUÐBERGUR ER HEIÐURSBORGARI

Menningarvika Grindavíkurbæjar hefst í dag og stendur til 25. mars. Tónleikar, leiksýningar, myndlistarsýningar, ljósmyndasýningar, fyrirlestrar og skemmtanir verða í fyrirrúmi.

## NÁMSAÐSTOÐ

Vantar þig aðstoð í einhverri námsgrein?

Íslenska - stærðfræði - enska - danska - efnafræði - lestur  
eðlisfræði - þýska - franska - spænska - stafsetning o.fl.

Öll skólastig - Réttindakennarar

Nemendapjónustan sf www.namsadstod.is s. 557 9233



## NÝJAR VÖRUR FRÁBÆRT VERÐ

Fyrir mömmur, ömmur og  
frænkur fermingarbaransins.

Stærðir S - 3XL

Opið aðeins þennan  
eina laugardag  
17. mars milli kl. 13 - 17

LOGY ehf. Lyngháls 10. v/hliðina á Heiðrónu ÁTVR.  
(þýsk-íslenska húsinu)



# ALLT ORÐIÐ KLÁRT FYRIR EUROVISION

**MUNDU EFTIR MÉR** Jón Jósep Snæbjörnsson, eða Jónsi Í svörtum fötum, hefur í nógu að snúast þessa dagana við undirbúning Eurovision-ferðar sem er að komast á lokastig. Í kvöld verður sungið í Ólafsvík.

Þessi helgi er óvenjurleg hjá mér og þá hef ég meiri tíma fyrir fjölskylduna og verkefni sem ég er að vinna fyrir námið mitt í Háskólanum í Reykjavík. Eurovision-hópurinn er að skila af sér stórum pakka með ýmsum upplýsingum, myndbandi með laginu í lokaútgáfu, búningum og hugmyndum varðandi sviðshreyfingar en þessi pakki er að fara til Aserbaídsjan. Nú er allt

klárt," segir Jónsi sem upplýsir að búningarnir verði þjóðlegir líkt og í Söngvakeppninni sjálfri. „Ég má ekki upplýsa strax hvort við syngjum á ensku," segir Jónsi. Líklegast búast þó flestir við að svo verði. Hópurinn fer utan 12. maí.

### ÁRSHÁTÍÐ OG GÆSAPARTÍ

„Í kvöld verður Í svörtum fötum að spila á árhátíð Snæfellsbæjar í Ólafsvík. Það

### NÝVAKNAÐIR

Jónsi við morgunverðarborðið með sonunum Ara og Trausta. Jónsi var á leið til Egilsstaða vegna Skólahreysti og þess vegna var myndin tekin klukkan sjö að morgni.

MYND/GVA

■ FRAMHALD Á SÍÐU 2

Gæði & Glæsileiki

Mikið úrval af fallegum skóm og töskum

www.gabor.is



Sérverslun með

**Gabor**® 25 ár  
á Íslandi

FÁKAFENI 9 - Sími: 553 7060  
Opið mánud-föstud. 11-18 & laugard. 11-16

Smurstöðin Dalvegi og Bílaáttan  
hafa sameinast að Smiðjuvegi 30  
Verið velkomin

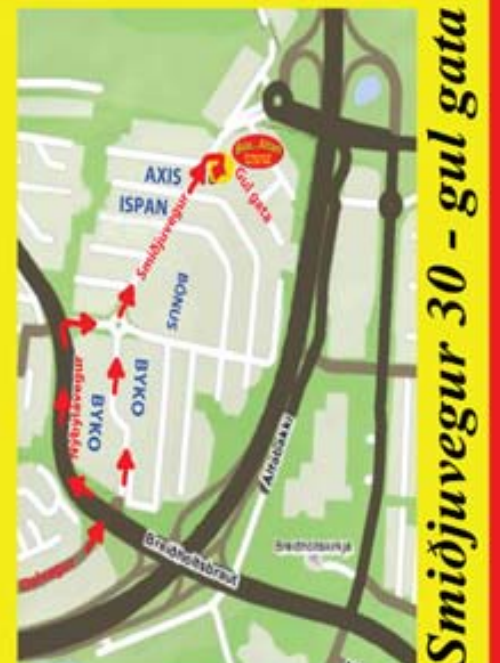


"Sá smurði gengur"

Smurþjónusta og bifreiðaverkstæði

**Bíla...Áttan**

Smiðjuvegi 30  
Sími 587 1400



**VORFRÁKKARNIR KOMNIR**



**FUCHS SCHMITT**  
FEEL THE COMFORT

**BERNHARD LAXDAL**  
Laugavegi 63  
s: 551 4422 • laxdal.is



**HÚMORSPING**

■ **HÚMORSPING VERÐUR HALDIÐ Í FJÓRÐA SINN Í DAG Á HÓLMAVÍK.** Þjóðfræðistofa og þjóðfræðideild Háskóla Íslands, í samstarfi við Edduöndvegissetur, standa fyrir hinu árlega Húmorspingi í dag. Það er nú haldið í fjórða sinn á Hólmavík á Ströndum. Á málþinginu munu fræðimenn stíga á stökk og varpa ljósi á nýjustu rannsóknir og miðlun á húmor. Í fyrirlestrum og umræðu-hópum verður rætt um hinar ýmsu birtingarmyndir húmors í daglegu lífi og fjölmiðlum. Á meðal þátttakenda verða Þorsteinn Guðmundsson, Ugly Egilsdóttir, Ari Eldjárn, Örn Úlfar Sævarsson, Bryndís Björgvinsdóttir, Íris Ellenberger, Ármann Jakobsson, Sóley Guðmundsdóttir, Kristinn Schram og Kristín Einarsdóttir.

■ **FRAMHALD AF FORSÍÐU**

er oft mikið stuð á árhátíðum og við leikum okkar lög í bland við önnur vinsæl lög," segir Jónsi þegar hann er spurður um lagavalið. Hann telur fullvíst að beðið verði um Eurovision-lagið Mundu eftir mér. Þannig hafi það verið undanfarið. „Þá syng ég bara báðar raddirnar," bætir hann við en engin kvenrödd er í hljómsveitinni. Á milli þess sem Jónsi syngur með í svörtum fötum spilar hann á gítar og treður upp sem trúbador. Þá er hann oft fenginn sem veislustjóri og er vinsæll til að gæsa verðandi brúðir.

■ **VON TRAPP-FJÖLSKYLDAN**

Jónsi er mikill fjölskyldumaður. Hann á tvo syni, Trausta, 11 ára, og Ara, 6 ára. Þeir eru báðir að læra á fiðlu en móðir þeirra, Rósa Björgvinsdóttir, er fiðulleikari þótt hún starfi ekki við það. Trausti er auk þess í karate og Ari í ballett svo það er nóg að gera hjá Jónsa við að skutla strákunum í tómsundur. „Laugardagsmorgnar eru oft annasamir við skutl. Við vöknum því alltaf snemma, enda nóg að gera," segir Jónsi.

Rósa og Jónsi kynntust í Tónlistarskóla Akureyrar þegar þau voru sextán ára. Þá voru bæði að læra tónlist. Þegar Jónsi er spurður hvort fjölskyldan spili og syngi saman jánkar hann því. „Við gerum það undir vissum kringumstæðum, til dæmis í fjölskylduboðum. Við búum oft til skemmtidagskrá fyrir fjölskylduveislur og gerðum það síðast um áramótin. Við erum hægt og sigandi að breytast í Von Trapp-fjölskylduna. Það er töluvert líf á þessu heimili," segir Jónsi sem er sálfræðinemi í HR og útskrifast þaðan eftir eitt ár. „Vegna þess hve mikill tími hefur farið í undirbúning Eurovision þá bíða mín stór verkefni fyrir skólann sem ágætt verður að klára um helgina.“



■ **FRÆÐSLA UM ASERBAÍDSJAN**

Jónsi tók áður þátt í Eurovision-keppninni árið 2004. Hann komst síðan áfram í undankeppninni hér heima árið 2007. „Ég er mjög spenntur yfir að fara í keppnina núna, sérstaklega vegna þess að við erum að fara til lands sem ég myndi ekki annars heimsækja. Rebekka A. Ingimundardóttir, leikstjóri og búningahönnuður hópsins, ætlar að halda fyrirlestur um Aserbaídsjan fyrir okkur, segja frá síðum og venjum og kenna okkur nokkur orð í málinu. Hún hefur farið víða um heiminn og kynnt sér meðal annars menningu þessa lands," segir Jónsi. Á sumrin starfar Jónsi sem flugþjónn hjá Icelandair og svo verður aftur í sumar. Hann fer því beint í loftið aftur þegar hópurinn kemur heim frá Bakú. Hann segir að námið í sálfræði henti vel fyrir flugþjóna og komi oft að góðum notum í háloftunum. „Vinnusálfræði heillar mig mikið," segir Jónsi.

■ **HRESSIR STRÁKAR**

Ari og Trausti leika báðir á fiðlu og spila oft með foreldrum sínum í fjölskylduveislum.

MYND/GVA

**Enn glæsilegri í flík frá topphúsinu.**



**Vattjakkar, 4 litir, kr. 19.900**

**TOPPHÚSIÐ**  
Mörkinni 6 - Sími 588 5518  
Opíð mán - fös 10-18, laugardaga 10-16,  
www.toppusid.is

**TOPPVÖRUR • TOPPJÓNUSTA** **NÆG BÍLASTÆÐI**

**Fermingartilboð**

Áttablaðarós rúmföt  
Stærð 140x200



áður 11.890 kr  
nú 9.512 kr

**Lin DESIGN**  
Lín Design Laugavegi 176 Sími 5332220 www.lindesign.is

**Hemmi Gunn** **BYLGJAN** 25 ÁRA 989

— og svaraðu nú!  
Fjölbreyttur og fjörugur þáttur

alla sunnudaga klukkan 16.  
Njótið vel



Miðaverð er 2000 kr.  
Miðasala er í Borgarleikhúsinu og á midl.is

**NEMENDALEIKHÚS JSB**  
KYNNIR: **Ísland er land þitt**  
Borgarleikhúsinu 19. og 20. mars 2012

**JSB**  
DANSLISTARSKÓLI  
45 ára starfsafmæli JSB  
1967 - 2012

UM SÝNINGUNA:  
Sýningargestum er boðið í ferðalag um Ísland. Ferðin tekur óvænta stefnu þar sem náttúran og ýmis óræð ófl setja mark sitt á ferðalagið.

# ego dekor



**PARKER hillur**  
Breidd: 125cm

Verð: **129.900,-**

Litir: White Oak/walnut



**DAKOTA leðurtungusófi**  
Stillanlegir höfuðpúðar - stærð: 277x165  
Verð: **328.000,-**



**OSCAR leðurtungusófi**  
Stærð: 282X167 - Stillanlegir höfuðpúðar  
Verð: **348.000,-**

## FULL BÚÐ AF NÝJUM VÖRUM



**EASTON tungusófi**  
Stærð: 297X166  
Tilboðsverð **212.400,-**

**SOMERSET TV skenkur**

Litur: tobacco  
Breidd: 180cm  
Verð: **108.000,-**



**FOREX tungusófi**  
Stærð: 270x160  
Tilboðsverð **197.100,-**



**HARLOW tungusófi**  
Stærð: 296X192  
Tilboðsverð **219.600,-**



**SOMERSET skenkur**  
Litur: tobacco  
Breidd: 150cm  
Verð: **138.000,-**

Opið mán-fös: 10:00 - 18.00  
Opið um helgina: Lau 10.00-16.00 - Sun: 13:00 - 16:00

Ego Dekor - Bæjarlind 12  
S: 5444420 - [www.egodekor.is](http://www.egodekor.is)





## SPENNANDI TÆKIFÆRI FYRIR TÖLVUSNILLING

N1 er skemmtilegur vinnustaður þar sem áhugaverðar áskoranir og góður andi fara saman. Nú leitum við að metnaðarfullum tölvumanni í hópinn. Meðal verkefna eru rekstur og viðhald á Microsoft Dynamics Ax auk annarra tilfallandi verkefna fyrir eitt öflugasta verslunar- og þjónustufyrirtæki landsins. Góð kjör eru í boði og við hvetjum konur jafnt sem karla til að sækja um þetta áhugaverða starf!

### Menntunar- og hæfniskröfur

- Háskólamenntun á sviði tölvunarfræði, kerfisfræði, verkfræði eða sambærilegum greinum æskileg.
- Þekking og reynsla af Microsoft Dynamics Ax viðskiptahugbúnaði - þ.m.t forritun og þróun á kerfinu. Navision þekking og reynsla kemur einnig til greina.
- Góð þekking á gagnagrunnum.
- Áræði, lipurð í mannlegum samskiptum auk agaðra og vandaðra vinnubragða.

Nánari upplýsingar veitir Kristján Gunnarsson deildarstjóri upplýsingatæknideildar í síma 440 1017 eða með pósti á kristjan@n1.is. Áhugasamir sækja um starfið með því að senda ferilskrá ásamt nánari upplýsingum á netfangið atvinna@n1.is fyrir 28. mars nk.



Hagstofa Íslands er sjálfstæð stofnun sem gegnir forystuhlutverki á sínu sviði, samhæfir opinbera hagskýrslugerð á Íslandi og er virkur þátttakandi í alþjóðlegu samstarfi. Hagstofan sinnir rannsóknum og safnar, vinnur og miðlar áreiðanlegum hagtölum sem lýsa samfélaginu. Stofnunin stuðlar að upplýstri umræðu og faglegum ákvörðunum með því að tryggja öllum sama aðgang að upplýsingum.

## Sviðsstjóri

Hagstofa Íslands óskar eftir að ráða sviðsstjóra til starfa. Starfið felur í sér framkvæmdastjórn við uppbyggingu hagskýrslugerðar sem fullnægja þarf innlendum og alþjóðlegum kröfum. Um er að ræða lykilstarf hjá stofnuninni með mikilli stjórnunarlegri ábyrgð.

### Menntunar- og hæfniskröfur

- ✓ Háskólapróf í hagfræði, viðskiptafræði, verkfræði eða sambærileg menntun
- ✓ Reynsla af stjórnun er nauðsynleg
- ✓ Reynsla af uppbyggingarstarfi
- ✓ Gerð er krafa um stjórnunarhæfileika
- ✓ Mikil færni í mannlegum samskiptum



Hagstofa Íslands

Borgartún 21a  
150 Reykjavík  
☎ 528 1000  
www.hagstofa.is

Umsóknarfrestur er til **10. apríl 2012**. Um er að ræða fullt starf og er æskilegt að sá sem ráðinn verður geti hafið störf sem fyrst. Laun eru samkvæmt kjarasamningi fjármálaráðuneytisins og hlutaðeigandi stéttarfélags. Öllum umsækjendum verður svarað og þeim tilkynnt um ráðstöfun starfsins þegar ákvörðun hefur verið tekin.

Póstáritun Hagstofa Íslands, starfsumsókn, Borgartúni 21a, 150 Reykjavík  
Netfang starfsumsokn@hagstofa.is  
Upplýsingar Ólafur Arnar Þórðarson [olafur.thordarson@hagstofa.is]



## Forritari

Bændasamtök Íslands óska eftir að ráða forritara til að vinna að hönnun og smíði næstu kynslóðar vefkerfa. Hjá upplýsingatæknisviði BÍ er unnið að þróun hugbúnaðar fyrir íslenskan landbúnað. Í dag eru í rekstri og þróun 12 vefkerfi sem byggja á miðlægum Oracle-gagnagrunni.

### Hæfniskröfur

- Góð almenn forritunarkunnátta
- Reynsla af forritun í einhverju af eftirtöldu: Java, PHP, Python, Django, Javascript, jQuery og CSS
- Reynsla af Oracle-gagnagrunni og/eða PostgreSQL gagnagrunni og Agile/SCRUM aðferðafræði.

Í boði er spennandi starf þar sem reynir á hópvinnu, sjálfstæð vinnubrögð og getu til að takast á við ógrandi verkefni.



Umsækjendur eru vinsamlega beðnir um að senda starfsúmsóknir á netfangið jbl@bondi.is. Umsóknarfrestur er til 22. mars. Nánari upplýsingar gefur Jón Baldur Lorange, sviðsstjóri upplýsingatæknisviðs BÍ, í síma 563-0300.

Bændasamtök Íslands - Bændahöllinni við Hagatorg - 107 Reykjavík - www.bondi.is



## Sumarstörf

Kópavogsbær

**Tekið verður við umsóknum um sumarstörf hjá Kópavogsbæ frá 16. mars – 10. apríl 2012.**

Sótt er um sumarstörfin á heimasíðu Kópavogsbæjar, [www.kopavogur.is](http://www.kopavogur.is), og þar er að finna allar nánari upplýsingar.

- Skilyrði fyrir ráðningu er að umsækjandi eigi lögheimili í Kópavogi.
- Ekki verður tekið við umsóknum eftir að umsóknarfresti lýkur 10. apríl.
- Takmarkaður fjöldi starfa er í boði.

[www.kopavogur.is](http://www.kopavogur.is)



**BYLGJAN**  
989

**Sprengisandur**  
kraftmikill þjóðmálaþáttur

Sigurjón M. Egilsson  
stýrir Sprengisandi  
á sunnudagsmorgnum kl. 10-12

### Capacent Ráðningar

## HEFUR ÞÚ ÁHUGA Á VERÐBRÉFAMARKAÐI?

Fjármálaeftirlitið óskar eftir að ráða sérfræðing í verðbréfamarkaðseftirlit. Leitað er að öflugum og metnaðarfullum einstaklingi með góða greiningar- og samskiptahæfni. Í boði eru fjölbreytt verkefni og áhugavert starf í krefjandi umhverfi.

### Starfssvið:

- Almenn eftirlit á verðbréfamarkaði
- Viðskiptagreining vegna mögulegra innherjasvika og markaðsmisnotkunar
- Þátttaka í þróun og vinnu við rafræn skýrsluskil og úrvinnslukerfi
- Greining verðbréfavíðskipta í vöruhúsi gagna
- Þátttaka í innra starfi Fjármálaeftirlitsins
- Önnur tilfallandi verkefni

### Menntunar- og hæfniskröfur:

- Háskólapróf sem nýtist í starfi
- Starfsreynsla á fjármálamarkaði er æskileg
- Reynsla af verðbréfamiðlun er kostur
- Reynsla af vinnu með vöruhús gagna ásamt haldgóðri þekkingu á Excel/SQL er kostur
- Rík greiningarhæfni nauðsynleg
- Frumkvæði, metnaður, góðir samskiptahæfileikar, sjálfstæði og nákvæmni í vinnubrögðum
- Góð íslensku- og enskukunnátta auk færni til að tjá sig í ræðu og riti

Fjármálaeftirlitið (FME) er sjálfstæð eftirlitsstofnun með sérstaka stjórn. Hlutverk FME er að fylgjast með því að starfsemi eftirlitsskyldra aðila sé í samræmi við lög og reglur og eðlilega viðskiptahætti. Eftirlitsskyldir aðilar stofnunarinnar eru m.a. viðskiptabankar, sparisjóðir, lána- og verðbréfafyrirtæki, lífeyrissjóðir, rekstrar- og váttryggingafélög, kauphöll o.fl. Nánari upplýsingar um stofnunina má nálgast á [www.fme.is](http://www.fme.is).

Umsjón með starfinu hafa Auður Bjarnadóttir ([audur.bjarnadottir@capacent.is](mailto:audur.bjarnadottir@capacent.is)) og Silja Jóhannesdóttir ([silja.johannesdottir@capacent.is](mailto:silja.johannesdottir@capacent.is)) hjá Capacent Ráðningum. Umsóknarfrestur er til og með 2. apríl nk. Umsækjendur eru vinsamlegast beðnir að sækja um starfið á heimasíðu Capacent Ráðninga, [www.capacent.is](http://www.capacent.is). Umsókn um starfið þarf að fylgja ítarleg starfsferilsskrá og kynningarbréf þar sem gerð er grein fyrir ástæðu umsóknar og rökstuðningur fyrir hæfni viðkomandi í starfið.

Capacent Ráðningar  
Borgartúni 27  
Sími 540 1000

capacent

# ERT ÞÚ Á SKRÁ?

**Skráning á [www.vinna.is](http://www.vinna.is) er umsækjendum að kostnaðarlausu!**





# Umdæmisstjóri VÍS á Norðurlandi



VÍS leitar að umdæmisstjóra á Norðurlandi. Umdæmisstjóri er staðsettur á þjónustuskrifstofu félagsins á Akureyri og ber ábyrgð á rekstri tíu þjónustuskrifstofa víðsvegar um Norðurland.

Umdæmisstjóri þarf að vera þjónustulundaður, árangursmiðaður og vera tilbúinn til að vinna samkvæmt gildum félagsins sem eru umhyggja, fagmennska og árangur.

## Starfssvið:

- Stjórnun og ábyrgð á daglegri starfsemi umdæmisins
- Gerð sölu- og rekstraráætlana
- Samskipti við viðskiptavini á fyrirtækja- og einstaklingsmarkaði

## Menntunar- og hæfniskröfur:

- Háskólapróf sem nýtist í starfi
- Víðtæk reynsla á vinnumarkaði
- Reynsla af stjórnun er æskileg
- Góð samskiptahæfni, jákvætt viðmót og þjónustulund
- Frumkvæði, sjálfstæði, skipulagshæfni og faglegur metnaður

VÍS er öflugt þjónustufyrirtæki sem á djúpar rætur í íslensku samfélagi. Markmið VÍS er að vera ávallt í fremstu röð tryggingafélaga á Íslandi. Ánægja viðskiptavina og starfsfólks er lykilatriði í velgengni félagsins. Hjá VÍS starfar framúrskarandi hópur einstaklinga sem saman myndar sterka liðsheid. VÍS er vel rekið og fjárhagslega stöndugt váttryggingafélag með traust eignasafn.

Nánari upplýsingar veita Agla Sigríður Björnsdóttir ([agla.bjornsdottir@capacent.is](mailto:agla.bjornsdottir@capacent.is)) og Jónína Guðmundsdóttir ([jonina.gudmundsdottir@capacent.is](mailto:jonina.gudmundsdottir@capacent.is)) hjá Capacent Ráðningum.

Umsóknarfrestur er til og með 24. mars nk. og skulu umsækjendur sækja um á heimasíðu Capacent Ráðninga, [www.capacent.is](http://www.capacent.is).



Váttryggingafélag Íslands hf. | Ármúla 3 | 108 Reykjavík | Sími 560 5000 | [vis.is](http://vis.is)

## Capacent Ráðningar

# SÉRFRÆÐINGUR Í VIÐSKIPTAGREININGU



## Landsvirkjun

Landsvirkjun óskar eftir að ráða sérfræðing í viðskiptagreiningu á markaðs- og viðskiptaþróunarsviði. Næsti yfirmaður er forstöðumaður viðskiptagreiningardeildar.

Markaðs- og viðskiptaþróunarsvið er ábyrgt fyrir kynningu og sölu á vörum og þjónustu Landsvirkjunar. Sviðið sér um samskipti við núverandi og væntanlega viðskiptavini, gerð nýrra samninga og eftirfylgni með gerðum samningum.

### Helstu verkefni eru:

- Greining á innlendum og erlendum mörkuðum
- Greining á viðskiptaumhverfi Landsvirkjunar
- Greining á viðskiptaumhverfi raforkukaupenda
- Þróun fjölbreyttra viðskiptatækifæra
- Þátttaka í samningaviðræðum

### Í boði er:

- Fyrirmyndar starfsaðstaða
- Metnaðarfullt vinnuumhverfi
- Krefjandi verkefni
- Tækifæri til starfsþróunar

### Menntunar- og hæfniskröfur:

- Háskólamenntun í fjármála- og/eða raungreinum sem nýtist í starfi
- Reynsla af greiningarvinnu áskilin
- Reynsla af fjármálatengdum störfum æskileg
- Færni í mótelsmið, t.d. í Excel
- Hæfni til þess að tjá sig í ræðu og riti
- Mjög góð kunnátta í ensku áskilin
- Frumkvæði, skipulagshæfileikar og sjálfstæði í vinnubrögðum
- Lipurð í mannlegum samskiptum

Landsvirkjun er eitt stærsta fyrirtæki landsins með efnahagsreikning upp á 4,8 milljarða dala. Helstu viðskiptavinir hennar eru alþjóðleg fyrirtæki og breytingar á raforkumörkuðum skapa fyrirtækinu ný sóknarfæri. Á síðasta ári setti Landsvirkjun sér nýja stefnu sem leggur áherslu á að hámarka afrakstur af þeim auðlindum sem fyrirtækinu er trúað fyrir með sjálfbærni og hagkvæmni að leiðarljósi. Landsvirkjun stefnir að því að verða eitt af leiðandi orkufyrirtækjum Evrópu á sviði endurnýjanlegra orkugjafa. Hjá Landsvirkjun og dótturfélagum hennar starfa um 350 manns með fjölbreytta menntun. Áhersla er lögð á jafnrétti og tækifæri til starfsþróunar.

Umsjón með starfinu hafa Hilmar G. Hjaltason ([hilmar.hjaltason@capacent.is](mailto:hilmar.hjaltason@capacent.is)) og Jóna Björk Sigurjónsdóttir ([jona.sigurjonsdottir@capacent.is](mailto:jona.sigurjonsdottir@capacent.is)) hjá Capacent Ráðningum.

Umsóknarfrestur er til og með 1. apríl nk. Umsækjendur eru vinsamlegast beðnir að sækja um starfið á heimasíðu Capacent Ráðninga, [www.capacent.is](http://www.capacent.is).

Umsóknnum eiga að fylgja ítarlegar starfsferilsskrár og kynningarbréf þar sem gerð er grein fyrir ástæðu umsóknar og rökstuðningur fyrir hæfni viðkomandi í starfið.

Capacent Ráðningar  
Borgartúni 27  
Sími 540 1000

capacent

## Capacent Ráðningar

# KÍKTU Á WWW.CAPACENT.IS

capacent



## Vilt þú gefa kost á þér til setu í fulltrúaráði Sólheimar?



Framkvæmdastjórn Sólheimar auglýsir eftir áhugasömum einstaklingum sem vilja gefa kost á sér til kjörs í fulltrúaráð Sólheimar til næstu fjögurra ára. Lögð er áhersla á að fá til starfa í fulltrúaráðið einstaklinga sem hafa fjölbreytta starfsreynslu, reynslu af félagsstörfum og vilja til að leggja sitt af mörkum við að efla og styðja við starf Sólheimar.

Fulltrúaráð Sólheimar er skipað 17 fulltrúum og er kjörtímabil fulltrúaráðsmanns fjögur ár, heimilt er að endurkjósa fulltrúaráðsmann. Fulltrúaráðið kys 5 manna framkvæmdastjórn úr hópi fulltrúaráðsmanna til eins árs í senn. Starf í fulltrúaráði er ólaunað.

Gera má ráð fyrir að fulltrúaráð Sólheimar komi saman tvisar til þrisvar á ári. Meðal þeirra mála sem fulltrúaráð Sólheimar fjallar um eru stefnumótun, skipulagsmál, framkvæmdaáætlun, fjárhagsáætlun auk þess að staðfesta ársreikning Sólheimar.

Framkvæmdastjórn Sólheimar hefur skipað þriggja manna nefnd sem mun fara yfir umsóknir og gera tillögur til aðalfundar fulltrúaráðsins um nýja fulltrúaráðsmenn. Auk þess geta einstakir fulltrúaráðsmenn gert tillögu um nýja fulltrúa í ráðið. Nefndina skipa Margrét Tómasdóttir, Valgeir Ástráðsson og Sigurjón Örn Þórsson.

Umsókn ásamt æviferilsskrá berist stjórnarformanni Sólheimar á netfangið [petur@solheimar.is](mailto:petur@solheimar.is) eigi síðar en fimmtudaginn 25 mars n.k.

Nánari upplýsingar um starfsemi Sólheimar er að finna á vef Sólheimar [www.solheimar.is](http://www.solheimar.is)

Sólheimar hafa starfað að mannrækt, umhverfis- og menningarmálum í 80 ár. Í byggðarhverfinu Sólheimum búa og starfa um 100 manns. Rekin er fjölbætt atvinnustarfssemi með garðyrkjustöð, skógræktarstöð, verslun, kaffihúsi, bakaríi, matvinnslu og gistihúsi. Á staðnum eru sex mismunandi listasmíðjur, leirgerð, kertagerð, vefstofa, jurtastofa og smíðastofa. Menningarstarfssemi er fjölbætt og á Sólheimum er listhús, sýningarsalir, höggmyndagarður, trjásafrn, kirkja, fræðasetrið Sesseljuhús og íþróttaleikhús.

## Flugvallarstjóri á Akureyri

Isavia leitar að flugvallarstjóra til að sjá um daglegan rekstur flugvallar og flugstöðvar á Akureyri og vera leiðandi í breytingum og uppbyggingu þjónustunnar.

### Menntun og hæfni

- Háskólamenntun er kostur og/eða önnur menntun sem nýtist í starfi.
- Reynsla og/eða menntun af verkefnastjórnun og áætlanagerð.
- Reynsla af stjórnunarstörfum.
- Þekking á markaðsmálum, öryggis- og gæðastjórnunarkerfum er kostur.
- Mjög góð tölvukunnátta.
- Nákvæm, sjálfstæð og öguð vinnubrögð.
- Góð tök á íslenskri og enskri tungu.

Leitað er að starfsmanni sem hefur framúrskarandi samskiptahæfileika, örugga og þægilega framkomu. Viðkomandi þarf að vera skipulagður, tölulöggur og eiga auðvelt með að vinna undir álagi.

### Umsóknir

Upplýsingar um starfið veitir Haukur Hauksson, framkvæmdastjóri í síma 424 4114 eða tölvupóstfang: [haukur.hauksson@isavia.is](mailto:haukur.hauksson@isavia.is).

Konur jafnt sem karlar eru hvattar til að sækja um starfið.

Umsóknnum skal skila á: [www.isavia.is/atvinna](http://www.isavia.is/atvinna). Umsóknarfrestur er til 23. mars.

### Gildi Isavia eru öryggi, þjónusta og samvinna.

Hjá móðurfélagi Isavia starfa um 630 manns. Auk þess starfa hjá dótturfélögum um 130 manns hjá Frihöfninni og um 30 hjá Tern. Helstu verkefni fyrirtækisins eru að sjá um uppbyggingu og rekstur flugvallar og veita flugleiðsöguþjónustu fyrir innanlands- og millilandaflug, auk yfirflugsþjónustu fyrir Norður-Atlantshafið. Isavia leggur áherslu á jafnan rétt karla og kvenna til starfa.



## BERGEN PERSONAL AS

Bergen Personal AS ble etablert i september 2009. Vi er et bemanningselskap med kontrakter til de største entreprenører i Bergen. Vi jobber i hovedsak mot bygg og anlegg og har pr i dag ca 160 personer i faste jobber hos forskjellige kunder.

Grunnet stor etterspørsel søker vi:

- Faglærte tømrere
- Telemontører med erfaring
- Elektrikere
- Ingeniører med elektriker bakgrunn/kjennskap

Felles for alle stillingene er at språket er skandinaviske og/eller engelsk. Stillingene er lagt ut på [www.bergenpersonal.no](http://www.bergenpersonal.no)

Ønsker du en prat eller ytterligere informasjon er vi å treffe på rekrutteringsmesse på Borg Hotel tirsdag 20. mars fra kl. 12.00 – 18.00.



## MCTS KERFISSTJÓRNUN Á FERILSKRÁNA

Nú er mikil eftirspurn eftir fólki í upplýsingatækni-geiranum, gríptu tækifærið og styrktu stöðu þína á vinnumarkaðnum.

**Promennt** býður upp á námskeið í MCTS kerfisstjórnun sem er kjörið sem undirbúningur fyrir þá sem vilja læra rekstur minni netkerfa eða þá sem stefna á MCITP Server 2008 gráðuna.

Nemendur læra allt það helsta sem viðkemur uppsetningu og rekstri Small Business Server 2011 frá Microsoft, nethögun (networking), uppsetningu, rekstur og stillingar á Windows 7.

Námskeið hefst: **22. mars 2012**  
Lengd: **110 std., þri. og fim. kl. 17.00-20.30**  
Verð: **149.000 kr.**

Innifalið í námskeiðsgjaldi er allt kennslufni. Þjóðum upp á VISA/EURO staðgreiðslulán til allt að 36 mánaða. Flest stéttarfélög, ásamt VMST, niðurgreiða þetta námskeið.

**PROMENNT**  
Skeifunni 11B • 108 Reykjavík • Sími 519 7550 • [promennt@promennt.is](mailto:promennt@promennt.is) • [www.promennt.is](http://www.promennt.is)

[www.promennt.is](http://www.promennt.is)



Verkstjóri/ Gæðastjóri  
(snyrting og þökkun)

Stormur Seafood leitar að drifandi einstaklingi í starf verkstjóra og gæðastjóra í matvælavinnslu félagsins í Hafnarfirði. Skilyrði er að umsækjandi hafi reynslu í störfum tengdum fiskvinnslu. Upplýsingar í sínum 692-9003 og 565-0516 eða netfang [steini@stormurseafood.is](mailto:steini@stormurseafood.is)



# CCP IS HIRING

- » **Engineering Manager-Core**
- » **Engineering Manager-Web**
- » **Senior Graphic Designer**
- » **Database Administrator**
- » **Virtual World Systems Administrator**
- » **German Speaking Game Master**
- » **Russian Speaking Game Master**
- » **Senior Hard Surface 3D Modeler**

- » **Associate Quality Assurance Tester**
- » **Senior Accounting Manager**
- » **Accountant**
- » **Vfx Artist / Character Technical Generalist**
- » **Senior Analyst**
- » **Content Designer (EVE)**
- » **Quality Assurance - Web**
- » **Cinematic artist**

CCP is comprised of intrepid pioneers willing to push their talents to the limits to create award winning virtual worlds and online games. It is a team that possesses the drive and ability to break through the boundaries of conventional wisdom and hold fast in frontiers that others fear to tread. As a result, we have built a team comprised of 20 nationalities, speaking 30 languages and from every walk of life all sharing the same trait, the capacity to successfully accomplish what many have told them was "impossible" to do.

All positions demand good organizational capabilities, excellent people skills, proficiency in reading and writing English, and the ability to thrive in a dynamic environment.

Apply today at [www.ccpgames.com/jobs](http://www.ccpgames.com/jobs)





vinbudin.is

## Starf í Dreifingarmiðstöð ÁTVR

### Starfssvið:

- Almenn lagerstörf
- Afleysing í gjaldkera- og sölustarfi

### Hæfniskröfur:

- Reynsla af skrifstofustörfum
- Góð framkoma og rík þjónustulund
- Nákvæmni og samviskusemi
- Tölvukunnátta nauðsynleg

Vinnutíminn er frá kl. 7.30-16.30.

Stefna ÁTVR er að vera framúrskarandi þjónustufyrirtæki og þekkt fyrir samfélagslega ábyrgð. Fyrirtækið vill að vinnustaðurinn sé lífandi og skemmtilegur þar sem þjónusta og samskipti einkennast af lipurð, þekkingu og ábyrgð.

Gildi ÁTVR eru LIPURÐ - ÞEKING - ÁBYRGÐ. Ráðningar í stöður hjá fyrirtækinu munu taka mið af þessum gildum.

### Nánari upplýsingar veita:

Elisabet Sværissdóttir,  
elisabet@hagvangur.is

Kristín Guðmundsdóttir,  
kristin@hagvangur.is

Umsóknarfrestur er til og með 1. apríl nk.

Umsóknir óskast fylltar út á [www.vinbudin.is](http://www.vinbudin.is)



HAGVANGUR

grafa.is

### Vegna aukinna umsvifa óskar Grafa & grjót ehf. eftir verkstæðismanni/vélamanni.

Viðkomandi þarf að hafa góða reynslu sem nýttist í starfinu, vinnuvélaþróf og meirapróf er kostur. Allar umsóknir sendist á [grafa@grafa.is](mailto:grafa@grafa.is).



### SÁLFRÆÐINGUR ÓSKAST

Laus er til umsóknar staða sálfræðings á Skólaskrifstofu Suðurlands.

Umsókn um starfið, ásamt yfirliti um náms- og starfsferil og upplýsingum um meðmældur sendist Skólaskrifstofu Suðurlands, Austurvegi 56, 800 Selfoss fyrir 4. apríl 2012.

Vel er að starfsmönnum búið til að sinna endur- og símenntun, erlendis sem og hérlendis. Laun eru skv. kjarasamningi viðkomandi stéttarfélags og Launaneftdar sveitarfélaga.

Á Skólaskrifstofu Suðurlands starfa, auk framkvæmdastjóra, níu sérfræðingar á sviði sálfræði-, kennslu-, talmeina- og leikskólaráðgjafar ásamt þriggja manna ART-meðferðarteymi. Þrjú sálfræðingar starfa á skrifstofunni. Hópurinn er samhentur og hefur mikið samstarf sín á milli. Mikil áhersla er lögð á samvinnu við aðrar stofnanir sem koma að velferð barna og ungmenna.

### Menntunar- og hæfniskröfur:

- Sálfræðingur með löggildingu.
- Góð færni í mannlegum samskiptum.
- Reynsla af vinnu með börnum.
- Æskilegt er að umsækjendur hafi þekkingu á skólastarfi
- Æskilegt er að umsækjendur kunni á þau greiningartæki sem notuð eru í grunn- og leikskólum og séu færir í að beita sannreyndum, hagnýtum aðferðum.

Á vefslóðinni [www.skolasud.is](http://www.skolasud.is) er að finna upplýsingar um skrifstofuna. Nánari upplýsingar veitir Kristín Hreinsdóttir, framkvæmdastjóri á netfanginu [khreins@skolasud.is](mailto:khreins@skolasud.is) og Ragnar S Ragnarsson sálfræðingur á netfanginu [ragnar@skolasud.is](mailto:ragnar@skolasud.is) og í síma 480 8240.



## Síkátur verkefnisstjóri í æskulýðsstarfi.

Skátasamband Reykjavíkur óskar eftir að ráða verkefnisstjóra fyrir skrifstofu sína og verkefni. Um er að ræða fjölbreytt starf fyrir kröftuga, þroskaða, lipra og lífsglaða sál með gott verkvit.

### Atriði sem horft er til við ráðningu verkefnastjórans:

- Þjálfun, þekking, menntun og/eða reynsla af æskulýðsstarfi.
- Þekking á rekstri.
- Góð íslenskukunnátta.
- Óhræddur við að taka til hendinni jafnt inni sem úti.
- Hreint sakavottorð.

Nánari upplýsingar gefur Helgi í síma 692 6812. Fullum trúnaði er heitið við ráðningarferlið.

Sendu ber umsóknir til Skátasambands Reykjavíkur fyrir 1. apríl nk. á netfangið [ssr@skatar.is](mailto:ssr@skatar.is)

**BYLGJAN** 25 ÁR  
989

**Hemmi Gunn** – og svaraðu nú!  
Fjölbreyttur og fjörugur þáttur

alla sunnudaga klukkan 16. Njótið vel



Viðlagatrygging Íslands

## Skrifstofustarf

Viðlagatrygging Íslands auglýsir laust til umsóknar skrifstofustarf. Um er að ræða ráðningu í sumarafleysingar með möguleika á fastráðningu eftir þriggja mánaða starf. Viðlagatrygging Íslands starfar á grundvelli laga nr. 55/1992 og hefur það hlutverk að váttryggja gegn beinu tjóni af völdum jarðskjálfta, eldgosa, snjóflóða, skriðufalla og vatnsflóða.

### Helstu verkefni í sumar:

- Almenn skrifstofustörf, símsvörun og afgreiðsla viðskiptavina
- Samskipti og upplýsingagjöf til viðskiptavina
- Skráning tjónaupplýsinga
- Skjalaumsjón

### Að loknum þriggja mánaða reynslutíma, auk ofantalinna verkefna:

- Bókhald

Æskilegt er að viðkomandi geti hafið störf eigi síðar en 15. maí 2012.

### Hæfniskröfur

- Frumkvæði, skipulagning og sjálfstæði í vinnubrögðum
- Mjög góð þekking og reynsla af vinnu við bókhald
- Góð íslenskukunnátta
- Góð þekking á upplýsingatækni
- Lipurð í mannlegum samskiptum

Umsóknum skal fylgja ítarleg starfsferilsskrá og kynningarbréf þar sem gerð er grein fyrir ástæðu umsóknar og rökstuðningur fyrir hæfni viðkomandi í starfið. Viðlagatrygging Íslands áskilur sér rétt til að hafna öllum umsóknum.

### Nánari upplýsingar:

Inga Steinunn Arnardóttir  
[inga@hagvangur.is](mailto:inga@hagvangur.is)

Umsóknarfrestur er til og með 1. apríl nk.

Umsóknir óskast fylltar út á [www.hagvangur.is](http://www.hagvangur.is).



HAGVANGUR

SKÓGARHLÍÐ 12 105 REYKJAVÍK SÍMI 520 4700  
[www.hagvangur.is](http://www.hagvangur.is)



## Viðlagatrygging Íslands

## Lögfræðingur

Viðlagatrygging Íslands auglýsir laust til umsóknar starf lögfræðings. Viðlagatrygging Íslands starfar á grundvelli laga nr. 55/1992 og hefur það hlutverk að váttryggja gegn beinu tjóni af völdum jarðskjálfta, eldgosa, snjóflóða, skriðufalla og vatnsflóða. Staða lögfræðings er ný hjá Viðlagatryggingu Íslands.

## Helstu verkefni

- Þátttaka í stefnumörkun í þjónustu og verkefnum Ví
- Samskipti og upplýsingagjöf til viðskiptavina
- Ábyrgð á útgáfu váttryggingarskráanna
- Umsagnir um ýmis mál er varða stofnunina

## Menntunar- og hæfniskröfur

- Kandídat- eða meistaraþróf í lögfræði
- Marktæk starfsreynsla til a.m.k. 5 ára
- Þekking og reynsla á sviði opinberrar stjórnáslu og/eða tryggingamála er æskileg
- Frumkvæði og skipulögð vinnubrögð
- Geta til sjálfstæðra vinnubragða
- Góð þekking á upplýsingatækni
- Gott vald á talaðri og ritaðri íslensku
- Góð kunnátta í ensku, bæði talaðri og ritaðri

## Markmið starfsins

- Að viðskiptavinir Viðlagatryggingar Íslands njóti réttlætis og virðingar í samskiptum sínum við stofnunina
- Að stuðla að því að starfsemi Ví sé ávallt í samræmi við lög og reglugerðir sem gilda um stofnunina
- Að starfsemin sé í stöðugri þróun og aðlögun að því verklagi sem best þykir miðað við aðstæður hverju sinni

## Um fullt starf er að ræða og er æskilegt að viðkomandi geti hafið störf sem fyrst.

Í boði er áhugavert og krefjandi starf þar sem reynir á öguð vinnubrögð. Leitað er að fjölhæfum og áhugasömum einstaklingi sem hefur frumkvæði og metnað til að ná árangri og er ennfremur lipur í mannlegum samskiptum.

Umsóknum skal fylgja ítarleg starfsferilsskrá og kynningarbréf þar sem gerð er grein fyrir ástæðu umsóknar og rökstuðningur fyrir hæfni viðkomandi í starfið. Viðlagatrygging Íslands áskilur sér rétt til að hafna öllum umsóknum.

## Nánari upplýsingar:

Inga Steinunn Arnardóttir  
inga@hagvangur.is

Umsóknarfrestur er til og með 1. apríl nk.

Umsóknir óskast fylltar út á [www.hagvangur.is](http://www.hagvangur.is).



HAGVANGUR

SKÓGARHLÍÐ 12 105 REYKJAVÍK Sími 520 4700  
[www.hagvangur.is](http://www.hagvangur.is)



## Vegna aukinna umsvifa óskar Toyota Kópavogi eftir að ráða öflugum liðsmenn

Við leitum að jákvæðum, metnaðarfullum og framsæknum einstaklingum sem hafa áhuga á að takast á við krefjandi og spennandi framtíðarstörf.

## Almennt verkstæði

## Starfssvið:

- Almennar bílavíðgerðir
- Önnur tilfallandi verkefni

## Hæfniskröfur:

- Próf í bifvélavirkjun
- Starfsreynsla og góð þekking á bílum
- Skipulagshæfni, frumkvæði og vandvirkni
- Jákvæðni og vinnugleði

Vinnutími er: mán-fim frá 08:00 – 17:00  
og fös 08:00 – 15:30

## Auka- og varahlutaverslun

## Starfssvið:

- Sala á auka- og varahlutum
- Almenn afgreiðslustörf
- Símsvörðun og aðstoð við viðskiptavini
- Önnur tilfallandi verkefni

## Hæfniskröfur:

- Reynsla af sölu- og þjónustustörfum
- Skipulagshæfni, frumkvæði og vandvirkni
- Hæfni í mannlegum samskiptum
- Jákvæðni og vinnugleði

Vinnutími er: mán-fös aðra hvora viku  
frá 08:00 – 18:00 og 09:00 - 18:00

Málningar- og réttinga-  
verkstæði Kletthálsi

## Starfssvið:

- Almenn vinna við bílamálun
- Önnur tilfallandi verkefni

## Hæfniskröfur:

- Próf í bílamálun
- Starfsreynsla og góð þekking á bílum
- Skipulagshæfni, frumkvæði og vandvirkni
- Jákvæðni og vinnugleði

Vinnutími er: mán-fim frá 08:00 – 17:00  
og fös 08:00 – 15:30

Toyota Kópavogi er söluaðili Toyota bifreiða, vara- og aukahluta á höfuðborgarsvæðinu. Starfsmenn fyrirtækisins byggja gildi sín og viðmið í starfi á The Toyota Way: Stjórnunar-, þjónustu- og mannauðsstefnu Toyota.

Gagnkvæm virðing og nán samvinna eru hornsteinar í daglegri starfsemi Toyota Kópavogi. Hverri áskorun er tekið fagnandi og leita starfsmenn stöðugt leiða til að tryggja áframhaldandi framfarir í öllu því sem við kemur starfsemi fyrirtækisins og þjónustu gagnvart viðskiptavinum þess.

Framtíðarsýn fyrirtækisins er: „Framsæknasta þjónustufyrirtækið á Íslandi“

Áhugasamir sendi umsókn fyrir 26. mars ásamt ferilsskrá á netfangið [atvinna@toyota.is](mailto:atvinna@toyota.is), merkt hverri deild.

Nánari upplýsingar veitir Metta K. Friðriksdóttir á netfangið [metta@toyota.is](mailto:metta@toyota.is)

**Toyota Kópavogi**

**Nýbýlavegi 2-8**

**Sími: 570-5070**

[www.toyotakopavogi.is](http://www.toyotakopavogi.is)

## Þjónustu- og viðskiptastjóri

Aflvélar ehf. auglýsir eftir þjónustu- og viðskiptastjóra. Fyrirtækið hefur í 20 ár sérhæft sig í sölu og þjónustu á tækjum og vélum fyrir viðhald flugbrauta, auk þess að selja og þjónusta vinnuvélar og aukabúnað á vinnuvélar, fyrir viðhald þjóðvega og gatnakerfa. Aflvélar ehf starfa eingöngu á fyrirtækjamarkaði og meðal viðskiptavina eru ríkisstofnanir, bæjarfélög og verktakar. Sölu- og þjónustuvörur okkar eru sanddreifarar, snjótennur, snjóblásarar, vélsópar, sláttuvélar, malbiksbílar, holræsabílar og hreinlætisvélar og tæki.

### Starfslýsing

- Bilanagreining og viðgerðarþjónusta.
- Umsjón með varahlutum í tæki og vélar (pantanir & sala).
- Sölu ráðgjöf til viðskiptavina.
- Er í senn tæknilegur ráðgjafi, þjónustuaðili og söluráðgjafi.

### Hæfniskröfur

- Menntun á sviði véla og tækja t.d. vélvirkjun, vélstjórn eða bifvélaþvirkjun er æskileg.
- Reynsla á sviði véla og tækja er nauðsynleg.
- Þarf að geta talað, skrifað og lesið ensku. Önnur tungumál, danska eða þýska er kostur en ekki skilyrði.
- Góð tölvukunnátta er skilyrði (notkun word og excel).
- Gilt bílpróf skilyrði, meirapróf æskilegt.
- Þarf að hafa ríka þjónustulund og góða samskiptahæfileika.
- Þarf að vera samvirkusamur, áreiðanlegur og stundvís.

Við leitum eftir áhugasömum einstakling með frumkvæði og sjálfstæði í vinnubrögðum sem hefur áhuga á að vera þátttakandi í ört vaxandi fyrirtæki. Áhugasamir vinsamlegast sendið umsókn, með ferilskrá og mynd, merkt „Þjónustu- og viðskiptastjóri“ til:

Aflvélar ehf, Vesturhrauni 3, 210 Garðabær



Vesturhraun 3 • 210 Garðabær • Sími: 480 0000 • www.aflvelar.is



Skipavík ehf.  
Stykkishólmi

### Óskar eftir járníðnaðarmönnum

- Vélfræðing
- Stálsmiði
- Vélvirkja
- Menn vönnum járnsmíði

Skipavík rekur dráttarbraut og sinnir allri almennri járnavinnu m.a. fyrir sjávarútveg og stóriðju. Einnig sinnir Skipavík byggingarverktöku ofl.

Umsóknir sendist á netfangið skipavik@skipavik.is eða Skipavík, Nesvegi 20, 340 Stykkishólmi

Upplýsingar gefur framkvæmdarstjóri í síma 430-1400



Vaxandi fyrirtæki leitar að:

### Verkefna- og gæðastjóra

#### Hæfniskröfur:

- Reynsla af verkefna- og gæðastjórnun.
- Æskilegt er að viðkomandi hafi tekið þátt í að innleiða vottað gæðastjórnunarkerfi.
- Sjálfstæð vinnubrögð, kraftur og útsjónarsemi við lausn verkefna.

### Tækniteknara á sviði rafmagnshönnunar

#### Hæfniskröfur:

- Þekking á forritunum Caddy og Autocad.
- Almenn tölvuþekking.

Nánari upplýsingar veitir Bjarni Þór í síma 414 8081. Skriflegar umsóknir ásamt ferilskrá sendist til Naust Marine, Miðhelli 4, 221 Hafnarfirði eða á netfangið naust@naust.is.

## Vantar þig starfsmann?

- við leysum málið.

Nánari upplýsingar hjá Vinna.is



sími: 511 1144

Eltel builds, connects and cares for Infranet solutions – the interplay between electricity, telecom and IT. Eltel has 8000 employees in 10 countries and sales of EUR 1,0 billion.

The goal is to become the leading Infranet company in Europe.



## In the western part of Norway we are looking for

- Technicians in telecommunication
- Electricians
- Engineers within telecommunication or similar

The work will be related to building and maintaining the network for fixed telecommunication. You are offered a job in an expanding company and an opportunity to grow.

We will be represented at the Recruitment day in Reykjavik Tuesday March 20th from 12 to 18 and will invite candidates to a short interview on this day.

For more information and submitting your application go to: [www.eltelnetworks.no](http://www.eltelnetworks.no)

Questions? Contact District Manager Roar Salen [roar.salen@eltelnetworks.com](mailto:roar.salen@eltelnetworks.com) +47 90 86 05 31



Boosting Infranet Quality



## Heilsuleikskólinn Holtakot auglýsir eftir aðstoðarleikskólastjóra í 90 % starf frá og með 1. apríl 2012.

Holtakot er fjögurra deilda leikskóli á Álfþanesi með um 80 börnum. Grunnigildi leikskólans eru:

**Uppeldi til ábyrgðar, Grænfáninn og Heilsustefna.**

### Starfssvið:

Aðstoðarleikskólastjóri starfar samkvæmt lögum og reglugerð um leikskóla, aðalnámsskrá leikskóla og Skólastefnu Álfþanes.

### Menntun, reynsla og hæfni:

- Leikskólakennaramenntun
- Reynsla af starfi með börnum
- Færni í samskiptum
- Frumkvæði í starfi og faglegur metnaður
- Sjálfstæð og skipulögð vinnubrögð
- Góð íslenskukunnátta

Nánari upplýsingar gefur Ragnhildur Skúladóttir, leikskólastjóri ragnhildur@alfthanes.is eða í síma 8215018/ 5502341

Launakjör eru samkvæmt kjarasamningi Félags leikskólastjórnenda og Sambands íslenskra sveitarfélaga.

Umsóknareyðublöð má nálgast á [www.alfthanes.is](http://www.alfthanes.is)

**Umsóknarfrestur er til og með 23. mars 2012.**

## Dekkjavinnsla - lyftarapróf er nauðsyn

Einnig vantar vanan mann í viðgerðir á verkstæði Hringrásar

### Starfslýsing:

- Taka á móti viðskiptavinum
- Að flokka dekk
- Að aðstoða við að halda dekkjaverksmiðju í fullum afköstum
- Íslenskukunnátta er skilyrði

### Starfslýsing :

- Vörubíla og tækjaviðgerðir
- Íslenskukunnátta er skilyrði

Umsóknir sendist á [starf@hringras.is](mailto:starf@hringras.is) fyrir 26. mars næstkomandi.

Hringrás – fyrir umhverfið og okkur.

Hringrás er eitt öflugasta endurvinnslu- og umhverfisverndar fyrirtæki landsins, með starfsemi á 5 stöðum og rekur einnig dótturfélag með sömu starfsemi í Kanada. Starfsmenn eru um 80 talsins. Hringrás endurvinnur ýmiskonar úrgang frá einstaklingum og fyrirtækjum, sem er síðan breytt í verðmætt hráefni. Hráefnið er flutt á erlendan markað þar sem það er endurunnið í ýmsar vörur. Þannig stuðlar Hringrás að umhverfisvernd og öflun gjaldyrstekna.



## ERTU RITFÆR?

Háskólinn í Reykjavík auglýsir eftir textagerðarmanni í fullt starf á samskiptasvið. Í starfinu felst ábyrgð á og umsjón með fjölbreyttri textagerð á íslensku og ensku í samvinnu við annað starfsfólk.

### STARFSSVIÐ

- Textagerð og ritstjórn á efni á vef HR, í samvinnu við vefstjóra
- Textagerð fyrir kynningarbæklinga, auglýsingar og annað markaðsefni
- Skrif fréttatilkynninga
- Prófkalestur á íslensku og ensku

### HÆFNISKRÖFUR

- Háskólapróf á sviði íslensku, bókmennta og/eða ensku
- Viðtæk reynsla af textagerð á íslensku og ensku
- Þekking á og reynsla af skrifum fyrir rafræna miðla
- Tölvufærni og reynsla af notkun vefumsjónarkerfa

**Umsóknarfrestur er til og með 26. mars 2012.**

Tekið er á móti umsóknum á vefsíðu HR [www.hr.is/lausstorf](http://www.hr.is/lausstorf)

Nánari upplýsingar um starfið veitir Jóhanna Vigdís Guðmundsdóttir, forstöðumaður samskiptasviðs, á netfanginu [johannavigdis@ru.is](mailto:johannavigdis@ru.is)

[www.hr.is](http://www.hr.is)

# Do you fit our helmet?



**Empowered**



**Proactive**



**Specialized**

**ELTEL**

Boosting Infranet Quality

# STÖRF HJÁ GARÐABÆ

## Bæjarskrifstofur Garðabæjar

- Innheimtufulltrúi
- Matráður á kaffistofu starfsmanna
- Þjónustufulltrúi í 50% starf

## Íþróttamiðstöðin Ásgarður

- Starfsmaður við ræstingar og gæslu í kvennaklefa

## Sumarstörf ungmenna

Nánari upplýsingar á vef Garðabæjar  
[www.gardabaer.is](http://www.gardabaer.is)



## HELSE PERSONAL AS

### Sykepleiere til Norge

Helse Personal AS søker engasjerte og faglig dyktig sykepleiere til ulike oppdrag i Bergen og omegn til oppdrag innenfor sykehjem, hjemmesykepleie og bofellesskap.

Vi tilbyr gode lønnsbetingelser og god oppfølging. Man må beherske norsk, dansk eller svensk språk godt både skriftlig og muntlig.

Ønsker du en prat, eller mer informasjon, så er vi å treffe på rekrutteringsmessen i

Reykjavík 20.03.2012 på Hotel Borgen kl 12.00-18.00

Kontaktinformasjon: Trude Vereide, +47 908 30 003  
post@helsepersonal.no www.helsepersonal.no



### ORF Líftækni leitar eftir áhugasömum sérfræðingum í eftirfarandi störf:

#### Sameindalíffræðingur – klónun og skimun

**Starfslýsing:** Almenn vinna með DNA (plasmíð, klónun, PCR o.s.frv.), prótein-skimun (Western Blot / ELISA) og skráning og utanumhald gagna

**Menntunar- og hæfniskröfur:** B.Sc. í sameindalíffræði eða sambærilegt. Reynsla af rannsóknarvinnu nauðsynleg.

#### Lífefnafræðingur -

##### Tæknimaður í próteinframleiðslu.

**Starfslýsing:** Framleiðsla á próteinafurðum félagsins og greining á framleiðsluafurðum með t.d. SDS-PAGE. Starfið er að einhverju leyti utan hefðbundins dagvinnutíma.

**Menntunar- og hæfniskröfur:** M.Sc. í lífefnafræði með reynslu í próteinlífefnafræði eða sambærilegt. Reynsla í próteinhreinsitækni (chromatography, filtration, fractionation) æskileg. Þekking á tækni við greiningu próteina og reynsla af notkun SDS-PAGE og Western blot greininga æskileg.

Leitað er eftir starfsmönnum sem hafa metnað í starfi og sýna frumkvæði, sjálfstæði og nákvæmni í vinnubrögðum, auk þess að búa að góðri samskiptahæfni og tölvukunnáttu. Nánari upplýsingar veitir Júlíus B. Kristinsson starfsmannastjóri.

Áhugasömum einstaklingum, sem vilja taka þátt í uppbyggingu og þróunarstarfi hjá spennandi fyrirtæki er bent á að senda umsókn með ferilskrá til starf@orf.is fyrir 2. apríl.

ORF Líftækni hf. er vaxandi fyrirtæki, þar sem frumkvöðlaandi ríkir með mikla möguleika á framþróun í starfi fyrir dugmikla og áhugasama starfsmenn.

Fyrirtækið er leiðandi í framleiðslu hágæða sérvirkra próteina fyrir lækningarannsóknir, húðvörur og líftækni-íðnað. Með þróun og nýtingu á einstakri framleiðslu-aðferð sinni, sameindaræktun í byggi, stefnir ORF markvisst að enn frekari uppbyggingu sem hátækni-fyrirtæki í fremstu röð á alþjóðlegum markaði.

Áhersla er lögð á að selja vaxtaþætti, á markaði fyrir húðvörur, til rannsóknastofa á sviði frumurannsókna (t.d. stofnfrumurannsókna), frumuræktunar og þróunar vefjasmíði (regenerative medicine) undir vörumerkjunum BIOEFFECT™, ISOkine™ og öðrum vörumerkjum.

## ERTU SNJALL FORRITARI?



Háskólinn í Reykjavík auglýsir eftir forritara í fullt starf á upplýsingatækni sviði. Í starfinu felst ábyrgð á og umsjón með fjölbreytilegri forritun í rekstrarumhverfi skólans í samstarfi við annað starfsfólk.

#### STARFSSVIÐ

- Greining á þörfum, tæknilegum kröfum og hönnun
- Þátttaka í þróun upplýsingatækni innan skólans
- Útfærsla á lausnum
- Þátttaka í rekstri og þjónustu upplýsingatækni

#### HÆFNISKRÖFUR

- Háskólapróf á sviði tölvunarfræði, verkfræði eða skyldum greinum
- Þekking og reynsla af viðurkenndum aðferðum við hugbúnaðarþróun
- Þekking á og reynsla af PHP, JAVA, .NET og SQL
- Færni til að greina og sjá lausnir

Umsóknarfrestur er til og með 26. mars 2012.

Tekið er á móti umsóknum á vefsíðu HR [www.hr.is/lausstorf](http://www.hr.is/lausstorf)

Nánari upplýsingar um starfið veitir Heiðar Jón Hannesson, forstöðumaður upplýsingatækni sviðs, á netfanginu [hjh@ru.is](mailto:hjh@ru.is)

[www.hr.is](http://www.hr.is)

## LAGHENTUR STARFSMAÐUR ÓSKAST

Okkur vantar laghentan starfsmann á verkstæði okkar. Um er að ræða viðgerðir á vatns- og kaffivélum, sjálfslum ásamt öðrum tilfallandi verkefnum. Á verkstæði okkar starfa 6 starfsmenn.

#### Hæfniskröfur:

- Þekking, reynsla og færni í viðgerðum er áskilin.
- Stundvísi og samviskusemi.
- Lipurð í mannlegum samskiptum.

Æskilegt er að viðkomandi geti hafið störf sem fyrst. Reyklaust umhverfi

Umsóknum skal skilað í tölvupósti á netfangið [olafurj@selecta.is](mailto:olafurj@selecta.is)  
Allar nánari upplýsingar um starfið veitir:  
Ólafur Jóhannesson í síma 696 8586

Umsóknarfrestur er til 26. mars



selecta

Innes er einn stærsti og öflugasti matvöruinnflytjandi landsins og eru vörumerki fyrirtækisins neytendum vel kunnug. Innes á m.a. velgengni vörumerkja sinna að þakka góðu og samhentum starfsfólki en hjá Innes starfar samhent liðsheild um 100 starfsmanna. Innes er eigandi Selecta á Íslandi sem sérhæfir sig í drykkjarlausnum fyrir fyrirtæki og stofnanir.

Höfuðstöðvar Innes eru að Fossaleyni í Grafarvogi.

Auk þess rekur fyrirtækið útibú á Akureyri.



[www.innes.is](http://www.innes.is)





Triangel Software AS is a part of the Triangel Group in Norway, established in 1984 with offices in Oslo, Ålesund and Kristiansund. Headquarters is located in Molde. The group has two business areas: Consulting and IT solutions. Our IT solutions for time and resource management uses web / mobile web and SMS. They range from the administration of the substitution needs in the health sector and SMS-based calling systems for blood donors to timesheet systems for businesses. The systems are well established in the market and the company has a clear strategy to increase its market share in the years to come.

To further strengthen our position we are looking for:

## Senior Software Engineer

You will work as project manager / system architect and be a part of our development team. With us you will have the opportunity to combine market-leading technology to future-oriented solutions. You must show a good level of coding experience in ASP. Net, C #, SQL, HTML and Web services.

You are independent, but like to work in the project team You seek to solve problems and are not afraid of challenges. You have good technical knowledge and gain the trust of customers. Your higher education (Bachelor / Master) in information technology and at least 4 years relevant job experience enables you to master the development process as well as understand the customer's business case.

Offices are in Molde, Norway. Molde is in middle of Møre and Romsdal County and features good communications, unique "fjord" nature, diverse industry, good growing conditions and a rich and diverse sporting and cultural environment. We can offer: We offer an inclusive, exciting and competent environment in a well established company. In addition, we offer competitive salary, good insurance and pension plans. Training in relevant products and internal tools.

## Software Engineer

You will be part of our development team and assist in using market-leading technology to build future-oriented solutions. You master technologies such as ASP.Net, C #, SQL, XML and Web services.

We are looking for a person that will work independently as well as show good cooperation skills. You like to face new tasks and challenges and possess formal development expertise in software development.



Any questions regarding the position may be directed to: CEO Geir D. Sylte, telephone **+47 47 30 91 70** or send your CV and application to [geir.sylte@triangel.no](mailto:geir.sylte@triangel.no). For more information, see our website [www.triangel.no](http://www.triangel.no). Application deadline for the position: 10th of April. Interviews will be made in Iceland after the initial deadline.



# LOOKING FOR JOB IN NORWAY? MEET US IN REYKJAVIK 20th OF MARCH!

*Jobconnect is a Norwegian staffing and recruiting agency. We are successfully recruiting qualified personnel from abroad, offering exciting job opportunities in Norway within large international companies. We are now searching on behalf of several Norwegian companies.*

• **WE ARE LOOKING FOR PEOPLE WHO HAVE WORK EXPERIENCE WITH THE FOLLOWING QUALIFICATIONS AND CHARACTERISTICS:**

- Tinsmiths with journeyman's certificate and/or 3 years documented experience in sheet metal
- Mechanical engineers
- Electro/automation engineers
- Engineers within construction, civil engineering, energy

And a lot more...

• **GENERAL QUALIFICATIONS AND SKILLS:**

We are looking for efforts willing employees with the ability to work independently and at the same time contribute to positive teamwork. It is also important with good communication skills in English or Danish/Norwegian.

• **WE CAN OFFER:**

- Interesting and challenging duties in an international environment with good opportunities for professional development
- Competitive salary terms and good insurance
- A great working environment and good conditions

*Please send your CV and transcript of grades as soon as possible to the contact person below or meet us at Hotel Borg in Reykjavik Tuesday 20th of March from 12:00 to 6:00 PM.*

# Atvinnutækifæri í Noregi

Tíu norsk fyrirtæki og vinnumiðlanir, í samstarfi við EURES í Noregi og á Íslandi, kynna störf og starfstækifæri á Hótel Borg, Gyllta salnum, þriðjudaginn 20. mars milli kl. 12 og 18.

## Fulltrúar frá eftirtöldum fyrirtækjum verða á staðnum:

Helse Bergen [www.helse-bergen.no](http://www.helse-bergen.no)

Helse Personal AS [www.helsepersonal.no](http://www.helsepersonal.no)

Bergen Personal AS [www.bergenpersonal.no](http://www.bergenpersonal.no)

Skudeviken Personell [www.skudevikenpersonell.no](http://www.skudevikenpersonell.no)

Match Bemanning [www.matchbemanning.no](http://www.matchbemanning.no)

Jobconnect AS [www.jobconnect.no](http://www.jobconnect.no)

National Oilwell Varco [www.nov.com](http://www.nov.com)

AF-gruppen [www.afgruppen.no](http://www.afgruppen.no)

Eltel Networks AS [www.eltelnetworks.no](http://www.eltelnetworks.no)

AM Direct AS [www.amdirect.no](http://www.amdirect.no)

M.a. er verið að leita að fólki í heilbrigðisgeiranum, fjarskiptum, tæknigreinum tengdum byggingariðnaði, verkfræðingum og tölvunarfræðingum. Sum störfin eru þegar auglýst á [www.eures.is](http://www.eures.is)

Eures ráðgjafar frá Noregi veita upplýsingar um almenn starfstækifæri.



## Óskum eftir fræðslustjóra í litríkt starf hjá Vodafone



Þú þarft kannski ekki að klæða þig í búning né segja ævintýri frekar en þú vilt. Hins vegar leitum við að líflegri og glöggri manneskju sem hefur gaman af að miðla upplýsingum á lifandi og fjölbreyttan hátt.

Allar nánari upplýsingar um starf og hæfniskröfur er að finna á [vodafone.is/storf](http://vodafone.is/storf).

Umsóknarfrestur er til og með 25. mars 2012.

Vinnustaðurinn okkar er skemmtilegur og fólk sem tekst á við krefjandi verkefni með bros á vör er okkur að skapi. Við tökum verkefni háttíðlega en ekki okkur sjálf og viljum gera viðskiptavinum okkar þá ánægðustu á Íslandi.

Þín ánægja er okkar markmið



## Líffræðingur

Vistvæn Orka ehf er ört vaxandi fyrirtæki sem er leiðandi í ræktun á plöntulífmassa með LED ljósdíóðutækni.

Fyrirtækið leitar nú að öflugum liðsmanni til að sinna nýjum verkefnum í tengslum við ræktun á þörungum í starfsstöð fyrirtækisins í Reykjavík og á landsbyggðinni.

### Starfssvið:

- Mótun og umsjón með nýjum rannsóknarverkefnum.
- Vinna við þróun framleiðsluaðferða.
- Skipulagning og umsjón með sýnatökuleiðöngum.
- Mat á niðurstöðum mælinga og úrvinnsla gagna.
- Skýrslugerð.

### Hæfniskröfur:

- MSc eða PhD-próf í líffræði eða skildum greinum er skilyrði.
- Reynsla af rekstri og uppsetningu rannsóknarverkefna.
- Reynsla af rannsóknum og ræktun á þörungum.
- Sjálfstæð og skipulögð vinnubrögð.
- Mjög góð enskukunnátta og samskiptahæfni í ræðu og riti.

Nánari upplýsingar hjá framkvæmdastjóra í síma 553-6752 (553-ORKA). Umsóknir með upplýsingum um menntun, starfsreynslu og meðmælendur óskast sendar á netfang: atvinna@vo.is

**Umsóknarfrestur er til og með 2. apríl 2012.**

Farið verður með allar umsóknir sem trúnaðarmál og öllum umsóknum verður svarað.



## Starfatorg.is

Laus störf hjá ríkinu og upplýsingar um málefni ríkisstarfsmanna

Starf	Stofnun	Staður	Nr. á vef
Skrifstofustarf	Viðlagatrygging Íslands	Reykjavík	201203/066
Lögfræðingur	Viðlagatrygging Íslands	Reykjavík	201203/065
Sérfræðingur	Fjármálaeftirlitið	Reykjavík	201203/064
Sérfræðilæknar	Landspítali, kvenna- og barnasviði	Reykjavík	201203/063
Ritari	Landspítali, meltingar- og nýrnad.	Reykjavík	201203/062
Starf í dreifingarmiðstöð	Áfengis- og tóbaksverslun ríkisins	Reykjavík	201203/061
Hjúkrunarfr., hjúkrunarn., sjúkral.	Heilbrigðisstofnunin Blönduósi	Blönduós	201203/060
Forseti	Háskóli Íslands, heilbrigðisvísindas.	Reykjavík	201203/059
Dósent í barnalæknisfræði	Háskóli Íslands, heilbrigðisvísindas.	Reykjavík	201203/058
Sviðsstjóri fjármálasviðs	Háskóli Íslands, fjármálasvið	Reykjavík	201203/057
Verkefnisstjóri	Hagstofa Íslands	Reykjavík	201203/056
Sviðsstjóri	Hagstofa Íslands	Reykjavík	201203/055
Hjúkrunarfr., hjúkrunarnemar	Heilbrigðisstofnun Suðurnesja	Reykjanesbær	201203/054
Verkefnastjóri í upplýsingatækni	Lánasjóður íslenskra námsmanna	Reykjavík	201203/053
Læknaritari	Sjúkrahúsið á Akureyri	Akureyri	201203/052
Sjúkraliði	Heilbrigðisstofnun Austurlands	Neskaupstaður	201203/051
Hjúkrunarfræðingur, ljósmóðir	Heilbrigðisstofnun Suðurnesja	Reykjanesbær	201203/050
Læknaritari	Heilbrigðisstofnun Suðurnesja	Reykjanesbær	201203/049
Sérfræðingur	Neytendastofa	Reykjavík	201203/048
Hjúkrunardeildarstjóri	Heilbrigðisstofnunin Sauðárkróki	Sauðárkrókur	201203/047
Hjúkr.fr., hjúkr.n., ljósm., sjúkral.	Heilbrigðisstofnunin Sauðárkróki	Sauðárkrókur	201203/046



## Hugbúnaðarstýring Vodafone bíður eftirvæntingarfull eftir liðsfélaga



Sérfræðingur í hugbúnaðarstýringu verður að hafa unun af því að þróa nýjar og snjallar lausnir bæði af eigin rammleik og í liði með öðrum. „Það er ekki hægt“ er ekki til í orðaforða hugbúnaðarsérfræðingsins.

Allar nánari upplýsingar um starf og hæfniskröfur er að finna á [vodafone.is/storf](http://vodafone.is/storf).

**Umsóknarfrestur er til og með 25. mars 2012.**

Vinnustaðurinn okkar er skemmtilegur og fólk sem tekst á við krefjandi verkefni með bros á vör er okkur að skapi. Við tökum verkefni háttíðlega en ekki okkur sjálf og viljum gera viðskiptavini okkar þá ánægðustu á Íslandi.

**Þín ánægja er okkar markmið**



**Gallery Restaurant og Videyjarstofa leita af starfsfólki í eftirfarandi stöður:**

**Gallery Restaurant – Hótel Holti leitar af fagmanni í framreiðslu (þjónn). Fullt starf.**

Viðkomandi vinnur 15 daga í mánuði sem vaktstjóri og hefur umsjón með starfsmannahaldi og annarri skipulagningu. Umsókn sendist á gallery@holt.is

**Gallery Restaurant – Hótel Holti leitar af matreiðslu-nemum. Fullt starf.**

Viðkomandi þarf að hafa brennandi áhuga á eldhúsi og öllu sem við kemur matreiðslu. Umsókn sendist á gallery@holt.is

**Videyjarstofa leitar af starfsmanni sem hefur yfir-umsjón með allri veitingasölu í eyjunni. Fullt starf.**

Viðkomandi sér um daglegan rekstur hússins og þarf að hafa góða reynslu af veitingarstörfum. Yngri en 25 ára koma ekki til greina.

Umsókn sendist á Videyjarstofa@holt.is



Golden Globe - Besti dramapáttur ársins  
**HOMELAND**  
Sunnudaga á Stöð 2

FÁÐU ÞÉR ÁSKRIFT | 512 5100 | STOD2.IS



**Viltu vinna á landsbyggðinni?**

ISS Ísland óskar eftir að ráða matreiðslumann og aðstoðarfólk í virkjun á Suðurlandi

**Matreiðslumaður**

Veitingasvið ISS óskar eftir að ráða matreiðslumann til þess að sinna daglegum störfum í mótuneyti í virkjun á Suðurlandi. Starfið er unnið í 7 daga og frí í 7 daga.

**Aðstoðarfólk**

ISS leitar einnig á sama stað eftir aðstoðarfólki í eldhús og þrif. Starfið er unnið 5 daga vikunnar.

**Starfsmenn á svæðinu þurfa að geta gengið í öll störf sem eru í umsjón ISS á svæðinu, sem eru m.a. mótuneyti, þrif, þvottur og fl. Einnig þarf starfsmaður að vera sveigjanlegur, nákvæmur, samvisskúsamur, vera íslenskuumælandi og sýna frumkvæði.**

Umsóknir og ferilskrá berist til Sigríðar Héðinsdóttur starfsmannastjóra á netfangið siggah@iss.is

**Einnig er hægt að fylla út umsókn á heimasíðu [www.iss.is](http://www.iss.is), vinsamlega tilgreinið hvaða starf er sótt um.**



**Ert þú leiðtogi?**

Bandalag Íslenskra skáta auglýsir eftir **verkefnastjóra** á sviði mannaúðs- og leiðtogapjálfunar í fullt starf.

**Starfsvið:**

- Stjórnun málefna fullorðinna sem sinna sjálfböðastörfum fyrir skátahreyfinguna í samvinnu við skátafélögin í landinu
- Virk þátttaka við stefnumótun, þróun og áætlanagerð á sviði sjálfböðastarfs fullorðinna innan skátahreyfingarinnar og leiðtogapjálfunar skátahreyfingarinnar
- Nýliðun sjálfböðaliða og virk tengsl við félagseiningar eldri skáta
- Umsjón með leiðtogapjálfun skátahreyfingarinnar í samvinnu við formann Fræðsluráðs BÍS, leiðbeinendur og ábyrgðarmenn námskeiða
- Önnur verkefni í samráði við framkvæmdastjóra

**Menntunar- og hæfniskröfur:**

- Háskólamenntun og reynsla sem nýtist í starfi
- Lipurð í samskiptum, frumkvæði og sjálfstæði í starfi
- Stjórnunar- og leiðtogahæfileikar með áherslu á frumkvæði, samskiptahæfni og skipuleg vinnubrögð
- Góð íslensku- og enskukunnátta ásamt hæfileika til að tjá sig í ræðu og riti
- Reynsla af skátastarfi eða öðru sjálfböðastarfi er æskileg

Nánari upplýsingar gefa Hermann Sigurðsson, framkvæmdastjóri í síma 550 9800 (hermann@skatar.is) og Ólafur Proppé, formaður fræðsluráðs í síma 892 2468 (proppe@hi.is)

Umsóknarfrestur er til 15. apríl 2012.



**STÆRSTI HÚSNÆÐISVEFUR LANDSINS**

FÉLAG FASTEIGNASALA **vísir**

Ótrúlegt úrval íbúða til sölu eða leigu!

**VSÓ RÁÐGJÖF**

[www.vso.is](http://www.vso.is)



**Verkfræðingar**

VSÓ Ráðgjöf leitar að ungum og ferskum starfsmanni til að takast á við aukin verkefni við hönnun lagna- og loftræsikerfa í byggingar hér heima og erlendis, starfsmanni sem:

- Hefur lokið framhaldsnámi (M.Sc.).
- Hefur faglegan metnað og vilja til að þroskast í starfi.
- Er með kunnáttu í ensku og a.m.k. einu norðurlandamáli.
- Á auðvelt með að tjá sig í ræðu og riti.
- Er jákvæður og lipur í mannlegum samskiptum.

Starfsreynsla er æskileg en ekki skilyrði. Í boði eru samkeppnishæf laun, góð vinnuaðstaða, góðir vinnufélagar og fjölbreytt verkefni.

Fyrirspurnir og umsóknir skulu sendast til Helenu M. Áskelsdóttur á netfangið helena@vso.is eða í móttöku VSÓ Ráðgjafar fyrir 1. apríl 2012.

Borgartúni 20, 105 Reykjavík, sími: 585 9000, heimasíða: [www.vso.is](http://www.vso.is)

VSÓ Ráðgjöf hefur starfað frá árinu 1958 og er eitt af rötgrónustu verkfræðifyrirtækjum landsins. Mikil áhersla er lögð á fagleg vinnubrögð og góða þjónustu.

Hjá VSÓ Ráðgjöf starfa nú um 50 manns við alhliða ráðgjöf og hönnun vegna hvers konar mann-virkjagerðar.

Í fyrirtækinu ríkir jákvæður starfsandi og þar er rekið öflugt starfsmannafélag.



**Verkstjóri/ Gæðastjóri**  
(snyrting og þökkun)

**Stormur**  
Seafood

Stormur Seafood leitar að drifandi einstaklingi í starf verkstjóra og gæðastjóra í matvælavinnslu félagsins í Hafnarfirði. Skilyrði er að umsækjandi hafi reynslu í störfum tengdum fiskvinnslu. Upplýsingar í sínum 692-9003 og 565-0516 eða netfang steini@stormurseafood.is



**Reykjavíkurborg**  
Velferðarsvið

## Störf með utangarðsfólki í Reykjavík og fólki með margháttaðan vanda

**Borgarverðir** er nýtt þjónustuúrræði Velferðarsviðs Reykjavíkurborgar sem veitir utangarðsfólki og fólki með margháttaðan vanda þjónustu á vettvangi. Um er að ræða færanlegt teymi sérfræðinga sem veitir þjónustu og aðstoð á vettvangi. Borgarverðir er samstarfsverkefni Velferðarsviðs Reykjavíkurborgar og Lögreglustjórans á höfuðborgarsvæðinu og samanstendur af verkefnisstjóra, hjúkrunarfræðingi og lögreglumanni. Föst vinnuaðstaða er til staðar á vegum þjónustumiðstöðvar Miðborgar og Hlíða, en fyrst og fremst er um að ræða færan-legal vinnuaðstaður í bifreið þar sem um vettvangsvinnu er að ræða. Vinnutími er frá kl. 11.00 til kl. 19.00 virka daga.

**Laus eru til umsóknar störf verkefnisstjóra og hjúkrunarfræðings í teymi Borgarvarða. Störf eru tímabundin í eitt ár.**

### Starfssvið verkefnisstjóra Borgarvarða:

- Leiðir verkefnið Borgarverðir
- Er faglegur stjórnandi á vettvangi
- Skipuleggur starfsemi og innra skipulag Borgarvarða
- Veitir faglega ráðgjöf og þjónustu til utangarðsfólks
- Stýrir og ber ábyrgð á samstarfi við önnur þjónustuúrræði sem koma að málefnum utangarðsfólks
- Ber ábyrgð á gerð starfs- og rekstraráætlaða Borgarvarða
- Ber ábyrgð á skráningu og skýrslugerð verkefnisins

### Menntunar- og hæfniskröfur verkefnisstjóra Borgarvarða:

- Háskólamenntun á félagsvísindasviði eða sálfræði
- Reynsla af starfi með áfengis- og vímuefnasjúkum og/eða geðfötluðum æskileg
- Reynsla af ráðgjafarstarfi í félags- eða heilbrigðisþjónustu æskileg
- Jákvætt viðmót og hæfni í mannlegum samskiptum
- Frumkvæði, leiðtogaþæfni, skipulagshæfni og sjálfstæði í vinnubrögðum

### Starfssvið hjúkrunarfræðings Borgarvarða:

- Ber ábyrgð á og sinnir hjúkrunarþjónustu við utangarðsfólk á vettvangi
- Veitir faglega ráðgjöf og sinnir umönnun utangarðsfólks
- Sinnir skráningu og skýrslugerð varðandi starf sitt eftir því sem við á

### Menntunar- og hæfniskröfur hjúkrunarfræðings Borgarvarða:

- Hjúkrunarfræðingur með íslenkst starfsleyfi.
- Reynsla af starfi með áfengis- og vímuefnasjúkum og/eða geðfötluðum æskileg
- Jákvætt viðmót og hæfni í mannlegum samskiptum
- Frumkvæði, skipulagshæfni og sjálfstæði í vinnubrögðum

Um er að ræða frumkvöðlastörf í þjónustu- og leitarstarfi á vettvangi við utangarðsfólk. Áhugi á málefnum og aðstaðum utangarðsfólks er því nauðsynlegur.

Launakjör eru samkvæmt kjarasamningum Reykjavíkurborgar og viðkomandi stéttarfélags. Nánari upplýsingar um starfið veitir Magðalena Kjartansdóttir, deildarstjóri á Þjónustumiðstöðvar Miðborgar og Hlíða í gegnum netfangið magdalena.kjartansdottir@reykjavik.is.

Umsækjendur eru vinsamlegast beðnir um að sækja um starfið á heimsíðu Reykjavíkurborgar [www.reykjavik.is](http://www.reykjavik.is), undir „störf í boði“.

**UMSÓKNARFRESTUR ER TIL 1. APRÍL 2012.**

**Dagsetur** sem rekið er af Hjalpræðishernum er úrræði fyrir heimilislaust fólk. Þar er boðið upp á mat, þvotta, hreinlætisaðstöðu, hvíldaraðstöðu og iðju. Í Dagsetri starfar auk starfsmanna Hjalpræðishersins sérfræðingur í iðju fyrir utangarðsfólk á vegum Velferðarsviðs Reykjavíkurborgar. Velferðarsvið Reykjavíkurborgar ætlar að auka þjónustu við utangarðsfólk í Dagsetri enn frekar með fjölgun starfsmanna.

**Laust er til umsóknar fullt starf stuðningsfulltrúa og hálf starf félagsráðgjafa eða iðjubjálfa.**

### Starfssvið stuðningsfulltrúa í Dagsetri:

- Sinnir gestum Dagseturs
- Tekur þátt í og aðstoðar við iðju fyrir utangarðsfólk
- Aðstoðar við dagleg störf á Dagsetri

### Menntunar- og hæfniskröfur stuðningsfulltrúa í Dagsetri:

- Félagsliðamenntun æskileg
- Reynsla af starfi með utangarðsfólki, vímuefnasjúklingum og/eða geðfötluðum æskileg
- Jákvætt viðmót og hæfni í mannlegum samskiptum

### Starfssvið félagsráðgjafa/iðjubjálfa í Dagsetri (50% starf):

- Þróar iðju fyrir utangarðsfólk í samráði við sérfræðing í Dagsetri
- Almenn virkniþjálfun gesta í Dagsetri
- Samstarf við samstarfsaðila og þróun verkefna

### Menntunar- og hæfniskröfur félagsráðgjafa/iðjubjálfa í Dagsetri:

- Félagsráðgjafamenntun eða iðjubjálfamenntun
- Reynsla af starfi við virkniþjálfun æskileg
- Reynsla af starfi með utangarðsfólki, vímuefnasjúklingum og/eða geðfötluðum æskileg
- Jákvætt viðmót og hæfni í mannlegum samskiptum
- Frumkvæði, skipulagshæfni og sjálfstæði í vinnubrögðum

Launakjör eru samkvæmt kjarasamningum Reykjavíkurborgar og viðkomandi stéttarfélags. Nánari upplýsingar um starfið veitir Magðalena Kjartansdóttir, deildarstjóri á Þjónustumiðstöðvar Miðborgar og Hlíða í gegnum netfangið magdalena.kjartansdottir@reykjavik.is.

Umsækjendur eru vinsamlegast beðnir um að sækja um starfið á heimsíðu Reykjavíkurborgar [www.reykjavik.is](http://www.reykjavik.is), undir „störf í boði“.

**UMSÓKNARFRESTUR ER TIL 1. APRÍL 2012.**

**Vakin er athygli á stefnu Reykjavíkurborgar um jafnan hlut kynja í störfum og að vinnustaðir borgarinnar endurspegli það margbreytilega samfélag sem borgin er.**

## SÉRFRÆÐINGUR MÆLIFRÆÐI

Neytendastofa óskar eftir að ráða tæknimenntaðan mann til starfa á Mælifræðisviði stofnunarinnar. Um er að ræða faglega krefjandi starf þar sem reynir á tæknilega ráðgjöf um reglur er varða lögmælifræði, framkvæmd eftirlits með mælitækjum og fræðslu og kynningu á reglum er gilda um mælingar í viðskiptum við neytendur.

### Helstu verkefni eru:

- Framfylgd laga og reglna á sviði lögmælifræði
- Tæknileg ráðgjöf við þróun laga og reglna
- Tæknileg ráðgjöf fyrir notendur eftirlitsskyldra mælitækja
- Þátttaka í mótun og viðhaldi á gæðastjórnunarkerfi
- Umsjón og kennsla á námskeiðum til löggildingar vigtarmanna
- Innlent og erlent samstarf á sviði lögmælifræði

### Menntun:

Háskólapróf á sviði tækni- eða raungreina, einkum verkfræði, eðlisfræði eða tæknifræði.

### Almenn þekking og hæfniskröfur:

- Almenn þekking á íslensku stjórnkerfi og stjórnsýslu
- Áhugi á mælingum, mælitækjum og framþróun mælifræði
- Hæfni til að starfa í hópi
- Frumkvæði, sjálfstæði og sveigjanleiki ásamt lipurð í mannlegum samskiptum
- Góð íslensku- og enskukunnátta og færni í einu Norðurlandamáli

Reynsla og þekking sem nýtist í starfinu er kostur.

Æskilegt er að viðkomandi geti hafið störf sem fyrst. Um launakjör fer samkvæmt kjarasamningum viðkomandi stéttarfélags. Auglýsingin gildir í 6 mánuði frá því að umsóknarfrestur rennur út.

Umsækjendur eru vinsamlegast beðnir um að sækja um starfið á heimasíðu Neytendastofu, [www.neytendastofa.is](http://www.neytendastofa.is) – starfsumsóknir. Tilvísun starfsins er: Mælifræði 12-01. Umsóknnum skal skilað eigi síðar en 1. apríl 2012.

Nánari upplýsingar um starfið veita Guðmundur Árnason sviðsstjóri Mælifræðisviðs og Tryggvi Axelsson forstjóri, s. 510 1100. Netföng: tryggvi@neytendastofa.is og guðmundur@neytendastofa.is.



NEYTENDASTOFA

Borgartúni 21 • 105 Reykjavík • Sími 510 1100 • Bréfasími 510 1101  
postur@neytendastofa.is • [www.neytendastofa.is](http://www.neytendastofa.is)

# SNAPS

BISTRO - BAR

## Erum að leita að skemmtilegu, jákvæðu og sjálfstæðu fólki

Stöður sem við erum að ráða í **Kokkur auk aðstoðarfólks í eldhús Vaktstjóra yfir þjónustu, helst lærðum þjón.**

Áhugasamir hafi sambandi með því að senda inn umsókn á [snapsbistro@snapsbistro.is](mailto:snapsbistro@snapsbistro.is)

# [ RUB 23 ]

FISH - MEAT - SUSHI

## Starfsfólk óskast

Veitingastaðurinn Rub23 Reykjavík óskar eftir starfsfólki í eftirfarandi stöður:

- Matreiðslumenn
- Starfsmenn í eldhús með áhuga á sushi

Við leitum að áhugasömum og metnaðarfullum starfskröftum, reynsla er kostur. Áhugasamir vinsamlegast sendið umsókn með ferilskrá á [reykjavik@rub23.is](mailto:reykjavik@rub23.is)

# SÖLUMÆÐUR

Söludeild Hreyfingar er að leita að hörku-duglegum, heilbrigðum og lífsglöðum sölumanni. Á meðal verkefna er að annast tilboðsgerð og frágang sölusamninga auk þess að annast viðhald viðskiptatengsla og öflun nýrra viðskiptavina. Viðkomandi þarf að geta hafið störf strax. Við leitum að einstaklingi sem uppfyllir eftirfarandi hæfniskröfur:

- Hefur reynslu af sölustörfum
- Er samviskusamur og metnaðarfullur
- Byr yfir framúrskarandi þjónustulund og hæfni í mannlegum samskiptum
- Hefur frumkvæði og á gott með að vinna í teymi
- Háskólamenntun er kostur
- Er reyklaus

Áhugasamir sendi umsókn ásamt ferilskrá með mynd og upplýsingar um meðmælendur á netfangið [hreyfing@hreyfing.is](mailto:hreyfing@hreyfing.is) fyrir 23. mars.

## Ráðgjafar Þekkingarmiðstöðvar Sjálfsbjargar



Auglýst er eftir 3 ráðgjöfum fyrir Þekkingarmiðstöð Sjálfsbjargar sem er nýtt verkefni á vegum Sjálfsbjargar landsambands fatlaðra og Sjálfsbjargarheimilisins.

Miðstöðinni er ætlað að efla hreyfihamlað fólk með upplýsingagjöf varðandi t.d. aðgengi, gagnlegar lausnir í hversdagslífinu og réttindi. Aðstandendur, einstaklingar með tímabundna hreyfiskerðingu sem og aðrir geta einnig nýtt sér Þekkingarmiðstöðina.

Fræðslustarfsemi í formi námskeiða og jafningjafraeðslu verður mikilvægur þáttur í starfseminni ásamt öflugri heimasíðu.

Ráðgjafar miðstöðvarinnar sinna upplýsingagjöf, ýmist í síma eða með viðtölum. Einnig eru þeir tengiliðir við samstarfsaðila.

Við leitum eftir einstaklingum með háskólamenntun sem nýtist í eftirfarandi störfum:

- Ráðgjafi/staðgengill forstöðumanns. Leitað er eftir iðjubjálfa eða starfsmanni með aðra sambærilega menntun.
- Ráðgjafi/umsjónarmaður heimasíðu Þekkingarmiðstöðvarinnar. Viðkomandi þarf að búa yfir haldgóðri reynslu í heima síðu- og tölvumálum.
- Ráðgjafi/umsjónarmaður fræðslumála. Leitað er eftir kennara eða einstaklingi með aðra sambærilega menntun.

Aðrar hæfniskröfur sem gerðar eru til umsækjenda:

- Áhugi og þekking á málefnum hreyfihamlaðs fólks
- Rík þjónustulund og færni í mannlegum samskiptum
- Mjög góð íslensku- og enskukunnátta
- Hæfileiki til að tjá sig í mæltu og rituðu máli
- Góð almenn tölvufærni
- Frumkvæði og sjálfstæði í starfi og geta til að vinna í hópi.

Hreyfihamlaðir einstaklingar eru hvattir til að sækja um. Gert er ráð fyrir 80-100% starfshlutfalli, en annað hlutfall kemur til greina.

Miðstöðin mun opna í júní 2012, því er æskilegt að umsækjendur geti hafið störf sem fyrst.

Frekari upplýsingar veitir Guðbjörg Kristín Eiríksdóttir forstöðumaður Þekkingarmiðstöðvar Sjálfsbjargar í síma 895 0593. Tölvupóstur: [gudbjorg@sjalfsbjorg.is](mailto:gudbjorg@sjalfsbjorg.is). Nánari upplýsingar um Þekkingarmiðstöðina er að finna á [sjalfsbjorg.is](http://sjalfsbjorg.is).

Umsóknarfrestur er til 2. apríl 2012.

Umsóknum skal skilað í tölvupósti á framangreint pósthfang, ásamt með ferilsskrá og greinargerð er lýsir hvers vegna umsækjandi sækir um starfið og hví hann telur sig til þess fallinn að gegna því.

## Starfskraftur á Sequence Capture rannsóknarstofu



Starfið felur í sér framleiðslu, gæðapróf og framleiðsluþróun í Sequence Capture deild. Tilvonandi starfsmaður mun vinna við alla þætti framleiðslunnar í samræmi við verklýsingar, m.a. DNA framleiðslu, samsetningu lokaafurðar og almennan stuðning við afgreiðslu pantana.

Við leitum að nákvæmum og áhugasömum einstaklingi sem á auðvelt með að vinna sjálfstætt sem og í hóp. Í boði er áhugavert starf hjá alþjóðlegu fyrirtæki.

Hæfniskröfur:

- Háskólapróf í líffræði, lífeindafræði eða skyldum greinum
- Starfsreynsla af rannsóknarstofu er æskileg
- Skipulagshæfni og öguð vinnubrögð
- Góð enskukunnátta og tölvufærni

Áhugasamir sendi umsókn og starfsferilsskrá (CV) á netfangið: [reykjavik.jobs@roche.com](mailto:reykjavik.jobs@roche.com)

Nánari upplýsingar veita Freyja Eiríksdóttir, [freyja.eiriksdottir@roche.com](mailto:freyja.eiriksdottir@roche.com) (s: 414-2147) Elsa Þórey Eysteinsdóttir, [elsa\\_thorey.eysteinsdottir@roche.com](mailto:elsa_thorey.eysteinsdottir@roche.com) (s: 414-2116)

Umsóknarfrestur er til 1. apríl nk.

“Make your mark.  
Improve lives.”

Nina M.

Roche, Switzerland

## WOW talar pólsku! Hvað með þig?

WOW air leitir logandi ljósi að starfsmanni í hálf starf í þjónustuver sitt. Viðkomandi þarf að hafa einskæran áhuga á flugi, símsvörun og upplýsingagjöf auk þess að tala reiprennandi pólsku, íslensku og ensku. Já, pólsku.

Reynsla af starfi í ferðaþjónustu er æskileg, auk þess sem ævintýrará, ferðahugur, glaðlyndi og skipulagshæfileikar eru allt kostir sem við erum að leita að.

Erum við nokkuð að tala um þig?

Sendu umsókn á [egtalapolsku@wowair.is](mailto:egtalapolsku@wowair.is) fyrir 15. mars, 2012.

WOW  
air

**Reyndur matreiðslumaður óskast**

Reyndur matreiðslumaður óskast í veiðihús Noregi. Góð laun í boði fyrir réttan aðila og ferðakostnaður greiddur af vinnuveitanda. Áhugasamir hafi samband í síma +47 4028 4641 / karl@heggoyaktiv.no

**Óliudreifing****Sölumaður - Óliudreifingu ehf.**

Óliudreifing ehf.  
Óskar eftir að ráða sölumann hjá söludeild.

**Starfslýsing:**

Sala á tæknibúnaði til einstaklinga, iðnaðar og sjávarútvegs fyrirtækja. Um framtíðarstarf er að ræða.

**Menntunar- og hæfniskröfur.**

- Vanur sölumaður.
- Góðir sölu og skipulagshæfileikar.
- Tæknimentunn.
- Vélstjóri
- Vélvirki
- Rafvirki
- Góð íslensku og ensku kunnáta
- Talað mál
- Ritað mál
- Almenn tölvu þekking
- Excel
- Powerpoint
- Ökuréttindi.

Allar nánari upplýsingar veita:

Jónas Kristinnsson

Sími: 550-9914 jonas@odr.is

Umsóknir berist í tölvupósti eða á skrifstofu að Hólmaslóð 8 -10 101 Reykjavík

Sjá nánari upplýsingar um fyrirtækið á [www.oliudreifing.is](http://www.oliudreifing.is)

**Útboð**

Verksýn ehf. f.h. Húsfélagsins Krummahólum 6 í Reykjavík, óskar eftir tilboði í verkið „Krummahólar 6, viðhaldsframkvæmdir.“

**Helstu magnþölur eru:**

- Alhreinsun og filtun svala 605 m<sup>2</sup>
- Háþrýstipvottur veggflata 1217 m<sup>2</sup>
- Endursteypa byggingarhluta 180 m<sup>2</sup>
- Endurnýjun glers og glerlista 90m<sup>2</sup>
- Endurnýjun glugga 44 stk.
- Endurnýjun svalahandriða 356 lm
- Klæðning veggflata 95 m<sup>2</sup>
- Málun veggflata 1217 m<sup>2</sup>
- Málun gluggapósta og karma 2137 lm

Útboðsgögn verða afhent á rafrænu formi hjá Verksýn ehf. Síðumúla 1 í Reykjavík, frá og með fimmtudeginum 22. mars. 2012 gegn 7.000.- kr. óafturkræfu gjaldi.

Tilboði merktu **“Krummahólar 6, viðhaldsframkvæmdir”** skal skila til Verksýnar ehf. Síðumúla 1 fyrir kl. 14.00 þriðjudaginn 3. apríl nk. og verða tilboð þá opnuð að viðstöddum þeim bjóðendum er þess óska.

Verksýn ehf.  
Síðumúla 1, 108 Reykjavík  
[www.verksyn.is](http://www.verksyn.is)

**Aðalfundur**

Aðalfundur Ferðapjónustu bænda hf. verður haldinn á **Hótel Núpi, Dýrafirði, þriðjudaginn 27. mars 2012 kl. 10.30.**

**Dagskrá:**

1. Venjuleg aðalfundarstörf samkvæmt 15. gr. samþykktu félagsins.
2. Önnur mál löglega upp borin.

Stjórnin.

**AÐALFUNDUR****Brúar félags stjórnenda**

verður haldinn mánudaginn 19. mars 2012 kl. 19:00 í húsakynnum félagsins Skipholti 50d.

Á dagskrá eru venjuleg aðalfundastörf. Félagar fjölmennum. Stjórnin

**ÚTBOÐ****SKÚLAGATA 4, ENDURBÆTUR 1. HÆÐ OG ÞAK ÚTBOÐ NR. 6330048**

Framkvæmdasýsla ríkisins, f.h. Sjávarútvegshússins, óskar eftir tilboðum í framkvæmdir við verkið: „Skúlagata 4, endurbætur 1. hæð og þak“

**Helstu magnþölur eru:**

- Innveggir 300 m<sup>2</sup>
- Glerveggir 80 m<sup>2</sup>
- Loft 700 m<sup>2</sup>
- Innihurðir 20 stk
- Málning 1.800 m<sup>2</sup>
- Parket 365 m<sup>2</sup>
- Loftræsisamstæða 1 heild
- Lampar 200 stk
- Þakgluggar 72 stk
- Þakpappi 400 m<sup>2</sup>

Vettvangsskoðun verður haldin 22. mars 2012 kl. 10.00 að viðstöddum fulltrúa verkkaupa.

Verkinu skal vera að fullu lokið eigi síðar en 31. ágúst 2012.

Útboðsgögn verða til sýnis og afhendingar hjá Framkvæmdasýslu ríkisins, Borgartúni 7A, 105 Reykjavík frá og með þriðjudeginum 20. mars 2012, opnunartími 8.30-16.00.

Tilboðin verða opnuð hjá Framkvæmdasýslu ríkisins 3. apríl 2012 kl. 14.00 að viðstöddum þeim bjóðendum sem þess óska.

FRAMKVÆMDASÝSLA RÍKISINS

**Aðalfundur SFR stéttarfélags í almannapjónustu**

verður haldinn fimmtudaginn 22. mars kl. 17 að Grettisgötu 89, 1.hæð.

**Dagskrá:**

- Skýrsla stjórnar.
- Reikningar félagsins.
- Lagabreytingar.
- Stjórnarkjör kynnt.
- Kosinn löggiltur endurskoðandi, tveir skoðunarmenn og tveir til vara.
- Kosnir fimm menn í kjörstjórn og jafnmargir til vara.
- Ákvörðun um iðgjald félagsmanna og skipting milli sjóða.
- Kosnið í stjórnir orlofsjóðs, vinnudeilissjóðs, starfsmenntunarsjóðs, styrktar- og sjúkrasjóðs samkvæmt reglum þeirra.
- Fjárhagsáætlun.
- Ályktanir aðalfundar afgreiddar.
- Önnur mál.

Boðið verður upp á léttan kvöldverð.

**LAUGAVEGUR****verslunarhúsnæði TIL LEIGU**

Bjart, opið, hátt til lofts 70 m<sup>2</sup> við mið Laugaveg til leigu

Áhugasamir sendi uppl. um sig og rekstur á [sigs81@yahoo.com](mailto:sigs81@yahoo.com)

**VINNUFATNAÐUR.IS**

Verslunin og vefverslunin **Vinnufatnaður.is** er til sölu.

Lager, verslun og vefverslun. Mikil tækifæri framundan.

Allar nánari upplýsingar í netfanginu [valur@vinnufatnadur.is](mailto:valur@vinnufatnadur.is)

Verslunin er staðsett á Akureyri.



MENNTA- OG MENNINGARMÁLARÁÐUNEYTIÐ

**Styrkir úr Æskulýðssjóði**

Mennta og menningarmálaráðuneyti auglýsir eftir umsóknum um styrki úr Æskulýðssjóði sem starfar samkvæmt lögum nr. 70/2007 og reglum nr. 60/2008. Umsóknarfrestur er **1. apríl 2012**. Nánari upplýsingar og úthlutunarreglur sjóðsins er að finna á vef mennta- og menningarmálaráðuneytisins, [www.menntamalaraduneyti.is](http://www.menntamalaraduneyti.is)

**ALPJÓÐLEGIR FRÍÐARSTYRKIR RÓTARÝHREYFINGARINNAR 2013-2015**

Rótarýsjóðurinn, ROTARY FOUNDATION, sem rekinn er af Alþjóða Rótarýhreyfingunni, mun veita allt að 60 styrki til tveggja ára meistaranáms skólaárin 2013-2015. Styrkirnir verða veittir til náms og rannsókna sem tengjast alþjóðasamstarfi og eflingu friðar í heiminum og eru ætlaðir fólki sem þegar hefur reynslu af alþjóðasamstarfi auk þess að hafa lokið fyrstu háskólagráðu.

Í þessu skyni hefur Rótarýsjóðurinn komið á samvinnu við sjö virta háskóla:

*Universidad del Salvador, Argentínu*  
*University of Queensland, Ástralíu*  
*Duke University & University of North Carolina, USA*  
*University of Bradford, Englandi*  
*Uppsala University, Svíþjóð*  
*International Christian University, Japan*

Styrkirnir, sem eiga að standa undir tveggja ára námskostnaði, eru alþjóðlegir samkeppnisstyrkir. Rótarýhreyfingin á Íslandi má senda eina umsókn. Val íslenska umsækjandans fer fram eftir ítarleg viðtöl og könnun á námsferli og störfum. Makar, afkomendur og makar afkomenda lifandi Rótarýfélaga geta ekki sótt um styrkinn. Tíu Íslendingar hafa fengið friðarstyrki frá því þeir voru fyrst veittir árið 2002.

Nánari upplýsingar um námið, háskólana og umsóknarskilmála er að finna á heimasíðu Rotary International: <http://www.rotary.org/EN/STUDENT-SANDYOUTH/EDUCATIONALPROGRAMS/ROTARYC-ENTERSFORINTERNATIONALSTUDIES/Pages/How-ToApply.aspx>. Umsóknareyðublaðið er að finna undir World peace fellowship. Einnig má nálgast upplýsingar á skrifstofu Rótarýumdæmisins ([rotary@rotary.is](mailto:rotary@rotary.is)). Sími 568-2233 (eða í síma 525-4818).

**Þeir sem hafa hug á að sækja um styrk eru beðnir um að senda ítarlegt æviágrip og lýsingu á markmiði með framhaldsnámi fyrir 22. apríl til Skrifstofu Rótarýumdæmisins, Suðurlandsbraut 54, 108 Reykjavík, merkt „Friðarstyrkur“.**





**Helluvað 1-5**  
110 Reykjavík  
Glæsileg 4ja herb. með bílageymslu

Stærð: 119 fm  
Fjöldi herbergja: 4  
Byggingarár: 2006  
Fasteignamat: 21.700.000  
Bílskúr: Já

**RE/MAX Lind**

Opíó Hús

Stefán Jarl  
Sölufulltrúi  
8929966  
stefan@remax.is

Laugardagur 17. Mars milli kl.16-16.30 Verð: 29.800.000

Vel skipulögð og smekkleg 4ja herbergja íbúð á 2. hæð í Helluvaði 1-5. Stæði í bílakjallara, sér inngangur af svölum og lyfta. Stórar svalir með gríðarlega fallegu útsýni til suðurs í átt að Elliðaavatni. Stór herbergi, HTH innréttingar, parket og flisar á gólf. Þvottahús innan íbúðar. Aðeins eru um 200m í Norðlingaskóla.

Stefán Jarl tekur á móti gestum milli kl.16-16.30

Þórarinn Jónsson  
Lögg. fast. hdl.  
5107900  
thorarin@remax.is

RE/MAX Lind - Hlíðasmára 6 - 201 Kópavogur - Sími: 5107900 - www.remax.is

**Máshólar 8**  
111 Reykjavík  
Vandað einbýli með auka íbúð.

Stærð: 242,9 fm  
Fjöldi herbergja: 9  
Byggingarár: 1979  
Fasteignamat: 48.100.000  
Bílskúr: Já

**RE/MAX Lind**

Opíó Hús

Stefán Jarl  
Sölufulltrúi  
8929966  
stefan@remax.is

Laugardagur 17. Mars milli kl.17-17.30 Verð: 59.900.000

Fallegt og vandað 242,9 fm. einbýlishús með 57,8 fm. 2ja herb íbúð með sér inngangi og útgengi út í garð. Fallegur gróinn garður umlykur húsið með garðhúsi með rafmagni og köldu vatni. Nýlegt hellulagt bílplán og tröppur með snjóbræðslu. Svalir með fallegu útsýni með nýjum flisum og nýtt handrið með hertu gleri. Nýlega málað að utan. Spennandi eign með miklum möguleikum á þessum gríðarlega vinsæla stað.

Stefán Jarl tekur á móti þér milli kl.17-17.30

Þórarinn Jónsson  
Lögg. fast. hdl.  
5107900  
thorarin@remax.is

RE/MAX Lind - Hlíðasmára 6 - 201 Kópavogur - Sími: 5107900 - www.remax.is

**Prastarás 57**  
221 Hafnarfjörður  
Vönduð eign í alla staði

Stærð: 187,7 fm  
Fjöldi herbergja: 5  
Byggingarár: 2003  
Fasteignamat: 35.350.000  
Bílskúr: Já

**RE/MAX Lind**

Opíó Hús

Páll Guðmunds  
Sölufulltrúi  
861 9300  
pall@remax.is

Verð: 44.700.000

Remax Lind kynnir: Nýlegt og vel skipulagt 5 herbergja 187,7fm2 endaraðhús og þar af 24fm2 innbyggðum bílskúr,hannað af VA arkitektum. Þetta er virkilega vönduð eign í alla staði og hefur ekkert verið til sparað í byggingu þessarar eignar.Húsið stendur þannig að njóta má sólar allan daginn,að framan fyrir hádegis og á baklóð eftir hádegis.Löðin er gróin og falleg, einstaklega gott útsýni er úr þessari eign.Allar nánari upplis gefur Páll í síma 8619300 eða Þórarinn Jónsson sími 5107900.

Þórarinn Jónsson  
Lögg. fast. hdl.  
5107900  
thorarin@remax.is

RE/MAX Lind - Hlíðasmára 6 - 201 Kópavogur - Sími: 5107900 - www.remax.is

**Bergstaðastræti 48a**  
101 Reykjavík  
Falleg íbúð í miðborginni

Stærð: 84,6 fm  
Fjöldi herbergja: 3  
Byggingarár: 1943  
Fasteignamat: 22.350.000

**RE/MAX Senter**

Opíó Hús

Þóra Birgisdóttir  
Sölufulltrúi  
7772882  
thora@remax.is

Mánudaginn 19. mars kl. 18.00-18.30 Verð: 26.900.000

RE/MAX Senter kynnir gullfallega íbúð á þriðju hæð í 101-Reykjavík. Lýsing: Komlió er inn í íbúðina um tvöfaldir dyr sem opna inn í hol með fataskáp, þaðan er gengið inn í allar aðrar vistaverur. Eldhúsið sem snýr út að götunni er með hvítri/grámi innréttingu þar er áætlað aðstaða fyrir eldhúsborð. Baðherbergi er flisalagt með sturtuklefa og innréttingu. Stofur eru tvær, rúmgóðar með fallegum gluggum og miklu útsýni í vestur, útgengt er á svalir úr öðru rýminu. Í dag er önnur stofan nýtt sem svefnherbergi. Hjónaherbergið er rúmgott með skápum upp í loft. Gólfefni íbúðarinnar eru Maghony parket á stofum og gangi, hvíttá eikarparket á svefnherbergi, dökkur marmari á gólf í eldhúsi og flisar á baðherbergi. Innihurðir eru hvítar. Íbúðinni fylgir lítil geymsla í kjallar og sameiginlegt þvottahús. Garður snýr í vestur og er skjólgoður. Þetta er vel skipulögð eign á góðum stað í miðbænum.

Allar frekari upplýsingar um eignina veitir Þóra í s. 777-2882 eða thora@remax.is

Ástþór Reynir  
Lögg. fasteignasali  
4144700  
arg@remax.is

RE/MAX Senter - Skútuvogur 11a - 101 Reykjavík - Sími: 4144700 - www.remax.is

**lyngdalur 8**  
190 Vogum  
Störglæsilegt einbýlishús í Vogum

Stærð: 242 fm  
Fjöldi herbergja: 8  
Byggingarár: 2006  
Fasteignamat: 61.330.000  
Bílskúr: Já

**RE/MAX Lind**

Opíó Hús

Páll Guðmunds  
Sölufulltrúi  
861 9300  
pall@remax.is

Open house?.. Verð: 40.500.000

Auðveld kaup ( Yfirtaka á áhvilandi láni 40.215.595 kr. og mánaðarleg greiðsla af lánum 193.584 kr.) Remax Lind Kynnir:Störglæsilegt hús til sölu í Vogum Vatnsleysuströnd Lyngdalur 8 (ATH lækkað verð úr 49.900.000 í 40.500.000) Nýlegt einbýlishús, staðsett í botngötu í útjaðri bæjarins með náttúruna í bakgarðinum. Búð er að skipta húsinu í tvær jafnstórar íbúðir en mjög einfalt er að skipta því aftur í eina íbúð. Allar nánari upplis gefur Páll Sími 861-9300 eða Þórarinn sími 5107900

Þórarinn Jónsson  
Lögg. fast. hdl.  
5107900  
thorarin@remax.is

RE/MAX Lind - Hlíðasmára 6 - 201 Kópavogur - Sími: 5107900 - www.remax.is

**Graphólar 10**  
800 Selfoss  
Fallegt 5 herb. parhús m/bílskúr.

Stærð: 163,4 fm  
Fjöldi herbergja: 5  
Byggingarár: 2006  
Fasteignamat: 25.400.000

**RE/MAX Senter**

Opíó Hús

Ingunn H Nielsen  
Sölufulltrúi  
611 6007  
ingunn@remax.is

Verð: 32.800.000

Ath. möguleiki að skipta á 4 herb. einbýli/parhúsi í Borgamesi. REMAX Senter og Ingunn kynna: Sérlega vandað, nýlegt og vel skipulagt 5 herbergja parhús, byggt 2006 með bílskúr. 4 svefnherbergi og þar af er eitt íbúðarherb. ásamt baðherb. m/sturtu. Íbúðin skiptist síðan í forstofu, sjónvarpshol, stórt baðherb. m/hornbaðkari og sturtuklefa, eldhús, stofu/borðstofu, Vernd með skjólveg og 10 fm. bjálkahúsi. Mikló skápláss er í allri íbúðinni og húsið er allt innréttað árið 2007 með vönduðum innréttingum og hurðum frá Selos ehf. Stutt í: Sunnulækjarskóla, leikskóla Hulduheima, leiksvæði, sundlaug Selfoss, mikló af upplýstum gönguleiðum og stutt í flestalla þjónustu. Upplýsingar gefa: Ingunn Halldóra Nielsen í síma 611-6007 eða á ingunn@remax.is Ástþór Reynir Guðmundsson í síma 414-4700 eða á arg@remax.is

Ástþór Reynir  
Lögg. fasteignasali  
4144700  
arg@remax.is

RE/MAX Senter - Skútuvogur 11a - 101 Reykjavík - Sími: 4144700 - www.remax.is

**Laufásvegur 10**  
101 Reykjavík  
Húsið fékk viðurkenningu árið 2011

Stærð: 59,8 fm  
Fjöldi herbergja: 2  
Byggingarár: 1924  
Fasteignamat: 14.700.000

**RE/MAX Senter**

Opíó Hús

Ingunn H Nielsen  
Sölufulltrúi  
611 6007  
ingunn@remax.is

Verð: 20.600.000

RE/MAX Senter og Ingunn kynna: Frábærlega vel staðsetta 2ja herbergja íbúð á jarðhæð með sér inngangi og útsýni á tjörnina. Húsið stendur á góðri eignarlóð nálægt Kvinnaskóla í Reykjavík, Listasafni Íslands, Frikirkjunni, Reykjavíkurtjörn og flr. góðum stöðum. Árið 2011 fékk húsið viðurkenningu frá Reykjavíkurborg fyrir endurbætur á eldri húsum og glæsilegt útlit.

Íbúðin býður upp á mikla möguleika og hentar vel fyrir fjárfesta og er tilvalin til útleigu eða þá sem vilja vera nálægt miðbænum. Falleg eign í tveggja min. gangi frá Reykjavíkurtjörn, stutt í verstanir og flest alla þjónustu. Eignin skiptist í: Eldhús, svefnherbergi, stofu/borðstofu, gangi, baðherbergi og tvær geymslur og þvottahús í sameign með þvottavél. Upplýsingar gefa: Ingunn H. Nielsen í síma 611-600, ingunn@remax.is Ástþór Reynir Guðmundsson í síma 414-4700 eða á arg@remax.is

Ástþór Reynir  
Lögg. fasteignasali  
4144700  
arg@remax.is

RE/MAX Senter - Skútuvogur 11a - 101 Reykjavík - Sími: 4144700 - www.remax.is

Hrafnhildur Bridde löggiltur fasteignasali s: 821 4400  
 ÞEKING • ÞJÓNUSTA • PINN HAGUR  
**HB FASTEIGNIR**  
 Holtasmári 1 • 203 Kópavogur

**Opið hús í dag á milli kl. 13:30 - 14:00**



**Kirkjustétt 19,  
 Grafarholti.  
 Bjalla 302.**

**Laus 1.maí!** Glæsileg og vel skipulögð 5 herbergja íbúð (skráð 121,5 fm) á 3.hæð + staði í bilageymslu (ekki inni í ferm.) í góðu fjölþýlishúsi í Grafarholti. tvær stofur og þrjú svefnherbergi, en gert var ráð fyrir því í upphafi að svefnherbergin væru fjögur, þ.e að borðstofan væri eitt herbergi. Íbúðin er mjög opin og björt og með útsýni. vönduð gólfefni og innréttingar. sér bílastæði í bilageymslu. ekkert áhvilandi en mögulegt er að taka 80% lán hjá íbúðalánasjóði eða öðrum lánastofnunum. **Verð kr. 31,5 millj.**

## TIL SÖLU SÖLUTURN MEÐ MIKLA MÖGULEIKA / TILVALIÐ FYRIR SAMHELDNA FJÖLSKYLDU

Um er að ræða mjög vel staðsettan og snyrtilegan söluturn. Mikil íssala sem auðvelt er að auka verulega, spilakassar, öflug dvd leiga. Snyrtilegt og nýlega endurnýjað húsnæði. Vel staðsett við 2 skóla og þétta blandaða byggð. Miklir framtíðarmöguleikar, vaxandi velta. **Ásett verð 8 millj**  
 Nánari uppl. veitir Kristberg Snjólfsón í síma 892-1931

# LANDMARK

**FASTEIGNASALA**  
 MAGNÚS EINARSSON - Löggiltur fasteignasali

SÍMI 512 4900 – BOLHOLTI 4 – LANDMARK.IS

## Hlustaðu á Dísu ljósálf og Alfinnur álfakóng á Vísi

Á Vísi er hægt að horfa á myndskreyttan upplestur úr þessum sígildu ævintýrum.



Ævintýrið um Dísu ljósálf kom fyrst út á íslensku árið 1928 í þýðingu Árna Óla og hefur margsinnis verið endurprentað. Dísu ljósálfur er ein klassískra sagna hollenska meistarans G.T. Rotman, sem fylgt hafa íslenskum börnum í tugir ára.

**vísir**



Suðurlandsbraut 20  
 Sími 533 6050  
 Faxnr. 533-6055  
 www.hofdi.is



Runólfur Gunnlaugsson  
 lögg. fast.



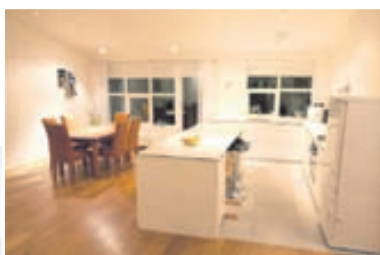
Ásmundur Skeggjason  
 lögg. fast.

## Góð eign gulli betri

Lerkiás 5 í Garðabæ

Lindarbraut 41 á Seltjarnarnesi

**Opið hús í dag og á morgun sunnudag á milli kl. 16-17**



Glæsilegt 141 fm raðhús á einni hæð með innbyggðum bílskúr. Hellulögð innkerysla og afgirtur suður garður sem er allur ein stór timburverönd. Tvö svefnherbergi. Stór stofa og eldhús með innfelldri lýsingu og fallegu eikarparketi á gólf. Baðherbergi með sturtu og baðkari. Bílskúr með geymslulofti fyrir ofan sem ekki er skráð í fermetrátölu. Kjörin eign fyrir þá sem vilja eina hæð. **Verð 46,9 millj.**  
 Ásmundur Skeggjason fasteignasali verður á staðnum S: 895 3000.-

**OPIÐ HÚS**

**Opið hús í dag og á morgun sunnudag á milli kl. 15-16**



Glæsilegt 210 fm einþýlishús á einni hæð. Húsið er mikið endurnýjað. Skjólsæll garður með stórra timburverönd og nýlegri sólstofu. Hér er á ferðinni einkar bjart og vel skipulagt hús með 3-4 svefnherbergjum ásamt rúmgóðum bílskúr. **Verð 63,9 millj.**  
 Ásmundur Skeggjason fasteignasali verður á staðnum með allar nánari upplýsingar S: 895 3000.-

## Fjárfestar gistihúseigendur athugið!

Til sölu vinsælt gistiheimli í hjarta miðbæjarins.

Um er að ræða Gistiheimilið Loka sem hefur starfað í 5 ár og hefur reksturinn frá upphafi gengið mjög vel.



**\*\* Opið hús á sunnudaginn 17. mars kl 17:00 og 18:00 \*\***

Upplýsingar um eignina veita Gylfi s. 770-4040  
 gylfi@domusnova.is og Sverrir s. 661-7000 sverrir@domusnova.is

Til sölu heil húseign í miðbæ Reykjavíkur

**Fjárfestar veitingahúseigendur athugið!**

Til sölu rótgróinn veitingastaður í miðbæ

Reykjavíkur ársvelta 130 milljónir og fer vaxand góð EBITA

Til sölu veitingastaðir í Reykjavík

ársvelta 330 milljónir góðir vaxtamöguleikar.

Bókaðu fund fyrir nánari upplýsingar hjá Sverrir s 661-7000 eða Gylfa í s 770-4040

## Fjárfestar - Gistihúseigendur ATH!

Vorum að fá í sölu heila húseign í miðbæ Reykjavíkur alls 488 fm

Lyklar á skrifstofu!

Hringdu núna til að bóka skoðun!

Sverrir s. 661 7000







# Þjónustuauglýsingar

Sími 512 5407

Vandaður sportfatnaður til sölu, allt nýlegar vörur

Vörupartý á frábæru verði  
Skipti koma til greina.

Fyrirtækjasala Ísl  
520-3500

Er svefninn vandamál?

Verðlaunuð náttúruafurð  
úr Bygg- og Hveitigrösom

Fæst í flestum apótekum og heilsubúðum

\* gegn framvísun miðans

**XPRENT**  
-merkir allt!

50% afsláttur  
í mars

50% afsl. á sandblásturs-  
filmum út mars \*

Xprent - Sundaborg 1 - 104 Rvk. - s. 777 2700 - xprent@xprent.is

**SKARTGRIPANÁMSKEIÐ**

Glernámskeið, leirmótunarnámskeið og ýmis skartgripanámskeið. Mikil úrval af skartgripaefni, gott verð. Allt til gler og leir vinnslu.

ERUM Á FACEBOOK.COM/GLITEHF

**GLIT**  
Glit ehf. Krókhálsi 5,  
110 Rvk. sími 587 5411

www.glit.is

**LOK Á HEITA POTTA**

- Einangrunarlok
- Yfirbreiðslur
- Metum ástand og gerum við

Fjarðarbolstrun Sími 864 4188  
fjarðarbolstrun@gmail.com

TÖLVUSÉRFRÆÐINGUR FRÁ QUANTUMTUNING Í BRETLANDI ER STADDUR Á LANDINU OG ER HANN AÐ GERA TÖLVUPP-FÆRSLU Á BÍLVÉLUM, SEM GEFUR MEIRI KRAFT OG GETUR SPARAÐ ELDSNEYTI.

BREYTUM FLESTUM TEGUNDA BIFREIÐA OG VINNUVÉLA.

<http://quantumtuning.co.uk/>  
Nánari uppl veittar í síma 892-1880

**Bílaþjónustan Bilaði Bíllinn**

SKÓGARHLÍÐ 10 • 105 RVK • S. 445 5562 • GSM 615 2562

Bremsuviðgerðir • Bón og þvottur • Bremsuklossar • mössum  
• Spindilkúlur • Stýrisenda • Rafgeyma • allar perur.

Bjóðum einnig upp á aðstöðu fyrir þig til að gera við sjálfur.

ÓDÝR OG GÓÐ ÞJÓNUSTA

OPIÐ FRÁ 10-22 MÁNUDAGA - LAUGARDAGA  
LOKAÐ Á SUNNUDÖGUM

Eftirlitsmyndarvél fyrir sumarþústaði og heimili.

- Tekur venjulegt GSM SIM kort.
- Hægt að panta mynd eða hlusta svæði.
- SMS og MMS viðvörn í síma og netf.
- Lætur vita ef rafmagn fer af og hiti breytist.
- Hægt er að tengja allt að 15 auka skynjara.
- Vöktun á heitum potti, raka, þrýstingi o.fl.
- Stýring á hita, kveikja ljós, renna í pottinn.

Uppl. í síma 699-6869 og rafeindir@internet.is

Byggingafélagið  
**Bogi ehf**  
Alhliða byggingaverktakar

Stefán Ómar Oddsson  
Húsmiðameistari  
Nýsmiði og viðhaldsvinna

Lyngrimi I  
112 Reykjavík  
Kt: 600100-2620

Sími : 861-0003  
Reikn. 0135-26-6100  
E-mail: bogiehf@talnet.is

Eigum á lager aðalljós, afturljós og hliðarljós fyrir flestar gerðir vörubíla, höfum einnig úrval af boddý hlutum í vörubíla.

Mínum einnig á varahlutaþjónustu í vörubíla og vinnuvélar.

**OK**  
VARAHLUTIR Sími: 696-1050 okspares@simnet.is

Lífgaðu upp á tilveruna.

Harðviður er hlýlegur í borðplötur, hillur þrep o.fl. Eigum fyrirbyggjandi gott úrval af hágæða ítölsku limtré. 25 ára góð reynsla segir sitt um gæðin.

**EFNISSALAN EHF.**  
EFNISSALAN EHF, SMÍÐJUVEG 9 (GUL GATA), SÍMI 554 5400  
WWW.EFNISSALAN.IS

- Steypusögun
- Kjarnaborun
- Múrbrot
- Hellulagnir
- Jarðvegsvinna
- Öll almenn-  
verktakavinna

**BROTAFL**  
STEINSÖGUN - BORUN - BROT

Brotafli ehf  
Símar 894 8040  
894 8044  
Fax 565 0050  
Netfang: brotafl@simnet.is

Full búð af nýjum vörum,  
læknahaldarar komnir  
í svörtu og húðlit.

**Ynja**  
UNDRIFATAVERSLUN

HAMRABORG 20A • KÓPAVOGI 544-4088 • YNJA.IS

**BRA**  
BILASPRAUTUN OG RÉTTINGAR  
AÐDUNS

Nýbýlavegi 10 - Kóp. - S. 554 2510  
TOYOTA-þjónusta www.bilasprautun.is

✓ **Bílalíf** Sími: 562 1717  
bilasala ...í bílum erum við sterkir!

Skráðu bílinn þinn **FRÍTT** hjá bilalíf.is  
Bílalíf • Kletthálsi 2 • www.bilalif.is

Hjólhýsi á flúðum til sölu með stæði á tjaldsvæði !!

Hjólhýsið er af gerðinni LMC favorite, 2008 árgærd. Er mjög vel farið og er með sólskigni, fortjaldi, tvær sólarcellur, Alde kerfi, hjónarúm, koja og góður borðkrókur sem hægt er að breyta í svefnpláss fyrir 3 til 4 manns.

Verð: 5.000.000 upplýsingar í síma 860-3520 eða netfangi gadda@simnet.is.

Rafvirkjar - Smíðir  
Flísalagnir - Múrarakar  
Málarar - Píparar

**IP**  
VERK ehf.  
BYGGINGAFÉLAG

Allar almennar húsviðgerðir! 698 6738  
www.ip-verk.is  
Lettuðu tilboda þér að kostnaðarlausu!

**Parketslípun**  
sólallaslípun | parketlagnir

551 1309 / 690 5115  
golflist@golflist.is | www.golflist.is

99%  
RYKFRÍTT

**Gólf list**  
Parketlagnir og viðhald

**Alla fimmtudaga  
og laugardaga**

gunny@365.is arnarut@365.is sigrunh@365.is





### HOLL BRAUÐTERTA MEÐ ROASTBEEF

**Brauðtertur** eru ákaflega vinsælar á fermingarborðið og vel þegnar hjá gestum. Hér er uppskrift að brauðtertu með roastbeef sem virðist vera í hollari kantinum. Hægt er að skreyta kökuna að vild. Uppskriftin miðast við tólf.

6 sneiðar gróft samlokubrauð án skorpu

12 sneiðar fínt samlokubrauð án skorpu

### Lifrarkæfufylling

200 g lifrarkæfa

1 dl hrein jógúrt

1 dl súrsuð agúrka, smátt söxuð

*Hrærið jógúrt saman við kæfuna og blandið agúrku saman við.*

*Bragðbætið með salti og pipar ef þarf.*

### Beikonfylling

150 g beikon, smátt sneitt

1 dl hakkaður rauðlaukur

1 dl majónes

1 dl hrein jógúrt

*Steikið beikonið þar til það verður stökkt og látið síðan fituna renna af á eldhúspappír. Kælið. Blandið beikoninu síðan saman við hakkaðan rauðlauk, majónes og jógúrt. Bragðbætið með salti og pipar ef þarf.*

### Ofan á tertuna og á hliðar

200 g rjómaostur

4 msk. majónes

½ tsk. karrí

½ tsk. turmerik

2 msk. sítrónusafi

*Blandið vel saman öllum hráefnum.*

### Til skreytingar

12 sneiðar roastbeef

1 dl steiktur laukur

12 sneiðar súrsaðar gúrkur

6 kirsuberjatómatar, skornir í helminga

Lollo rosso salat eða annað salat til skrauts og fersk steinselja.

*Leggið 6 finar brauðsneiðar þétt saman á fat. Smyrjið beikonfyllingunni yfir brauðið. Leggið síðan 6 grófar brauðsneiðar yfir. Smyrjið lifrarkæfufyllingu yfir. Leggið aftur sex finar brauðsneiðar yfir og smyrjið ostafyllingunni ofan á og á hliðarnar.*

*Skreytið hliðarnar smekklega með salati til hliðar og smávegis ofan á tertuna. Reynið að klemma roastbeef sneiðar saman svo hver sneið líti út eins og blóm. Leggið fallega ofan á tertuna. Skreytið kringum hverja „rós“ með agúrku, kirsuberjatómötum, steiktum lauk og ferskum kryddjurtum.*

### MIKILVÆG MÁLTÍÐ

**Fermingarbörn vakna** gjarnan snemma með hnút í maganum af spennu fyrir stóra daginn.

Staðgóðum morgunmat má þó ekki sleppa þó lystin sé lítil þar sem kvíðahnúturinn stækkar bara á tóman maga. Byrja skal því daginn á hollum og trefjarikum morgunmat með fjölskyldunni.

Ef kvíðahnúturinn hefur ekki minnkað eða horfið eftir matinn má reyna að losa um hann með því að setja tónlist í eyrun og syngja hástöfum með. Þá er mikilvægt að muna eftir því að drekka vatn.



# Fermingargjöf Arion banka



Þegar stórum áfanga er náð er mikilvægt að huga að framtíðinni. Við gefum fermingar barninu 5.000 kr. eða bol frá Dogma ef 30.000 kr. eða meira eru lagðar inn á Framtíðarreikning þess í Arion banka. Hið sama á við ef Framtíðarreikningur er stofnaður í nafni fermingar barnsins.

**Láttu gjöfina taka vaxtarkipp hjá okkur.**

[arionbanki.is/namsmenn](http://arionbanki.is/namsmenn) – 444 7000

 Arion banki

# Enga slöngulokka

**Edda Hermannsdóttir** spyrill í Gettu betur átti ljúfan fermingardag fyrir norðan og getur kinnroðalaust flett í gegnum fermingarmyndaalbúmið tólf árum síðar.

Ég fermdist árið 2000. Kjólinn var ekta fermingarkjöll, skósíður blúndukjöll með hlýrum og svo var ég í gollu yfir axlirnar. Allt hvítt og ég valdi fötin sjálf í Centro, sem var aðal tiskubúðin á Akureyri,“ segir Edda Hermannsdóttir, spyrill í Gettu betur þegar hún er spurð út í fermingarkjólinn.

„Svo man ég að ég klippti mig rétt fyrir ferminguna. Ég hafði lengi verið með mjög sitt hár en vildi ekki vera eins og allar hinar með slöngulokka og klippti það því stutt. Þetta var dramatísk og rötæk aðgerð,“ segir hún og hlær. Hún segir uppátækið þó ekki hafi valdið miklum usla og mamma hafi verið sátt. „Já, já, það var ekkert verið að leggja mikið upp úr formlegum reglum í kringum þetta. Fermingardagurinn minn var mjög skemmtilegur. Veislan var haldin í Sveinbjarnargerði en þar er mjög fallett í kring, öll fjölskyldan og vinir mættu og við borðuðum saman langt fram eftir kvöldi. Ég fékk rúm í fermingargjöf frá mömmu og pabba og mig minnir að við höfum allar vinkon-



„Þetta hefði getað verið verra, ef slöngulokkarnir hefðu bæst við hvíta dressið,“ segir Edda. Hún fermdist árið 2000 og segist vel geta horft á fermingarmyndirnar án þess að fara hjá sér.

MYND/ÚR EINKASAFNI



Edda Hermannsdóttir spyrill í Gettu betur klippti hárið stutt rétt fyrir ferminguna.

MYND/ANTON

ef slöngulokkarnir hefðu bæst við hvíta dressið.“

Edda á tvö börn, fjögurra ára dóttur og eins árs dreng. Það er því ekki alveg komið að því að hún þurfi að ferma sjálf. „Nei, ég hef enn þá tíma til að undirbúa mig,“ segir hún hlæjandi. „Dóttir mín er reyndar strax orðin svo ákveðin með kjólaval að ég get farð að stressa mig fyrir það. Ég á reyndar kjólinn minn enn þá, hún kannski fær hann bara.“

urnar fengið rúm í fermingargjöf.“

Aðspurð hvort hún geti horft á fermingarmyndirnar án þess að fara hjá sér segir hún það lítið mál.

„Þær eru bara skemmtilega halló, þetta hefði getað verið verra,

# Sannur svikahrappur

„Ég fermdist árið 1997 í Árbæjar-kirkju. Í fermingarfræðslunni var haldið Biblumaraþon í kirkjunni þar sem Biblían var lesin í sólarhring. Ég las um miðja nótt og man vel eftir svipnum á prestinum þegar hann kom að mér að rappa Wu-Tang texta í predikunarstólnum en ekki að lesa guðspjöll,“ segir Ágúst Bent Sigbertsson tónlistarmaður, þegar hann er bedinn að rifja upp ferminguna sína.

Þegar hann er spurður hvort fermingardagurinn hafi verið skemmtilegur segir hann: „Allt af gaman að halda partí. Veislan var haldin heima og ég deildi henni með jafngamalli stjúpsystur minni. Ég fékk peninga frá mömmu og græjur til að framkalla ljósmyndir frá pabba,“ rifjar hann upp en segir að því miður eigi hann ekki mikið eftir af fermingargjöfunum í dag.

„Nei, tíminn hefur læst klónum í þetta allt saman. Skömmin situr ein eftir,“ segir hann og viðurkennir að hafa ekki spáð mikið í fermingarföt eða annað tengt fermingunni þar sem hann hafi ekki látið fermast af heilum hug. „Þetta var náttúrulega allt bara „scam“ til að fá gjafir, þannig að ég spáði lítið í lúkkið. Yndisleg móðir mín klæddi mig þó fallega.

„Slick“ jakkaföt og bindi, eins og sönnum svikahrappi sæmir,“ segir hann og glottir. „Þegar menn selja æru sína fyrir Numark-mixer þá skiptir litlu máli hvort hárið er greitt aftur eða skipt í píku. Ég neitaði að fara í fermingarmyndatöku en þegar ég sé myndir úr veislunni þá sé ég eftir þessu. Ég vissi alveg að Guð væri ekki til, en lék með, því mig langaði svo í DJ-græjur.“



Var klæddur í „slick“ jakkaföt og bindi, „eins og sönnum svikahrappi sæmir“, segir Bent um fermingarfötin.

MYND/ÚR EINKASAFNI



Ágúst Bent Sigbertsson tónlistarmaður rappaði Wu-Tang í predikunarstólnum.

## Ógleymanlegar FERMINGARGJAFIR



SILFURVIÐHENGI  
Verð 7.990 kr.  
m/ 14kt. gullkrossi



SILFURKROSS  
Verð 7.990 kr.  
m/ sirkon steinum



SILFURARM BAND  
Verð 9.900 kr.



BLÓMAKÚLA – SILFUR  
Verð 3.990 kr.



BLÓMAKÚLA – SILFUR  
Verð 3.990 kr.



LEDURARM BAND  
Verð 7.990 kr.  
m/ silfurlás

Allar Pandora kúlur og viðhengi er hægt að setja á armbönd og hálskeðjur.

### GLITRANDI MINNINGAR

Gefðu fallega fermingargjöf sem geymir allar hennar bestu minningarnar.

PANDORA SMÁRALIND · PANDORA.NET

PANDORA  
ÓGLEÝMANLEG AUGNABLIK



Snædís Logadóttir spilar knattspyrnu með Val og ætlar að fermast í Háteigskirkju.

MYND/ANTON

## Langar í fótboltaskóla á Englandi

Snædís Logadóttir fermist í Háteigskirkju 15. apríl hjá séra Helgu Soffíu Konráðsdóttur. Undirbúningur er á fullum krafti.

Snædís segir að fermingin sé fyrir hádegi og veislan klukkan tvö. „Hún verður í matsal Fjölbrotaskólans við Ármúla. Við ætlum að bjóða um 130 manns en nokkrir eru búsettir erlendis svo það verða einhver afföll. Ég hef ekki ákveðið hvort einhver skemmtiatriði verða en við ætlum að bjóða upp á léttu rétti. Mamma ætlar að gera kjúklingaspjót og frænka mín býr til sushi. Það verða margir sem hjálpast að við að gera þessa veislu,“ segir Snædís.

Foreldrar hennar eru Bryndís Valsdóttir og Logi Ólafsson. Þau eru bæði knattspyrnufólk og svo er einnig með Snædís. Hún spilar fótbolta með Val og óskar sér helst ferðar í fótboltaskóla í Manchester á Englandi í fermingargjöf. „Við erum nokkrar vinkonur sem langar að fara saman í þennan skóla. Þar fyrir utan langar mig í fót og skartgrip,“ segir Snædís sem er ekki búin að finna fermingarkjólinn. „Mig langar í ljósbleikan kjól í millisídd. Síðan fer ég í klippingu og hárgreiðslu.“

Snædís er í Réttarholtsskóla þannig að hún fermist ekki með bekkjarsystkinum. Vinkonur hennar úr boltanum fermast hins vegar í Háteigskirkju eins og hún. Snædís stundar auk þess fimleika svo það er nóg að gera. Með fimleikunum styrkir hún líkamann en hún stefnir á að verða atvinnumaður í knattspyrnu. „Ég er oftast miðja eða í vörn,“ segir Snædís sem er farin að hlakka til stóra dagsins í apríl.





### UM FERMINGUNA

**Fermingar snúast** um meira en veislu og gjafir, eins og fram kemur á heimasíðu Þjóðkirkjunnar [www.kirkja.is](http://www.kirkja.is). Þar er ferming fyrst og fremst skilgreind sem staðfesting á trú. Það er að segja, unglingurinn staðfestir skuldbindingu foreldra og guðfeðgina í skírnarathöfninni. Hann fer með trúarjátninguna, vinnur fermingarheit og þiggur fyrirbæn og blessun. Áður þarf hann að hafa lagt stund á fermingarfræðslu hjá prest sínum eða fermingarfræðara. Börn mega reyndar frá unga aldri ganga til altaris ásamt foreldrum sínum þótt reglan sé að þau neyti í fyrsta sinn kvöldmáltíðarsakramentisins við fermingu eða meðan á fermingarfræðslu stendur.



### BORGARALEG FERMING

„Hátíðleg athöfn sem ekki tengist kirkju eða kristni en er haldin fyrir börn á fermingaráldri (í kjölfar fræðslu um siðfræðileg og félagsleg efni.)“ Þannig er borgaraleg ferming skilgreind í íslensku orðabók.

Siðmennt hefur boðið upp á borgaralega fermingu allt frá 1989. Líkt og börn í kristinni fermingarfræðslu þurfa börn sem fermast borgaralega að sækja námskeið þar sem ýmislegt er til umræðu.

Á vef Siðmenntar [www.sidmennt.is](http://www.sidmennt.is) segir að íslenska orðið ferming sé þýðing á latneska orðinu confirmare sem merki meðal annars að styðja og styrkja. Ungmenninn sem fermist borgaralega séu einmitt studd í því að vera heilsteypir og ábyrgir borgarar í lýðræðislegu samfélagi en megintilgangur borgaralegrar fermingar sé að efla heilbrigð og farsæl viðhorf unglunga til lífsins og kenna þeim að bera virðingu fyrir mannum, menningu hans og umhverfi.

Hápunktur borgaralegu fermingarrinnar er virðuleg lokaathöfn sem foreldrar barnanna skipuleggja og stjórna með hjálp Siðmenntar. Þar eru börnin í aðalhlutverkinu. Þau koma fram þrúðbúin, flytja ávörp, ljóð og sögur, spila á hljóðfæri og dansa svo fátt eitt sé nefnt. Að lokum fá þau afhent skrautritað skjal til staðfestingar því að þau hafi lokið fermingarnámskeiðinu.

Ekki er nauðsynlegt að vera skráður í Siðmennt og raunar er 16 ára aldurstakmark til slíkrar skráningar. Foreldrar fermingarbarns þurfa heldur ekki að vera meðlimir Siðmenntar. Öllum er frjálst að fermast borgaralega, hvort sem fólk er skráð í trúfélög eður ei.

Heimild: [sidmennt.is/](http://sidmennt.is/)  
[visindavefur.is](http://visindavefur.is)

## UM 90% UNGMENNA KJÓSA AÐ FERMAST

**Ferming hefur** alla tíð verið mikilvæg athöfn í augum Íslendinga og rausnarlega er lagt í veisluhöld og gjafir. Nokkuð algengt er að ungmenni sem ekki voru skírð í barnæsku fái skírni fyrir ferminguna. Í ár eru það unglingar sem fæddir eru árið 1998 sem hafa gengið til prestsins í vetur og fengið fermingarfræðslu. Um hundrað íslensk börn fermast erlendis, þar af 56 í Noregi og 24 í Svíþjóð.

Samkvæmt upplýsingum frá Biskupsstofu eru 4303 ungmenni hér á landi á fermingaráldri. Þar af eru 3587 í Þjóðkirkjunni, eða 83%, sem fermast þetta vorið. Að auki eru tæplega 5% þessara ungmenna í lúthersku frikirkjunum. Þegar kaþólsku kirkjunni er bætt við má gera ráð fyrir að um 90% unglunga fermist í kristnum kirkjum.

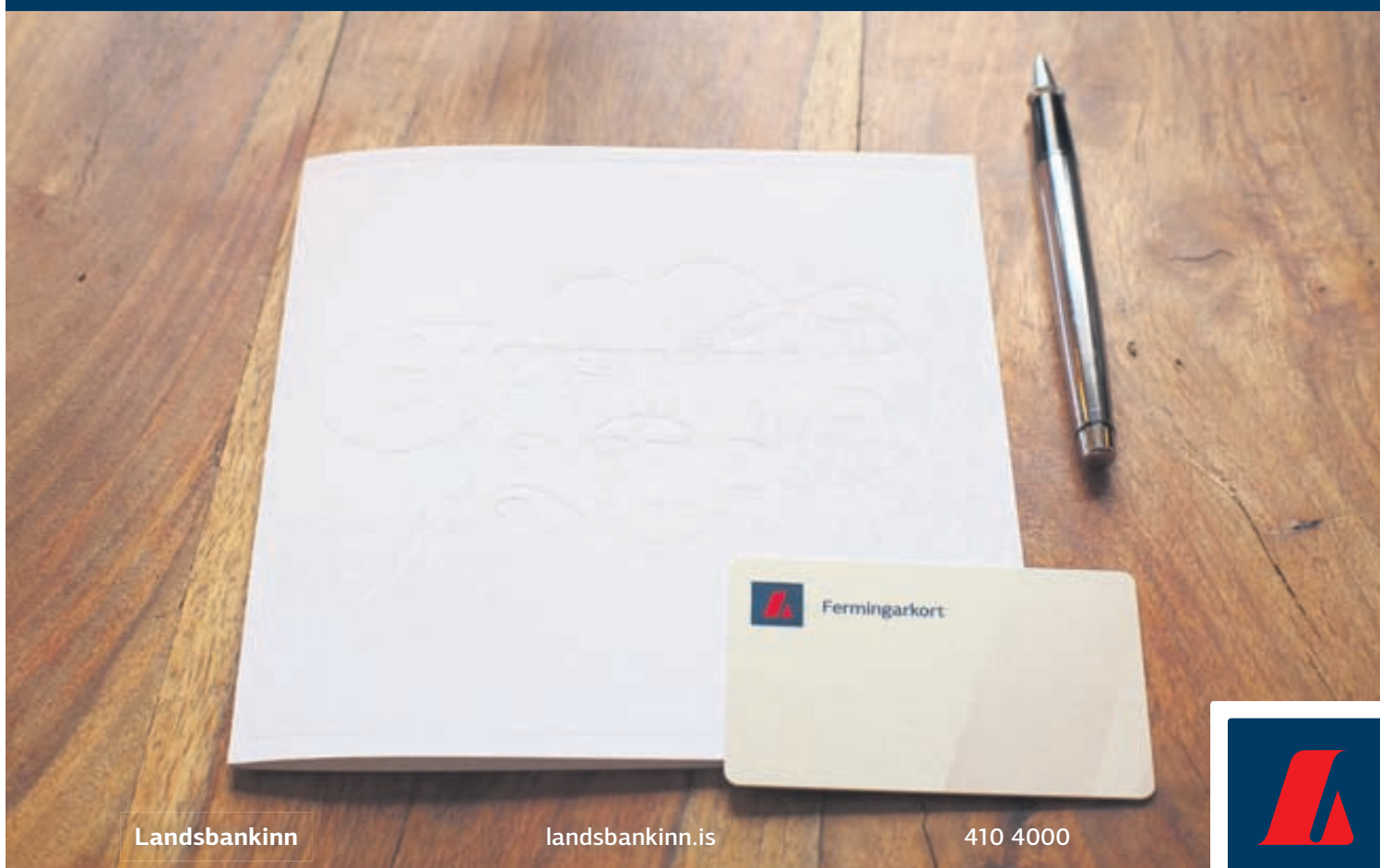
Þá má geta þess að árið 1962 fermdu tæplega 95% ungmenna á Íslandi í kristnum kirkjum. Alls voru 3711 börn á fermingaráldri 1. janúar það ár. 3284 fermdu í Þjóðkirkjunni og 235 í lúthersku frikirkjunum. Árið 2002 fermdu um 4200 börn í Þjóðkirkjunni af þeim 4628 sem voru í þeim árgangi, eða 90 prósent.



# Gefðu sparnað í fermingargjöf

**Fermingarkortið er inneignarkort** sem hentar þeim vel sem vilja gefa sparnað í fermingargjöf. Landsbankinn greiðir 5.000 króna mótframlag þegar fermingarbörn leggja 30.000 krónur eða meira inn á Framtíðargrunn.

**Fermingarkortið er gjöf** sem leggur grunn að fjárhag framtíðarinnar. Kortið kemur í fallegum gjafaumbúðum og fæst án endurgjalds í öllum útibúum Landsbankans.



Landsbankinn

landsbankinn.is

410 4000





### ALTARISGANGA

Altarisganga er hluti fermingarinna og fer hún fram í fermingarmessunni. Þá ganga fermingarbörn til altaris ásamt foreldrum og öðrum aðstandendum sem það kjósa. En hver er hugmyndin á bak við altarisgöngu? Meðal annars er litið á altari í kirkjum sem borð Drottins, tákni um nærveru hans, þar sem kvöldmáltíðin er sviðsett. Að ganga til altaris er því líka kallað að ganga til Guðs borðs. Þar sem altarið er tákni um nærveru Guðs er það jafnframt helgasti staður hverrar kirkju.

Heimild: visindavefur.is



MYND/NORDIC PHOTOS GETTY

### GJAFADAGBÓK

Bókhald yfir fermingargjafirnar er bráðsniðug hugmynd, ekki til að bera saman hver gaf hvað heldur til að muna hver gaf hvað. Þá getur fermingarbarnið sent þakkarbréf til hvers og eins nokkrum dögum eftir veisluna og þakkað sérstaklega fyrir það sem viðkomandi gaf. Þeir sem hafa lagt mikið upp úr því að leita búð úr búð að gjöf handa fermingarbarninu hafa sérstaklega gaman af því að fá að heyra nokkru síðar hvort gjöfin hitti í mark. Svo er líka sjálfsgöð kurteisi að þakka fyrir sig með kveðju.



### FERMINGARHANSKAR

Ekki ber öllum saman um hvenær hefðin að klæðast fermingarhönskum hófst. Sumir tengja hanskana við hreinleika en aðrir telja þá hreinlega fylgifiska tískunnar, sem markist af því að fermingarstúlkur vilji vera snyrtilegar á stóra deginum. Sígidir satín- og blúnduhanskar hafa notið vinsælda meðal fermingarstúlkna gegnum tíðina. Sumar klæðast hekludum hönskum sem hafa gengið í arf milli kynslóða. Svo hefur alltaf verið vinsælt að brydda upp á nýjungum með grífflum og þess háttar.

## HUGMYNDIR FYRIR HEIMILIÐ

Foreldrar eru misfærir í að finna góðar hugmyndir fyrir fermingaveisluna, sérstaklega hvað varðar skreytingar. Vefsíðan [www.hugmyndir-fyrirheimilid.is](http://www.hugmyndir-fyrirheimilid.is) er fyrirtaks upphafsreitir fyrir foreldra sem vita ekki í hvorn fótinn þeir eiga að stíga.

Að baki síðunni standa tvær vinkonur sem hafa í gegnum tíðina sankað að sér alls konar sniðugum hugmyndum fyrir heimilið. Þar er til að mynda að finna ýmsar hugmyndir fyrir ferminguna, til dæmis um borðskraut, blóm og skreytingar, myndatökur, kökur, pakkaskreytingar, hárgreiðslu og uppskriftir.





Sony HD upptökuvéli með 2,7" snertiskjá  
Verð 84.990 kr.



Canon IXUS 115  
Verð 32.900 kr.  
8GB minniskort fylgir



Lenovo spjaldtölva  
Verð 109.900 kr.



Lexar 32GB minnislykill, útdraganlegur  
Verð 8.990 kr.





UCube tölvuhátalarar USB  
Verð 19.900 kr.

# GRÆJAÐU ÞIG FYRIR FRAMTÍÐINA

## Úrval fermingargjafa sem endast

Framúrskarandi fermingargjafir frá Sony, Bose, Lenovo, Canon og fleiri heimsþekktum framleiðendum. Komdu í verslun Nýherja eða á netverslun.is og við aðstoðum þig við að finna fermingargjöf sem dugar til framtíðar.



Canon Powershot A2200  
Verð 21.900 kr.  
4GB minniskort fylgir



Canon EOS 600D með 18–55mm linsu  
Verð 159.900 kr.  
Gjafabréf á Canon EOS grunnnámskeið og 8GB minniskort fylgja



Bose AE2 heymartöl  
Verð 21.900 kr.



Bose Companion 2 II tölvuhátalarar  
Verð 21.900 kr.



Sony hljómtækjastæða fyrir iPod/iPhone, CD og útvarp  
Verð 49.990 kr.

Canon SONY BOSE lenovo

Nýherji hf. Sími 569 7700 Borgartúni 37 Akureyri netverslun.is

NÝHERJI

BETRI LAUSNIR

# HVAMMUR

## FASTEIGNASALA

Sigurður S.  
Sigurðsson  
Fasteignasali  
siggi@kaupa.is



Svala Jónsdóttir  
svala@kaupa.is  
s. 663 5260



Björn Davíðsson  
bubbi@kaupa.is  
s. 862 0440



HAFNARSTRÆTI 99-101, 600 AKUREYRI SÍMI 466 1600 WWW.KAUPA.IS



### Pingvallastræti 25

Virðulegt og vandað einbýlishús á horni Pingvallastrætis og Byggðavegar. Stór og gróin lóð.  
**Stærð 346,4fm þar af bílskúr og geymsla 53,6fm**  
**Verð 58,9millj.**



### Eyrarlandsvegur

Fallegt einbýli með auka íbúð í kjallara, á einstökum útsýnisstað á Akureyri. Húsið hefur fengið gott viðhald og er í góðu ástandi. Þak, gluggar, lagnir og fleira hefur verið endurnýjað.  
**Stærð 236,1fm**  
**Verð 54 milljónir.**



### Undirhlíð 3

Glæsilegt og nútímalegt hús fyrir 50 ára og eldri. Einfalt fyrirkomulag en jafnframt klassískt útlit. Íbúðirnar eru 3ja-4ra herbergja með stórum gluggum sem veita mikla og góða birtu. Öllum íbúðum fylgir sérgeymsla í kjallara, stæði í bílageymslu og svallir með lokunarkerfi. Lagður hefur verið metnaður í faglegan frágang bæði að utan sem innan  
**Verð frá 33,9 millj.**  
**Aðeins 8 íbúðir eftir.**



### Hafnarstræti 28

Glæsileg 2ja herbergja efri hæð í litlu fjölbýli í innbænum – 10 mín göngufæri við miðbæinn Eignin var mikið endurnýjuð árið 2007 s.s. innrétt-ingar, rafmagn, lýsing ofl.  
**Stærð 49,9fm**  
**Verð 14,0millj.**



### Örk efjafjarðarsveit

Stórt einbýlishús með tveimur auka íbúðum og bílskúr á neðrihæð.

**Stærð 313,2fm þar af bílskúr 40,3fm. 10.910fm eignarlóð**  
**Verð 49,0millj.**



### Hólshús

6 herbergja einbýli á tveimur hæðum á 3000fm eignarlóð í Eyjafjarðarsveit  
**Stærð 158,4fm**  
**Verð 22,0millj.**



### Bjarmastígur 2

Skemmtilegt þriggja hæða hús við miðbæ Akureyrar með fjórum svefnherbergjum, tveimur stofum, tveimur baðherbergjum og góðu geymslu pláss. Falleg 2ja herbergja íbúð er á jarðhæð.

**Stærð 272fm**  
**Verð 48,5millj.**



### Stekkjartún 11

Glæsileg 3ja herbergja íbúð á efri hæð og með suður svölum. Eignin er teiknuð sem 4ra herbergja og því auðvelt að breyta samkvæmt því.

**Stærð 110,0fm**  
**Verð 25,9millj.**



### Skálatún 10

Glæsileg 4ra herbergja raðhúsaíbúð með sambyggðum bílskúr og ca 100fm steyptri suður verönd.

**Stærð 165,0fm þar af bílskúr 38,2fm**  
**Verð 39,0millj. Góð áhv lán**



### Skessugil 5

Björt og falleg 3ja herbergja íbúð á efri hæð í fjórþýli. Íbúðin er með vönduðum innréttingum og gólfefnum. Flott útsýni er úr íbúðinni.

**Stærð 92,7fm**  
**Verð 21,8millj. Áhv lán 18,9millj.**



### Gata mánans

Nýlegt orlofshús með góðri suður verönd og heitum potti við Kjarnaskóg við Bæjarmörkin á Akureyri.

**Stærð 82,0fm**  
**Verð Tilboð**



### Rauðamýri 10

Gott 5 herbergja einbýlishús, hæð og kjallari á vinsælum stað á Brekkunni. Útleigumöguleikar eru í kjallara.

**Stærð 205,8fm**  
**Verð 29,5millj.**



### Hrafnabjörg 5

Mjög vandað 6-7 herbergja einbýli á pöllum með innbyggðum bílskúr á fallegum stað í bænum.

**Stærð 284,9fm**  
**Verð 59,8millj.**



### Drekgil 16

Vel skipulögð 4ra herbergja endaraðhúsaíbúð á einni hæð

**Stærð 108,2fm**  
**Verð 25,5millj.**



### Ljómatún 5

Glæsilegar fullbúnar 4ra herbergja íbúðir með sér inngang í fjórþýli. Húsið er í byggingu og verða íbúðirnar tilbúnar til afhendingar í vor Íbúðirnar eru um 113fm og 118fm að stærð  
**Verð 27,4millj og 29,1millj.**



### Tjarnarlundur 19

Góð 3ja herbergja íbúð á 3.hæð í fjölbýli. Stutt í verslun, bakarí ofl.

**Stærð 83,6fm**  
**Verð 13,5millj.**  
**Tilvalin orlofsíbúð"**



### Brúnahlíð

Fallegt timburhús í Vaðlaheiði gengt Akureyri. Húsið er á einni hæð, 4ra herbergja og með aukaíbúð sem hentug er til útleiga. Stór timbur verönd er í kringum húsið og útsýni stórbrotið.

**Stærð 169,3fm**



### Miðbraut 7, Hrísey.

Vel skipulögð 3ja herbergja parhúsaíbúð staðsett ofarlega í eyjunni.

**Stærð 92,0fm**  
**Verð 9,0millj.**

**Eignin er laus til afhendingar strax.**

# Furðulegustu fótþoltameiðslin

Ever Banega, leikmaður Valencia á Spáni, meiddist þegar bíllinn hans rann yfir fótinn á honum á bensínstöð í síðasta mánuði. **Skringileg íþróttameiðsl** eru býsna algeng og þá sérstaklega hjá markvörðum, eins og *Kjartan Guðmundsson* komst að.

**F**lestir knattspyrnumenn verða fyrir meiðslum inni á vellinum, í leikjum eða á æfingum, en það er ekki algilt. Reglulega verða þeir fyrir hnjaski við hversdagslegri og gjarnan neyðarlegri aðstæður og þurfa að taka sér frí frá spilamennsku meðan þeir jafna sig, leka slíkar fréttir óhjákvæmilega út til fjölmiðla.

Einn þeirra er Darren Fletcher, leikmaður Manchester United, sem er einkar óheppinn þegar kemur að salernismálum eins og sýndi sig þegar hann hugðist nota eitt slíkt í búningsherberginu eftir leik gegn Lyon í Meistaradeildinni árið 2008. Klósetthurðin losnaði af hjörnum og féll á hausinn á Fletcher, sem steinrotaðist og þurfti að láta sauma nokkur spor í enni.

Leroy Lita, leikmaður Swansea, tagnaði í læri þegar hann vaknaði og teygði úr sér í rúminu einn morguninn og gat ekki leikið knattspyrnu í nokkrar vikur á

eftir. Þá tókst landsliðsmanninum Rio Ferdinand að skaða hásin heima í stofu hjá sér, þar sem hann hafði fótinn í sömu stöðu meðan yfir stóð nokkurra klukkustunda löng seta við PlayStation.

Það getur líka reynst hættulegt að fagna um of, eins og Arsenalmaðurinn Steve Morrow komst að þegar hann skoraði sigurmarkið í úrslitaleik Deildabikarsins árið 1993. Eftir leikinn lyfti fyrirlíðinn Tony Adams félagi sínum upp á herðar sér í fögnuði en missti hann á jörðina. Morrow braut viðbein, var ófær um að veita meðalíunni viðtöku og spilaði ekki það sem eftir lifði tímabilsins.

Ein allra furðulegustu fótþoltameiðslin hljóta þó að tilheyra Darius Vassell, fyrrum leikmanni Aston Villa, sem fékk blæðingu undir nöglinna á annarri stórutánni. Vassell náði sér í rafmagnsbor, boraði gat á nöglinna til þess að létta á þrýstingnum, fékk blóðeitrun og þurfti að láta fjarlægja nöglinna.



SKAMMVINNUR FÖGNUMUR Steve Morrow skoraði sigurmark Arsenal í úrslitum deildabikarsins árið 1993. Í fagnaðarlátunum að leik loknum missti fyrirlíðinn Tony Adams hann og Morrow braut viðbein. NORDICPHOTOS/GETTY

## MATUR ER KNATTSPYRNUMANNINS MEGIN

Þegar **Darren Bent** lék með Charlton skar hann sig svo illa í fingur við samlokugerð að hann gat ekki leikið með liði sínu næstu sex vikurnar á eftir.

Skotinn **Kirk Broadfoot**, sem skoraði gegn Íslandi á Laugardalsvelli árið 2008, hefur líka átt í vandræðum með matargerð. Árið 2009 sauð Glasgow Rangersmaðurinn tvö egg í örbylgjuofni á heimili sínu og þegar hann bjóst til að snæða herlegheitin sprakk annað egg og brennandi heitur vökvinn sprautaðist framman í leikmanninn. Breska pressan hefur sjaldan átt jafnauðvelt með að búa til hnyttar fyrisagnir.



## HÖFÐU EKKI HEMIL Á SÉR

Argentínumaðurinn **Ever Banega**, leikmaður Valencia, leikur ekki knattspyrnu næstu fimm mánuðina hið minnsta eftir öklameiðslu sem hann varð fyrir í lok febrúar. Banega var að dæla bensíni á bíllinn sinn en gleymdi að setja í handbremsu svo bíllinn rann aftur á bak og yfir fót leikmannsins.

Kólumbíumaðurinn **Faustino Asprilla**, sem var kallaður Kolkrabbinn og lék meðal annars með Newcastle, missti af úrslitaleiknum í Evrópukeppni bikarhafa árið 1993, þegar hann lék með Parma á Ítalíu, vegna meiðsla. Þá lenti leikmaðurinn í árekstri við strætisvagn, fór út úr bílnum, sparkaði í gegnum hurðina á strætisvagninum og skarst illa. Alls lenti Asprilla sex sinnum í árekstri fyrsta mánuðinn sem hann lék á Ítalíu.

## MARKVERÐIR MARKVERÐIR

Markmenn eru sérkapítul út af fyrir sig hvað skringileg meiðsli varðar. Líklega tilheyra hin merkilegustu sjálfum **Alex Stepney**, fyrrum leikmanni Manchester United og enska landsliðsins, sem öskraði svo mikið á liðsfélaga sína í leik árið 1975 að hann fór úr kjálkalið og var borinn af velli.

**Dave Beasant**, sem lék með Wimbledon og fleiri liðum, missti krukku af salatsósu í eldhúsinu hjá sér og reyndi að grípa hana með fætinum með þeim afleiðingum að hann missti úr nokkra leiki. Af svipuðum toga voru meiðsli **Santiago Canizares**, markmanns Spánar, sem missti af HM 2002 eftir að hann missti rakspíraglas á löppina á sér og sleit í sundur sin.

Þeir **David James** og **David Seaman** eiga fleira sameiginlegt en fornafið og feril með enska landsliðinu því þeir meiddust báðir við að teygja sig eftir fjarstýringunni fyrir framan sjónvarpið.

Kollegi þeirra hjá enska landsliðinu, **Richard Wright**, var að hita upp í víta-teignum fyrir leik með Everton þegar hann datt um skilti sem á stóð „Ekki hita upp í víta-teignum“. Hann sneri sig á ökkla, en þremur árum áður hafði

Wright meiðst illa þegar hann datt niður af háloftinu heima hjá sér.

Þá er ótalin Daninn **Michael Stensgaard** hjá Liverpool, sem þurfti að leggja skóna á hilluna eftir að hann meiddist á öxl við að brjóta saman straubretti.



## BLESSAÐ BARNAÓLÁN



Börn eru yndisleg, en geta líka reynst atvinnuknattspyrnumönnum skeinuhætt. Það ætti enski harðhausinn **David Batty** að vita, en bata hans eftir öklameiðslu var seinkað um nokkra mánuði þegar þrjú ára dóttir hans hjólaði yfir fótinn á þabba sínum á þríhjólunni sínu.

Þá hafa bæði **Fabio Aurelio** hjá Liverpool og fyrrum Chelsea-maðurinn **Mario Melchiot**, sem leikur nú með liðinu Umm Salal í Qatar, meiðst alvarlega og misst út nokkra mánuði af spilamennsku eftir að hafa leikið sér í fótþolta við börnin sín úti í garði.

## HUNDAÓHEPPNI



Norðmaðurinn **Svein Gröndalen** (til vinstri á mynd) komst á spjöld sögunnar þegar hann bjó sig undir leik í undankeppni HM með því að hlaupa úti í skógi á áttunda áratugnum. Gröndalen hljóp á elg og slasaðist svo alvarlega að hann var ófær um að spila leikinn.

Enn verr fór fyrir **Chic Broadie**, markverði Brentford, árið 1970 þegar hundur hljóp inn á völlinn í leik gegn Colchester og felldi markmanninn sem braut hnéskelina. Meiðslin bundu enda á feril Broadies.

Þá reyndist hundur írska landsliðsmannsins **Liam Lawrence** honum óþægur ljár í þúfu árið 2008. Lawrence ætlaði á salernið um miðja nótt, hrasaði um hundinn og niður stiga og var lengi frá keppni.

## FINNINN ÓHEPPNI

Knattspyrnustjórinn Roy Hodgson sagði Finnann **Jari Litmanen** óheppnasta knattspyrnumann sem hann hefði kynnst þegar þeir störfuðu saman hjá Fulham, en á löngum ferli glímdi sá síðarnefndi við endalaus meiðsli, hjartavandamál og sýkingar í eyrum meðal annars. Þegar Litmanen var einu sinni sem oftar á góðum batavegi, og átti að leika varaliðsleik með Fulham daginn eftir, þrugaði varamarkmaður liðsins boltanum í hnakka Finnans af því líkum krafti að Litmanen steinrotaðist, fékk heilahristing og náði því aldrei að spila leik með félaginu. Finninn fljúgandi hafði áður meðal annars dottið niður stiga og slasað sig. Þegar hann lék með Malmö í Svíþjóð opnaði þjálfari liðsins gosdós með neftóbaksdós, en tappinn flaug í augað á Litmanen, sem missti af landsleik með Finnum í kjölfarið.



VILT ÞÚ EIGNAST

MILLJÓN

Í PENINGUM?



ÞÚ ÞARFT  
BARA AÐ MÆTA  
Á STAÐINN



Það eina sem þú þarft að gera er að mæta í verslun okkar að Víkurhvarfi 6, Kópavogi og skrá nafn þitt og símanúmer.

Vinningshafi verður dreginn út á Bylgjunni 31. mars 2012.

Víkurverk – allt í ferðalagið

**VÍKUR**  
V • E • R • K

Víkurhvarf 6 - 203 Kópavogur - sími: 557 7720 - vikurverk.is

## APPELSÍN OG DJASS

„Undirstaðan í hinu hefðbundna kennsluferfi ætti að vera sköpun og tjáning, það er meðvituð og áunnin sköpun hljóðfæraleikara,“ segir í inngangi nýrrar kennslubókar Albertos Porros Carmora sem gengur út á það að nota tilfinningar sem undirstöðu í hljóðfæraleik.

Þegar henni er flett þá blasir við ýmiss konar efni sem ekki er vanalega í kennslubókum fyrir hljóðfæri. Til dæmis eru nótur lagsins My Funny Valentine sem veður ekki furðu en hins vegar er óvanalegt að sjá spurningarnar sem eru á sömu blaðsíðu og nemandur eiga að svara. Þar er spurt: Er lagið glaðlegt eða sorglegt? og: Hvað ímyndar þú þér þegar þú spilar lagið?

Þetta er í samræmi við þá aðferð Albertos að nota tilfinningar við tónlistarkennslu. En fleira skemmtilegt er í bókinni. Til dæmis er ein síða með myndasögu þar

sem bent er á möguleikana sem misfullar appelsínflöskur gefa til þess að kenna á blásturs-hljóðfæri. Í þeirri sögu má sjá þá Tikk og Takk sem birtast víða á síðum



bókarinnar en þeir eru verk Haraldar Inga teiknara.

Svo eru myndir af listaverkum og ýmiss konar fjölbreytileg verk efni.

Alberto kennir nemendum sínum líka slökun og öndun. „Þau mega alltaf stoppa tímann og biðja um 30 sekúndna slökun. Og eftir það þá gengur okkur alltaf betur,“ segir hann.

Bækur Albertos verða fánlegar í Eymundsson og Tónastöðinni. Þær verða einnig gefnar út fyrir ípad og aðrar spjaldtölvur. Bækurnar verða seldar á kostnaðarverði enda verkefnið hugsjónarverkefni Albertos.



Í GÓÐRA NEMENDA HÓPI Alberto og nemendur hans í Tónlistarskólanum á Akureyri.

MYND/HEIDA JS

## Gleðin er lykilatriðið

**Alberto Porro Carmona** fæst við kennslu og tónlistarstjórn á Akureyri. Nýjasta hugðarefni hans er er hins vegar útgáfa óvenjulegra kennslubóka í tónlist. *Sigríður Björg Tómasdóttir* hitti hann að máli.

**U**pphaflega ætlaði ég bara að vera á Akureyri í eitt ár. En svo hef ég í lengst hér og kann afar vel við mig,“ segir Alberto Porro Carmona sem flutti til Akureyrar fyrir þremur árum. Alberto er spænskur en hafði reyndar búið víða áður en hann kom til Íslands.

„Ég sæk innblástur í nýja staði og nýtt landslag og finnst mjög gott að breyta til. Ég lauk ungur háskólanámi í sögu, tónvísindum og tónlistarstjórn og var farinn að kenna í Háskólanum í Salamanca 21 árs gamall. Þá bauðst mér að stjórna hljómsveit Háskólans í Havana á Kúbu og ég sló til. Þó að mömmu myndist að ég ætti að vera áfram heima í þessari góðu stöðu,“ segir Alberto og hlær.

Eftir Kúbu tók við dvöl í Argentínu, Kanada og Skotlandi en þaðan flutti Alberto til Akureyrar. Þar starfar hann við Tónlistarskóla Akureyrar, kennir á saxófón og stjórnar hljómsveit skólans. Þar fyrir utan kennir hann spænsku í Háskólanum á Akureyri en sú kennsla hefur, eins og annað sem hann tekur sér fyrir hendur, aukist að umfangi.

„Það er ekki það að ég sé svo upptekinn af því að hafa mikið að gera, mér þykir bara svo gaman að því sem ég geri að mér finnst frábært að sökkva mér niður í verkefni,“ segir Alberto og bætir við að hann sé alltaf að læra eitthvað nýtt sjálfur.

### Skemmtilegra að kenna börnum

„Hér á Akureyri hef ég til dæmis gert mér grein fyrir því að mér

þykir miklu skemmtilegra að kenna börnum en fullorðnum. Og lykilatriði í þeirri kennslu er að skemmta sér vel. Mér er sama þó að þau spili ranga nótu, aðalatriðið er að það sé gaman í tímunum.“

Alberto hefur smám saman þróað kennsluaðferð í tónlist sem hann segir virka afar vel. Hún felst í því að styðjast við fleiri listgreinar en tónlist í kennslutímum. „Ég læt börnin til dæmis skrifa nýjan enda á þekkt ævintýri eins og Búkollu, og svo í framhaldinu að breyta enda á lagi sem ég samdi um Búkollu. Þeim finnst það miklu auðveldara eftir að hafa prófað að breyta ævintýrinu.“

Alberto lætur nemendur sína líka skoða málverk og velta fyrir sér tilfinningum sem liggja að baki sköpunarverkum listamanna. „Það skiptir svo miklu máli að hafa til-

finningar með í tónlistarnáminu, það hjálpar börnunum mjög mikið í því að læra á hljóðfæri.“

### Seldar á kostnaðarverði

Alberto hefur nú tekið sig til og sett kennsluaðferðir sínar á blað. Kennslubók fyrir saxófón kemur út í vikunni og svo stefnir hann á að gefa út kennslubækur fyrir öll helstu hljóðfærin. Í bókunum eru lög, ævintýri, teiknimyndasögur og margt fleira sem tengist kennsluaðferðum Albertos.

„Þessar bækur verða seldar á kostnaðarverði, ég gef alla vinnu mína og þessi útgáfa væri ekki möguleg ef ég hefði ekki fengið margvíslega styrki. En þetta er draumaverkefni sem ég vonast til að verði gefið út um heim allan,“ segir hann að lokum.

**SÝNING LAUGARDAG KL. 11:00-15:00**



## NÝJUNG á íslenskum innréttingamarkaði



Við höfum gert samning við einn stæsta innréttingaframleiðanda Þýskalands um framleiðslu á eldhúsinnréttingum sem verða seldar undir vörumerki Eirvíkur.

Þér er boðið í glæsilegan sýningasal okkar þar sem við kynnum nýjstu strauma í hönnun eldhúsa.

*Farðu alla leið með Eirvík*

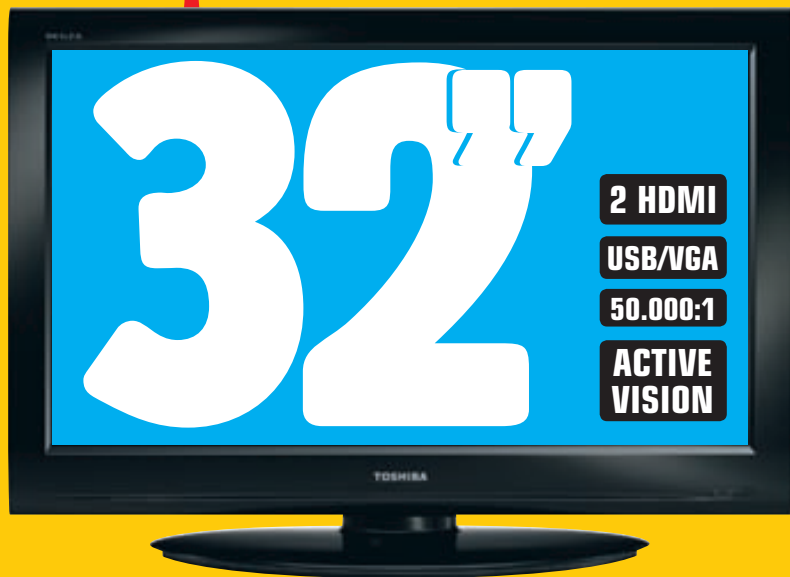
**EIRVÍK innréttingar**

Suðurlandsbraut 20, Reykjavík | Sími 588 0200 | [www.eirvik.is](http://www.eirvik.is)

# RUGL VERÐ

# TOSHIBA

## TOSHIBA SJÓNVÖRP Á **RUGLVERÐI**



### Toshiba 32AV833N

32" HD LCD sjónvarp með 1366x768p upplausn, 50.000:1 skerpu, Active Vision LCD, háskerpu stafrænum DVB-T/C móttakara, 2x HDMI, USB, Scart, Digital Coax, VGA tengi ofl.

RUGL  
VERÐ

74.990



### Toshiba 40LV833N

40" Full HD LCD sjónvarp með 1920x1080p upplausn, 50.000:1 skerpu, Active Vision LCD, háskerpu stafrænum DVB-T/C móttakara, 2x HDMI, USB, Scart, Digital Coax, VGA tengi ofl.

RUGL  
VERÐ

114.990



### Toshiba 32DB833N

32" FHD LED EDGE sjónvarp með innbyggðum Blue-ray spilara, 1920x1080p upplausn, 300.000:1 skerpu, 3D Digital Comb Filter, stafrænum DVB-T/C móttakara, 2x HDMI, USB, Scart, VGA tengi ofl.

RUGL  
VERÐ

129.990



### Toshiba 42SL863N

42" FHD LED sjónvarp með 1920x1080p upplausn og 4.000.000:1 skerpu. 200 Active Motion Rate Processing. 24P Mode. DVB-T2 C2/S2 stafrænn móttakari. Gervihnattamóttakari. Smart TV. Wi-Fi Ready. Auto Backlight Control og Ambient Light Sensor. 4x HDMI, LAN, Scart, Ci, VGA, 2x USB og heymatölstengi o.fl.

RUGL  
VERÐ

149.990



# Sjónvarpsmiðstöðin

**TOSHIBA**  
Leading Innovation >>>

RAFTÆKJAVERSLUN • SÍÐUMÚLA 2 • SÍMI 568 9090 • [www.sm.is](http://www.sm.is)

UMBOÐSMENN UM LAND ALLT ► **REYKJAVÍKURSVÆÐIÐ:** Hagkaup, Smáralind. **VESTURLAND:** Hjólsmýn, Akranesi. Hagkaup, Borgarnesi. Blómsturvellir, Hellissandi. Hranarbúðin Grunðarfirði. Skipavík, Stykkishólmi. **VESTFIRÐIR:** Verzlunin Ranglatur, Tálknafirði. Fjölval, Patreksfirði. Kaupfélag Steingrímsfjarðar, Drangsnesi. Snerpa Ísafirði. **NORÐURLAND:** KF Steingrímsfjarðar, Hólmavík. KF V-Húsvetninga, Hvammstanga. Smárabær, Blönduósi. Skagfirðingabúð, Sauðárkróki. Valberg, Ólafsfirði. SR Byggingavörur, Siglufirði. Hagkaup, Akureyri. Heimilistæki, Akureyri. Víkurraf, Húsavík. **AUSTURLAND:** Tölvulistinn, Egilsstöðum, Kaupún, Vopnafirði. Nettó, Höfn Hornafirði. **SUÐURLAND:** Mosfell, Hellu. Fossvík, Selfossi. Geisli, Vestmannaeyjum. **REYKJANES:** Tölvubjónusta Benna, Grindavík. Heimilistæki, Reykjanesbæ. Hagkaup, Njarðvík.

# Sykursætir pastellitir í sumar

Það er gömul trú sem segir að pastellitir veki traust hjá öðrum. Það voru hins vegar ekki margir sem hoppuðu hæð sína þegar þeir sáu að stóru tískuhúsin á borð við Marc Jacobs, Valentino, Prada og Chanel létu liti á borð við ljósbleikan, mintugrænan, fölgulan og ljósbláan ráða ríkjum í **sumartískunni**. Þó að fáir hrífist af þessari fölu litapalattu er engin ástæða til að örvænta því með ýmsum einföldum brögðum getur hver sem er klætt sig í sumarlitina. *Álfrún Pálsdóttir* sökkta sér ofan í pastellitina.



PRADA

MARC JACOBS



ACNE

## Grænn

- Mintugrænn er vinsælasti pastel-litur sumarsins og því öruggast að byrja á að fjárfesta í flik í þeim lit.
- Hann fer bæði dökkhærðum og ljóshærðum vel.
- Mintugrænar þrjónapeysur voru vinsælar á tískupóllunum og flottar yfir hvítar skyrtur eða við munstraðar flikur.
- Fyrir þá sem vilja stíga varlega til jarðar í pastelæðinu er bent á að byrja á að kaupa naglalakk í pastellitunum til að venja sig við herlegheitin.



CHANEL

## Gulur

- Ljós gulur á það til að fara dökkhærðum betur en ljóshærðum.
- Frískaðu litinn til með því að blanda honum saman við sterka liti á borð við appelsínugulan eða grasgrænan.
- Til að forðast það að lita út eins og páskaungi er gott að velja ljósgular flikur sem eru úr grófum efnum, eins og ull, galla eða leður.



MARNI



LOUIS VUITTON



VALENTINO



GIAMBATTISTA VALLI

## Bleikur

- Ljósbleikur er vandasamur litur til að klæðast, sérstaklega í byrjun vors þegar húðin er oft föl eftir sólarleysi vetrarins. Þess vegna ber að forðast það að nota ljósbleikar flikur við andlitið.
- Fjárfestu frekar í ljósbleikum buxur eða pilsu og notaðu við grófar ullarpeysur eða leðurjakka.
- Flott er að blanda ljósbleikum við dökkar flikur og forðast að nota ljósbleikan og hvítan saman. Litirnir ljósbleikur og vínráður fara mjög vel saman.



MARNI



CHANEL



PRADA



LOUIS VUITTON



JIL SANDER

## Blár

- Ljósblár á að klæða ljóshærða betur en dökkhærða.
- Ekki ofgera litnum og klæðast honum frá toppi til tóar en sú regla á við alla litina í pastelallettunni.
- Fallegt er að klæðast ljósblárrí flik við skærbláan eða svartan til að dempa hann niður.



MARC JACOBS



VALENTINO



# ÍSLANDS- MEISTARI!



Kaffitár óskar Finnboga Fannari Kjeld til hamingju með sigurinn á Kaffitársmótinu og á Íslandsmóti kaffibarbjóna. Við erum stolt af því að Finnboogi verður fulltrúi Íslands á heimsmeistaramóti kaffibarbjóna 2012 sem fram fer í Austurríki í sumar.

Kaffitár þakkar Finnboga og öðru starfsfólki fyrir frábær störf þar sem þau leggja heiminn að vörum landsmanna á degi hverjum.

Komdu og fáðu þér Kaffitár í notalegu umhverfi hjá landsins bestu kaffibarbjónum.



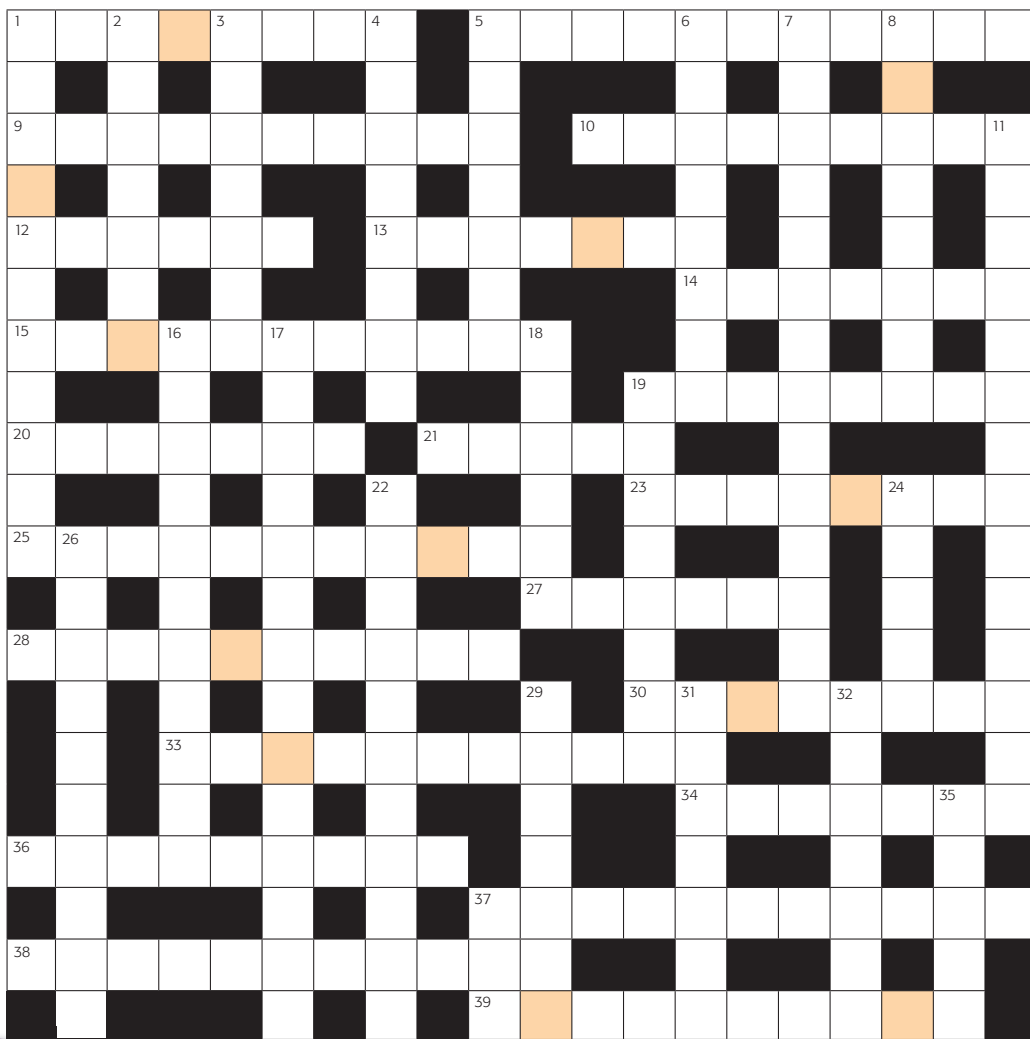
# Krossgáta

**Lárétt**

1. Flaug í hug hvort reköld skipi niður (8)
5. Kála klerkunum við skiltin (10)
9. Drepið dverga við klettaásinn (10)
10. Sjóuð skepna lætur göngu gegn gjaldi (9)
12. Brenglun bræðra borgar sig (6)
13. Set sjávardýr í gylltar tunnur (7)
14. Leita að guðdómlegu kexi í iðukostum rússneskrar móðu (7)
15. Á tyllidögum dútlum við í fjárhirslum (11)
19. Toppstykki er hættulegur höfuðglæpur (8)
20. Mammonsdyrkendur kaupa ótrúlegustu hluti (7)
21. Rámar geta orðið berbar (5)
23. Erilsamar bryggjur útheimta mörg verk (8)
25. Bregða ekki út af sínu ritúali (11)
27. Söng fyrir gæja sem spiluðu poppleikinn Óla An þín (6)
28. Ekki beint hornóttur en óbeint samt (10)
30. Talan er svipuð og eftirmælin (8)
33. Hnoð fyrir tvö misseri og hóp sunnan Skarðsheiðar (11)
34. Nískur geymir bæði eyri og und (7)
36. Lotta laug með kjánabros á vör (9)
37. Stoppa og betrumbæta díla á töfrandi stað (11)
38. Því fastar sem undið er, þess erfiðara (11)
39. Annálar þeirra geyma erni, beiskar veigar og feigðarflan (10)

**Lóðrétt**

1. Jarðar snarlega smávini Jónasar þótt fagrir séu (11)
2. Pirruð drulla er fljót upp (7)
3. Brauðrist, sjónvarp og tölva eru dónahlass (7)
4. Reið borgum harðskeyttum (8)
5. Loftuðu og kynntu hugmyndir hjá brauðskorpu (7)
6. Kann enga lausn á bólgu (8)
7. Ristar í sólina, spyrja snarruglaðir kommarnir (14)
8. Skaraðir í eldinn og lokaðir kirfilega (8)
11. Mer Tróju, nartar svo í gómsætt bakkelsið (14)
16. Óbognar ganga til dóma (11)
17. Teningur í vökvagúlpinni miðjan, þá snýr vopnið aftur (14)
18. Surtarbrandur myndast úr flóasverði (6)
19. Er ég met úrþvætti duga rógur og nið (8)
22. Hef fjarlægðina frá spássíu utan við töfina (11)
24. Nuddtími er en hvorki var né verður (5)
26. Uppþornaðar eru algjörliga úr lausu lofti gripnar (10)
29. Það drekkur, fólkíð sunnan Grundar (7)
31. Það sem kemur upp um Rómverjana er a; latína (7)
32. Pipukambur hvílir á dýrindis dúni (7)
35. Stefnan sett á matarboð og pjátur (5)
37. Geislabaugur djöfla (3)



Lausnarorð síðustu viku var **REYKJALUNDUR**



FORLAGIÐ

**Vegleg verðlaun**

Vikulega er dregið er úr innsendum lausnarorðum og fær vinningshafni bókina Málverkið frá Forlaginu. Vinningshafni síðustu viku var **Margrét Magnúsdóttir**.



\_\_\_\_\_

**Lausnarorð**

Ef bókstofunum í skyggðu reitunum er raðað rétt saman birtist ein vinsælasta dægurvöl Íslendinga um áratugaskeið, oft í einrúmi en þó enn frekar með öðrum. Sendið lausnarorðið í síðasta lagi 21. mars næstkomandi á [krossgata@frettabladid.is](mailto:krossgata@frettabladid.is) merkt „17. mars“.

# FORMÚLAN

## FORMÚLA 1 HEFST UM HELGINA!

### 6 HEIMSMEISTARAR Á RÁSPÓL Í ÁR

Tekst Vettel að sigra Schumacher, Alonso, Button, Räikkönen og Hamilton?

MISSTU EKKI AF ÁSTRALÍUKAPPAKSTRINUM UM NÆSTU HELGI! TÍMATAKA LAU. KL. 05:50. ENDURSÝNT KL. 10:25. KAPPAKSTRINN Á SUN. KL. 05:45. ENDURSÝNT KL. 11:45

ORKA

Arion banki

Hátekni

SPORT

besta sætið

Í OPINNI DAGSKRÁ Á STÖÐ 2 SPORT.

Vnr. 41130602  
COPCO VIENNA ketill, rauður.  
**4.990** kr.

Vnr. 65103204  
SINBO brauðvél, 600W,  
bakar 750-900 g brauð,  
12 stillingar.  
**11.990** kr.

VERÐVERND BYKO  
**LÆGSTA  
VERÐIÐ**

Vnr. 41330935  
41119224  
DUNO kaffimál, leir,  
4 litir í boði.  
**790** kr.

Vnr. 41330935  
PUREKOMACHI grænmetishnifur,  
CARBON ryðfrítt stál.  
**3.890** kr.

# BÚÐU HEIMILIÐ Á BETRA VERÐI

## BYKO

BÚÐU BETUR. BORGADU MINNA.



Vnr. 65103208  
SINBO brauðrist,  
hvít, 700W.

**1.990** kr.



Vnr. 65103201  
SINBO töfrasproti,  
170W.

**1.990** kr.



Vnr. 65103221  
SINBO samlokugrill.  
**2.790** kr.



Vnr. 65103214  
SINBO djúpstekingar-  
pottur 1l.

**3.790** kr.



Vnr. 65103211  
SINBO safapressa, 450W.

**6.990** kr.



Vnr. 65103222  
SINBO matvinnsluvél  
með aukahlutum, 600W.

**8.990** kr.



Vnr. 85540083-1083  
BYKO innimáling,  
gljástig 10, ljósir litir, 10 l.

**6.990** kr.

FEGRADU  
HEIMILIÐ  
FYRIR  
PÁSKANA



Vnr. 86620040-3737  
KÓPAL glitra innimáling,  
gljástig 10, allir litir, 4 l.

**5.990** kr.



Vnr. 86610040-1337  
KÓPAL birta innimáling,  
gljástig 20, allir litir, 4 l.

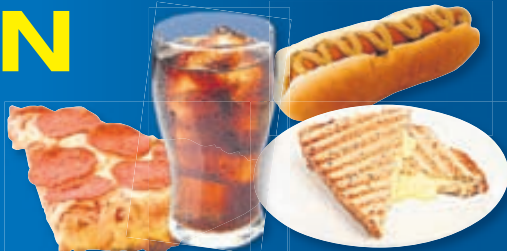
**6.990** kr.

## KAFFIHORN

### BYKO BREIDD

PIZZA, SAMLOKA  
EÐA PYLSA MEÐ  
GOSI Á AÐEINS:

**195** kr.



Harris®  
Vnr. 83072110-30  
HARRIS Expert,  
pensill.

Verð frá:  
**265** kr.



Harris®  
Vnr. 83000350-66  
HARRIS Classic,  
málningarverkfæri.

Verð frá:  
**587** kr.





**ALEXANDER MCQUEEN** (1969-2010) tískufatahönnuður hefði orðið 43 ára í dag „Ef þú spyrð hvaða konu sem er þá vilja þær vera hærri, grennri og þú veist, vilja vera með mitti. Ég er ekki hér til að láta fólk líta út eins og kartöflupoka.“



Ástkær móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

**Jónína Kristín Jóhannsdóttir**  
frá Hraunhálsi,

sem lést á heimili sínu þriðjudaginn 28. febrúar, verður jarðsungen frá Fossvogskapellu mánudaginn 19. mars kl. 15.00. Blóm og kransar vinsamlegast afþakkaðir en þeim sem vildu minnst hennar er bent á Krabbameinsfélagið.

Anna Birna Ragnarsdóttir

Kristján G. Ragnarsson

Sveinbjörn Ó Ragnarsson

Jóhannes Eyberg Ragnarss.

barnabörn og barnabarnabörn.

Anna María Antonsdóttir

M. Dögg Pleedel Jónsdóttir

Guðlaug Sigurðardóttir

barnabörn og barnabarnabörn.



Ástkær móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

**Stefánía Björg Björnsdóttir**

frá Grófarseli í Jökulsárhlíð, Víðivangi 5, Hafnarfirði,

lést þann 14. mars sl. á Hrafnistu í Hafnarfirði. Stefánía verður jarðsungen frá Garðakirkju þriðjudaginn 20. mars kl. 13.00.

Agnes Svavarsdóttir

Björn Svavarsson

Magnús B. Svavarsson

Rakel Björg, Kristín og Magnhildur Birna

Kristján Ómar og Svava

Stefanía, Arna og Stefán Ómar

og langömmubörn.

Sigríður Kristjánsdóttir

Bryndís Aradóttir



Ástkær móðir okkar, stjúpmóðir, tengdamóðir, amma, langamma og langalangamma,

**María Sigríður Hermannsdóttir**

Smáratúni 20, Keflavík,

andaðist að kvöldi dags 10. mars á hjúkrunar- og dvalarheimilinu Hlévangi í Keflavík. Útförin fer fram frá Keflavíkurkirkju þriðjudaginn 20. mars kl. 13.00.

Eydís B. Eyjólfssdóttir

Elinrós B. Eyjólfssdóttir

Guðrún B. Eyjólfssdóttir

Þórarinn B. Eyjólfsson

Anna María Eyjólfssdóttir

Elsa Lilja Eyjólfssdóttir

Hafsteinn Guðnason

Gunnlaugur Gunnlaugsson

Ólöf Ásgeirsdóttir

Ólafur Ingi Reynisson

## EINAR MÁR GUÐMUNDSSON: HLÝTUR NORRÆN BÓKMENNTAVERÐLAUN

# ÁNÆGJULEG STAÐFESTING

„Ég varð hissa eins og alltaf þegar ég dett svona í lukkupottinn. Á hinn bóginn veit ég að þessi ákvörðun er tekin af mikilli yfirvegum og það er kannski það sem gerir þessa viðurkenningu að svo miklum heiðri. Ætli það megi ekki segja að þetta sé ánægjuleg staðfesting á því sem ég hef gert,“ segir rithöfundurinn Einar Már Guðmundsson sem hlýtur Norræn bókmenntaverðlaun sænsku akademíunnar í ár fyrir framlag sitt til bókmennta. Verðlaunin hafa verið veitt árlega frá árinu 1986 og þykja einhver mesti heiður sem norrænum rithöfundum getur hlotnast. Þau eru stundum nefnd „Litli Nóbels“, enda valin af sömu akademíu og velur Nóbelsverðlaunin ár hvert.

Einar Már, sem veitir verðlauninum viðtöku í Stokkhólmi þann 11. apríl næstkomandi, hefur átt tryggan lesendahóp á Norðurlöndunum nánast allan sinn höfundaférl. „Ég lít alltaf á Ísland sem heimavöllinn og svo er ég í stærra samhengi Norðurlandabúi, Evrópubúi og heimsborgari. En bækurnar mínar hafa fengið góða útbreiðslu og mikla umfjöllun á Norðurlöndunum. Fyrsta ljóðabókin mín kom út hér á landi árið 1980 og svo í Danmörku strax árið eftir,“ segir Einar Már, en hann er þriðji Íslendingurinn sem hlýtur þessi virtu verðlaun. Thor Vilhjálmsson hlaut þau árið 1992 og Guðbergur Bergsson árið 2004.

Einar Már telur líklegt að sænska akademían hafi horft til þeirra mörgu sviða ritlistarinnar sem hann hefur starfað á, til að mynda skáldsagna, smásagna, ljóða og kvikmyndahandrita. „Í síðustu tveimur bókum, Hvítu bókinni og Bankastræti núll, hef ég beitt skáldskapnum á þann þjóðfélagsveruleika sem við okkur blasir. Í raun er það svo að ég er alltaf að gera eitthvað nýtt en líka alltaf það sama. Á þessum rúmlega þrjátíu ára höfundaférli hef ég verið að flytja lærdóm milli bókmenntagreina. Það sem mér finnst einna áhugaverðast við bókmenntasköpun í nútímanum er hversu mörkin milli veruleika og skáldskapar eru ógreinileg. Mér þykir dálítið frjótt að standa á þessum landamærum,“ segir Einar Már, sem er með fleiri en eitt skáldverk í smíðum.

kjartan@frettabladid.is



VERÐLAUNAHAFI Einar Már segir mikinn heiður fólgin í því að hljóta hin norrænu bókmenntaverðlaun sænsku akademíunnar. Staðfesting á verðlauninum barst honum í pósti.

FRÉTTABLAÐIÐ/GVA



Innilegar þakkir til allra sem sýndu okkur samúð og hlýðug vegna fráfalls okkar ástkæra föður, tengdaföður, afa og langafa,

**Sigurðar Guðmundssonar**

Dælengi 17, Selfossi.

Vínátta ykkar er okkur mikill styrkur.

Guðmundur Sigurðsson

Ingi Rafn Sigurðsson

Sesselja Sigurðardóttir

Sigurður Þór Sigurðsson

Óðinn Sigurðsson

barnabörn og barnabarnabörn.

Laufey Kjartansdóttir

Örn Grétarsson

Kristín Gunnarsdóttir



Hjartans þakkir til allra þeirra sem sýndu okkur samúð, kærleik og vináttu við andlát og útför elsku mömmu minnar og tengdamömmu,

**Valdísar Guðrúnar**

**Porkelsdóttur (Vally)**

Bollagördum 57, Seltjarnarnesi.

Sérstakar þakkir til starfsfólks Hjúkrunarheimilisins Sóltúns fyrir yndislega umönnun. Guð blessi ykkur öll.

Guðrún V. Haraldsdóttir

Guðlaugur H. Jörundsson



Elsku pabbi okkar, tengdapabbi, afa og langafi,

**Sæmundur Þorsteinsson**

Hamraborg 36, Kópavogi,

lést á Landspítalanum í Fossvogi miðvikudaginn 14. mars. Útförin auglýst síðar.

Börn, tengdabörn, barnabörn og barnabarnabörn.



Þökkum innilega auðsýnda samúð og vinarhug við andlát og útför

**Ingólfs Ólafssonar**

vélstjóra, frá Grænumýri, Seltjarnarnesi.

Sérstakar þakkir fær starfsfólk Hrafnistu, deild H-1.

Árný Valgerður Ingólfsdóttir Kolbeinn Guðmundsson

Sigríður Ingólfsdóttir

Ólafía Ingibjörg Ingólfsdóttir

barnabörn og barnabarnabörn.

**ÚTFARARSTOFA ÍSLANDS**

Vaktími:  
581 3300 & 896 8242  
www.utfarin.is

Allan sólarhringinn Sverrir Einarsson Kristín Ingólfsdóttir Hermann Jónasson

**ÚTFARARSTOFA HAFNARFJARÐAR**

Flatahraun 5a • www.utfararstofa.is Símar: 565 5892 & 896 8242

**ÚTFARARÞJÓNUSTA**  
*David's Ósvaldssonar*  
sh.

PEKKING-REYNSLA-ALÚÐ  
24 tíma vakt  
**Sími 551 3485**

David H. Ósvaldsson S: 896 8284 • Óli Pétur Friðbjólfsson S: 892 8947

# Danskir dagar

**NÝTT**  
VISATÍMABIL



Danskar pylsur  
ekta danskar pylsur



Pylsubrauð  
hatting frosin pylsubrauð  
á danska vísu

*Direkte fra Danmark*

French dog dressing  
dressing fyrir pylsubrauð og pylsur



Burger dressing  
með borgaranum

Pommes frites sauce  
með frönskunum

*Ekta danskar  
hotdog pylsur og pylsubrauð*



**Danskir  
frystiréttir**  
frá Steff Houlberg

Kjötbollur  
með mildri karrísósu  
og hrísgrjónum

Hamborgarhryggur  
með aspássósu,  
grænmeti og kartöflum

Steiktur svínakambur  
með rauðkáli,  
kartöflum og sósu

Hakkabuff  
með kartöflumús

Danskt buff  
með lauk, sósu  
og kartöflum



Toms Extra súkkulaði  
margar tegundir



Jolly Cola  
0,5 líter

**GOTT VERÐ**  
**199** kr/stk



Toms lakkrístangir



Merrild kaffi  
3 tegundir



Mjúkar rúsínubollur  
nýbakaðar

**GOTT VERÐ**  
**89** kr/stk



Hreinn djús  
3 tegundir



Lakrids, handgerður  
3 spennandi tegundir



Malaco nammi



Dan Cake  
kökur og rúllutertur



Carletti nammi



Gildir til 18. mars á meðan birgðir endast.

**HAGKAUP**  
Ein ferð betra verð



Elskuleg móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

**Brynhildur Þorleifsdóttir**

lést á dvalarheimilinu Kjarnalundi 9. mars. Útför hennar hefur farið fram. Starfsfólki Kjarnalundar eru færðar innilegar þakkir fyrir umönnun hennar.

Porleifur Leo Ananiasson Sigurður G F Ananiasson Bergros Ananiasson Ásta Ananiasson Ólöf Ananiasson Björn Þór Ananiasson ömmu og langömmubörn.

Ingveldur Bryndís Jónsdóttir Emilía Gústafsdóttir Heiðar Jóhannsson Páll Sigurjónsson Hallur Vilhjálmsson Sigrún Finnsdóttir



Ástkær eiginmaður minn, faðir okkar, tengdafaðir, afi og langafi,

**Kristján Baldvinsson**

læknir,

lést á heimili sínu miðvikudaginn 14. mars. Útförin fer fram frá Guðríðarkirkju í Reykjavík föstudaginn 23. mars kl. 13.00. Blóm og kransar eru afþakkaðir, en þeim sem vilja minnast hann er bent á Krabbameinsfélag Íslands.

Inger Hallsdóttir Halldóra Kristjánsdóttir Baldvin Þ. Kristjánsson Kristján Ingi Kristjánsson Elías Kristjánsson Birgitta Bonde barnabörn og barnabarnabörn.

Jóhannes Vilhjálmsson Gunnur Helgadóttir Guðleif Þórunn Stefánsdóttir Ásdís Harpa Smáradóttir



SALURINN Partítónlist fyrri alda hljómar í Salnum í Kópavogi í dag.

## Partítónlist fyrri alda í Salnum

Síðustu tónleikar Töfrahurðarinnar á þessu ári fara fram í Salnum í Kópavogi sunnudaginn 18. mars klukkan 13. Þar verður kynnt danstónlist frá klassíska tímabilinu, eða partítónlist fyrri alda. Dansarar frá Listdansskóla Íslands dansa við undirleik Skólahljóm-sveitar Austurbæjar.

Stuðió hefst með dansupphitun klukkan 12.30 á torgi Salarins, þar sem líka verður boðið upp á hárgreiðslu. Gestir eru hvattir til að mæta í grímubúningum og helst í diskóstíl.



Innilegt þakklæti til allra sem sýndu okkur samúð og hlýbug við andlát og útför

**Þóru Kristínar Kristjánsdóttir**

frá Ísafirði, til heimilis á Sogavegi 158, Reykjavík,

Sérstakar þakkir til starfsfólksins á hjúkrunarheimilinu Eir, 4. hæð og 2. hæð suður.

Ólína K. Óladóttir Ermert Terrence Lee Ermert Svandís Bára Steingrímisdóttir Bárður Árni Steingrímsson Kristján Steingrímsson Hólmfríður Sigurðardóttir Laufey Steingrímisdóttir Hannes Einarsson Erlingur R. Steingrímsson Hafdís Björnsdóttir Steinþór Steingrímsson Þorbjörg E. Jensdóttir Kristín S. Steingrímisdóttir Jóhann Pétur Jónsson Þorgerður K. Halldórsdóttir Gunnar Örn Steingrímsson Margrét Björk Magnúsdóttir Lilja Steingrímisdóttir Anna Cecilia barnabörn og barnabarnabörn.



Ástkær eiginmaður minn, faðir okkar, tengdafaðir og afi,

**Steingrímur Einar Arason**

bókbindari,

Framnesvegi 13, Reykjavík,

andaðist þann 13. mars á Dvalar- og hjúkrunarheimilinu Grund.

Hjörtný Árnadóttir Jónína Árnís Steingrímisdóttir Þorsteinn Helgason Sigmar Arnar Steingrímsson Ásta Benediktsdóttir Bryndís, Unnur Arna og Steinunn Helga Þorsteinsdóttir Arndís Auður, Gunnbjört Þóra og Hjörtur Steinn Sigmarsbörn.



Elskulegur bróðir okkar,

**Kjartan Magnússon**

andaðist 15. mars á hjúkrunarheimilinu Skógarbæ. Útför hans fer fram frá Fossvogskirkju miðvikudaginn 21. mars kl. 15.00.

Jón Andrés Jónsson Stefanía Ólöf Jónsdóttir



Elskuleg dóttir okkar, systir, mágkona og frænka,

**Brynja Svandís Kristjánsdóttir**

Pverholti 5, Vopnafirði,

lést á gjörgæsludeild Landspítalans í Fossvogi þriðjudaginn 13. mars. Útförin verður auglýst síðar.

Kristján Magnússon Magnús Kristjánsson Signý Björk Kristjánsdóttir og fjölskyldur.

Guðfinna Kristjánsdóttir Anna Dóra Halldórsdóttir Höskuldur Haraldsson



Okkar ástkæri

**Hilmar Pétur Hilmarsson**

er látinn. Útförin hefur farið fram í kyrrþey að ósk hins látna. Þeim sem vilja minnast hans er bent á framtíðarreikning dóttur hans í Landsbanka, 0130-15-630756, kt. 231151-4869.

Ástvinir.



Hjartans þakkir fyrir hlýbug og góðar kveðjur við andlát og útför okkar ástkæra

**Þórðar Ólafssonar.**

Sérstakar þakkir fá starfsfólk líknardeildar Landspítalans í Kópavogi, Helgi Sigurðsson krabbameinslæknir, séra Sigfinnur Þorleifsson og karlakórinn Fóstbræður.

Lára Alexandersdóttir Gígja Þórðardóttir Páll Liljar Guðmundsson Orri Þórðarson Silja Þórðardóttir Jóhann Gunnar Jónsson Sólvi, Lára og Laufey afabörn og litla nýfædda afastelpan.



Innilegar þakkir til allra sem sýndu okkur samúð og hlýbug við andlát systur okkar, mágkonu og frænku,

**Kristínar Helgadóttur**

Brekkubæ 3, Reykjavík.

Logi Helgason O. Stefanía Helgadóttir Bryndís Helgadóttir Jón Tryggvi Helgason Helgi Þór Helgason og fjölskyldur.

Bergþór Engilbertsson Hrönn Ísleifsdóttir Soffía Jónsdóttir



Elsku móðir okkar, tengdamóðir, amma og langamma,

**Gréta Halldórs**

er lést á heimili sínu 3. mars síðastliðinn var jarðsugin 12. mars í kyrrþey. Þökkum samúð og vinarhug.

Helga Sigríður Kristjánsdóttir Árne V. Kristjánsson Sverrir Þór Kristjánsson Margrét Jónína Kristjánsdóttir Kristján Ísak Kristjánsson Gunnar Freyr Kristjánsson Elín Íslaug Kristjánsdóttir ömmu- og langömmubörn.

Jón Þór Guðjónsson Ragnheiður Skúladóttir Guðrún Hörn Stefánsdóttir Páll Pálsson Sigríður G. Pálmadóttir Margrét Dögg Bjarnadóttir Kristinn Ágúst Ingólfsson



Innilegar þakkir til ykkar allra sem sýndu okkur samúð og hlýbug við andlát elskulegrar eiginkonu minnar, móður okkar, tengdamóður, ömmu og langömmu,

**Sigrúnar Björgvinsdóttur**

Jörundarholti 16, Akranesi.

Sérstakar þakkir til starfsfólks Dvalarheimilisins Höfða fyrir einstaka umönnun og hlýhug.

Gunnar Lárusson Lára Dröfn Gunnarsdóttir Eyrún Signý Gunnarsdóttir Hafdís Gunnarsdóttir Anna Björg Gunnarsdóttir barnabörn og barnabarnabarn.

Jarle Reiersen Ágúst Páll Sumarliðason Teitur Gunnarsson

Tilkynningar um merkisatburði, stórafmæli og útfarir má senda á netfangið [timamot@frettabladid.is](mailto:timamot@frettabladid.is).



At the heart of the image

# I AM YOUR BEST DEAL

## Nikon 1 J1

Verð frá 119.995.-

I AM | 1 CLICK AHEAD



KAUPAUKI



Nú er hægt að taka öðruvísi ljósmyndir. Taktu ljósmynd um leið og þú tekur hreyfimynd. Taktu alltaf bestu myndina með nýja snjallmyndavalinu. Búðu til hreyfimynd úr ljósmynd. Allt þetta og miklu meira með nýju Nikon 1 myndavélinni með skiptanlegum linsum. Fáanleg í 5 mismunandi litum.

**KAUPAUKI** Innifalið í kaupum á Nikon J1 myndavél fylgir taska og 8GB minnskort að verðmæti kr 12.995 kr.

## COOLPIX

Verð 29.995.-



KAUPAUKI



**COOLPIX S3300 – Litrík sýn á þína veröld.** Nett og meðfærileg myndavél með 16 megapixla upplausn, NIKKOR gleiðhornslínu, 6x optískum aðdrætti og hristivörn. Sjálfvirkar umhverfisstillingar, stór 2.7" LCD skjár og HD hreyfimyndataka. Eins fæst hún í 8 líflægum litum. Taktu skemmtilegar myndir við öll tilefni.

**KAUPAUKI** Innifalið í kaupum á Nikon S3300 myndavél fylgir taska og 4GB minnskort að verðmæti kr 7.995 kr.



Með öllum Nikon vélum fylgir íslenskur leiðarvísir.

[www.nikon.is](http://www.nikon.is)

### SÖLUAÐILAR Á HÖFUÐBORGARSVÆÐINU

Heimilistæki – Suðurlandsbraut 26, 108 Reykjavík – 569 1500 - [www.ht.is](http://www.ht.is)  
Sjónvarpsmiðstöðin – Síðumúla 2, 108 Reykjavík – 568 9090 – [www.sm.is](http://www.sm.is)  
Beco – Langholtsvegji 84, 104 Reykjavík – 533 3411 - [www.beco.is](http://www.beco.is)  
Fotoval – Skipholti 50b, 105 Reykjavík – 553 9200 – [www.fotoval.is](http://www.fotoval.is)  
MAX – Kaupún 1, 210 Garðabær – 412 2200 – [www.max.is](http://www.max.is)  
Hagkaup – Smáralind, 201 Kópavogur – 563 5000 – [www.hagkaup.is](http://www.hagkaup.is)  
Tölvulistinn – Reykjavík, Hafnarfirði – 414 1700 – [www.tl.is](http://www.tl.is)

### SÖLUAÐILAR Á LANDSBYGGÐINNI

Hljómsýn – Akranesi; Blómsturvellir – Hellissandi; Hrannarbúðin – Grundarfirði;  
Skipavík – Stykkishólmi; Snerpa – Ísafirði; Kaupfélag V-Húnvetninga – Hvammstanga;  
Smárabær – Blönduósi; Skagfirðingabúð – Sauðárkróki; SR Byggingavörur – Siglufirði;  
Valberg – Ólafsfjörður; Kaupún – Vopnafirði; Verslunin Pan – Neskaupstað;  
Geisli – Vestmannaeyjum; Mosfell – Hellu; Heimilistæki – Reykjanesbæ, Selfossi,  
Akureyri og Húsavík; Tölvulistinn – Akureyri, Egilstaðir, Selfoss og Reykjanesbæ;  
Omnis – Akranes, Borgarnes og Reykjanesbæ.



**KRAKKSÍÐAN** er ný heimasíða þar sem börn læra að tefla og þjálfast í skáklistinni. Þar horfa þau á kennslumyndbönd og geta teft við önnur börn á netinu. Auk þessa er fjölbreytt efni á vefnum svo sem skákþrautir og litabækur með taflmönnum.

## Lísaloppa og Kata í ratleik

Bragi Halldórsson

7

„Ei,“ sagði Kata öflug. „Eigum við núna að fara að kubba?“ Hún dæsti. „Þetta er nú meiri ratleikurinn. Kubba!“ „Nei,“ svaraði Lísaloppa. „Þetta er þraut.“ „Nú,“ sagði Kata spyrjandi. „Hvernig þá?“ „Jú,“ sagði Lísaloppa. „Við eigum að telja hversu margir kubbar eru í þessari kubbastæðu og þá líka þá kubba sem ekki sjást.“ „Eigum við þá að nota réntgengleraugu?“ sagði Kata glottandi. „Við þurfum þess ekki,“ sagði Lísaloppa. „Við getum reiknað út hvað það eru margir kubbar sem ekki sjást út frá þeim kubbum sem við sjáum.“ „Allt í lagi, reikna út og telja,“ sagði Kata og fór að rýna í kubba stæðuna.

Getur þú hjálpað Kötunni og Lísaloppu að telja hversu margir kubbar eru í þessari kubbastæðu?



## BRANDARAKISTAN

**Mamma:** Af hverju setur þú þú bangsann þinn inn í frysti?  
**Halli:** Af því mig langar í ísbjörn.

**Mamma,** litli bróðir er með ofsalega viðkvæm eyru!  
**Af hverju segirðu það?**  
Hann fer að hágráta í hvert sinn sem ég toga í þau.

**Ari** kallar til mömmu sinnar:  
**Mamma** það er maður hérna

frammi að safna fyrir elliheimili. Á ég að gefa honum ömmu?

**Hvernig** brenndi drekkinn sig á hendinni?  
Hann hélt fyrir munninn þegar hann geispaði.

**Hvernig** veistu að fill hefur verið í ísskápnum?  
Það eru fótspor í smjörinu.

Þú getur sent brandara til [krakkar@frettabladid.is](mailto:krakkar@frettabladid.is)

## KJARRIVAXNAR ÚTSÝNISLÓÐIR Í HVALFIRÐI



Til sölu eða leigu stórar, fallegar lóðir með frábæru útsýni yfir Hvalfjörð. Lóðirnar eru í skjólgóðri, kjarrivaxinni hlíð sem snýr mót suðri í landi Kalastaða, 55 km frá Reykjavík. Tilbúnað til afhendingar. Fjölbreytt afþreying í nágrenninu. Sund, golf, veiði og gönguleiðir.

Nánari upplýsingar eru veittar í síma 663 2712 og á [www.kalastadir.com](http://www.kalastadir.com)

# SKIPTIR MESTU AÐ LIFA SIG INN Í DANSINN

Mörg börn dreymir um að verða dansarar þegar þau verða stór. En er hægt að vera bara dansari? Já, það er hægt. **Katrín Gunnarsdóttir** lifir af því að dansa og kenna dans og sagði Krakkasíðunni frá sjálfri sér og vinnunni.

Ég heiti **Katrín Gunnarsdóttir**, ég er 25 ára, vinn sjálfstætt sem samtímadansari og danshöfundur. Ég kenni dans í Danslistarskóla JSB og tek þátt í að skipuleggja opnun Barnamenningarháttíðar í Reykjavík sem verður haldin 17. til 22. apríl. Á opnun háttíðarinnar sem haldin verður í Hörpu munu allir nemendur í 4. bekk grunnskóla Reykjavíkur dansa saman.

**Hvað varstu gömul þegar þú byrjaðir að læra að dansa?** Ég byrjaði níu ára, fyrst aðeins í ballett en fljótlega skipti ég yfir í freestyle-dans og svo nútímadans.

**Varstu þá búin að ákveða að verða dansari þegar þú yrðir stór?** Nei, alls ekki, þá ætlaði ég að verða vísindamaður.

**Þarf maður ekki að vera svaklega duglegur að æfa sig?** Jú, svo sannarlega, æfingin skapar meistarann.

**Hvað er skemmtilegast við að vera dansari?** Að fá að vinna með skemmtilegu og skapandi fólki og njóta þess að dansa og búa til list.

**En leiðinlegast?** Það er stundum erfitt að vera þolinmóður þegar eitthvað tekst ekki í fyrstu tilraun.

**Getur maður unnið bara við það að dansa?** Já, það er alveg hægt en maður þarf að skapa sér vinnu sjálfur og maður verður ekki ríkur!

**Hefurðu dansað í mörgum sýningum?** Já, bæði dansað og samið dans í alls konar sýningar, ég er til dæmis að



**Katrín Gunnarsdóttir** dansari segir stundum erfitt að vera þolinmóður í dansæfingunum.

FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

semja atriði fyrir Nemendasyningu JSB í Borgarleikhúsinu 19. og 20. mars.

**Hvað leggurðu mesta áherslu á við krakkana sem þú ert að kenna?** Það skiptir alltaf mestu máli að lifa sig inn í dansinn og hafa gaman af.

**Hver er skemmtilegasta sýningin sem þú hefur tekið þátt í?** Að fá að dansa hangandi í 45 metra hæð yfir Austurvelli í fyrra, það var ótrúleg tilfinning!

**Ertu fræg?** Það veit ég ekki. Ég hef verið í sjónvarpinu og sýnt í helstu leikhúsum borgarinnar, er maður þá frægur? -fsb



## KRAKKAKYNNING

### Elín Katla Henrysdóttir

- Aldur:** 8 ára. Verð 9 ára í maí.
- Í hvaða skóla ertu:** Háteigsskóla.
- Í hvaða stjörnumerki ertu:** Nautinu.
- Áttu happatölu?** Já, 4.
- Helstu áhugamál/hvað gerirðu í frístundum þínum?** Spila á píanó, æfa handbolta og leika mér við vini mína.
- Eftirlætissjónvarpsþáttur:** Teiknum dýrin.
- Besti matur?** Pasta og tortillur.
- Eftirlætisdrykkur?** Vatn.
- Hvaða námsgrein er í eftirlæti?** Samfélagsfræði, þar hef ég lært um bíla og himingeiminn.
- Áttu gæludýr – ef svo er, hvernig dýr og**



**hvað heitir það?** Nei.

**Skemmtilegasti dagurinn og af hverju?** Öskudagur, þá má maður slá köttinn úr tunnunni og fara í búninga.

**Eftirlætistónlistarmaður/hljóm-sveit?** Páll Óskar.

**Uppáhaldslitur?** Blár og gulur.

**Hvað gerðirðu í sumar?** Ég keyrði kringum allt landið. Í haust fór ég til Parísar og Madagaskar og hitti fullt af leimurum.

**Skemmtilegasta bók sem þú hefur lesið?** Fimm-bækurnar, Ævintýra-bækurnar og Harry Potter.

**Hvað ætlarðu að verða þegar þú ert orðin/n stór?** Rithöfundur eða leikari.





# PÁSKARATLEIKUR FREYJU



**DÚ GÆTIR UNNIÐ  
PÁSKAEGG NR.**

**40**

**SKELLTU ÞÉR ÚT Í FJÁRSJÓÐSLEIT  
Í HEIÐMÖRK EÐA Á AKUREYRI!**

**FYLGSTU MEÐ HJÁ SIMMA OG JÓA  
Á BYLGJUNNI Í DAG FRÁ KL: 9-12.**

**FÁÐU DÝRMÆTAR VÍSBENDINGAR Á:  
[Facebook.com/freyjuhelmur](https://www.facebook.com/freyjuhelmur)**



**krossgáta**

1	2	3	4	5
6	7	8		
9		10	11	
12		13		
	14			15
16		17		
18		19	20	
21				

**LÁRÉTT**

2. plat, 6. samtök, 8. drulla, 9. kvk nafn, 11. óreiða, 12. aðfall, 14. skaf, 16. drykkur, 17. húsfreyja, 18. kerald, 20. til, 21. skrifa.

**LÓÐRÉTT**

1. gera við, 3. frá, 4. þegn, 5. steinbogi, 7. hagnaður, 10. þrá, 13. heyskaparamboð, 15. koddí, 16. lítill sopi, 19. ólæti.

**LAUSN**

LÁRÉTT: 2. gabb, 6. aa, 8. for, 9. gró, 11. rú, 12. aðsog, 14. skrap, 16. te, 17. frú, 18. áma, 20. að, 21. rita.  
LÓÐRÉTT: 1. laga, 3. af, 4. borgara, 5. þri, 7. arðsemi, 10. ós, 13. orf, 15. púði, 16. tár, 19. at.

**Hið sprellumandi lík**

**BAKÞANKAR Davíðs Þórs Jónssonar**



Um daginn heyrði ég mikinn harmagrát í útvarpinu. Þetta var ósköp snoturt, lítið lag flutt af Bubba Morthens og Mugison. Það heitir „Þorpið“. Mér fannst samt hálfnotalegt að sitja undir þessum jarðarfarsálmí. Líkið er nefnilega í fullu fjöri.

**TEXTI** lagsins dregur upp vægast sagt núturlega mynd af litlu sjávarplássi. Allt unga fólkið er farið suður að vinna og dreyma af því að hvorugt virðist vera hægt að gera úti á landi. Hrum gamalmenni eru ein eftir í plássinu, læst innan fangelsismúra fjallahringsins í iðjuleysi eða með nál og tvinna í höndunum á meðan hrægammarnir hnita hringi yfir höfði þess. Tækifærin eru öll fyrir sunnan, væntanlega af því að þau geta aðeins fæðst í höfuðborginni sem tímir ekki að senda þau út á land. Tækifæri eru m.ö.o. ölmusa sem Reykvíkingar þurfa að rétta þessum greyjum úti á landi, því eins og allir vita fylgir því þroskahömlun, sem gerir fólk með öllu ósjálfbjarga og ófært um að finna sjálft nokkurn skapaðan hlut sér til viðurværis, að eiga heima þar sem íbúafjöldinn nær ekki fimm stafa tölu.

**ÉG EFAST** ekki um að gott eitt vaki fyrir flytjendum

og þeir séu báðir sannir vinir landsbyggðarinnar í hjarta sínu. En ég fæ ekki skilið hvernig þeim dettur í hug að henni sé einhver greiði gerður með þessari ósonnu hryllingsmynd.

**EF ÞEIR** vildu raunverulega hjálpa til myndu þeir einmitt lýsa plássunum sem landi tækifæranna, þar sem hugmyndaauði og framkvæmdaglegi eru allt sem þarf til að koma hlutunum í verk, þar sem allar boðleiðir eru styttri og skilvirkari en í stórborginni, þar sem smæð samfélagsins gerir hvern einstakling miklu mikilvægari og verðmætari en í mannhafinu fyrir sunnan, þar sem nálægð fjallahringsins setur fólk einmitt í nánara samband við landið sitt, þar sem hin nánu tengsl við náttúruöflin afbrjála forgangsröðunina og fylla mann auðmýkt gagnvart sköpunarverkinu og skapanum, þar sem maður horfir út á fjörönn eða inn í dalinn af svölunum hjá sér en ekki yfir svalirnar á öllum hinum blokkunum, þar sem nýjustu uppfærslunar á vedur.is og vegagerdin.is skipta daglegt líf miklu meira máli en hvað gerðist á facebook á meðan maður svaf, þar sem lifað er í alvöru en ekki í ímynd.

**MÖRG** af fegurstu og áhrifamestu verkum tónlistarsögunnar eru vissulega sálumessur. En að syngja þær yfir hinum sprellumandi er helber dónaskapur.

**IOI REYKJAVÍK FASTEIGNASALA**  
Laugavegur 66 • IOI Reykjavík • Sími 511 3101 • Fax 511 3909 • www.ioi.is • IOI@IOI.IS  
Löggiltur fasteignasali Leifur Aðalsteinsson

**Opið hús í dag milli kl. 16-17.**  
**Víðimelur 59 – 107 Rvk – Opið hús.**

Mjög falleg og björt 76,3 fm, 3. herb. íbúð á annari hæð í góðu húsi á þessum vinsæla stað. Mjög snyrtileg sameign. Skólþ og dren endurnýjað. **Guðrún tekur vel á móti ykkur í dag milli kl: 16-17. Gsm. 820-8102**

**Lebowski BAR**  
LAUGAVEGI 20A., 101 REYKJAVÍK

**Ertu sveittur kokkur?**  
Við erum að leita að sveittum kokk til að sjá um matreiðslu á hinn eina sanna Lebowski bar.  
**Kröfur:**  
- Kunna að flippa djúsí börger með vinstri  
- Berja undirmenn sína áfram með hægri  
- Drekkja White Russian

**Ertu kynsandi í hlýraból?**  
Við erum að leita að eldhressum gellum og spengilegum körlum til að blanda White Russian í glaða gesti.  
**Kröfur:**  
- Blanda White Russian með vinstri  
- hafa gaman af keilu  
- velja rétt lög í glymskrattann  
- Hlusta af einlægni á viðkiptavini

Áhugasamir geta haft samband við Hemma ( The Dude) 694-4474 eða hemmi@lebowskibar.is og mælt sér mót við hann.

**myndasögur**

**■ Pondus**

Eftir Frode Øverli



**■ Gelgjan**

Eftir Jerry Scott & Jim Borgman



**■ Handan við hornið**

Eftir Tony Lopes



**■ Barnalán**

Eftir Jerry Scott & Rick Kirkman



## MIKIÐ FYRIR PENINGINN

2 kjúklingabitar, 2 Zinger strips, 4 Hot Wings, 2 skammtar af frönskum, 2 heitar sósur, 4 Hot sósur og BBQ dip sósa



# DUO BUCKET

## TVÖFALDAÐU ÁNÆGJUNA!



**1.990**  
kr.

**SVOOOGOTT™**

FAXAFENI • GRAFARHOLTI • SUNDAGÖRÐUM  
HAFNARFIRÐI • KÓPAVOGI • MOSFELLSBÆ  
REYKJANESBÆ • SELFOSSI [WWW.KFC.IS](http://WWW.KFC.IS)



**Á MILLI KLUKKAN** 14 og 16 í dag verður óformleg leiðsögn um sýningu myndlistarmannsins Ragnars Þórissonar, Manngerðir, sem nú stendur yfir í Gallerí Ágústi, Baldursgötu 12. Ragnar notast helst við olíumálningu og málur á stóra fleti á striga með dulúðugum litum.

## Hrakfarasýning opnar í dag



**KOMIN YFIR HAFIÐ** Listaverk Antoni Tàpies eru komin til landsins eftir mikla óvissu.

Yfirlitssýning með verkum spænska listamannsins Antoni Tàpies opnar á Kjarvalsstöðum í dag. Illa gekk að koma listaverkum hans til landsins. „Sem betur fer gekk allt upp á endanum. Verkin komu á þriðjundagsmorgun til Seyðisfjarðar og voru komin á Kjarvalsstaði seinni partinn. Þá kröfðust spænsku forverðirnir að málverkin yrðu ekki tekin úr umbúðunum strax vegna breytts hita- og rakastigs og því gátum við ekki byrjað að taka verkin upp fyrr en á miðvikudag,“ segir Soffía Karlsdóttir kynningarstjóri safnsins.

Málverkin sem spanna sjö áratuga feril Tàpies, áttu að koma með Norrænu til Seyðisfjarðar í síðustu viku. Hins vegar komst ferjan ekki lengra en til Færeyja vegna veðurs og þurfti að snúa aftur til Kaupmannahafnar. Soffía segir mikla óvissu hafa verið á tímabili hvort af

sýningunni yrði en það hefði þýtt mikið tjón fyrir safnið og styrktaraðila þess hefði þurft að aflýsa henni.

Antoni Tàpies, sem er einn fremsti málari og myndhöggvari samtímans, lést fyrir rúmum mánuði, þá 88 ára að aldri. Sýningin á Kjarvalsstöðum er því sú fyrsta sem opnuð hefur verið eftir andlát hans. Hún ber yfirskriftina Antoni Tàpies - Mynd, líkami, tregi og eru flest verkin úr hversdagslegum hlutum, fundnu efni, mold, sandi, jarðvegi, þurrkuðu blóði og steinyki. Soffía segir mikla vinnu liggja á bak við sýninguna og þá sérstaklega síðustu daga. „Vegna óvenjulegra aðstæðna hefur fólk þurft að vinna mjög hratt. Hins vegar er allt að smella saman og við sjáum fram á glæsilega opnun.“

Sýningin opnar klukkan fjögur í dag og stendur til 20. maí. - st



**OPNAR SÝNINGU** Myndlistarmaðurinn Póður Grímsson opnar sýninguna Hugrof í dag. FRÉTTABLAÐIÐ/GVA

### Gallerí Fold í 20 ár 1992–2012



#### Nikhil Nathan Kirsh

17. mars – 4. apríl



#### Þorsteinn Helgason Samspil

17. mars – 4. apríl

**Opnun sýninganna er kl. 15 · Allir velkomnir**

Opið virka daga 10–18, laugard. kl. 11–16, sunnud. 14–16

Rauðarárstígur 14 · sími 551 0400 · www.myndlist.is

## Málar út frá aðferðafræði Dalí

**Myndlistarmaðurinn Þórður Grímsson opnar sýninguna Hugrof í Dauðagalleríinu á Laugavegi 29 í dag.**

Á sýningu Þórðar Grímssonar verða sýndar blekteikningar unnar út frá aðferðafræðinni Paranoiac Critical Method sem var fundin upp af Salvador Dalí. Hún er fólgin í því að láta hugann tengja á milli óreiðukenndra hugmynda og búa til form, fígúrur eða landslag. „Á mannamáli snýst aðferðin um það að skvettu á pappír og leyfa sköpunarparti hugans að ákveða hvað kemur úr mynstrinu,“ útskýrir Þórður. Hugmyndin um að opna sýningu kviknaði í fram-

haldi af níu mánaða barneignaleyfi Þórðar. „Til að komast úr þeirri rútínu og aftur í myndlist fór ég á vinnustofuna til að virkja hugann. Kollegi minn, Hafsteinn Mikael Guðmundsson, benti mér á Dalí og aðferðafræði hans sem ég heillaðist strax af. Í kjölfarið var ákveðið að opna sýningu.“ Þórður segir mikla vinnu liggja að baki. „Ég vann stanslaust með blek og þykkan pappír í þrjá mánuði og valdi svo úr bestu verkin.“ Þórður er búsettur í Reykjavík og útskrifaðist úr Listháskóla Íslands árið 2009. Þetta er þriðja einkasýning hans en fyrstu sýninguna hélt hann árið 2004. Sýningin í dag verður opnuð klukkan 18 og stendur yfir í tvær vikur. - st

### Ævintýraferð til Grænlands Svalaðu ævintýraþránni og nærðu andann

Fimm daga ferð til Kulusuk dagana 21.-25. apríl  
Hundasleðaferð um náttúruperlur svæðisins  
og heimboð til innfæddra innifalið

Sérstakt kynningarverð aðeins 95.400\*

Fyrir 45 000 krónur aukalega  
býðst þátttakendum að taka þátt í  
14 tíma námskeiði  
þar sem sálfræðingar kenna aðferðir  
hugrænnar atferlismeðferðar og árvekni  
til að öðlast jafnvægi og vellíðan

Skráningarfrestur er til 22. mars,  
frekari upplýsingar á [www.kms.is](http://www.kms.is)  
og skráning í síma 534-0110 eða [kms@kms.is](mailto:kms@kms.is)

\*Innifalið í verði er flug, gisting í tvíbýli, morgunverður, hundasleðaferð og heimboð til innfæddra



## GIACOMO PUCCINI LA BOHÈME

HULDA BJÖRK GARÐARSDÓTTIR · GISSUR PÁLL GISSURARSON

ÞÓRA EINARSDÓTTIR · GARÐAR THÓR CORTES

ÁGÚST ÓLAFSSON · HRÓLFUR SÆMUNDSSON · JÓHANN SMÁRI SÆVARSSON

HERDÍS ANNA JÓNASDÓTTIR · BERGPÓR PÁLSSON

HLJÓMSVEITARSTJÓRI: DANÍEL BJARNASON · LEIKSTJÓRI: JAMIE HAYES

LEIKMYND: WILL BOWEN · BÚNINGAR: FILIPPÍA ELÍSDÓTTIR · LÝSING: BJÖRN BERGSTEINN GUÐMUNDSSON



LAUGARDAGINN 17. MARS KL. 20 - 2. SÝNING  
LAUGARDAGINN 31. MARS KL. 20 - 3. SÝNING  
SUNNUDAGINN 1. APRÍL KL. 20 - 4. SÝNING  
LAUGARDAGINN 14. APRÍL KL. 20 - 5. SÝNING  
FÖSTUDAGINN 20. APRÍL KL. 20 - LOKASÝNING

MIDASALA Í HÖRPU OG Á [WWW.HARPA.IS](http://WWW.HARPA.IS)

ÍSLENSKA ÓPERAN

# Kortið færir þér fríðindin



Kortið veitir þér aðgang að viðburða- og fríðindakerfi Hringtorgs.

Hringtorg er miðpunkturinn í lífi þeirra sem eru með Kortið, kreditkort frá Arion banka. Af Hringtorginu opnast leiðir í allar áttir og þú getur sótt þér upplýsingar um fríðindi, viðburði og betri kjör.

Hringtorg er app hins upplýsta viðskiptavinar.

[Kynntu þér málið á hringtorg.is](http://Kynntu þér málið á hringtorg.is)

arionbanki.is – 444 7000

 Arion banki

## HVAÐ? HVENÆR? HVAR?

### Laugardagur 17. mars 2012

#### → Gjörningar

**13.00** Málverkagjörningur verður í miðbæ Reykjavíkur í tengslum við einkasýningu Huldu Hlínar Magnúsdóttur, Lit-lifun upplifun í lit. Gjörningurinn hefst við Hallgrímskirkju.

#### → Fundir

**14.00** Aðalfundur Félags eldri borgara í Kópavogi verður haldinn að Félagsheimilinu Gullsmára, Gullsmára 13. Á dagskrá verða venjuleg aðalfundarstörf.

#### → Sýningar

**14.00** Opnuð verður sýning á verkum nemenda barna- og unglíngadeildar Myndlistaskólans í Reykjavík í Þjóð-

menningarhúsinu við Hverfisgötu. Verkin eru öll unnin út frá Þingvalla-mynd Þórarins B. Þorlákssonar.

**16.00** Sýning á verkum Antonis Tápies, eins fremsta málara og myndhöggvara samtímans, verður opnuð í Listasafni Reykjavíkur, Kjarvalsstöðum.

**16.00** Rebekka Líf opnar einkasýningu í Gallerí Tukt í Hinu Húsinu, Pósthússtræti 3-5. Yfirskrift sýningarinnar er Dulúð og er þetta fyrsta ljósmynda-sýning Rebekku Lífur.

**17.00** Jóhann Ludvig Torfason opnar sýninguna Þú kemur með næst, á vegum fyrirtækis Pabba kné. Sýningin verður í Gallerí Klósett og stendur aðeins yfir um helgina.

#### → Málþing

**10.00** Málþing verður haldið í fyrir-

lesttrasal Þjóðminjasafns Íslands um Sigurð Guðmundsson málara, og menningarsköpun á Íslandi á árunum 1857-1874. Málþingið er hluti af verkefni undir forsjá Terry Gunnell, þjóðfræðiprófessors við HÍ og verður haldið í fyrirlestarsal Þjóðminjasafns Íslands. Aðgangur er ókeypis og allir eru velkomnir.

#### → Tónlist

**21.00** Sannkölluð rokkveisla verður á Bar 11 þar sem hljómsveitin The Wicked Strangers spilar. Aðgangur er ókeypis.

**22.00** Magnús Einarsson og Tómas Tómasson skemmta á Ob-La-Dí, Frakkastíg 8. Aðgangseyrir er kr. 1.000.

**22.00** A Band on Stage heldur tónleika á Café Rosenberg.

**22.00** GRM sem er skipað þeim Gylfa



Ægis, Rúnari Þór og Megasi spilar á Græna Hattinum. Miðaverð er kr. 2.000.

**00.00** Páll Óskar kemur fram á Nasa ásamt strákabandinu Blár ópal. Miðaverð er 1.500 krónur og forsala fer fram á Midi.is.

#### → Leiðsögn

**14.00** Ragnar Þórisson verður með óformlega leiðsögn um sýningu sína Manngerðir sem nú stendur yfir í Gallerí Ágúst. Allir velkomnir.

**15.00** Guðbjörg Ingvarsdóttir ræðir við gesti og leiðir þá í gegnum sýninguna Rætur - íslensk samtíma-skartgripahönnun í Hafnarborg.

#### → Fyrirlestrar

**11.30** Frosti Sigurjónsson verður gestur á laugardagsspjalli Framsóknar að Hverfisgötu 33. Allir velkomnir og heitt á könnunni.

**13.00** Myndlistarmaðurinn Pétur Thomsen og færeyski ljósmyndarinn Regin W.Dalsgaard ræða um verk sín á fyrirlestri fyrirlestaraðarinnar Panora - listir, náttúra og stjórnmál í Listasafni Íslands. Aðgangur er ókeypis.

### Sunnudagur 18. mars 2012

#### → Tónleikar

**15.15** Efnisskrá með verkum eftir Dimitri Shostakovits verður flutt í tónleikasýrpunni 15:15 í Norræna húsinu. Miðaverð er kr. 2.000 en kr. 1.000 fyrir eldri borgara, öryrkja og námsmenn.

**17.00** Kórar Víðistaða- og Vídalínskirkju halda sameiginlega tónleika í Vídalínskirkju. Einsöngvarar eru Jóhanna Ósk Valsdóttir og Marta Guðrún Halldórsdóttir.

#### → Listasmiðja



**15.00** Snertismiðja fyrir fjölskyldur verður haldin á Kjarvalsstöðum undir yfirskriftinni Tákni og áferð. Smiðjan er sérstaklega ætluð börnum á aldrinum 8 til 11 ára, í fylgd með fullorðnum.

#### → Fræðsla

**11.00** Árlegur skattadagur Lögréttu, félags laganema við HR verður haldinn í Háskólanum í Reykjavík, Sólinni í samstarfi við KPMG og Mannréttindaráð Reykjavíkurborgar. Almennangi verður boðið upp á endurgjaldslausa ráðgjöf við gerð skattframtala.

#### → Fundir

**15.00** Origami Ísland verður með opinn félagsfund í aðalsafni Borgar-bókasafnsins Tryggvagötu. Kennð verða skemmtileg pappírsbrot.

#### → Félagsvist

**14.00** Félagsvist verður spiluð í Breiðfirðingabúð, Faxafeni 14. Allir velkomnir.

#### → Kvikmyndir

**15.00** Rússneska hrollvekjan Fobos - klúbbur óttans (Klúbb strahka - Fobos) verður sýnd í MÍR-salnum, Hverfisgötu 105. Myndin er á rússnesku en verður með enskum texta. Aðgangur er ókeypis.

**22.00** Þynnukubíó Priknsins verður á sínum stað. Allir velkomnir og popp í boði.

#### → Dansleikir

**20.00** Dansleikur Félags eldri borgara í Reykjavík verður haldinn í félagsheimili þeirra að Stangarhyl 4. Danshljómsveitin Klassik leikur léttu danstónlist. Aðgangseyrir er kr. 1.500 en kr. 1.300 fyrir félagsmenn FEB.

#### → Leiðsögn

**14.00** Inga Lára Baldvinsdóttir, fagstjóri Ljósmyndasafns Íslands í Þjóðminjasafni mun leiða gesti um sýninguna Hjalmar R. Bárðarson í svarthvítu sem stendur nú yfir í safninu. Aðgangur er ókeypis og allir eru velkomnir.

**15.00** Einar Falur Ingólfsson verður með leiðsögn um sýningu sína, SKJÓL, í Listasafni ASÍ. Aðgangur er ókeypis.

#### → Markaðir

**11.00** Bílskúrssala verður haldin á KEX Hostel, Skúlagötu 28. Til sölu verður allt á milli himins og jarðar á frábæru verði. Meðal annars verða barnaföt frá 50 krónum.

Upplýsingar um viðburði sendist á [hvar@frettabladid.is](mailto:hvar@frettabladid.is)

# Vorsprengja

# 25%

## AFSLÁTTUR

## af öllum vörum

### NEMA 20% AFSLÁTTUR AF SNYRTIVÖRUM

Gildir út sunnudag

## DEBENHAMS

HINN FULLKOMNI FATASKÁPUR

Lífsstílsbúð í SMÁRALIND

KONUR HERRAR BÖRN SNYRTIVÖRUR HEIMILI



# NASA

KYNNIR

**DJ PÁLL ÓSKAR**

**SÉRSTAKIR GESTIR**

**BLÁR ÓPAL**

**LAUGARDAGINN**

**17. MARS**

**KL. 0.00 – 4.30**

**FORSALA Á MIDI.IS**

**MIDAVERÐ 1500 KR.**

**ATH. ÓBREYTT MIDAVERÐ VIÐ HURÐ**

NÚ FER HVER AÐ VERÐA SÍÐASTUR AÐ UPPLIFA  
NASA Í ALLRI SINNI DÝRÐ OG GLEYMA SÉR Á  
STÆRSTA DANSGÓLFI REYKJAVÍKUR.  
PÁLL ÓSKAR OG BLÁR ÓPAL ER BLANDA SEM  
MUN SPRENGJA ÞAKIÐ AF HÚSINU.  
[WWW.NASA.IS](http://WWW.NASA.IS)



**KÖNNUNARFAR TIL MARS** Evrópska geimferðastofnunin [ESA] hefur lagt áherslu á að sent verði könnunarfar til plánetunnar Mars árin 2016 og 2018. Óvissa var um verkefnið eftir að Bandaríkin hættu við að taka þátt í verkefninu. Rússar hafa núna hlaupið í skarðið fyrir þá.

**www.matarfkn.is**  
Esther Helga Guðmundsdóttir M.Sc.

**MFM MIÐSTÖÐIN**  
Meðferða og fræðslumiðstöð vegna matarfíknar og átraskana  
Síðumúli 6, 108 Rvk, sími 5683868  
www.matarfkn.is

**Meðferð vegna matarfíknar og átraskana!**

**Einstakt tækifæri til að vinna með reyndustu meðferðaraðilum í heiminum í dag!**

6 daga meðferðarnámskeið 23. - 28. mars 2012.  
Meðferðaaðilar eru Phil Werdell MA, Mary Foushi BA, CENAPS og Esther Helga Guðmundsdóttir MSc.  
Staðsetning: Stokkalækur (við Hellu)



Phil Werdell MA

**Dvalarmeðferðin er sniðin fyrir:**

- Þá sem vilja stuðning til að byrja í fráhaldi
- Þá sem hafa áður verið í fráhaldi en hafa verið að "hrasa"
- Þá sem eru í fráhaldi en vilja dýpka batann sinn



Mary Foushi BA, CENAPS

Nánari upplýsingar í síma 568 3868 eða á [matarfkn@matarfkn.is](mailto:matarfkn@matarfkn.is)  
[www.matarfkn.is](http://www.matarfkn.is)

# Hvers vegna er efast um tilvist leggangafullnægingar?

**?** Ég rak augun í pistil þinn „Feikuð fullnæging“ frá 16. desember 2010 og kannaðist við kauða. Ég hef hitt hann oft, í mismunandi útgáfum, í mismunandi svefnherbergjum. En jú, það hefur aldrei feilað að nýr maður segir við mig: „Já en, allar sem ég hef verið með hingað til hafa ekki átt í neinum erfiðleikum með þetta.“ Og þá bölvá ég kynsystur mínum fyrir að taka þátt í þessari blekkingu og ýta undir hana. Og ég hef reynt að segja þessum blessuðu mönnum að því miður sýni rannsóknir að margar af þessum stelpum hafi logið að þeim, og feikað það, því meirihluti kvenna fær það ekki bara hvítt, búmm, bang. Ég á þó einhverjar vinkonur sem eiga agalega auðvelt með þetta og án allrar „aðstöðar“ (fingra, tækja o.þ.h.) og hef svo sem engar ástæður til að rengja þær.



**ÖRVUN** Lesandi veltir fyrir sér hvers vegna margir efast um tilvist leggangafullnægingar. NORDICPHOTOS/GETTY

Ég hef að sjálfsögðu gúglað efnið í spað og dottið niður á einhver hlutföll um hitt og þetta, en maður veit aldrei hvað er vísindalega sannað. Þess vegna langaði mig að spyrja þig í framhaldi af þessum pistli frá því í desember 2010, hverjar eru niðurstöðurnar sem liggja að baki þessu: „Sannleikurinn er að meirihluti kvenna getur ekki fengið fullnægingu í beinum samförum heldur þarf aðra örvun. Margir kynfræðingar efast um tilvist fyrirbærisins leggangafullnægingar og telja að snipurinn sé eini staðurinn sem geti framkallað fullnægingu.“ Hversu stór er þessi meirihluti? Hvers vegna efast margir um tilvist leggangafullnægingar?

nægingu nema með örvun sníps. Þekking okkar á snípnum er takmörkuð en vitað er að hann teygir anga sína inn í leggöng og niður eftir börmum og því er örvunarsvæði hans ekki bundið við hin sýnilega hnapp þó þar virðist flesta taugaenda að finna. Til að setja það í samhengi við karlmenn þá er snipur fósturfræðilega skyldur kónginum á typpi. Sumar stellingar í samförum geta örvað snípinn og það leitt til fullnægingar. Fullnæging í leggöngum gæti því verið óbein örvun á sníp þó þetta hafi ekki verið rannsakað í þáulla. Einstaklingar eru ólíkir og eru

til konur sem geta hugsað sér til líkamlegrar fullnægingar en fyrir bróðurpart kvenna þá þarf beina örvun sníps og það þarf ekki að skammast sín fyrir það. Snipurinn var hannaður sérstaklega fyrir örvun og ánægju og því er gott að leyfa honum að uppfylla tilætlað hlutverk.

**KYNLÍF: TAKTU ÞÁTT!**  
Sendu **Sígu Dögg** póst og segðu henni frá vandamáli úr bólinu. Lausnin gæti birst í Fréttablaðinu.  
[kynlif@frettabladid.is](mailto:kynlif@frettabladid.is)

**SVAR** Rannsóknir eru oft aðferðafræðilega ólíkar og það getur verið erfitt að bera saman tölur en þær rannsóknir sem ég vitna í segja hlutfallið vera á bilinu 75% til 85% kvenna sem geta ekki fengið full-

# Hver hremmir bráðina?

## NÝR KRIMMI EFTIR HÖFUND KONUNNAR Í BÚRINU



**1. sæti**  
ÞÝDD SKÁLDVERK 26.2.-10.3.12  
FÉLAG ÍSLENSKRA BÓKAÚTGEFENDA

„... grípandi, óhugnanleg og atburðarásin hröð.“  
Kristjana Guðbrandsdóttir / DV

„Vel skrifaður og spennandi krimmi með óvæntri fléttu.“  
Friðrika Benónýsdóttir / Fréttablaðið

[www.forlagid.is](http://www.forlagid.is) – alvöru bókaverslun á netinu

**BYLGJAN 989**

**Sprengisandur**  
kraftmikill þjóðmálaþáttur

Sigurjón M. Egilsson stýrir Sprengisandi á sunnudagsmorgnum kl. 10–12

# Grunnskólanemendur



Ert þú að ljúka grunnskóla og farin(n) að huga að framtíðinni?

## Við tryggjum nýnemum sem ljúka tveimur önnum við málmiðnaðardeild Iðnskólans í Hafnarfirði sumarvinnu 2013

Eftirtalin fyrirtæki og Iðnskólinn hafa gert með sér samkomulag um að nemendur sem ljúka tveimur önnum í fyrrihluta námi í málmiðngreinum með fullnægjandi árangri fái sumarvinnu uppfylli þeir almenn ráðningarskilyrði fyrirtækjanna.

**marel** **HÉÐINN**  
**RioTinto Alcan** **VHE** **HAFNAR**  
**TEKNIS** **VÉLAVERKST.ÉDI**  
**FRAMTAK.IS** **STÁLSMÍÐJAN**

Upplýsingar eru veittar í Iðnskólanum í Hafnarfirði í síma 585 3600  
Umsóknir berist í gegnum [www.menntagatt.is](http://www.menntagatt.is)





# TÆKI FRÁ UPPHAFI TIL ENDA

Hvert sem markmiðið er þá hefur Philips hágæða snyrtitæki fyrir höfuð, andlit og líkama!

**1000 krónur af öllum seldum Philips skeggsnyrtum og hárklippum í marsmánuði renna til Krabbameinsfélagsins**



**PHILIPS**  
sense and simplicity

 **Heimilistæki** ht.is  
UMBODSMENN UM LAND ALLT



**250.000 DOLLARA** kostaði afmælskvöldverður Robins Thicke sem er vinur Jay-Z og Beyoncé. Jay-Z gerðist svo höfðinglegur að borga reikninginn fyrir vin sinn í tilefni dagsins.

SMUR- OG SMÁVIÐGERÐIR

# BREMSUSKIPTI Á 1.000 KRÓNUR!

FRAM AÐ PÁSKUM SKIPTUM VIÐ UM BREMSUKLOSSA AÐ FRAMAN FYRIR AÐEINS ÞÚSUND KRÓNUR. TILBOÐIÐ ER Á VINNU EF ÞÚ KAUPIR BREMSUHLUTI HJÁ OKKUR.



Engar tímáþantánir



RAUÐHELLU HFJ HELLUHRAUNI HFJ  
DUGGUVOGI RVK AUSTURVEGI SELFOSS  
568 2020 SÍMI PITSTOP.IS WWW



GRÆNT OG VÆNT Dagur heilags Patreks er haldinn hátíðlegur víða um heim í dag. NORDICPHOTOS/GETTY

## Drukkið til heiðurs Heilögum Patreki

Dagur heilags Patreks verður haldinn hátíðlegur víða um heim í dag. Dagurinn er þjóðhátíðardagur Íra og fagnar kristnitöku þjóðarinnar sem þeir tengja að miklu leyti við heilagan Patrek, en honum er einnig gefið að hafa fælt burtu alla snáka úr landinu. Dagurinn er haldinn hátíðlegur víða um heim, meðal annars í

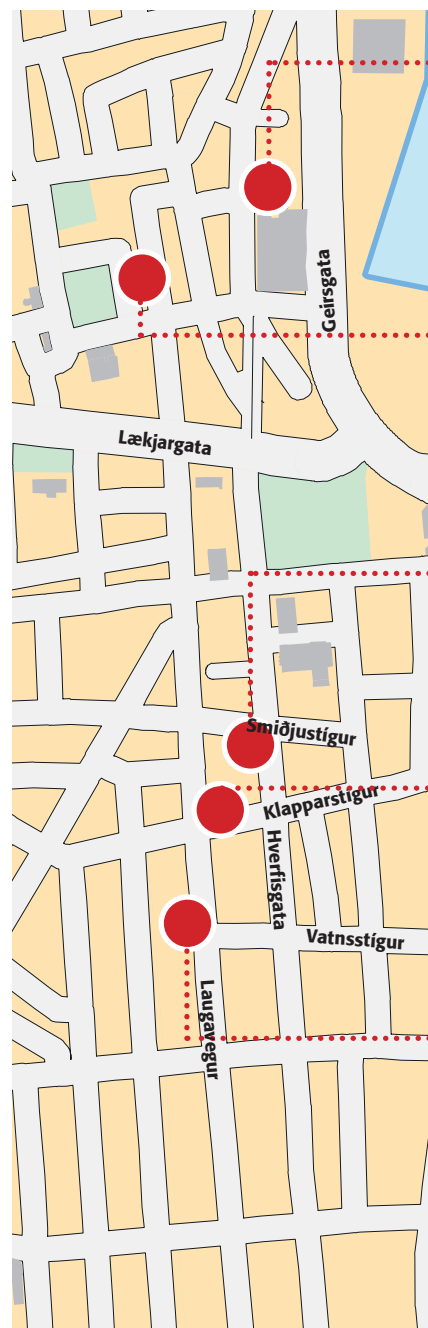
Bandaríkjunum, Bretlandi, Japan, Kóreu, Ástralíu og Danmörku. Á Íslandi hefur verið hefð fyrir því undanfarinn áratug að fagna deginum með bjórdrykkju, söng og dansi og verður dagurinn sífellt vinsælli meðal landsmanna og skiptir þá engu hvort þeir séu írskir eður ei.

- sm

**20%**  
AFSLÁTTUR AF ÖLLUM  
FISKUM AÐEINS  
ÞESSA HELGI!

# FISKAHELGI Í DÝRARÍKINU HOLTAGÖRÐUM

**40%**  
AFSLÁTTUR AF ÖLLUM  
FISKABÚRUM OG  
HREINSURUM



- The Dubliner:** Þetta er 17. árið sem haldið er uppi á daginn á The Dubliner. Þar er boðið upp á írsku kássu á meðan birgðir endast, Guinness og tónlistartríði. Staðurinn opnar klukkan 12.00 og verður opinn fram á nótt.
- Enski barinn:** Staðurinn opnar klukkan 12.00 og fram á kvöld verða tilboð á öllum írskum drykkjum. Lifandi tónlist er á staðnum frá klukkan 21.00 auk þess sem staðurinn verður skreyttur að írskum sið.
- Celtic Cross:** Staðurinn opnar klukkan 15.00 og þar verður Guinnessinn á helmingsafslætti fram á kvöld og írsk kjötsúpa fylgir drykkjum á meðan birgðir endast. Hljómsveitin Playmo spilar frá miðnætti.
- Ölstofan:** Staðurinn opnar klukkan 16.00 og þar verður írskt öl á tilboði fram á nótt auk þess sem sérstakur afsláttur verður á öðrum drykkjaföngum. Írsk tónlist fær einnig að óma í tilefni dagsins.
- Boston:** Staðurinn opnar klukkan 16.00 og verða Jameson viski og Stout bjór á tilboði til miðnættis.



EKKI MISSA AF ÞESSU - KOMIÐ OG GERIÐ FRÁBÆR KAUP Í HOLTAGÖRÐUM

**DÝRARÍKIÐ**  
Holtagörðum ... fyrir dýravini

Stærsta og skemmtilegasta gæludýraverslun landsins Sími 568 66 68 Opið 11-18 virka daga / 12-18 um helgar

# VILTU LÉTTAST?

Nupo næringarfæðið hjálpar þér að léttast!



Máltíðin aðeins  
frá **167 kr\***

PRUFADU  
**5 DAGA**  
PAKKANN

Nupo næringarfæðið er meðal áhrifamestu og öruggustu aðferða sem þekkjast í því skyni að léttast. Nupo er vottað af læknum og lyfjafræðingum en Nupo tryggir að líkaminn fái öll þau vítamín, steinefni og næringarefni sem hann þarfnast, það eina sem skorið er við nögl eru hitaeyningarnar.



Kynningar í Hagkaup Kringlunni og Smáralind um helgina, laugardag og sunnudag kl: 14-17

**HAGKAUP**  
Ein ferð betra verð

\*m.v. söluverð dags. 16.03. 2012 í Hagkaup

**nupo**<sup>®</sup>  
ÖRUGG LEIÐ TIL AÐ LÉTTAST



**EKKERT GRÍN** Jonah Hill er orðinn þreyttur á gamanhlutverkunum.

## Þreyttur á gríninu

Jonah Hill er orðinn þreyttur á gamanhlutverkunum sem hann er þekktastur fyrir. Hann segir að dramatísk hlutverk veiti honum meiri innblástur.

Hill, sem hefur leikið í Superbad og Knocked Up, var í drama-hlutverki í íþróttamyndinni Moneyball. Hann vill einbeita sér að slíkum hlutverkum í framtíðinni. „Síðustu tíu ár hef ég leikið í mörgum gamanmyndum. Þær veita mér ekki lengur jafnmikinn innblástur og áður. Ég hef gaman af því að leika í þeim en eftir að ég lék í Moneyball hef ég meiri áhuga á að prófa eitthvað nýtt,“ sagði hann.



**FALLEGIR LITIR** Hér er Duma í litríkum fatnaði frá Chloé frá toppi til tóar í París fyrir nokkrum dögum. NORDICPHOTOS/GETTY



**LITRÍK** Duma er fræg fyrir litríkan fatastíl en hér er hún ásamt tveimur rússneskum fyrirsætum.

# Tískustelpan sem allir fylgjast með

Rússneski blaðamaðurinn Miroslava Duma hefur verið eitt vinsælasta myndefni götutískuljósmyndara og bloggara upp á síðkastið. Duma þykir einstaklega lunkin við að blanda saman litríkum og munstruðum flíkum. Duma var eitt sinn ritstjóri Harper's Bazaar en er nú sjálfstætt starfandi blaðamaður og skrifar fyrir blöð á borð við rússneska Harper's Bazaar, Tatler og Glamour. Hún er fastur gestur á fremsta bekk á tískusýningum en uppáhaldshönnun kemur frá Prada, Miu Miu, Lanvin, Alexander Wang og YSL.



**BLÁIR SKÓR** Hér er hún ásamt fatahönnuðinum Vika Gazinskaya á tískuvíkinni í París.



**HÁIR HÆLAR** Duma klæðist Derek Lam á tískuvíkinni í New York.



**HVÍTKLÆDD** Duma sést hér klæðast síðum hvítum kjól á góðgerðakvöldverði.

**MUNSTUR** Miroslava Duma klæðist hér munstruðum kjól og vestí í stíl á sýningu Derek Lam í New York.

# MIKIÐ ÚRVAL AF SKÓM FYRIR ALLA FJÖLSKYLDUNA NÚ Á TILBOÐI Á KRINGLUKASTI OG KAUPHLAUPI



**PIANO** dömuskór

Stærðir: 36 - 42

Litur: Beige, mokka, svartur, grár og brandy

**nú kr. 10.496** var kr. 14.995



**ADIDAS** strigaskór

Stærðir: 21 - 27

Litur: Svartur

**nú kr. 6.296** var kr. 8.995



**ADIDAS** strigaskór

Stærðir: 21 - 27

Litur: Hvítur

**nú kr. 6.296** var kr. 8.995



**HUMMEL** gúmmístígvél

Stærðir: 24 - 32

Litur: Rauð og blá

**nú kr. 4.196** var kr. 5.995



**GABOR** dömuskór

Stærðir: 37 - 40,5

Litur: Grár og brandy

**nú kr. 16.796** var kr. 23.995



**TAMARIS** dömuskór

Stærðir: 36 - 42

Litur: Svartur

**nú kr. 13.296** var kr. 19.995



**TAMARIS** dömuskór

Stærðir: 36 - 41

Litur: Svartur

**nú kr. 21.696** var kr. 30.995



**SIXMIX** dömuskór

Stærðir: 36 - 41

Litur: Svartur, rauður og beige

**nú kr. 16.796** var kr. 23.995



Í **VANDRÆÐUM** Russell Brand kom sér í vandræði þegar hann henti síma inn um rúðu á lögfræðiskrifstofu.

NORDICPHOTOS/GETTY

## Grýtti síma inn um rúðu

Handtökuskipun hefur verið gefin út á hendur gamanleikaranum Russell Brand eftir að hann henti síma í gegnum glugga á lögfræðiskrifstofu í New Orleans.

Brand hafði rífið símann úr höndum ljósmyndara og þeytti honum því næst í gegnum rúðu á lögfræðiskrifstofu sem er í götunni. Brand skrifaði um atvikið á Twitter-síðu sinni og sagði ástæðuna að baki hegðun sinni vera þá að hann kynni því illa þegar fólk notaði uppfinningar Steve Jobs í illum tilgangi. Leikarinn hefur boðist til að bæta fyrir tjónið sem hann olli en sleppur þó ekki við handtöku og dóm.

Brand er staddur í New Orleans við tókur á nýrri kvikmynd.

**AUK FJÖLDA TILBOÐA Á  
KRINGLUKASTI OG KAUPHLAUPI**

**STEINAR WAAGE**

SKÓVERSLUN

KRINGLAN · 568 9212 · SMÁRALIND · 551 8519

Nýtt kortatímabil!

tilboðin gilda aðeins í Lindum

LINDIR KÓPAVOGI

# FERMINGARDAGAR

ALLA HELGINA - FRÁBÆR FERMINGARTILBOÐ Í ÖLLUM VERSLUNUM



**9.740**  
[fullt verð 14.990]

**35% afsláttur**

**ADIDAS COLORADO WINDBREAKER**  
Renndur vindjakki með hettu. Herrastærðir: Svartur, dökkblár, rauður. Dömustærðir: Svartur.

**16.490**  
[fullt verð 21.990]

**25% afsláttur**

**MCKINLEY DENALI 19**  
2ja laga svefnpoki. Þægindahitastig +3° til -3°C. Polir allt að -19°C. Hámarkshæð notanda 195cm. Hægt að festa 2 poka saman.

**3.490**  
[fullt verð 4.990]

**30% afsláttur**

**6.990**  
[fullt verð 9.990]

**30% afsláttur**

**NIKE PREMIER TEAM FIFA**  
Vandaður fótbolti, FIFA QUALITY.

**17.990**  
[fullt verð 22.990]

**20% afsláttur**

**MCKINLEY TREKKER**  
Gönguskór úr leðri með vatnsheldri AQUAMAX filmu. Stærðir: 42-46.

**INTERSPORT**

OPIÐ VIRKA DAGA 11-19 LAU. 11-18 OG SUN. 12-18

Gildir meðan birgðir endast!

**1098** kr. kg.

Frosið lambalæri frá Goða

**29** kr. stk.

Krónu appelsín.

**399** kr. pk.

Freyja Bestu molarnir

Öll kerti og servíettur

**25% afsláttur**

**KRÓNAN**

OPIÐ ALLA DAGA 10-20 Í LINDUM

**35% afsláttur**

**14.995**  
Fullt verð 22.995

**TOSHIBA**

Blu-ray spilarí frá Toshiba sem spilar Blu-Ray, DVD og CD diskka og styður algengustu skráarsnið. Tengimöguleikar eru HDMI, Digital coax, LAN og USB. BDX1250KE

Þú getur verið með 2 simakort frá mismunandi simafyrirtækjum á sama tíma. Nýttu þér frítt innan simafyrirtækis hjá tveimur simafyrirtækjum í einu tæki.

**9.995**  
Fullt verð 13.995

**29% afsláttur**

Tekur 2 SIM kort

**NOKIA**

GSM sími sem tekur 2 SIM kort (Dual Sim). Allt að 13 klst í tali og 1.000 tímar í bið. MP3 hringitónar. 1,8" 65 þúsund lita skjár. Með dagatali, vekaralukku, vasaljósi, T9, FM útvarpi, MP3 spilara o.m.fl.

**12.745**  
Fullt verð 16.995

**25% afsláttur**

**18.745**  
Fullt verð 24.995

**25% afsláttur**

5 ára ábyrgð

**BaByliss**

6615E/6616E. Einn sá vandaðasti og öflugasti á markaðnum með AC mótor og fimmmaldri endingu á við hefðbundna blásara. 2 lítr.

**PHILIPS**

RQ1160. W&D vél í SensoTouch seríunni með GyroFlex 2D rakhaus sem fer vel með húðina. Full hleðsla á 1 tíma gefur 50 mín endingu.

**8.995**  
Fullt verð 11.995

**25% afsláttur**

**8.995**  
Fullt verð 11.995

RECKONING KINGDOMS OF AMALUR

SYNDICATE

**HELKO**

OPIÐ VIRKA DAGA 11-19 LAU. 11-18 OG SUN. 12-18



HEIMURINN FYLGIST AGNDOFA MEÐ

THE  
HUNGER GAMES

MYNDINNI ER SPÁÐ EINNI STÆRSTU ÖPNUN  
ALLRA TÍMA Í BANDARÍKJUNUM

HEIMSFUMSÝND 23. MARS

EINN STÆRSTI KVIKMYNDAVIÐBURÐUR ALLRA TÍMA!





### BIKARMEISTARAR

Verða krýndir í blakinu um helgina þegar lokaúrslit Acicsbikarsins fara fram í Laugardalshöllinni. Undanúrslitaleikirnir í karla- og kvennaflokkum fara fram í dag og úrslitaleikirnir eru síðan á morgun. Hjá konunum spila Þróttur Nes - Eik (klukkan 12.00) og Afturelding - HK (14.00) en hjá körlunum mætast Þróttur R - Stjarnan (16.00) og HK - KA (18.00). Úrslitaleikirnir fara síðan fram klukkan 13.30 (konur) og 15.00 (karlar) á morgun.

## KARFAN Í GÆR

### Iceland Express karla

**Keflavík - Stjarnan 69-94 (41-53)**  
**Stig Keflavíkur:** Charles Michael Parker 25 (5 stólnir), Valur Vals. 14, Jarryd Cole 12, Magnús Þór Gunnarss. 7, Sigurður Gunnarss. 4, Halldór Halldórss. 3, Andri Daniéls. 2, Arnar Jónss. 2.  
**Stig Stjórnunnar:** Justin Shouse 20 (6 stoðs.), Renato Lindmets 17 (9 fráköst), Keith Cothran 15, Marvín Valdimarss. 13, Jovan Zdravevski 10, Fannar Helgas. 8 (13 fráköst), Dagur Jónss. 5, Guðjón Láruss. 5, Sigurjón Láruss. 1.  
**Tindastóll - Þór Þorl. 97-80 (48-47)**  
**Stig Tindastóls:** Curtis Allen 25 (9 fráköst), Maurice Miller 25, Igor Tratnik 11 (10 fráköst), Hreinn Birgiss. 9, Helgi Margeirss. 8, Friðrik Hreinnsson 7, Þróstur Jóhannss. 6 (9 fráköst/5 stoðs.), Helgi Viggóss. 6  
**Stig Þórs:** Darrin Govens 21, Blagoj Janev 20, Matthew Hairston 16, Darri Hilmarsson 10, Guðmundur Jónsson 6, Baldur Ragnarsson 5 (6 stoðs.), Grétar Erlendsson 2.  
**Valur - KR 72-105 (40-53)**  
**Stig Vals:** Benedikt Blöndal 14 (6 stoðs.), Birgir Pétursson 13 (11 fráköst.), Kristinn Ólafsson 13, Marvín Jackson 13, Ragnar Gylfason 11, Alexander Dungal 6, Bergur Ástráðsson 2.  
**Stig KR:** Emil Jóhannss. 14, Robert Ferguson 14, Hreggviður Magnúss. 14, Dejan Sencanski 12, Martin Hermannss. 10 (6 stoðs.), Jón Kristjánss. 10, Joshua Brown 10, Finnur Magnuss. 8, Kristófer Acoc 5, Skarphéðinn Ingas. 4 (5 stoðs.), Ágúst Angantýsson 2, Björn Kristjánss. 2

### STAÐAN Í DEILDINNI

Grindavík	20	17	3	1799-1599	34
KR	20	13	7	1784-1681	26
Stjarnan	20	13	7	1761-1643	26
Þór Þ.	20	13	7	1704-1613	26
Keflavík	20	12	8	1785-1697	24
Snæfell	20	11	9	1877-1780	22
Tindastóll	20	10	10	1675-1732	20
Njarðvík	20	9	11	1682-1714	18
ÍR	20	8	12	1770-1855	16
Fjölnir	20	8	12	1714-1801	16
Haukar	20	6	14	1575-1654	12
Valur	20	0	20	1516-1873	0

# Barcelona er of sterkt fyrir Milan

Dregið var í átta liða og undanúrslit Meistaradeildar Evrópu í gær. Heimir Guðjónsson, sérfræðingur 365 í Meistaradeildinni, segir að Barcelona sé of stór biti fyrir AC Milan. Hann spáir því að Chelsea lendi í vandræðum með Benfica en býst við því að Real Madrid og FC Bayern fari auðveldlega í undanúrslit.

**FÓTBOLTI** Stórleikur átta liða úrslitanna er klárlega viðureign AC Milan og Barcelona. Þarna mætast tvö af stærstu knattspyrnuveldum Evrópu.

„Bæði lið hafa verið að spila vel upp á síðkastið og Milan er komið á toppinn á Ítalíu. Barca er þó á siglingu og Messi er með sýningu í hverjum leik. Ég held að Barcelona taki þetta og ekki síst þar sem þeir eru úr leik í baráttunni á Spáni og leggja ofuráherslu á þessa keppni,“ segir Heimir Guðjónsson, þjálfari FH og sérfræðingur 365 í Meistaradeildinni.

„Barca og Milan léku saman í riðlakeppninni og þar náði Milan óvænt jafntefli á Spáni en Barca vann á Ítalíu og sýndi að það er sterkara,“ segir Heimir, en hvað með Milan-liðið? Það sýndi frábræran fyrri leik gegn Arsenal en var svo hræðilegt í seinni leiknum.

„Þeir virðast ekkert hafa lært af sögunni er þeir féllu út gegn Deportivo á sínum tíma og svo leikurinn frægi gegn Liverpool í Tyrklandi. Það sýnir að það vantar stöðugleika í Milan-liðið. Þeir ætluðu að taka Arsenal með vinstri og það er aldrei hægt í Meistaradeildinni.“

Sviðinn Zlatan Ibrahimovic fær enn og aftur tækifæri í þessum

### Meistaradeildin

#### 8-liða úrslit:

APOEL - Real Madrid  
Marseille - Bayern Munchen  
Benfica - Chelsea  
AC Milan - Barcelona  
Fyrri leikirnir fara fram 27. og 28. mars og seinni 3. og 4. apríl.

#### Undanúrslit:

Marseille/Bayern - APOEL/Real Madrid  
Benfica/Chelsea - AC Milan/Barcelona  
Fyrri leikir 17. og 18. apríl og seinni 24. og 25. apríl.

leikjum til þess að sýna Barca hverju þeir eru að missa af. Það hefur ekki alltaf gengið vel.

„Hann á ekki alltaf sína bestu leiki í stóru leikjunum en lék vel í fyrri leiknum gegn Arsenal. Hann passaði ekki inn í kerfi Barcelona enda ekki til í að hlaupa mikið. Leikur þeirra gengur út á að vinna boltann strax aftur með hlaupum. Það var ekki fyrir hann og er svo að senda pillur á Guardiola sem ég hef aldrei skilið. Guardiola er að þjálfar besta félagsslið frá upphafi og dapurt að Zlatan sé að þenja sig.“

Heimir segir að Real Madrid og FC Bayern eigi nokkuð greiða leið í undanúrslitin en býst við því að Chelsea lendi í vandræðum.



**ANNAD TÆKIFÆRI** Augu margra verða á Zlatan Ibrahimovic er hann mætir sínu gamla félagi á ný. Hann fagnar hér marki í leik liðanna fyrr í vetur. NORDICPHOTOS/GETTY

„Real Madrid er númeri of stórt fyrir APOEL. Bayern klárar Marseille án mikilla vandræða. Chelsea gegn Benfica verður hörkuviðureign. Benfica

er með flott lið og Chelsea hefur ekki verið sannfærandi í vetur. Portúgalska liðið á vel að geta strítt Chelsea.“

henry@frettabladid.is

# VELKOMIN

HOLLT OG GOTT

1.450 kr

990 kr

1.350 kr

1.750 kr

1.250 kr

1.250 kr

1.250 kr

PHO vietnamskur veitingastaður // Ármúla 21 - 108 Reykjavík - Sími: 588 6868

**PISTILLINN**  
**Helga Margrét Porsteinsdóttir** frjálsíþróttakona

# Að vera samferða sjálfum sér

Fyrir nokkrum vikum bætti ég Íslandsmetið mitt í fimmjarþraut. Í kjölfarið átti ég samtál við eina bestu vinkonu mína sem vakti mig til umhugsunar og gaf mér innblástur í þennan pistil. Þessi vinkona mín æfir og keppir einnig í frjálsum íþróttum. Síðastliðin ár hafa verið henni erfið á brautinni og ekki gengið sem skyldi. En loksins núnna í vetur fóru hlutirnir aftur að gerast hjá henni og hún er farin að hlaupa á mun betri tímum en síðastliðin ár. Sama dag og ég setti Íslandsmetið hafði hún einmitt hlaupið á flottum tíma. Við vorum því báðar sáttar með daginn. Ég talaði mest um hvað mér hefði þótt gaman í dag en hún talaði mest um hvað hún ætti mikið inni sem kæmi fram í næsta hlaupi. Auðvitað var ég sammála henni í því en fannst ég þó verða að stoppa hana þegar hún sagði: „Ó, það verður svo gaman hjá okkur næsta sumar.“

Af hverju þurfum við alltaf að vera einu skrefi á undan okkur sjálfum? Við erum varla komin yfir endamarkslínuna þegar við erum farin að tala um hvað næsta hlaup á að vera rosalega öflugt. Þegar íslenska landsliðið í handbolta hefur keppt á stórmóti virðist það stundum skipta meira máli að ná góðu sæti upp á að komast inn á næsta stórmót eða lenda í góðum riðli í næstu undankeppni í stað þess að ná virkilega góðum árangri á því móti sem er í gangi akkúrat þá stundina.

Þegar ég set Íslandsmet í fimmjarþraut innanhúss gefur það góð fyrirheit fyrir sumarið. Að sjálfsögðu má líta á það þannig en væri ekki gáfulegra bara að taka öllum árangri fagnandi án þess að þurfa sífellt að skilyrða hann við eitthvað sem hugsanlega getur orðið í framtíðinni? Ég veit að fyrir frjálsíþróttafólk skiptir sumarið 2012 miklu máli en það kæmi mér ekki á óvart ef að árangur sumarsins 2012 verði tengdur við sumarið 2016 þegar Ólympíuleikarnir verða haldnir aftur.

Ég sjálf stend mig oft að því að vera byrjuð að plana næsta æfinga- og keppnistímabil áður en núverandi æfinga- og keppnistímabili er lokið. Næsta sumar ætla ég að stökka svona langt, lyfta svona þungt, hlaupa svona hratt, æfa svona mikið, vinna allar keppnir sem ég tek þátt í og bæta öll met. Það er auðvelt að gleyma sér í framtíðinni og missa af núverandi tímabili, tímabilinu sem síðasta sumar átti einmitt að vera tímabilið sem allt átti að ganga upp.

Það er mikilvægt að vera samferða sjálfum sér, taka eitt skref í einu og byrja á réttum enda. Ætli maður sér að verða Ólympíumeistari er gott að byrja á því að tryggja sér keppnisrétt á leiknum fyrst.



# ERU FÓTBOLTASKÓRNIR Í MESSI...



ATHUGIÐ  
NÝTT  
KORTATÍMABILI!

## ...KOMINN TÍMI Á NÝJA?

FRÁBÆRT ÚRVAL AF FÓTBOLTASKÓM FRÁ ADIDAS OG NIKE  
OG ÍÞRÓTTASKÓM FRÁ ADIDAS, NIKE, REEBOK OG ASICS

Reebok



Champion

asics

NORTH ROCK ÆFINGABUXURNAR KOMNAR AFTUR, KR. 4.995. - CHAMPION ÍÞRÓTTATOPPAR KR. 3.995.  
LEGGHLÍFAR OG FÓTBOLTABÚNINGAR

STÆRSTA OUTLET LANDSINS  
MEÐ ÍÞRÓTTAVÖRUR!

KORPU  
OUTLET



Fylgstu með okkur á Facebook!

KORPUOUTLET, KORPUTORGI • Opíð mánudag til laugardags frá 11 til 18 • Sunnudaga frá 12 til 18 • S. 578 9400



> Nicole Kíðman

„Ég les aldrei gagnýni. Ég er stolt af vinnu minni.“

Ástralska leikkonan fer með eitt aðalhlutverkanna í fjölskyldumyndinni The Golden Compass sem sýnd er á Stöð 2 Bíói klukkan 20.00 í kvöld.



dagskrá  
sunnudagur

**SUNNUDAGSKVÖLD**

> Stöð 2 Sport kl. 05.40  
Formúlan hefst á ný

*Formula 1 kappaksturinn er sá vinsælasti í heimi og núna er komið að stóru stundinni. Fyrsta keppni ársins fer fram í Melbourne í Ástralíu og ökuþórnarnir mæta á ráslínuna eldsnemma morguns. Mikil eftirvænting er meðal aðdáenda kappakstursins og búist er við meiri spennu en verið hefur undanfarin tvö ár þar sem Þjóðverjinn Sebastian Vettel hefur sigrað örugglega fyrir lið Red Bull. Núna er Finninn Kimi Räikkönen kominn aftur í Formúluna og það verða því sex fyrrverandi heimsmeistarar sem keppa í ár, fleiri en nokkrum sinni fyrr. Lýsendur keppinnar eru þau Rúnar Jónsson og Halldóra Matthíasdóttir.*

**RÁS 1** FM 92,4/93,5

06.30 Árla dags 06.40 Veðurfregirnir 07.00 Fréttir 07.03 Morgunandakt 08.00 Morgunfréttir 08.05 Á tónsviðinu 09.00 Fréttir 09.03 Íslensk menning 10.00 Fréttir 10.05 Veðurfregirnir 10.15 Skáld í útleög 11.00 Guðsþjónusta í Lágafellskirkju 12.00 Hádegisútlit 12.00 Hádegisfréttir 12.45 Veðurfregirnir 13.00 Viðsjá 14.00 Útvarpsleikhúsið: Maður sem kallar allt sínu rétta nafni 15.00 Öryggissjóður verkalýðsins 16.00 Síðdegisfréttir 16.05 Úr tónlistarlifinu 17.27 Vinnustofan 18.00 Kvöldfréttir 18.17 Skorningar 18.50 Veðurfregirnir 18.53 Dánarfregirnir 19.00 Óskalögin 19.40 Fólk og fræði 20.10 Hljóðritasafnið 21.05 Tilraunaglasíð 22.00 Fréttir 22.05 Veðurfregirnir 22.10 Orð kvöldsins 22.20 Sker 23.15 Saglaslóð 00.00 Fréttir 00.05 Næturútlit Rásar 1

**RÚV**

- 08.00 Morgunstudin okkar
- 10.30 Melissa og Joey (9:30) (e)
- 10.52 Hljómskálán (3:6) (e)
- 11.30 Djöflaeyjan (e)
- 12.15 Meistaradeild í hestaþr. (e)
- 12.30 Silfur Egils
- 13.50 Bikarúrslit í blaki BEINT frá úrslitaleikjum kvenna og karla.
- 17.20 Tánmálsfréttir
- 17.25 Skellibær (49:52)
- 17.40 Teitur (26:52)
- 17.50 Veröld dýranna (48:52)
- 17.55 Pip og Panik (5:13)
- 18.00 Stundin okkar
- 18.25 Basl er búskapur (1:7) (Bonderæven)
- 19.00 Fréttir
- 19.30 Veðurfreftir
- 19.40 Landinn
- 20.15 Höllin (8:20) (Borgin) Myndaflokkur um valdataflið í dönskum stjórnmálum.
- 21.15 Emilian Torini á tónleikum Uppataka frá tónleikum hennar í Sviss.
- 22.05 Sunnudagsbíó - Fuglar Ameríku (Birds of America) Ungur maður sem á erfitt í einkalífi og starfi þarf að bjarga systkinum sínum úr vandræðum. Meðal leikenda eru Matthew Perry, Ben Foster og Hilary Swank. Atriði í myndinni eru ekki við hæfi ungra barna.
- 23.30 Silfur Egils (e)
- 00.50 Útvarpsfréttir í dagskrárlok

**BÍÓ**

- 06.10 The Golden Compass
- 08.00 Hachiko: A Dog's Story
- 10.00 The Last Song
- 12.00 Tooth Fairy
- 14.00 Hachiko: A Dog's Story
- 16.00 The Last Song
- 18.00 Tooth Fairy
- 20.00 The Golden Compass
- 22.00 Robin Hood
- 00.15 We Own the Night
- 02.15 Fired Up
- 04.00 Robin Hood

**STÖÐ 2**

- 07.00 Barnatími Stöðvar 2
- 12.00 Spaugstofan
- 12.30 Nágrannar
- 13.10 Nágrannar
- 13.50 Nágrannar
- 14.15 American Dad (11:18)
- 14.35 Friends (3:24)
- 15.00 American Idol (20:40)
- 15.45 Týnda kynslóðin (27:40)
- 16.15 Reykjavík Fashion Festival Nýr og áhugaverður íslenskur sjónvarpsþáttur um alþjóðlegu tskuvíkuna Reykjavík Fashion Festival sem fram fór sl. vor.
- 16.55 Spurningabomban (8:10)
- 17.40 60 mínútur
- 18.30 Fréttir Stöðvar 2
- 19.45 Sjálfstætt fólk (23:38)
- 20.25 The Mentalist (13:24) Fjórdá serían af frumlegri spennuþáttaröð um Patrick Jane, sjálfstætt starfandi ráðgjafa rannsóknar-lögreglunnar í Kaliforníu. Hann leysir flókin glæpamál með því að nota hárbetta athyglisgáfu sína.
- 21.10 Homeland (3:13) Stór-brotin þáttaröð í anda 24 með Claire Danes í aðalhlutverki. Carrie Mathieson starfar fyrir bandarísku leyniþjónustuna og fær upplýsingar um að hryðjuverkasamtök hafi náð að snúa bandarískum stríðsfanga á sitt band. Skömmu síðar frelsa bandarískir hermenn félagá sinn sem hafði verið í haldi hryðjuverka-manna í átta ár og var talinn af. Hermaðurinn Nick Brody snýr heim sem þjóðhetja en Carrie er sannfærð um að hann sé fœðurlandssvikari og vinni með hryðjuverkamönnum.
- 22.00 Boardwalk Empire (6:12)
- 23.00 60 mínútur
- 23.45 The Daily Show: Global Edition

**SPORT** besta sætið

- 05.40 Formúla 1: Ástralia BEINT frá fyrstu keppni ársins í Formúlu sem fram fer í Melbourne í Ástralíu. Það eru sex fyrverandi heimsmeistarar meðal ökuþórnara og má búast við spennandi keppni í ár.
- 07.50 Meistaradeild Evrópu: Chelsea - Napoli
- 10.20 Þorsteinn J. og gestir - meistaramörk
- 10.55 Evrópudeildarmörkin
- 11.45 Formúla 1: Ástralía Útsending frá fyrstu keppni ársins í Formúlu.
- 13.50 Chelsea - Leicester BEINT frá 8 liða úrslitum ensku FA bikarkeppinnar.
- 15.50 Liverpool - Stoke FA bikarkeppnin.
- 18.05 Spænski boltinn: Sevilla - Barcelona
- 19.50 La Liga Report
- 20.20 Spænski boltinn: Real Madrid - Malaga BEINT
- 22.30 Chelsea - Leicester
- 00.15 Liverpool - Stoke

**SPORT** besta sætið

- 15.35 Íslenski listinn
- 16.00 Bold and the Beautiful
- 16.40 Bold and the Beautiful
- 17.20 Bold and the Beautiful
- 17.40 Falcon Crest (1:30)
- 18.30 ET Weekend
- 19.15 Ísland í dag - helgarúrval
- 19.40 The Glee Project (11:11)
- 20.25 American Idol (19:40) (20:40)
- 22.35 Damages (13:13) (1:13)
- 00.25 Falcon Crest (1:30)
- 01.15 ET Weekend
- 02.00 Íslenski listinn
- 02.25 Sjáðu
- 02.50 Fréttir Stöðvar 2
- 03.35 Tónlistarmyndbönd frá Nova TV

**SPORT 2** enski boltinn

- 09.40 Wigan - WBA
- 11.30 Fulham - Swansea
- 13.20 Wolves - Man.United BEINT
- 15.45 Newcastle - Norwich BEINT
- 18.00 Liverpool - Everton
- 19.50 Wolves - Man.United
- 21.40 Newcastle - Norwich

**EXTRA**

- 11.05 Dr. Phil (e)
- 11.50 Dr. Phil (e)
- 12.35 Dr. Phil (e)
- 13.20 Dynasty (9:22) (e)
- 14.05 90210 (8:22) (e)
- 14.55 Britain's Next Top Model (1:14) (e)
- 15.45 Once Upon A Time (11:22) (e)
- 16.35 HA? (25:31) (e)
- 17.25 Solsidan (6:10) (e)
- 17.50 The Office (22:27) (e)
- 18.15 Matarklúbburinn (5:8) (e)
- 18.40 Survivor (15:16) (e) Þegar aðeins þrjú keppendur eru eftir biða krefjandi spurningar frá kvíðdöminum sem ákveður hver hlýtur milljón dali.
- 19.25 Survivor (16:16)
- 20.10 Top Gear Australia (5:6) Ástralska útgáfa Top Gear þáttanna hefur notið mikilla vinsælda en þátturinn er í umsjá þeirra Shane og Ewens.
- 21.00 Law & Order (1:22) Lög-reglumaður er drepinn í kjölfar mis-heppnaðs ráns. Vísendingarnar leiðir lögregluna á slóð hinna ríku og frægu.
- 21.45 The Walking Dead (7:13) Leyndarmál síðasta þáttar draga dikl á eftir sér og Shane heimtar að eitthvað verði gert í málunum.
- 22.35 Blue Bloods (5:22) (e)
- 23.25 Prime Suspect (8:13) (e)
- 00.15 The Walking Dead (7:13) (e)
- 01.05 Whose Line is it Anyway? (27:39) (e) Bráðskemmtilegur spunapáttur þar sem allt getur gerst.
- 01.30 Smash Cuts (36:52) (e)
- 01.55 Pepsi MAX tónlist

**SKJÁREINN**

- 06.00 Pepsi MAX tónlist
- 11.05 Dr. Phil (e)
- 11.50 Dr. Phil (e)
- 12.35 Dr. Phil (e)
- 13.20 Dynasty (9:22) (e)
- 14.05 90210 (8:22) (e)
- 14.55 Britain's Next Top Model (1:14) (e)
- 15.45 Once Upon A Time (11:22) (e)
- 16.35 HA? (25:31) (e)
- 17.25 Solsidan (6:10) (e)
- 17.50 The Office (22:27) (e)
- 18.15 Matarklúbburinn (5:8) (e)
- 18.40 Survivor (15:16) (e) Þegar aðeins þrjú keppendur eru eftir biða krefjandi spurningar frá kvíðdöminum sem ákveður hver hlýtur milljón dali.
- 19.25 Survivor (16:16)
- 20.10 Top Gear Australia (5:6) Ástralska útgáfa Top Gear þáttanna hefur notið mikilla vinsælda en þátturinn er í umsjá þeirra Shane og Ewens.
- 21.00 Law & Order (1:22) Lög-reglumaður er drepinn í kjölfar mis-heppnaðs ráns. Vísendingarnar leiðir lögregluna á slóð hinna ríku og frægu.
- 21.45 The Walking Dead (7:13) Leyndarmál síðasta þáttar draga dikl á eftir sér og Shane heimtar að eitthvað verði gert í málunum.
- 22.35 Blue Bloods (5:22) (e)
- 23.25 Prime Suspect (8:13) (e)
- 00.15 The Walking Dead (7:13) (e)
- 01.05 Whose Line is it Anyway? (27:39) (e) Bráðskemmtilegur spunapáttur þar sem allt getur gerst.
- 01.30 Smash Cuts (36:52) (e)
- 01.55 Pepsi MAX tónlist

**SKJÁRGOLF**

- 06.00 ESPN America 07.15 Transitions Championship 2012 (3:4)
- 11.45 Golfing World 12.35 Transitions Championship 2012 (3:4)
- 17.05 Inside the PGA Tour (11:45)
- 17.30 Transitions Championship 2012 (4:4) 22.00 Ryder Cup Official Film 2008 23.15 Monty's Ryder Cup Memories 00.05 ESPN America

**BBC** entertainment

- 06.30 EastEnders 07.30 EastEnders
- 08.35 Come Dine With Me 10.15 Come Dine With Me 11.55 QI 12.25 QI 12.55 QI 13.25 Top Gear 14.20 Come Dine With Me 15.10 Come Dine With Me 16.00 QI 16.30 QI 17.00 This Is Sport Relief 17.30 Sport Relief 2012 18.30 Sport Relief 2012 19.30 QI 20.00 Derren Brown Mind Control 20.55 Michael McIntyre's Comedy Roadshow 21.40 Live at the Apollo 22.25 QI 22.55 QI 23.25 Lee Evans Big Tour 00.15 Deal 05.00 My Family 05.30 The Weakest Link

**DR 1**

- 10.50 Dybfrosne forfrýsingar 11.00 DR Update - nyheder og vejr 11.10 BingoBoxen 11.25 Hortons hovedpine - selvmordshovedpinen 12.00 Verdens børn er blevet voksne 13.00 Gudstjeneste i DR Kirken 13.50 Krumme 3. Fars gode idé 15.15 HåndboldSøndag 15.30 HåndboldSøndag 17.00 Fodbold EM Magasinet 17.30 TV Avisen med Sport og Vejret 18.00 Oceaner af liv 18.50 Downton Abbey 20.00 21 Søndag 20.40 Fodboldmagasinet 21.10 Clement Søndag 21.50 McBride 23.10 DR1 Dokumentaren

**NK 1**

- 06.10 Færkvöld 06.50 Norge rundt 07.15 Brenner - historier fra vårt land 07.55 V-cupfinale alpint 08.35 Sportssøndag 08.55 V-cupfinale hopp 10.00 V-cupfinale skiskyting 11.30 Sportssøndag 12.15 V-cupfinale langrenn 13.30 V-cupfinale skiskyting 14.10 V-cupfinale langrenn 15.00 Sport í dag 16.30 Underveis 17.00 Bokprogrammet 17.30 Newton 18.00 Söndagsræven 18.45 Sportsræven 19.05 Norske røter 19.55 Erobreren 20.55 Virtuos 22.15 Kveldsnytt 22.30 Filmbonanza 23.00 Filmens historie

**svt1**

- 08.00 Alpint 08.40 Vinterstudion 09.00 Alpint 09.40 Vinterstudion 10.30 Alpint 11.10 Vinterstudion 11.30 Alpint 12.10 Vinterstudion 12.30 Skidor 13.15 Vinterstudion 14.15 Skidor 14.55 Vinterstudion 15.35 Suits 16.55 Sportnytt 17.00 Rapport 17.10 Regionala nyheter 17.15 Landet runt 18.00 Sportspegeln 18.30 Rapport 18.55 Regionala nyheter 19.00 Så ska det låta 20.00 Åtta människor 21.00 Damages 21.45 Rapport 21.50 Antikrundan 22.50 30 grader i februari 23.45 Smartare än en femteklassare

**OMEGA**

Dagsskrá allan sólarhringinn.

„Rúmið mitt.  
Besta fermingargjöfin  
og ég á það enn.“

Friðrik Dór tónlistarmaður

Fermingartilboð á betrabak.is  
- fyrir ungt fólk á uppleið!

**Betra BAK**

Faxafeni 5 • Sími 588 8477

Meira á [www.intersport.is](http://www.intersport.is)

Ferming  
2012

15.990

**MCKINLEY SORRENTO AQAMAX**  
Léttir gönguskór með vatnseldri  
AQUAMAX-öndunarfilmu.  
Dömu- og herrastærðir: 37-46



100% VERÐVERND

INTERSPORT

EF ÞÚ FINNUR SÖMU VÖRU Á LÆGRA VERÐI  
ÞÁ ENDURGREIÐUM VIÐ ÞÉR MISMUNINN\*

ALLTAF  
LÆGSTA VERÐIÐ  
MEÐ VERÐVERND INTERSPORT\*

9.990

fullt  
verð  
11.490

3.490

fullt  
verð  
6.980

3.990



**VIEWLUX POCKET**

Sjónauki. Stækkun 8 X 21.  
Stækkun 10 x 25 kr. 4.490



fullt  
verð  
15.990

12.990

**ADIDAS HOODED FLOCK**

Rennd hettupeysa úr polyester.  
Herrastærðir.

**ADIDAS TRACKPANT**

Íþróttabuxur úr polyester.  
Herrastærðir.



fullt  
verð  
9.990

6.990

**T90 PROTEGGA SHIELD III**

Fótboltalegghlífar.  
Ökklahlífar  
lausar frá.



**NIKE PREMIER TEAM FIFA**

Vandaður fótbolti,  
FIFA QUALITY.



**SHIMANI HYPERLOOP 4000 RB**

Veiðihjól. Lína fylgir.  
Fæst eingöngu á Bíldshöfða.

6.990



16.490

fullt  
verð  
21.990

**MCKINLEY DENALI 19**

2ja laga svefnpoki. Þægindahitastig +3° til -3°C.  
Póllir allt að -19°C. Hámarkshæð notanda 195cm.  
Hægt að festa 2 poka saman.



fullt  
verð  
17.990

14.990

**NIKE MERCURIAL VICTORY II FG**

Fótboltaskór úr léttu efni.  
Stærðir: 40 - 46.

6.990

**DISCOVERY 28 W**

28 lítra göngubakpoki fyrir dömur.

**INTERSPORT**

LINDUM / BÍLDSHÖFÐA / AKUREYRI / SELFÖSSI / [www.intersport.is](http://www.intersport.is) / GILDISTÍMI: 17. - 23. MARS

ÞAÐ ER SPORTAÐ SPARA

\*Ef þú hefur keypt vöru í Intersport og finnur sömu vöru á lægra verði í annarri verslun, þá endurgreiðum við þér mismuninn. Sýna þarf kassakvittun. Gildir í tvær vikur frá kaupdegi og gildir um allar vörur nema útsölu- eða tilboðsvörur.

> Stöð 2 kl. 20.00  
**Charlie St. Cloud**

*Zac Efron úr High School Musical og 17 Again leikur titillutverknið í þessari áhrifa-miklu og rómantísku mynd. Hann leikur ungan mann sem verður að velja á milli þess að efna loforð sem hann gaf yngri bróður sínum, sem lést í bílslysi, eða láta hjartað ráða fór og byrja með stúlku sem hann fellur fyrir.*



**VIÐ TÆKIÐ FRÍÐRIKA BENÓNÝSDÓTTIR SAKNAR CHARLIES**

**Kutcher kúkar upp á bak**

Sjónvarpsþátturinn Two and a Half Men verður seint talinn til stórvirkja í sjónvarpsþáttagerð en á meðan Charlie Sheen var í einu aðalhlutverkanna átti hann þó sína spretti. Það var fint að fleygja sér á sófann í heilaleitinni að afloknum vinnudegi og glotta út í annað að hinni óforskömmuðu persónu Charlies, sem margir hafa haldið fram að byggi á persónu hans sjálfs.

Það var því hálfgerð áfall að fréttu að Sheen hefði verið sparkað og Ashton Kutcher ráðinn í hans stað. Og ekki nóg með það heldur er svo vandlega girt fyrir endurkomu Charlies í þættina að nýja þáttaröðin hefist á jarðarför hans. Einhver veginn segir mér svo hugur að um leið hafi farið fram jarðarför þáttanna



sjálfra, því persónan sem Kutcher leikur er bara hvorki skemmtileg né aðlaðandi. Kutcher virðist heldur ekki ná neinu sambandi við hlutverknið og túlkunin er sorglega einhliða. Milljóna-mæringurinn með barnsálina er strax eftir þrjá þætti orðinn óhæfilega pirrandi og hreint út sagt hundleiðinlegur. Svo leiðinlegur að áhorfi á þættina er sjálfhætt jafnvel í ítrustu heilaleitköstum.

Nú er bara að krossa fingur og vona að einhver sniðugur sjónvarpsframleiðandi fylli gatið sem Charlie skildi eftir í amerískri sjónvarpsmenningu með því að ráða hann til að leika sjálfan sig, enn og aftur, í einhverjum nýjum þáttum. Þá yrði nú kátt í heilaleitihöllinni.

**dagskrá**

**RÚV**

- 08.00 Morgunstiðin okkar
- 10.20 Gettu betur (4:7) (Menntaskólinn á Akureyri - Kvennaskólinn í Reykjavík) (e)
- 11.30 Hrunið (3:4) (e)
- 12.25 Hrunið (4:4) (e)
- 13.25 Kiljan (e)
- 14.15 Heimskautin köldu – Vor (2:6) (Frozen Planet) (e) Náttúrulífssölu frá BBC.
- 15.05 Gerð Heimskautanna köldu (2:6) (The Making of Frozen Planet) (e)
- 15.20 Septemberblaðið (The September Issue) (e)
- 16.50 360 gráður (e)
- 17.20 EM í knattspyrnu (1:8) (e)
- 17.50 Tákn málsfréttir
- 17.58 Bombubyrðið (22:26) (Blast Lab)
- 18.25 Úrval úr Kastljósi
- 18.54 Lottó
- 19.00 Fréttir
- 19.30 Veðurfréttir
- 19.40 Ævintýri Merlins (10:13) (The Adventures of Merlin)
- 20.30 Hljómskálinn (3:6)
- 21.15 Skin og skúrur (Come Rain Come Shine) Framgosi sem hefur lífað á lánum lendir í kröggum.
- 22.50 Smáfiskar (Little Fish) Fyrirverandi heróínsjúklingi býðst að taka þátt í fikniefnaviðskiptum til að bjarga fjárhag sínum. Atriði í myndinni eru ekki við hæfi barna.
- 00.45 Sherlock (1:3) (Sherlock) (e) Atriði í myndunum eru ekki við hæfi ungra barna.
- 02.15 Útvarpsfréttir í dagskrárlök

**BÍÓ**

- 08.00 Date Night
- 10.00 Fame
- 12.00 Alice In Wonderland
- 14.00 Date Night
- 16.00 Fame
- 18.00 Alice In Wonderland
- 20.00 Shallow Hal
- 22.00 Fast Food Nation
- 00.00 Stieg Larsson þrileikurinn
- 02.30 The Last House on the Left
- 04.20 Fast Food Nation

**STÖÐ 2**

- 07.00 Barnatími Stöðvar 2
- 11.15 The Glee Project (11:11)
- 12.00 Bold and the Beautiful
- 12.40 Bold and the Beautiful
- 13.20 Bold and the Beautiful
- 13.40 American Idol (19:40)
- 15.05 Sjálfstætt fólk (22:38)
- 15.45 New Girl (5:24)
- 16.10 Two and a Half Men (11:16)
- 16.35 ET Weekend
- 17.25 Íslenski listinn
- 17.55 Sjáðu
- 18.30 Fréttir og íþróttir
- 18.56 Lottó
- 19.04 Ísland í dag - helgarúrval
- 19.29 Veður
- 19.35 Spaugstofan

07.00 **Charlie St. Cloud** Charlie sem er fastur í fortíðinni eftir bróðurmissu býr enn í smábæ hjá foreldrum sínum. Öllum að óvörum snýr gömlu skólasystrir hans aftur til bæjarins og hjarta Charlie tekur kipp.

21.40 **12 Rounds** Hörkuspennandi mynd um rannsóknarlögreglumanninn Danny Fisher sem uppgötvar að kærustu hans hefur verið rænt af fyrrum fanga sem hann kom bakvið lás og slá á sínum tíma. Fanginn leggur 12 lífshættuleg verkefni fyrir Danny sem hann þarf að ljúka til að endurheimta kærustuna.

23.25 **Not Easily Broken** Áhrifamikil mynd um ungt par sem lendir í bílslysi og í kjölfarið breytist samband þeirra.

- 01.05 Rachel Getting Married Dramatísk mynd með Anne Hathaway í aðalhlutverki. Hún leikur unga konu sem er nýkomin úr meðferð en heldur heim til sín til að vera viðstödd brúðkaup systur sinnar.
- 02.55 Delta Farce Gamanmynd um seinheppna þjóðvaraliða sem lenda í ýmsum hremmingum. Vegna miskilnings er haldið að þeir séu hermenn og eru sendir til Íraks. Vélin lendir í stormi og á meðan þeir sofa er herjeppanum þeirra varpað fyrir borð og þeir lenda í Mexíkó. Þegar þeir vakna halda þeir að þeir séu í Írak og vita ekkert í sinn haus.
- 04.25 ET Weekend
- 05.05 Two and a Half Men (11:16)
- 05.30 Fréttir

**SPORT** besta sætið

- 08.05 Gólfskóli Birgis Leifs (9:12)
- 08.35 Meistarad. Evr.: Bayern - Basel
- 10.25 Ástralía - Tímataka Útsending frá tímátökunni fyrir keppni í Formúlu 1.
- 12.05 FA Cup - Preview Show
- 12.35 Everton - Sunderland BEINT frá 8 liða úrslitum ensku FA bikarkeppninnar.
- 14.50 Meistarad. Evr.: Inter - Marseille
- 16.45 La Liga Report
- 17.20 Tottenham - Bolton BEINT frá 8 liða úrslitum ensku FA bikarkeppninnar.
- 19.20 Spænski boltinn: Sevilla - Barcelona BEINT
- 21.15 Everton - Sunderland
- 23.05 Tottenham - Bolton
- 01.00 Sergio Martínez - Matthew Macklin BEINT frá hnefaleikakeppni sem fram fer í Madison Square Garden.

**SPORT 2** enski boltinn

- 10.05 Liverpool - Everton
- 11.55 Arsenal - Newcastle
- 13.45 Premier League World
- 14.15 Premier League Preview
- 14.45 Fulham - Swansea BEINT
- 17.15 Wigan - WBA
- 19.05 Arsenal - Newcastle
- 20.55 Fulham - Swansea
- 22.45 Wigan - WBA

**EXTRA**

- 16.40 Nágrannar
- 18.25 Cold Case (15:22)
- 19.10 Spurningabomban (8:10)
- 20.00 Týnda kynslóðin (27:40)
- 20.30 Twin Peaks (12:22)
- 21.20 Numbers (11:16)
- 22.05 The Closer (13:15)
- 22.50 Bones (6:23)
- 23.35 Perfect Couples (4:13) (5:13) (6:13) (7:13)
- 01.00 Cold Case (15:22)
- 01.45 Íslenski listinn
- 02.10 Sjáðu
- 02.40 Spaugstofan
- 03.10 Týnda kynslóðin (27:40)
- 03.40 Spurningabomban (8:10)

**SKJÁREINN**

- 14.05 Dr. Phil (e)
- 14.45 Dr. Phil (e)
- 15.30 Dynasty (8:22) (e)
- 16.15 Got to Dance (3:15) (e)
- 17.05 Innlit/útlit (5:8) (e)
- 17.35 The Firm (3:22) (e)
- 18.25 The Jonathan Ross Show (17:19) (e) Sean Bean er aðalgestur Jonathans í þessum þætti.
- 19.15 Minute To Win It (e)
- 20.00 America's Funniest Home Videos (12:48)
- 20.25 Eureka (11:20) Carter lendir í óþægilegri stöðu þegar það hleypur snurða á þráðinn í brúðkaupsundirbúningi S.A.R.A.H. og Andy. Zane heldur áfram að reyna að toga upplýsingar upp úr Jo sem hún vill ekki veita.
- 21.15 Once Upon A Time (11:22) Sidney reynir að fá Emmu til að slást í lið með sér gegn Regínu og í ævintýralandi fær Leopold konungur þrjár óskir uppfylltar en hann þarf að vanda valið.

22.05 **Saturday Night Live** (12:22) Það er Harry Potter-stjarnan Daniel Radcliffe sem er gestastjórnandi kvöldsins.

22.55 **Married to the Mob** Bandarísk gamanmynd frá árinu 1988 með Michelle Pfeiffer og Alec Baldwin í aðalhlutverkum. Myndin fjallar um uppljóstrara bandarísku alríkislögreglunnar sem fellur fyrir eiginkonu nýlátins mafíosa.

- 00.40 HA? (25:31) (e)
- 01.30 Whose Line is it Anyway? (26:39) (e)
- 01.55 Real Hustle (7:20) (e)
- 02.20 Smash Cuts (35:52) (e)

**SKJÁRGOLF**

- 06.00 ESPN America
- 08.10 Transitions Championship 2012 (2:4)
- 11.10 Ryder Cup Official Film 2004
- 12.25 Golfing World
- 13.15 Inside the PGA Tour (11:45)
- 13.40 Transitions Championship 2012 (2:4)
- 16.40 Golfing World
- 17.30 Transitions Championship 2012 (3:4)
- 22.00 Ryder Cup Official Film 2006
- 23.15 Inside the PGA Tour (11:45)
- 23.40 ESPN America

**N4**

Endursýnt efni frá liðinni viku.

**RÁS 1** FM 92,4/93,5

- 06.30 Árla dags
- 06.36 Bæen
- 06.40 Veðurfrégnir
- 07.00 Fréttir
- 08.00 Morgunfréttir
- 08.05 Við sjávarsiðuna
- 09.00 Fréttir
- 09.03 Út um græna grundu
- 10.00 Fréttir
- 10.05 Veðurfrégnir
- 10.15 Kvika
- 11.00 Vikulokin
- 12.00 Hádegisútlit
- 12.20 Hádegisfréttir
- 12.45 Veðurfrégnir
- 13.00 Flakk
- 14.00 Til allra átta
- 14.40 Listræninginn
- 15.20 Málstofan
- 16.00 Síðdegisfréttir
- 16.05 Glæta
- 17.05 Matur er fyrir öllu
- 18.00 Kvöldfréttir
- 18.17 Skurðgragan
- 18.50 Veðurfrégnir
- 18.53 Dánarfrégnir
- 19.00 Óperuvöld Útvarpsins: Oberto
- 22.00 Fréttir
- 22.05 Veðurfrégnir
- 22.10 Lesur Passíusálma
- 22.20 Fyrr og nú
- 23.15 Stefnumót
- 00.00 Fréttir
- 00.05 Natúrútlit Rásar 1

**BBC** entertainment

- 08.10 ,Allo ,Allo!
- 09.15 ,Allo ,Allo!
- 10.20 Keeping Up Appearances
- 11.20 Keeping Up Appearances
- 12.25 My Family
- 12.55 My Family
- 13.25 My Family
- 13.55 QI
- 15.00 QI
- 15.30 QI
- 16.00 My Family
- 16.30 My Family
- 17.00 Doctor Who
- 18.05 Doctor Who Confidential
- 18.20 Strictly Come Dancing
- 19.45 Strictly Come Dancing
- 20.30 Hustle
- 21.25 PAs
- 22.20 The Whistleblowers
- 23.10 Come Dine With Me
- 00.00 Deal or No Deal
- 05.05 Come Dine With Me
- 05.55 Fawty Towers

**DR 1**

- 09.50 Aaron Stone
- 10.10 Mille
- 10.40 Troldspejlet
- 11.00 DR Update - nyheder og vejr
- 11.10 Tidens tegn
- 11.55 Sign up
- 12.15 Verdens børn er blevet voksne
- 12.45 Jamies mad på 30 minutter
- 13.10 Ved du hvem du er?
- 14.10 Lykke
- 15.10 X Factor
- 16.10 X Factor Afgørelsen
- 16.40 Før søndagen
- 16.50 Sporløs
- 17.20 Held og Lotto
- 17.30 TV Avisen med vejret
- 17.55 SportNyt
- 18.05 Mr. Bean
- 18.30 Limbo 1+2
- 19.00 Krumme 3. Fars gode idé
- 20.25 Wallander - vidnet
- 21.55 Nævningen

**NRK 1**

- 13.30 V-cupfinale skiskyting
- 14.10 V-cupfinale langrenn
- 15.00 Birkebeinerrennet. Direkte fra folkefesten
- 15.10 V-cupfinale hopp
- 15.55 Birkebeinerrennet. Direkte fra folkefesten
- 16.05 V-cup fristil
- 17.00 Birkebeinerrennet. Direkte fra folkefesten
- 17.05 Sport i dag
- 18.00 Lördagsrevyen
- 18.45 Lotto-trekning
- 18.55 Amigo Grande
- 19.25 Mesternes mester
- 20.25 Valeris Rikskringkasting
- 20.55 Nye tricks
- 21.45 Morgendagens Virtuoso
- 22.00 Kveldsnytt
- 22.15 Om forlatelse

**svt1**

- 08.00 Alpin
- 08.40 Vinterstudion
- 09.00 Alpin
- 09.40 Vinterstudion
- 09.50 Längdskidor
- 10.30 Alpin
- 11.10 Vinterstudion
- 11.30 Alpin
- 12.10 Vinterstudion
- 12.30 Skidor
- 13.15 Vinterstudion
- 14.15 Skidor
- 14.50 Vinterstudion
- 15.00 Handball
- 16.50 Helgismálingning
- 16.55 Sportnytt
- 17.00 Rapport
- 17.15 Gókvöld
- 18.00 Sverige!
- 18.30 Rapport
- 18.45 Sportnytt
- 19.00 Smartare än en fermteklässare
- 20.00 Robins
- 20.30 Mardröm i paradiset
- 21.25 Rapport
- 21.50 Suits
- 22.50 Jonathan Ross show
- 23.40 Crossroads

**INN**

- 17.00 Motoring
- 17.30 Eldað með Holta
- 18.00 Hrafnáping
- 19.00 Motoring
- 19.30 Eldað með Holta
- 20.00 Hrafnáping
- 21.00 Græðlingur
- 21.30 Svartar tungur
- 22.00 Tveggja manna tal
- 22.30 Tölvur tækni og visindi
- 23.00 Fiskikóngurinn
- 23.30 Bubbi og Lobbi
- 00.00 Hrafnáping

**OMEGA**

Dagskrá allan sólarhringinn.

ÚTVARP FM

FM 88,5 XA-Radíó	FM 90,9 Gullbylgjan	FM 93,5 Rás 1	FM 96,3 FM Suðurland	FM 97,7 X-ið	FM 99,4 Útvarp Saga	FM 102,9 Lindin
FM 90,1 Rás 2	FM 91,9 Kaninn	FM 95,7 FM957	FM 96,7 Létt Bylgjan	FM 98,9 Bylgjan	FM 102,2 Útvarp Latibær	FM 105,5 Útvarp Boðun

**STÆRSTI HÚSNÆÐISVEFUR LANDSINS**

Fasteignir.is er stærsti og itarlegasti húsnæðisvefur á Íslandi, með yfir 12.000 eignir á skrá.

- Eini vefurinn með allar sölueignir á skrá
- Lifandi og uppfærður leiguvefur
- Fjölbreyttar upplýsingar í boði fyrir kaupendur, seljendur og leigjendur
- Opin hús, myndasýningar og þjónustusíður fyrir húsegjendur

Þú færð góð ráð um fasteignaviðskipti og aðstoð við leigu á íbúð. Þú finnur draumaeignina þína á fasteignir.is.

Fasteignir.is fylgir Fréttablaðinu á mánudögum.



Nýtt tákni um gæði

Kauptu þennan í dag. Settu gamla bílinn uppí nýjan Ford Kuga á hagstæðu verði í dag.  
**Spartæknin er loksins komin á 4 hjól - heitir Titanium S**

Komdu í kaffi og kleinur. Kynntu þér spartækni Ford.



## Lífið er greit



Spyrðu um fram-  
lengda verksmiðjuábyrgð  
í allt að 5 ár.

**Ford Kuga Titanium S AWD**  
Páskaverð frá: 5.390.000 kr.  
Lægra verð fyrir beinskiptan með 140  
hestafla TDCi dísilvél. Fáðu nánari  
upplýsingar á ford.is  
eða hjá ráðgjöfum.

**Ford Kuga Titanium S AWD**  
Páskaverð frá: 6.290.000 kr.  
Betra verð fyrir sjálfskiptan með 163  
hestafla TDCi dísilvél. Fáðu nánari  
upplýsingar á ford.is  
eða hjá ráðgjöfum.

**Settu gamla  
bílinn uppí nýjan**  
Tökum allar tegundir  
bíla uppí nýja

**Komdu í kaffi og kleinur**  
**Komdu í Brimborg í dag**  
Opið 12 til 16



**Opið í dag**  
Komdu og skoðuðu Ford  
milli kl. 12 og 16  
Bíldshöfða 6

**Settu gamla bílinn uppí nýjan**  
Tökum allar tegundir bíla uppí nýja





Hörður Snævar Jónsson

**Aldur:** 22 ára  
**Starf:** Ritstjóri vefsíðunnar 433.is  
**Búseta:** Kópavogur  
**Foreldrar:** Alda Harðardóttir, fjármálastjóri og Jón Friðrik Snorrason  
**Stjórnumerki:** Vatnsberi

Hörður er ritstjóri fótboltasíðunnar 433.is sem fór í loftið í gær.

# Íslendingar eru nammisjúkir

„Ég vildi opna búð sem fær viðskiptavininn til að segja vá þegar hann labbar inn. Hingað til hafa flestir sagt vá þegar þeir ganga inn um dyrnar.“ segir Alfreð Chiarolanzio eigandi nýju nammibúðarinnar Nammibarinn á Laugavegi.

Nammibarinn státar af alls 430 nammiboxum og telur Ólafur að hann bjóði upp á mesta úrval sælgætis á Íslandi. „Ég held að þetta sé stærsti nammibar á Íslandi og ég hef fengið að heyra að við séum ekki með nógu stóra poka til rúma allar tegundirnar.“ segir Alfreð en hann hefur lengi langað að opna búð sem býður einungis upp á sælgæti. „Ég hef verið að vinna í nammibransanum lengi og fannst vanta búð þar sem það er hreinlega upplifun fyrir viðskiptavininn að versla.“

Nammibarinn er opinn frá 11 til miðnættis á virkum dögum en til tvö á nóttunni um helgar

og hafa viðtökurnar verið framar vonum síðan verslunin opnaði fyrir rúmri viku. „Íslendingar eru náttúrulega nammisjúkir og það var frábær stemming hérna síðustu helgi. Það eru ekki bara djamarar í miðbænum á kvöldin um helgar.“ segir Alfreð sem ætlar sér stóra hluti með Nammibarinn í framtíðinni. „Búðin á Laugavegi er bara sú fyrsta af mörgum enda er greinilegt að það er markaður fyrir svona búð.“

Nokkrar flökkusögur hafa verið á sveimi um óhreinlæti nammiboxa í verslunum en Alfreð vill meina að það séu allt ýkjur en hann leggur hins vegar mikið upp úr hreinlæti í búðinni. „Hver og einn fær sína eigin skeið með pokanum sem viðskiptavinurinn skilar til okkar þegar hann er búinn að versla. Við hugsum mikið um hreinlæti.“



430 NAMMIBOX F37160312 Alfreð Chiarolanzio segir viðtökur Nammibarsins hafa verið framar vonum enda séu Íslendingar nammisjúkir. FRÉTTABLAÐIÐ/ANTON

BIRGIR ÖRN BIRGISSON: KEMUR Í LJÓS HVAÐA PITSU HANN BAKAR

# KEMUR Á EINKAÞOTU OG BAKAR PITSU Á SELFOSSI

Nýr Dominos veitingastaður opnar á Selfossi í dag og í til efni þess mun Patrick Doyle, forstjóri Dominos í heiminum, mæta á staðinn og baka eina flatböku. Doyle flýgur með einkaþotu til landsins til þess eins að vera viðstaddur opnunina.

Doyle var í fyrra valinn Forstjóri ársins, eða CEO of The Year upp á enska vísu, af sjónvarpsstöðinni CNBC. Hann flýgur hingað til lands í dag til þess að vera viðstaddur opnun staðarins, klippa á borðann og baka í leiðinni eina pitsu handa heppnum viðskiptavini. Doyle þessi er þekktur fyrir létta lund og leikur forstjórinn til að mynda sjálfur í mörgum auglýsingum fyrirtækisins.

Birgir Örn Birgisson, framkvæmdastjóri Dominos á Íslandi, segir starfsfólk Dominos spennt fyrir að hitta Doyle en þetta er í fyrsta sinn sem forstjórinn heimsækir landið. „Hann ferðast mikið á milli landa en hefur ekki komið til Íslands áður og hafði því mikinn áhuga á að heimsækja landið. Við höfðum samband við hann og þar sem hann er á ferðalagi um Evrópu var auðvelt fyrir hann að koma við í leiðinni.“

Inntur eftir því hvort hann viti hvers konar pitsu Doyle muni baka svarar Birgir Örn neitandi. „Það kemur í ljós síðar í dag. Hann hefur starfað hjá fyrirtækinu mjög lengi og unnið sig upp frá grunni þannig ég held að honum verði hæg heimantökin.“ segir Birgir Örn að lokum.

Sérstök opnunardagskrá verður á Dominos á Selfossi í dag á milli klukkan 12.30 og 14.30.

sara@frettabladid.is



BAKANDI FORSTJÓRI Patrick Doyle, forstjóri Dominos í heiminum, verður viðstaddur opnun nýs staðar á Selfossi í dag. Hann mun taka til hendinni og baka eina pitsu.

## DAGUR & NÓTT



kr. 169.800

SUPREME deluxe



svefnpláss fyrir 2  
140x200 cm



einfalt og fljótlegt að breyta í rúm  
- extra þykk og góð springdýna



kr. 149.800

RECAST



svefnpláss fyrir 2  
140x200 cm



einfalt og fljótlegt að breyta í rúm  
- góð springdýna

# LÍNAN

Bæjarlind 16 - Kópavogur - Sími 553 7100 - www.linan.is  
 opið mánudaga til föstudaga 12 - 18 laugardaga 11 - 16

## Vogue og Eurowoman á RFF

„Það eru ögn færri erlendir fjölmiðlar í ár en hafa verið síðustu ár en það er mjög góðmennt.“ segir Þórey Eva Einarsdóttir, framkvæmdastjóri Reykjavík Fashion Festival, um komu erlendra fjölmiðla á tískuhátíðina sem fer fram dagana 30. og 31. mars.

Um 20 erlendir aðilar hafa staðfest komu sína á RFF til að berja íslenska tísku augum. Ber það helst að nefna blaðamenn frá Þýska, ítalska og breska Vogue, danska Eurowoman og aðstandendur vefsíðanna Fashionista.com, Fashionetc.com og Stylecaster.com. Einnig hefur innkaupafólk frá danska hönnuðinum Henrik Vibskov sem og frá bandarísku verslanakeðjunni Bloomingdale's boðað komu sína.

„Markaðurinn er óneitanlega stærri erlendis og því er mjög mikilvægt að nota þessa helgi til að mynda samband milli íslenskra hönnuða og erlendu aðilanna. Alþjóðleg markaðssetning er mikilvæg og þessi helgi getur opnað ýmsar dyr fyrir hönnuðina.“ segir



MIKILL ÁHUGI Alþjóðleg markaðsetning er mikilvæg fyrir íslenska tísku segir Þórey Eva Einarsdóttir, framkvæmdastjóri RFF, en um 20 erlendir aðilar hafa staðfest komu sína á hátíðina. FRÉTTABLAÐIÐ/STEFÁN

Þórey Eva en á laugardeginum 31. mars verður haldið málþing undir stjórn Þýska hönnuðarinnar Bernhard Willhelm. „Þar verður kjörið tækifæri fyrir íslenska hönnuði að vekja athygli á vöru sinni, fá gagnrýni og mynda tengslanet.“

Það styttesti ódum í tískuveisluna en markmiðið er að miðbærinn fyllist af lífi þessa helgina. Sérstakir

tískudagar verða í verslunum miðbæjarinnar sem verða opnar til kl. 22 á laugardeginum vegna RFF. Sjálfar tískusýningarnar eru 30. og 31. mars í Hörpu og Gamla Bíó en þar má sjá hönnuði á borð við Munda, Kormák&Skjöld, Ellu, Milla Snorrason, Kalda og Kron by Kronron sýna nýjustu fatalínur sínar.

- áþ



30%  
AFSLÁTTUR

Salatskál  
með salatgöflum,  
4.778 kr  
Habitat

Öll Habitat-handklæði,  
margir litir  
30% afsláttur



30%  
AFSLÁTTUR



30%  
AFSLÁTTUR

Eldhúsvog, stál,  
9.555 kr.  
Habitat

30%  
AFSLÁTTUR

GARLAND  
vafningur,  
3.413 kr.  
Habitat



30%  
AFSLÁTTUR

Mokkabollar,  
4 stk. í pakka, 2.975 kr  
Habitat

Tvöföld glerkrukka með loki,  
3.920 kr.  
House-doctor

30%  
AFSLÁTTUR



30%  
AFSLÁTTUR

Concetta-matarstell,  
30% afsláttur  
Habitat

Marglit sprittkerti frá Habitat  
10 stk. í pk. 410 kr.  
30 stk. í pk. 956 kr.

30%  
AFSLÁTTUR



Gerum hús að heimili

KRINGLUKAST

TEKK  
COMPANY

Tekk Company · Sími 564 4480 · www.tekk.is  
Kringlunni og Kaupþúni

Öll birt verð eru afsláttarverð



Póst dreifing

DREIFING: dreifing@postdreifing.is  
EF BLAÐIÐ BERST EKKI: 512 5060

FRÉTTIR VÍÐSKIPTI ÍPRÓTTIR LÍFIÐ UMRÆÐAN

## VÍSIR

Meiri Vísir.

### FRÉTTIR AF FÓLKI

#### Ævintýri Jóhannu í Noregi

Söngkonan Jóhanna Guðrún er búin að koma sér vel fyrir í nýju húsnæði í Kongsvinger í Noregi ásamt kærasta sínum, tónlistarmanninum Davíð Sigurgeirssyni, og hundinum Bjarti. Þau fluttu til Noregs í byrjun ársins þar sem þau ætla að leita uppi ný ævintýri. Ekki skemmir fyrir að umboðsmaður hennar býr þar í landi. Jóhanna og Davíð eru þegar búin að semja nýtt lag saman og verður fróðlegt að fylgjast með samstarfi skótujuanna í framtíðinni.

- fb



#### Grínarar taldir drukknir

Mið-Íslendingarnir Bergur Ebbs, Ari Eldjárn og Dóri DNA rúntuðu um bæinn á amerískum kagga í vikunni. Rúnturinn var liður í kynningarherferð fyrir þáttaröð grínhópsins sem hefur göngu sína á Stöð 2 á næsta fimmtudag. Þeir voru klæddir í nokkur af gervum sínum úr þáttunum og fyrir utan Menntaskólann við Hamrahlíð voru þeir með háreysti með aðstoð gjallarhorns. Þetta féll í ágætan jarðveg hjá nemendum skólans en síður hjá starfsfólki sem virtist sumt hvert ekki gera sér grein fyrir því hverjir þarna væru á ferð, hlupu til og reyndu að koma þessum drykkjurutum af skólalóðinni. Rétt er að taka fram að grínistarnir voru allsgáðir.

- sh



#### Mest lesið **VÍSIR**

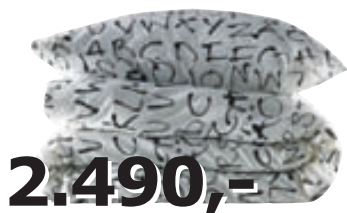
- 1 Verjandi Einars ekki fengið nein gögn um „Veðið leyfið“
- 2 George Clooney handtekinn
- 3 Á slyssadeild eftir fólksulega líkamsárás
- 4 Bryndís Schram: Hef ekki búið með barnaniðing í hálföld
- 5 Skúla enn haldið sofandi - sýnir jákvæða svörun

#### ENSKI BIKARINN Í BEINNI UM HELGINA LAUGARDAG

12:35 Everton - Sunderland **SPORT**  
17:20 Tottenham - Bolton **SPORT**  
SUNNUDAG  
13:50 Chelsea - Leicester **SPORT**  
15:50 Liverpool - Stoke **SPORT**



FÁÐU ÞÉR ÁSKRIFT | 512 5100 | STOD2.IS



**2.490,-**

**EIVOR ORD** sængurverasett B150xL200/B60xL50cm. Hvítt/svart



**SOLMYRA** mynd H50xH70cm **1.990,-**



**GOSA RAPS** kodd. Fylling: Dúnn og fiður. B60xL50cm Hvítt **4.990,-**



**SOLSTA** 2ja sæta svefn-sófi B137xH78, H72cm Dökkgrátt **24.950,-**

© Inter IKEA Systems B.V. 2012

# Endurspeglar óskalista ársins



**BRÁDA** fartölvupúði B51xH38, H8cm. Alme svart/grátt **2.490,-**  
Fæst einnig í Dottevik rauðu/hvítu



**BESTA** skrifborð B120xH60, H74cm. Hvítt **16.950,-**  
Fæst einnig í svarbrúnu



**SMÖRBOLL** sængurverasett B150xL200/B60xL50cm Ymsir litir **3.690,-**



**OLUNDA** mynd B30xH30cm Hvítt/fiðrildi **2.490,-**



**Sterkir vængir** með frönskum og gráðaoostasósu eða sterkri vængjasósu

**695,-**



**4.990,-**

**UNG DRILL** spegill B59xH85cm. Svart



**6.990,-**

**ANTIFONI** gólfampi H150cm. Silfurlitað



**SULTAN HÅLBERG** springdýna B90xL200cm **39.950,-**



**MALM** rúmgrind B90xL200cm Svart **24.950,-** Fæst einnig í hvítu Dýna og rúmfiöt seld sér



**MYSVA VETE** sæng. Fylling: Dúnn og fiður. B150xL200cm. Hvítt **8.990,-**



**29.950,-**

**MICKE** hornvinnustöð B100xD100, H154cm Ymsir litir



**HEMNES** sófa-/rúmgrind L211xH87, H86cm. Hvítt **59.950,-**



**SKRUVSTA** snúningsstóll Sæti B48xD45, H47-55cm Svart **22.950,-**  
Fæst einnig í hvítu



Verslun opin **11-20** alla daga - Veitingastaður opin 9:30-19:30 - [www.IKEA.is](http://www.IKEA.is)